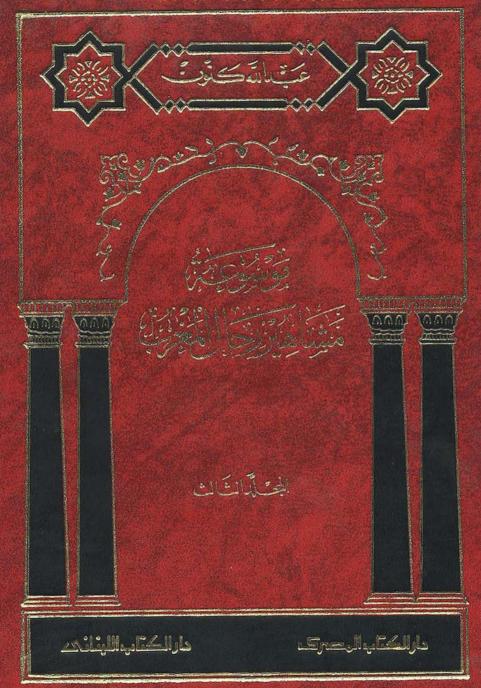
kitabweb-2013.forumaroc.net





# دَارُ الْكِتَابِ الْمُصْرِحِّ

## طباعة - نشدر - توزيع

۳۳ سنگ آرع قرمت رالنسی در نف هسرهٔ تی ۱۰۰۰ می دست : ۱۹۲۰ ۱۹۳۳ می در ۲۰۰۰ ۱۹۳۳ ۳۹۲۲ ۳۹۲۲ ۳۵۲ میلی : ۱۵۲۰ در نوت با ۱۵۳ در نوت با ۱۸ در نوت

TELEX No. 23081 - 23381 - 22181 - 22481 - ATT: MR. HASSAN EL - ZEIN FAX:(202):3914657 CAIRO - EGYPT

المجلد الخامس

أحمد بن شعيب الجرنائي

إين أيساسمين

ابان هاني السبتي

ابن السناء العسدي

بن الحاج الفاسي

المجلد الرابع

العجلد تقان

أبو القساسم الشريف المجلد الثاني

المجلد الأول

عبد العزيز الفشستالي

عثمان السالاليجي

حازي

أبسو القاسم الزياني

الوزير ابسن ادريس

بر آ\_

ابو الطيب العسلمي

چ ا

محمد بن المدني كنون

أبو عمسران الفسم

التسريف الإدريسي

محمسة المستنساوي

الإمام أورياس

الدروق

ابن عبدون المكناسي ایان الوالیان

5

عبد المهيمن الحضرمي

بنبطوط

ايو يکسرين شيرين <u>[j.</u>

ميمسون الخطسابي

أبو ألعباس الجراوي

ابو جعفسر بن عطية

أبو موسى الجازولي

عبد العسزيزالطنزوزي

مالك بن مرحسل

<u>.</u>j. .j.

الأمير سليمان الموحد

ات آبای دری بسو حفص بن عهس

عبد الواحد المراكشي

بو العباس العنزفي

ابن زنسساع الطنعي ابن حسوس الفساسي يوسف بن تشفين

محمد بن عبدالكريم الغطابي النسابغة الهوزالي ابق البرياري إيسو الحسسن المسفر معمسا الغسامس عبسد العلك المعتصم

السلطان محمد بن عبدالله

عبدالله بين ياسمين

المرازين المرازين مشاهنرجال ليغرب ىبتىم غەراپىدىنۇن مكت بترالمدرب ووارالكناب للبنايي المطبب عنه والنشف و

## 21

ابوالفينظ الشريفي

# ابو القاسم الشريف

شهر ته بالغر ناطي \_ نسبه و لادته و نشأته أحلاقه \_ تفوقه في العربية فوائده \_ مجالسه \_ انتقاله إلى غر ناطة \_ ولايته القضاء \_ عزله \_ اعادته إلى القضاء \_ مقتل سلطانه \_ محنته \_ وفاته \_ تصانيفه \_ ديوانه و مقدمته \_ كتابته \_ نادرة في استحضاره \_ شعره \_ رثاؤه .

شُهِر بالشريف الغرناطي ، ولكنا لا نعتبر هذه الشهرة ؛ لانه كفى ما طمسته هذه الاندلس من مآثرنا ، وأتت عليه من مفاخرنا ، فأما الاشخاص الذين احتوتهم وأنستنا ذكرياتهم حتى لم نعد نعرف واحدا منهم وبقيت هي معتزة بهم ، والآثار التي استحوذت عليها وصارت لا تنسب الا إليها ، فاننا نُسوّغها ذلك ونجعلها في حل منه لوجه الله عز وجل والرّحيم والجوار منشدين مع كُثيّر قوله :

هنيئاً مريئاً غير داء مخساميس ليعمن وأمجسادنسا » مااستحلت

واما من عُدُرِ فَتْ مَغْرُ بِيِنَّهُ من الاشخاص ، وما تحققت نيسبتُه الى

المغاربة من الآثار فاننا لا نتسامح فيه بحال . وسنجد في كشفه واظهاره للملإ بحول الله وقوته معتقدين أن ذلك من البرور بهذا الوطن المبخوس الحظ المغموط القدر وخدمته التي هي من اول الواجبات على من يحترم نفسه ويريد ان يسعد هو وامته .

ومُترجمُنا هذا مغربي ليس عليه غبار . شريف النّجار ، سَبَتْنِيّ الدار فلننُشَطّب على الغرناطي من اسمه ولندعُه بما يجب ان يدعى به وهو اسمه المجرّد « أبو القاسم الشريف » او المنسوب الى بلده « الشريف السبيّ » ان كان لا بد من هذه النّسب الضيقة التي تجلب كثيراً من الشحناء بين ابناء الوطسن الواحد خصوصاً عند ضعف التربية الوطنية .

وهو محمد بن احمد بن محمد بن عبد الله بن محمد بن محمد بن محمد بن علي ابن موسى بن ابراهيم بن محمد بن ناصر بن جَنّون (١) بن القاسم بن الحسن بن علي بن ابي طالب رضي الله عنه . كذا في الاحاطة ذاكرا انه نقل من خطه وثبت زيادة ابن احمد قبل عبد الله وبعد محمد الجد الادنى له في الدّيباج من الطبعة الفاسية والطبعة المصرية وفي بُغية الوعاة ، وبما ان ابن فَرْحُون والسيوطي انما نقلا ترجمته عن ابن الحطيب فلا شك انه سقط في نسخة المطبعة من الاحاطة على ان القاضي ابا الحسن النباهي في المرقبة العُليا ابدل احمد هذا بمحمد .

وليس هذا فقط فان في هذا النسب خللاً لا يخنى على النَّسابة النقَّاد اذ ان

<sup>1)</sup> تصحف هذا الاسم في الاحاطة المطبوعة بخبوز والصواب ما ذكرناه .

القاسم بن الحسن لم يُعقب وهو في جُمُّلة ابناء الحسن السذين نبته مُصعب الزّبيري وابن حَزَّم على انهم لم يُعقبوا فرَفْعُ النسب من طريقه لا يصح فبقي ان فيه خللاً . إلا انه لا يقدح في صحة نسب المترجم لانه لا يُشترط في النسب الرفع حتى يتصل الادنى بالاعلى بل ان الحوَّز والشهرة كافية في ذلك ومُغنية عنه ، وقد نبه على الحلل المذكور في الدرالسني الا انه عنده في رفع نسب المترجم من طريق عحمد بن الحسن لا من طريق القاسم بن الحسن وقسد قال إنه كذلك عند ابن الحطيب فيظهر ان نسخة الاحاطة التي كانت عنسد صاحب الدرالسني فيها رفع نسب ابي القاسم من طريق محمد بن الحسن ، واياً كان فكل من القاسم ومحمد ابني الحسن لم يُعقب(1) .

I) وجاء رفع هذا النسب بطريقين مختلفين في مخطوطتين نثير فرائد الحمان ونثير الحمان لابن الأحمر، ففي الأولى هو محمد بن أحمد بن محمد بن محمد بن محمد بن ابن الحسن بن الحسن بن على بن أبسي تاصر ابن جنون بن القاسم بن الحسن بن الحسين بن ادريس بن عبدالله بن الحسن بن على بن أبسي طالب وفي الثانية هو محمد بن أحمد بن محمد بن أحمد بن عمد بن على بن الحسن بن على بن ابسي طالب ، ففي الأول سقط أحمد الذي هو الحد الثاني للمترجم وسقط محمد الذي هو الحد السادس فانهم ثلاثة محمدين في نسق واحد وكلا الاسمين موجود في الطريق الثاني وزاد هذا محمداً آخر بين أحمد وعبدالله ثم اتفقت الطرق إلى جنون بن القاسم وطريق الاحاطة بحعل القاسم إبن الحسن بن على وقد علمت ما فيه ، واحد الطريقين المذكورين هنا يجعله حفيداً لادريس بن عبدالله من ولده الحسين وما جعل الله لادريس من ولد إلا سميه وخليفته بأني مدينة فاس والثاني ينسبه لادريس بن الحسن ويرفعه من جهة محمد بن الحسن بن أبسي طالب وقد علمت ان محمداً هذا لم يعقب ولعل هذا العمود هو الذي كان في نسخة الاحاطة التي اطع عليها صاحب علمت ان محمداً هذا لم يعقب ولعل هذا العمود هو الذي كان في نسخة الاحاطة التي اطع عليها صاحب الدرالسي فنبه على ما فيه من الغلط ، والحلاصة ان عمود نسب المترجم فيه اختلاط كثير وان كان نسبه صحيحاً لا مطعن فيه و لذلك اقتصر الكثير من مترجميه على جدوده الادنين والله أعلم . نسبه صحيحاً لا مطعن فيه و لذلك اقتصر الكثير من مترجميه على جدوده الادنين والله أعلم .

والمترجم على كل حال شريف حسني كما رأيت فما وقع في الديباج من أ أنه حُسيني ، تحريف ظاهر ، وفي بغية الوعاة الخُشتني وهو غلط شديدالافتقار الى الاصلاح .

ولد ابو القاسم ببلده سبتة في 6 ربيع الاول سنة 690 فنشأ نشأة صالحسة في حجر والده،الذي كان معلماً للقرآن الكريم وكان بيتهم بيتعلم، وسبتة يومئذ في اوج مجدها العلمي والادبي حافلة بالمشايخ الذين كان ابو القاسم يتردد على مجالسهم للاخذ عنهم والتزود من بضائعهم: كالامام النظار ابي القاسم بنالشاط والخطيب المحدث ابي عبد الله بن رُشيد وشيخ العربية والآداب في زمنسه ابي عبد الله بن هانيء وأضرابهم. وكان ظاهر النجابة قوي ملكة الحفظ فما عتم ان نبغ وبرع وأتقن جملة علوم كالنحو واللغة والبيان والعروض والفقه والاحكام الى النظر السديد والادراك الاصيل والتودة والوقار والنزاهة والحياء وجمال العشرة وحسن المداراة، فحق له ان يكون متفخر أهل بيته كما يقول عنه ابن الحطيب.

وجلس للتعليم فكان رُحْلة الوقت في علوم اللسان اذ حاز الحصل في ميدانها وتصرف باستقلال الفكر في فنونها . ذكر المقري من فوائده أنه قال فيما جاء من الحديث في صفة وضوء رسول الله صلى الله عليه وسلم فأقبل بهما وادبر: ان احسن الوجوه في تأويله أن يكون قدم الاقبال تفاولا مم فسر بعد ذلك على معنى ادبر واقبل قال : والعربُ تقدم في كلامها ألفاظاً على ألفاظ أخر تلتزمه في بعض المواضع كقولهم : قام وقعد ولا تقول قعد وقام وكذلك أكل وشرب،

ودخل وخرج وعلى هذا النمط كلام العرب فتكون هذه المسألة من هذا قال ويؤيد ما قلناه وهو موضع النكتة تفسيره لا قبل وادبر في باقي الحديث على معنى ادبر ثم أقبل ولو كان اللفظ على ظاهره لم يحتج الى تفسير .

ويعنى بالتفسير قوله باثر ذلك : بدأ بمنقدم رأسه ثم ذهب بهما الى قفاه ثم ردهما حتى رجع الى المكان الذي بدأ منه والحديث في الصحيح .

وحدث ابو القاسم الشاطبي عنه قال : قال لي الشيخ القاضي الكبير الشهير ابو القاسم الحسني يوماً وقد جرى ذكر حتى التي للابتداء وان معناها التي يقع بعدها الكلام سواء كان ذلك متعلقاً بما قبلها لم يتم دونه اولا بل لا يكون الامر الا كذلك قال وحدثني بعض الاصحاب انه سمع رجلاً يصلي أشفاع رمضان فقرأ من سورة الكهف الى قوله تعالى (ثم اتبع سبباً) فوقف هناك وركع وسجد قال فظننت أنه نسي ما بعد ثم ركع وسجد حتى يتذكر بعد ذلك ويعيد اول الكلام فلما قام من السجود ابتدأ القراءة بقوله (حتى اذا بلغ) فلما اتم الصلاة قلت له في ذلك فقال أليست حتى للابتداء قال القاضي الشريف المذكور فيجب ان يفهم ان الاصطلاح في حتى وفي غيرها من حروف الابتداء ما ذكر .

وهكذا كانت مجالس ابي القاسم غزيرة الفائدة جمة النفع فهي بذلك منابة النبهاء من الطلبة كأبي اسحاق الشاطبي ولسان الدين بن الخطيب وابن زمرك ومن اليهم . قال ابن الاحمر في حق ابن زمرك وكان يتردد الاعوام العديدة الى قاضي الجماعة ابي القاسم الشريف فاحسن الاصغاء وبذ الائمة البلغاء »

وكان ابو القاسم رحمه الله دووباً على التدريس حمالاً لأثقاله صبوراً عـــــلى مشاقه لا يصرفه عنه الا أعباء الحطة وتكاليف الحدمة والاشغال اذا تكاثرت ولم يجد منها مخلصاً. فنفع الله به كثيراً ونشر علماً غزيراً.

ولم تستقر الدار بأبي القاسم في بلده طويلاً بل انه رحل الى غرناطة في عنفوان شبابه فوطنها الى الوفاة . وذلك هو سبب شهرته بالغرناطي على ما مر قال ابن الخطيب : « قدم على الحضرة في دولة الخامس من ملوك بني نصر كما استجمع شبابه يفهت علماً باللسان ومعرفة " بمواقع البيان وينطق بالعذب الزلال من الشعر فسهل له كنف البر ونظمة في قلادة كتاب الانشاء الخ «وفي هذه الفقرة ما يدل على سبب انتقاله من سبتة مسقط رأسه ومألف نفسه الى غرناطة وليست له بدار ولا بموضع قرار وذلك هو التعلق بالحدمة ونشدان العمل لا سيما وحاله بسبتة لم يكن على ما يرام حسبما يظهر من هذه « الألوكة » التي ارسلها الى اهل سبتة يصف فيها حاله بعد حلوله بغرناطة. وقد كتب بها الي صديقي الاوفى المؤرخ البحاثة السيد عبد السلام ابن سودة من فاس وثبتت في المرقبة

یاایها الراکبُ المزُجی رکائبَه أبلغ بسبته أقواماً ودونهم ولُج ذي ثبَج طام كان به ألُوكة عن غريب داره قاف أني بأندلس آوي إلى كسنف

يحشها السير بين الغنور والأكم عرض الفلا وذميل الأينت الرّسُم أعلام لبنان او كثبان ذي سلم مرماه لا صدد منهم ولا أمم للمجد رحب وظيل للعالا عمم

وان غرناطة الغرا حللت بها وجفا وأنكرتني مغانيها وما عُرفت وأنكرتني مغانيها وما عُرفت لولا مضارب من آل النبي بها وفتية من بني الزهراء قد كرموا لقلت لاجادها صوب الحيا ابداً لايسفحن عليها الدمع مسن جزع ما ضرني أن نباني أو نسأى وطنى

فصرت من ريب هذا الدهرفي حرم رهط وأخفر ماللمجد من ذمم الا بقومي في أيامنا القُدم وهنُن ماهن من طبب ومن كرم لهم اواصر من ود ومن رحم الا بناقع سم أو عبيد عن دم يوما ولا ينقرعن السن من ندم منها وني شرف البطحاء والحرم

فهذه نفثة مصدور تدل على ما لاقاه الشريف ــ ويلاقيه كل شريف ــ من قومه في بلده من جحد ونكران وتضييع وحرمان فكيف لا يزم مطابــاه نفرحيل ويراوح عليها بين الوخذ والذميل:

وفي الأرض منأى للكريم عن الأذى ﴿ وَفَيْهَا لَمْنَ خَافُ القَالَا مُتَّعَوِّلُ ا

وما كاد ابو القاسم يلقي عصاه في غرناطة حتى شاع فضله وذاع نبله وعرف الناس قدره فأحاوه المحل اللائق به والحقه السلطان بجملة كتابه ثم ما زال ينقله في وظائف الحدمة حتى ولاه منصب القضاء وما زال يتولاه في جهات مختلفة أنبهتها (مالقة) حتى نقل انى قضاء العاصمة في 4 ربيع الثاني 737 متقلداً معه تالكتابة والحطابة

وهنا بلغ الشريف اوج مجده وظهرت كفاياته التي طالما عاقتنها صُروف

الدهر عن الظهور « فاضطلع بالاحكام مطبقاً مفصل العدل نافذ الامر عظيم الحيبة قليل الناقد ... وصدع في مواقف الخطابة بكل بليغ من القول مما ترق ديباجتُه ويشيف صقاله وتبرأ من كلال الخطباء اطرافه وبلغت به الحظوة وشفوف المنزلة ان استُعمل في السفارة للعدو ناجح السعي ميمون النقيبة » كما يقول ابن الخطيب .

وهكذا قضى هذه الفترة من حياته في سعد متكامل وصعود متواصل الى ان عُزلَ عن القضاء في شعبان 747 من غير زلة تحفظ ولا هنة تُوثر مُعوضاً بشيخ الجماعة ابني البركات ابن الحاج فتحيز الى التحليق لتدريس العلم فقها وعربية غير مُنتقيص ذلك من قدره شيئاً ولا موثر في شرفه بوجه من الوجوه ويرحم الله العلامة السيد محمد التيدي قاضي طنجة في اواخر القرن المنصرم حيث قال لما اراده بعض نواب السلطان على أمر يضاد الشريعة فابى فهدده النائب: « غاية ما بيدك ان تكتب للسلطان فيعزلني ، وانا إذا عزلت عن القضاء لم اعزل عن شرف العلم وشرف النسب ، فانظر لنفسك انت اذا عزلت عن النيابة فإنك تبتى « فليتن » فقط . وسماه باسمه مصغراً .

وكذا ابو القاسم لما عُزل عن القضاء لم يُعزل عن شرف العلم وشرف النسب بل يصح ان يقال ان القضاء هو الذي عُزل عن شرفه ولذا خاطبه شيخـــه أبو الحسن بن الجيّاب حين ذاك بهذه القطعة مُوليّاً خطة القضاء الملامة :

 المبين الذي منه بدت مشكاة انوارك المبين الذي يتلى عليه طيب أخبارك المحكم الدي يتلى عليه طيب أخبارك كمفواً ولا آوت الى أكرم من دارك الم

اقسمتُ بالنور المبين الذي ومظهر الحكم الحكـي السذي ما لقيت مثلك كسفسواً ولا

ومع هذا فلم يصح استغناو هم عن ابي القاسم كما قال ابن الخطيب « ولم ينشب اميره المنطوي على الهاجس المغري بمثله أن قدمه قاضياً بوادي آش بنت حضرتة ... ثم اعيد الى القضاء بالحضرة فوليها واستمرت حالة ولايته على مُتقد م سمّته من الفضل والنزاهة الى ان هلك السلطان مُستقضيه مأموماً به مقتدياً بسجوده يوم عيد الفطر من عام 755 » .

والسلطان المذكور هو ابو الحجاج يوسف ابن اسماعيل السابع من بني نصر اصحاب غرناطة . وحادثة تتله اشار لها في اللمحة البدرية بقوله : « وافاه امر الله جل جلاله اتم ما كان شباباً واعتدالاً وحسناً وفخامة وعزاً من حيث لا يحتسب . فهجم عليه يوم عيد الفطر من عام 755 في الركعة الاخيرة ممثرُورٌ ورمى نفسه عليه وطعنه بخنجر كان قد اتخذه واغرى بعلاجه وصاح وقطعت الصلاة وسكت السيوف وتُقبض على الممرور واستُفهيم فتكلم بكلم مختلط واحتمل الى منزله مرفوعاً فوق رووسنا على الفور ولم يستقر به الا وقد قضى رحمه الله . واخرج ذلك الممرور للناس فمزق ثم احرق بالنار ودفن السلطان رحمه الله عشية اليوم في مقبرة قصره ليصق ابيه وولي الامر اكبر ولسده » .

وقد كان ابو القاسم كما علبت هو الامام في هذه الصلاة فدارت عليه محنة عركتُه عرْكَ الاديم وطحنته طحن الرحى بشفالها من جرّاء تطارح بعض الامراء عليه وتداوُليه بالارجل وزاد الامر شدّة ألتفاف مُرسَل طيْلسانه عليه ساداً مجرى نفسه فعالج الحيمام مُدة ثم نفس الله عنه .

وبعد استقرار الولد على عرش ابيه جدد لابي القاسم ولاية القضاء واكد ترجلته ورفع رتبته فبقي فيها حتى توفي في اوائل شعبان 760 على ما عند صاحب الاحاطة وقال ابن الخطيب القسنطيني الشهير بابن قنفذ في وفياته وهو تلميذ المترجم ايضاً انه توفي سنة 761. اما ابو الحسن النباهي فقد ضبطها باليوم والساعة فقال انه توفي ضحى يوم الخميس الحادي والعشرين لشهر شعبان من عام 760 فهو على هذا أثبت .

قال في نفح الطيب : وكان للشريف ابي القاسم المذكور ابنان نجيبـــان احدهما قاضي الجماعة ابو المعالي والآخر ابو العباس احمد ثم حكى حكاية عن اولهما في زهده وانقطاعه اولا ثم اقباله على الدنيا والرياسة اخيراً رحم الله الجميع .

انقضت حياة ابي القاسم ولم ينقض الحديث عنه لان من كان مثله جسم المواهب ضخم المــآثر كان الحديث عنه طويلاً مديداً.

صنف رحمه الله تصانیف بارعة منها :

1) رفع الحجب المستورة عن محاسن المقصورة. وهو شرح على مقصورة حازم التي مدح بها المستنصر الحفصي تنقطع الاطماع عنه كما قال فيه ابن الحطيب. وقال المقري فيه من الفوائد ما لا مزيد عليه. رأيته بالمغرب واستفدت منه كثيراً ، وليس في قولهما معاً مبالغة فان الشرح المذكور حوى من الفوائد اللغوية والنحوية والادبية والانشادات ما عز وجوده في غيره وهو وهو وحده دليل على جلالة مؤلفه ومقامه العلمي الرفيع. وقد طبع بمصر.

2) رياضة الابيي في شرح قصيدة الخزرجي وهي شرح على الخزرجية الشهيرة في علمي العروض والقافية . قال ابن الخطيب : ابدع فيه بما يدل على الاطلاع وسداد الفهم . وقال المقري ويكفيه فضلا الله شرح الخزرجية وافترع هضاب مشكلاتها بفهمه من غير ان يسبقه احد الى استخراج كنوزها وايضاح رموزها . وهو كذلك ومن كتيب عليه ان يتطلب العروض من القصيدة المذكورة عليم مقدار الصعوبة في الحصول على المراد منها بالتوقيف من الشراح والمعلمين . فكيف بمن يحل تلك اللغوز من عندياته ويستكنه تلك الرموز مس تلقاء ذاته .

- 3) شرح على التسهيل لابن مالك بديع قارب التمام .
- 4) تقييد على الجزء المسمى بدرر السمط في خبر السبط .
- 5) مختصر في الوثائق مشتمل على العقود وفقههـــــا وهو لطيف في نحو

الكراسين وقد كثر نقل الفقهاء عنه . ومن الغريب أني لم أر من ذكره في مؤلفاته حتى من يؤلفون في طبقات الفقهاء ويذكرون المترجم على انه أحدهم ، وهو مطبوع بفاس .

6) اللولو والمرجان ، من بحر أبي البركات بن الحاج يُستخرجان ، وهو مختاره من ديوان شعر المذكور الذي سماه العذب والأجاج من كلام أبي البركات بن الحاج .

7) ديوان شعره الذي سماه (جهد المقل) وسنتكلم عليه فيما يأتي اتصالاً

هذه جملة ما وقفنا عليه من كتبه اسماً وعيناً أو اسماً فقط وهي كافية في تخليد ذكراه لما اشتملت عليه من الجودة والاتقان حيث العبرة في هذا الصدد بالكيفية لا بالكمية . وديوانه المذكور هو جزء جمعه بنفسه وأهداه إلى تلميذه لسان الدين بن الحطيب . وقد صدره بصورة الإهداء هذه :

« الحمد لله الكبير المتعال ، فهو المسؤول أن يعصمنا من خطل القول وزلل الأعمال، والصلاة والسلام على سيدنا محمد خاتم الارسال، هذه أوراق ضمّنتُها جملة من بنات فكري ، وقيطعاً مما يجيش في بعض الأحيان في صدري ولو حزمتُ لا ضربتُ عن كتبها كل الاضراب ، ولزمت في دفنها وإخفائها دين الأعراب لكني آثرتُ عل المحو الإثبات ، وتمثلت بقولهم : إن من أحسن ما أوتيته العرب الابيات ، وإذا هي عُرِضت على ذلك المجد ، وسألها كيف

نجت من الوأد ، فقد آويتها من حرمكم إلى ظل ظليل ، وأحللتها من فنائكم إلى مُعرَّس ومَقيل ، وأهديتها علماً بان كرمكم بالإغضاء عن عبوبها كفيل . فاغتم قليل الهدية مني ان « جهل المقل » غير قليل ، فحسبها شرفاً ، ان تبوأت في جنابك كنفاً وداراً ، وكفاها مجداً وفخراً ، ان عقدت بينها وبين فكرك عقداً وجواراً » .

وهذا التصدير هو خير مثال نقد مه القارىء من النثر الفني الذي كان أبو القاسم يكتب به ، فهو على تقيده بالسجع قد استوفى غرضه من غير أن يلجأ إلى اطناب أو اغراب ، ثم هو مع ذلك يدل على حسن تصرفه في مروياته من من عوائد العرب وأوابدها فيضمن كلامه ما يناسب من ذلك ويشير إليه بابدع إشارة . كيف وقد كان وعاء مئىء علماً بأيام العرب وأخبارها وفنونها وآدابها فلا عجب أن ينظم في سلوك كلامه بعض هاتيك الدرر فكل إناء يرشح عا فيه .

وأورد المقري حكاية عنه تدل على قوة استحضاره نوردها هنا لمناسبة ما ما ذكر قال: « ونقلت من خط من نقل من خط الفَقيه محمد بن علي بن الصبّاغ العُقيّلي ما صورته: كان الشريف الغرناطي ( بل السبّي ) رحمه الله تعالى آية زمانه ، وأزمّة البيان طوع بنّانه له شرح على المقصورة القرطاجنية أغرب ما تتحلى به الآذان ، وأبدع ما ينشرح له الجنّان ، إلى العقل الذي لا يُدرك والفضل الذي حُمد منه المسلك ، حدثني بنادرة جرت بينه وبين مولاي الوالد

من أثق به من طلبة الأندلس وأعلامها قال دخل والدك يوماً لأداء شهادة عنده فوجد بين يديه جماعة من الغزاة يؤدون شهادة فسمع القاضي منهم وقال لحم هل ثم من يعرفكم ؟ فقالوا نعم يعرفنا على الصباغ فقال القاضي : أتعرفهم يا أبا الحسن فقال نعم يا سيدي معرفة محمد بن يزيد ! فما أنكر عليه شيئاً بل قال لهم عرف الفقيه أبو الحسن ما عنده فانظروا من يعرف معه رسم حالكم فانصرفوا راضين ولم يرتهن والدي في شيء من حالهم ولا كشف القاضي لحم ستر القضية .

قال محمد بن عني بن الصباغ أما قول والدي معرفة محمد بن يزيد فاشارة إلى قول الشاعر :

فكلهم يقول وما نُماله فقالوا الآن زدت بهم جهاله اسائل عن نُمالـة كسل حي فقلت محمد بن يسزيـد منهم

فتفطن القاضي رحمه الله تعالى بجودة ذكائه إلى أنه لم يرتهن في شيء من معرفتهم ممتنعاً من إظهار ذلك بلفظه الصريح فكنى واكتفى بذكاء القاضي الصحيح رحمهما الله تعالى « فهذا من ذاك بل انه إذا استحضر مروياته الأدبية وهو يقضي فكأن يستحضرها وهو يكتبُ أولى وأحرى والذي نحفظه في البيتين المذكورين :

مالة فكل قد اجاب ومن ثماله

سألنا كل حيى عين ثمالة

وثمـــالة بالثاء المثلثة بطن من الازد كان ينتسب اليه المبرد ، وللبيتين ثالث وهو :

فقال لي المبسرد خمل عمني فقومسي معشمر فيهم نذالمه

ونُسبتُ هذه الأبيات لعبد الصمد بن المعذل وقيل ان المبرد وضعها لانه كان يحب أن يشتهر بالنسبة إلى هذه القبيلة .

ومما يناسب هذه الحكاية في قوة الاستحضار وسماحة الحلق ما ذكره في المرقبة العليا بعد التنويه بما كان له من المهابة في المجالس السلطانية على أنه إذا خلا بخاصته رأوا من تنزله عجباً قال :

«ولقد بتنا معه ليلة بحشه من خارج الحضرة في أناس منهم الشريف أبو عبدالله ابن أرجح السوسي والأستاذ أبو عني الزواوي والوزير أبو عبدالله بن الحطيب اللوشي فمالت ذبالة الشمعة في أثناء الليل إلى الذبول فذهب أحد الحاضرين ليقويها فأمسكه القاضي وبادر هو بنفسه لها فأذكى نارها وقوي نورها وقال هم السراج أن يخمد ليلة عند عمر بن عبد العزيز رحمه الله فوثب إليه رَجاء أبن حيوة فأقسم عليه عمر بن عبد العزيز فجلس ، فقام هو فأصلحه فقال رجل أتقوم يا أمير المؤمنين قال قمت وأنا عمر بن عبد العزيز ورجعت وأنا عمر بن عبد العزيز مع قال لنا واضطربت عمامة هشام بن عبد الملك فأهوى الأبرش الكلبي إلى تعديلها فقال له هشام : مه فانا لا نتخذ الاخوان خولا ! »

ولم يصلنا من نثر ابي القاسم الفني غير تلك النبذة المتقدمة .

واما نثره العلمي في شرحيه على المقصورة والخزرجية وفي وثائقه فمرسك بيّن لا تكلف فيه ولا خفاء ويغلب عليه استعمال المصطلحات القديمة وقد يجمع بينها وبين مصطلح المتأخرين والشواهد منه على طرف الشمام وكثيراً ما يستطرد جملة من الفوائد للمناسبة الكلامية وذلك دليل على مزيد تبحره وكثرة تفننه كما سبق القول .

واما شعره فقد تقدمت منه قطعة وبيدنا قطع اخرى نتعرف منها شاعريته المطبوعة ونظمه المصقول الا اننا نبتى متعطشين الى مورده العذب حيث ان تلك الصبابة لا تشفي غليل الباحث ولا سيما اذا كان هاوياً مدفوعاً بحب الاستطلاع وحب المتاع الى الاستزادة من تلك المحاسن والتملي بهاتيك المفاتن ويقول ابن الحطيب عنه : « واما الشعر فله فيه القيد ح المُعلقي والحظ الاوفي والدرجة العليا طبقة وقته ودرجة عصره وحجة زمانه كلامه متكافىء في اللفظ والمعنى أصريح الدلالة كريم الحيم متين الحبيم عناك خالص السبك واقتنيت منه جزء خصي به سماه « جهد المقل » اشتمل من حرر الكلام على ما لا كفو له » .

فهذه شهادة لسان الدين لشعره . وناهيك بها من معاصر مشارك في البضاعة بل من شاعر يقولون عنه : إنه شاعر الدنيا وإليك نماذج من هذا الكلام (الحر) على حد عبارة ابن الخطيب او (الشريف) كما يحق أن يعبر عنه . قال وقد زاره المشيب وابلى شبابه القَشيب :

دعتْني الى لهو التصابي ومادرت بأن زمان اللهو عني ذاهـــب

تولى الصّبا وازورّ للغيد جانب تخبّر ان البيض عنى رواغب بفودي فقالت اول الفجر كاذب فقلت لها ما لي واللهو بعد مسا وقد وخطت بيض من الشعر لمتي أألهنو وفجر الشيب قد لاح بدوًه

وقال يصف زيارة من يهواه له وتحقيقه في ذلك أمله :

حق الزيارة زائسر ومسزور عنا فننجد في الهوى ونغسور يرنئو غَزال الربرب المذعور مئتبلج الإصباح حين ينور شرك الهوى قد صيد كيف يطير

زارت بأكرم ليلة وفى بهـــا نتطارح الشكوى وقد شرد الكرى ثم انجلى الاصباح فانفلتـــت كما حتى اذا قامت تمــد بنورهـا طار الفؤاد فصرت اعجب وهوتني

وقال في لثّميه :

ظفرت بلشمها فبدا احمرار فاغراها بي الواشي فظلـــت فاغراها كانت سوى قُبَل بفيها

وقال في خاله مُوريا :

كم قلت للرشإ الذي مــا عنه لي مالاح خدُك والسوادُ شعـــاره

بوجنتها يزيد القلب وجدا تلوم ولم أكسن ممن تعدى جنين أقاحياً وغَرسن وردا

صبر ولا لي عــن سواه بـَــراح إلا انثنيتُ ودمْعييَ السفـّــاح

وقال في شعره :

غزال انس كم اسيدنيتُه فنأى طالت علي ليال في هواه كمـــا

وقد يصف رمحاً :

وأصم ممطول الكعنوب اذا اقتضى متوقد حتى أقسول أذابيل للولا التهاب النقصل اينع عنسوده فاعنجب له ان النجيع بطسرفه

وقال يصف دولاباً:

وذات حنين تستهل دموعُها تعجبت ان ليست تريم مكانها وأرصد تُها في الروض أية عدُة تخالف ماء المزن حكماً وماوها فينجد هذا بعد ما كان مُتهماً لئن قذفت ذوب اللجين على الثرى

وقال في ذلك ايضاً : ومُترعة يعلّ الروض منهـــا

عنى واعــرض مُزوراً بجانبه طالت عليه ليــال ِ من ذوائبـه

مُهَج الكماة فدينه لا يمطل بيدي منه أم ذُبال مُشعَسل بيدي منه أم ذُبال مُشعَسل مما يُعلَل من الدماء ويُنهل رمسد ولا يخني عليسه مقتل

سجاماً اذا يحذو ركائبها الحادي ولم تخل من تأويب سير وإسآد فكانت لدفع المحل عنه بمرصاد وكل على روض الربي رائح غاد وذاك تراه منتهماً بعد إنجاد لقد خلصته القنضب حلياً لأجياد

اذا عُلّت من الماء الفرات

بدا دُولابها فَلَكَا وراحت اذا ما الروض قابلهن كانت تراها إن شُعاعُ الشمس لاقسى

بدائرة كـواكـب سائـرات عليه بكـل سعـد طالعـات بيـاض المـاء مشرقـة الايات

وقال وفيه تورية بديعة :

غزير وهي تخسرُب خاويسات ضروب النسور راثقسة البهاء نسبنساه الى مساء السمساء واعجَبُ انها دارتُ بنَـوءِ حداثق انبتت فيها الغـوادي فما يبدو بها النّعمانُ الا

وله في دواة ؛ وهو مما انشده في روح الشعر :

من العماج المُسوشّح بالنّضار كذاك الليل يسولج في النهمار

وناصعة البياض تخيــروهـــا اقول وقد صببتُ الحبـــر فيهـــا

وقال على سبيل الفكاهة :

وانشد له في نثير الجمال هذه القصيدة البليغة وهي مما لعب فيه بالالفـــاظ

لعباً يدل على قوة عارضته وكان فيها تصحيف كثير صححناه عــلى حسب الوســــع :

دعيني من مقال العادلين ومــن يك ساليــا فلــدي حب عَلَمْتُ فَمَقَلَتِي للنَّــوم حـــرْب مليح الدل شاقت كل قلب جنى وحمى فلم اطلب بثــاري اهيـــم بخـــده وبمبسِمَيْـــه عقدت مع الغرام ، فبعت فيه وهمت بناعم العطفين فيه تُدير على عيناه كونوساً فاحلف بالمحص والمصلى لأنتصرن بالاجفان حيى وحين تعـــرّفوا كلّفي ، وقلبي كففت المقلتين ليشهدا لي فلو أبصــرت ناظريّ المُعَنيّ بصرت بوردتين يسيح منها اذا اعرضت اعرض كــل صبر ولم تبدُّ الريـاض بحسـن زي

وخلى بين تهيئـــامي وبينـــي سلو القلب عنه غير هين بأعــزل وهــو شاكي المقلتين شمائلُه وراقت كـــل عـــين محا جـــره ولم اتقــاض ديني فأنشب بالحمى والابرقين وقارى والتصبر ، صفقتين عذاب الصب علنب المرشفين كــأن سُلافهــا من رأس عين واعملام الصّفا والمأزمين تكــون دموعُها في الحب عوني يصــون السر عنهم كــل صون فجرحت الدموع الشاهدين ومــاء الـــدمع فوق الوجنتين سكيبُ القطر فروق بهارتين وآذن نــومُ احداقي ببَين ولم تــزه الــربا بكمـــال زين

كأن نسيمها مما اقاسي كأن الزهر غب سما بكته أهيجُ لها الهوى وتهيجُــه لي وقد هاج الحمامُ الــوجـــد قبلي بعَيْشك هل تُرى ثــاني وحيد وهل يدنو من الآمـــال صـــب فان يكن الحمال حباك ملكا فما أرضى لملكك أن كسرى إن اقل حظ يُبتغنى مـــن تُخبّرني وفي عطفيّـك لين واعرفُ في لحاظك مـــا رأت في وألقى في الهوى بيدي ومسالي على م الغيب عنى لا أغبـــت ولا جـرت الرياح عليــك الا

يهب عليك بالابردين لما أبدي ، حمام الشاطئين فنُلفَي في الهوى مُتطارحــين لتوبــة عند بطــن الواديين يُرى بــك ثالثــاً في النيرين بعيد بين هـُدب الناظرين وايــد نــاظريــك بحــاجبين وقيصرَ في مقام الحاجبين رضاك يفي بمُكْنُك الحسارثين فعاللُك أن قلبك غير لينن ظبرا الثقفي قاتلة الحسين على فتكات لحظيك من يكين بك الخيرات هامية اليدين صَبَا وسنى محلَّك كــلَّ جَوْن

ونختم الكلام بايراد بعض ابيات من مرثية تلميذه ابن زَمْرَك التي قـــال فيها ابن الاحمر : « ومما بَـَدَّ بِـه يعنى ابن زمرك سبْقاً وتبريزاً ، وعرَضه على نقــدة البيان فرأيت منه كل مذَهبة خلصت إبرازاً مرثيتُه للقاضي المعظــم الشريف ابي القاسم الحسنى من شيوخه وهي :

نبأ أصم مسامع الآفاق

أغرى سُراة الحسى بــالاطراق

امسى به ليل الحوادث داجياً فُجع الجميع بواحد جُمعت له ماذا تُرجى من زمانك بعلما من تحسد السبعُ الطباق علاءه اسفاً على ذاك الجلل تقلصت

والصبح اصبح كاسف الاشراق شي العلا ومكارم الاخلاق علق الفناء بأنفس الاعلاق عالموا عليه من الشرى بطباق افياؤه وعُهدن خير رواق »

وهي طويلة جداً نكتفي منها بهذا . واطلبها ان شئت في نفح الطيب .

### ميّے بَّن حطابع دارا لكتاب البزاني

انظباحالف

#### الطبعة الثانية

## ۱۹۹۶ هـ ـ ۱۹۹۶ م AD 1994 - H 1414

#### دارالكتاب اللبناذ

شایع مسدام کوری د مقابل فیدق بریستول ت: ۱۱/۸۲۲۰ میرب: ۸۱۰۵۱۰ ۱۱/۸۲۲۰ بیروسیداً «۱۰۵۵ سالسان»

TELEX : DKL 23715 LE

بررت . لبنان 351433 (1961) FAX

#### دارالكتاباللصرى

۳ شباخ قصیسر البشیل دانشاه در آسی. و ع شد: ۱۹۱۸ ۲۹۲۲ ۲۹۲۱ می بدود در در در ۲۹۱۲ رود ۱ رفیا: کنامصر د فاکسمیل ۲۹۲۱ ( ۲۰۱۲ ) وا

TELEX No: 23081-23381-22181-21881 ATT: MR.HASSN EL-ZEIN

FAX: (202): 3924657



22

# ابنالجناج النفا

بِقَتِلْ عَكِدُ لَاللَّهَ كَنُّونَ

دارالكتاباللبنانك

دارالكتاب المصرك القاهرة

# ابن الحاج الفاسي

ولادته ونشأته ـ شيوخه الذين أخذ عنهم ـ هجرته إلى المشرق وتقدير تاريخها ـ من دواعي ضياع ترجمته ـ أسرة بني الحلج العبدرية ـ تصدره ـ مدرسة اربابالقلوب ـ الآخذون عنه ـ كتابه المدخل تحليله وتقويمه ـ تاريخ فراغه منه وتاريخ وفاته ـ نقول مختلفة عنه ـ صور من المجتمع المغربي على عهده ـ فصل في تربية الأولاد .

لم يكن اهتمام الناس بابن الحاج الفاسي صاحب كتاب المدخل على قدر اهتمامهم بمدخله ، فقد اشتهر هذا الكتاب وانتشر ما بين الاوساط العلمية والعامية منذ اواسط القرن الثامن اعني من لدن فراغ مؤلفه منه ولكن ذلك لم يكن باعثاً لأحد على البحث عن ترجمة ابن الحاج هذا وتقصي اخباره وتتبع آثاره على حسب ما تقضي به مكانته العلمية والدينية التي كان هذا الكتاب ثمرة من ثمراتها الناضجة . وعلى ذلك فنحن امام اسم من اشهر الاسماء وحياة لا نعرف من تفاصيلها شيئاً وان تكن لصاحب ذلك الاسم المشهور ، فلعلنا نكشف شيئاً من اسرارها في هذه السطور .

ولد ابو عبد الله محمد بن محمد بن محمد العبّد ري الفاسي الشهير بابن الحاج ببلده فاس على ما نظن في اواسط القرن السابع لانه توفي سنة 737 وقد بلغ الثمانين او جاوزها على ما عند ابن حجر في الدرر الكامنة ، وفي الطبقات الكبرى للشعراني انه عاش بضعاً وثمانين سنة . وقد نشأ ودرس اولا ببلده وان كان هو لا يذكر من مشائخه الفاسيين الا ابا عبد الله الفاسي الذي هو لشيوخ الصوفية اقرب من شيوخ العلم .

واما عمدته وسنده الذي لا يلهج الا به ولا يستوحي مُثُلَمَه الا منه فهو ابو محمد عبد الله بن ابي جَمْرة الفقيه المحدث الزاهد المعروف وهو اندلسي ولا ندري اين لقيه اول مرة ، وانما نعرف انهما تصاحبا في مصر زمناً طويلا ، وكان اول ما جاء للقراءة عليه قال له ابن ابي جمرة : « اما تقرأ على العلماء؟ » فقال ابن الحاج : « أريد ان اقرأ عليك » فقال له : « كيف تـترك العلماء وتأتي تقرأ على مثلي ؟ » فقال « أريد ان اقرأ عليك » فقـال « استخر الله تعالى » قال « فاستخرت الله تعالى ثم جئت اليه فقلت اقرأ ! قال عزمت؟ قلت : نعم ! فقال لي : لا يخطر بخاطرك ولا يمر ببالك أنك تقرأ على عـالم

ولا انك بين يدي شيخ اتما نحن إخوان مجتمعو ن نتذ اكر اشياء من احكام الله تعالى فعلى اي لسان خلق الله الصواب والحق قبيلناه وان كان صبياً مسن المكتب » .

ويظهر من هذا الكلام أنه لما لقيه كان على جانب من العلم وإلا لم يقـــل له ابن ابي جمرة انما نحن اخوان! وهذا الكلام بقدر ما يدل على تواضــع ابن ابي جمرة يدل على حسن نظر ابن الحاج في اختيار الشيخ الذي يتتلمذ له.

وهناك ايضاً من الشيوخ الذين اخذ عنهم وأثروا كثيراً في مجرى حياتــه الشيخ ابو محمد عبد الله بن محمد المرّجاني وهو من اهل تونس وقد كانت رحلتهما الى المشرق في وقت واحد كما يؤخذ من الحكاية التي ذكرها في المدخل عن هياج البحر واضطراب المركب بهم ولجوء اهل المركب الى الشيخ فامرهم بالصدقة واحتازها منهم ووزعها على الفقراء الذين بالمركب فسكس البحر ، بل ان عبارته تعطي انه خرج في صحبة هذا الشيخ من اول وهملة ، فهو اذن كان السبب في هجرته الى المشرق وذلك غــاية ما يكون من تأثير الاستاذ على تلميذه .

ولم يذكر مع الاسف تاريخ هذه الرحلة على عادته في جميع الاحداث التي يتعرض لها لانه انما يقصد فيها لوجه من الاعتبار وشيء من الاستذكار ولا يريد بحال الحدث الزمني والواقع التاريخي .

والمقصود من هذه الملاحظة انه خرج من بلاده قبل ان يشتهر واقام ببلسد غربة فلذلك لم تتوفّر الدواعي على كتابة ترجمة مستوفاة له ، وهو كان من الهَضَم لنفسه بالمكان الذي يجعله لا يتحسدث عن شخصه ولا يذكر مسن ماجر يات احواله الا ما فيه عبرة للقارىء لا فائدة المؤرخ وهكذا ضاعت معالم ترجمته كما ضاعت تراجم كثير غيره ممن كان على هسسنده الحال ومسن المغتربين .

ورأيت في رحلة ابن رُشيّد رواية عن احد الشيوخ اسمه ابو عمرو عثمان ابن محمد بن عبد الله بن ابرهيم العبّدري الفاسي عرف ابن الحاج كان حيساً في العشرة السادسة من القرن السابع فهل يعني هذا انه كان بفاس أُسرة علمية منسوبة الى بني عبد الدار وتعرف ببني الحاج كما ان هناك أُسرة بهذا الوصف منسوبة الى بني سلُيّم وتعرف ببني الحاج ايضاً ؟ واذا كان هذا صحيحاً فماذا يكون مُترَجَمننا من هذا الشيخ في صلة النسب ؟ اننا لا نستطيع الاجابة عن شيء من ذلك لان مصادر ترجمة ابن الحاج هذا قليلة جداً وشحيحة جداً .

وعلى كل حال فقد وصلنا من هذه التحرّيات الى انه ولد ونشأ بفاس وأخذ عن بعض اعلامها فشدا طرفاً من العلم قبل ان يرحل الى المشرق وربما اخذ بتلمسان ايضاً عن بعض اعلامها وصحب الشيخ ابا محمد المرجاني في تونس ورافقه في رحلته الى المشرق ، ويكون لزاماً علينا ان نقول انه حجّ في رحلته هذه ثم استقر بمصر حيث لازم الشيخ ابن ابي جمرة الى ان توفي في سنة 699 فحل محله في الهداية والارشاد .

وقد اجمع من ترجموه على انه كان احد العلماء العاملين المشهورين بالزهد والورع وان صحبة ارباب القلوب عادت عليه بالحير والبركة فللوحظ بالجلالة والمشيّخة وقام على ساق الجد في احياء السنة واماتة البدعة وهدى الله به الى طريق الحق والرشاد خلقاً كثيراً . وعبارة ارباب القلوب هذه مما اختصت به او كادت الجماعة التي تتألف من بعض شيوخ المترجم كالمرجاني وابن ابي جمرة وبعض شيوخ هاذين ايضاً ويمثلها هو احسن تمثيل ، ولقد كوّنت هذه الجماعة وقل مدرسة هذا شعارها ؛ فهي كانت تعني باعمال القلوب المد العناية وتعمل على تنمية الاجور بالنيات الحسنة فضلاً عن ملازمة سبيل السنة في الحركات والسكنات واسقاط الدعوى بالمرة وتحكيم الشرع في البواطن والظواهر وعدم الاغتر ار بلوائح الغيوب او الكرامات ومن ثم كانت هده الطريقة ابعد الطرق الصوفية عن الانحراف وانجاها من الضلال وقد جعلها الشيخ زروق في قواعده طريقة الفقهاء حيث قال : « وللفقيه تصوّف رامة أبن الحاج في مدّخله » وحبُسّب الينا نحن ان نسميها مدرسة لا طريقة لبعثه

( ابن الحاج الفاسي -م: ٢ )

ما بينها وبين الطرق في الوسيلة والمقصد وكان الشيخ زروق ممن سار عــــلى هديها في القرن الحادي عشر والشيخ كنتون في القرن الثالث عشر (1) .

اصبح ابن ُ الحاج من العلماء الذين يشار اليهم بالبنان في مصر وصارت اليه مشبخة هذه الجماعة من ارباب القلوب ، وبما أنها جماعة قليلة لأنها ممن يصدق عليهم قول الرسول (ص) لا تزال طائفة من امتى ظاهرين على الحق فإنَّــا نجِيد قيلَةٌ في الآخذين عنه والمتخرجين به وان كانت هذه القبلةُ مما يرجح بالكثرة في ميزان الفضائل النفسية والرسوخ في العلم والعمل ؛ ناهيك منهـــا بالشيخ عبد الله المنوفي امام أهل العلم والورع في وقته وبالشيخ خليل بناسحق الجندي الفقيه الزاهد عمدة المالكية صاحب المختصر الفقهي المشهور قال ابن حجر «كان ابوه حنفياً لكنه كان يلازم الشيخ ابا عبد الله ابن الحاج ويعتقده فشغّل ولدَّه مالكيّاً بسببه » فلو لم يكن ممن اخذ عنه وتخرج في مدرسته الا احد هذين الفاضلين لرجح بالعدد الكثير الذي لا غناء فيه فكيف بهما معاً وقـد ذكر ابن حجر في ترجمة شمس الدين الرفيّاء الملقب حَمام الحرّم انه كـان يذكر انه سمع المدخل لابي عبد الله بن الحاج منه فهذا تلميذ آخر للمترجم على نهجه وطريقته ولا تغفل عما في هذه الصيغة « كان يذكر انه سمع المدخل ... » من اكبار لشأن هذا السماع !..

ونشير المناسبة بأن طبع كتاب المدخل الأول مرة كان على أصل من حزانة الشيخ كنون
 كها حدثنى بذلك بعض الأعلام .

والمدْخَلُ هو كتاب ابن الحاج الوحيد الذي وصل الينا بل لا نظن انـــه أَلَّفَ غيره وهو نفسه كان عُرضَة للعدم لو لم يُقيِّض الله له احد الفضلاء ممن عرف قيمته فأَنقِذ على يده ، والحكاية كما ذكرها مؤلفه هي انه لما بلغ فيـــه الكرَّاس الثاني عشر حصل له قلق وانزعاج في اخذ العلم عنه قال : ولست عند نفسي اهلا لذلك » ولا يخنى ما في هذا من الهضم لنفسه والتواضع الجم واسقاط الدعوى مما هو من صفات هذه الطائفة كما تقدمت الاشارة الى ذلك : ثم قال: « فعزمت على ان أُعدم تلك الكراريس فاخذتها وشددت عليها ودفعتها لبعض الاخوان وقلت له يثقلها بحجر ويلقيها في البحر فمكثت عنده اكثر من عــام. ثم جاء الفقيه الخطيب ابو عبد الله محمد بن عبد المعطى المعروف بابن سَبُع خطيب جامع الظاهر بالحسينية وفقه الله وايانا فطلب الكراريس فاخبرته بمما جرى فشق عليه وقال لي اسأل عنها فلعله ان يكون لم يفعل ما امرته به الى الآن فقلت له ان له مدة فقال ولعل ان تكون قد بقيت فسألت الشخص الذي امرته بتغريقها فقال لي هي باقية الى الآن فسألته عن موجب تركه لها فاخبر انــــه وضعها في موضع في بيته حتى يتفرغ فيلقيها في البحر قال فعزمت على ذلك مراراً ثم اني أنسى وهي الى الآن عندي لم اغرقها بعد فطلبتها منه واخذتها ودفعتها للفقيه الخطيب المذكور فطالعها ثم أتاني بها فقال لي يحرم عليك اتلافُها وحضّني على اتمامها وسألني مرارأ ان اعين اسمه فيها وانه كان داخلاً في جملة من اعان عليها لكي يدعى له لكونه كان سبباً في اتمامها » اذن فنحن مَدينُون باتمام هذا الكتابوبقائه لهذا الفاضل . ولذلك لا نظن ان يكون لابن الحاج غيره. ولعل معركة حامية نشبت بينه وبين ابن سبع في شأن الابقاء على هذا التأليف وفي مسألة التأليف من اصله وطرق الدعوة والتبليغ ولذلك نجده يلح عليه في ذكر اسمه في جملة من اعان على اتمام الكتاب وانقاذه من العدم لينال بركسة الدعاء ممن يقف عليه وليشجع المؤلف بتحمله مسؤولية اخراجه للوجود فرحمه الله على ذلك .

وكانت فكرة هذا الكتاب مما اوصى به اليه استاذُه ابن ابي جمرة كما ذكره هو في اوله ، وحقيقتها وما تهدف اليه هو العمل على ايجاد مجتمع صالح اشبه بما فكر فيه الفلاسفة الاقدمون من المدينة الفاضلة ولكن عن طريق التدين والتشرع بتجريد الاعمال صغيرها وكبيرها ولو كانت عادية من المقاصد الحاصة وإلباسها بالنية الحسنة لباس المقاصد العامة فيكون الانسان في عمله الذي يكسب به قُوتَه وهو كأنه في عبادة لا تنقطع بما يحتسب من النيات العديدة التي يكسب بها الاجور العظيمة .

وليس هذا امراً جديداً في هذه الفكرة فانه مما وردت به السنة وكثر حديثها عنه ولكن الجديد فيها هو تفصيل هذه النيات والتوسع في بيانها مما لا يُمكين ان يخطر ببال كل وأحد ويستحضره كل محترف ، فالتوقيف عليه وتلقين جزئياته التي لا تنحصر هو الجديد وهو موضوع الكتاب . ولعل القارىء لا يدرك وجه الارتباط في الفكرة بين تحسين النيات وإيجاد مجتمع صالح على يدرك وجه الفلاسفة المتقدمون ولكن ادراك ذلك جيد سهيل اذا علم ما تُحديثه هذه النيات في نفس المرء من الانعطاف نحو بني جنسه واخلاص النصح لهم وتكريس جهوده لتيسير مصالحهم فهو يعد نفسه عضواً من جسم النصح لهم وتكريس جهوده لتيسير مصالحهم فهو يعد نفسه عضواً من جسم

واحد لا يمكن ان يسعى الا في منفعة ذلك الجسم وراحته ولا يمكن ان يصدر منه ما يؤذيه او يضُرّ به . قال في اثناء كلامه على صناعة الخياطة وما يجب على صاحبها من الاحتياط لدينه والنصح لاخوانه :

« فان قال الصانع مثلاً إذا تحرزت مما ذكرتموه ذهبت المعيشة او قلت والحاجة تدعو الى الصنعة لاجل الضرورات والعائلة وقبل " ان تتأتى الصنعة مع ما ذكرتم فالجواب ان التحرز من تلك المفاسد هو الذي يجلب الرزق جلباً ويسروقه سوقاً لان الله تعالى مع المتقين الموفين بالامانة ، ولا شك ان من نصح في صنعته فقد نصح لاخوانه المسلمين ومن فعل ذلك كثر الحلال لديه لانه إذا عرف بذلك بادر اليه أهل العلم والصلاح وكان كثير من اشغالهم على يديه وكسبهم على ما يعلم من الحلال يعين على الطاعة ويكسل عن المعصية كما يقدم . فاذا امتثل الحياط ما تقدم ذكره ومشى على ما وقع التنبيه عليه او على اكثر منه وتحرى لنفسه فلا يبالي في اي وقت يفجؤه الموت ليلا كان او نهاراً كان في دكانه او في بيئة كان في صنعته او في صلاته لانه متى جاءه الموت وجده على الاستقامة والطاعة والامتثال لامر الله ونهيه كما تقدم » .

وقال في فصل تاجر البَزّ : « قد تقدّم ان الرزق لا يسوقه حرص ُ حريص ولا يجلب بالحيل والتدبير . الا ترى ان كثيراً ممن لا يُحسن التصرف ؛ المال لديه كثير وعكسه ممن يحسن التصرف بسبب حذقه ونباهته فقير لا شيء لـه . وكذلك تجد بعض من لا يحسن صنعة ً لديه الرزق كثير وبعض من يحسن

صنائع جملة لا يقدر على قوت يومه الا بمشقة وتعب الى غير ذلك من أحوالهم وهي كثيرة. واذا كان ذلك كذلك فيتعين على التاجر ان يجلس بنية التيسير على اخوانه المسلمين واعانته لهم بما يحصله في دكانه من السلع حتى يأتي من هو مضطر او محتاج فيجد حاجته متيسرة دون تعب لان بعض الناس يحتاج الى عشرة اذرع مثلاً او اكثر من ذلك او اقل فلو كلف هذا ان يشتري سوسية او مقطعاً على الكمال حتى يأخذ حاجته منه لشق ذلك عليه وصعب ، فاذن قد تعين ان ما يحاوله في دكانه من باب التيسير على اخوانه المسلمين وقد تقدم قوله عليه الصلاة والسلام (والله في عون العبد ما دام العبد في عون اخيه) ... » ثم مضى في بيان نيات هذا التاجر ومعاملته مع زملائه وجُواره في السوق ومع زبنائه والمشترين منه رجالاً ونساء مما يطول تتبعه ، ومداره في السوق ومع زبنائه والمشترين منه رجالاً ونساء مما يطول تتبعه ، ومداره كغيره من الصناع والمحترفين على النصح والاخلاص واستحضار انه متعبد بفعله ذلك وسبه .

هذه هي فكرة التأليف في أصلها وان كان قد خرج عنها الى ذكر البلدع وحوادث الوقت والتشنيع على اهلها وزجر مرتكبيها كما انه رد في الجزء الاول على تأليف لبعضهم في جواز القيام للداخل ولأهل الفضل مطلقاً فاشبع الكلام في ابطال حجج هذا المؤلف بما لا كفاء له في الحسن والقوة وقد استغرق رده هذا ما ينيف على مائة وخمسين صفحة . وكذلك رد في الجزء الرابع على تأليف لآخر في تجو يز صلاة الرغائب في المسجد فتتبعه بنقض ادلته واثبات ان ذلك بدعة منكرة لا قائل بها قبل هذا المؤلف ولا دليل عليها من كتاب او

سنة وقد اطال في ذلك ايضاً ولكن دون رده الاول .

والحقيقة ان خروجه هذا عن فكرة الكتاب الاصلية هو توسّع في أغراضه وشرح لمُراده وليس حشواً ولا استطراداً ، على ان اسم الكتاب مما يشمل هذه الامور كلها ويستوفيها استيفاء وهو (المدخل الى تنمية الاعمال بتحسين النيات والتنبيه على بعض البدع والعوائد التي انتحلت وبيان شناعتها وقبحها) . وقد كان القسم الثاني من مقاصد الكتاب مثار نزاع لا يخلو منه من ألّف في البدع فلم يسلم له العلماء كل ما فيه ونبهوا على انه ينبغي التحفظ في بعض ما انكره وعدم الاخذ بقوله في ذلك حتى عمل منه الشيخ ابو العباس بن عتجيبة عنصراً في نحو الحمسة كراريس اقتصر فيه على نيات العامل مسن مدرس وصانع وتاجر ومحترف على ما كان يقتضيه الوضع الاول للكتاب .

يقول ابن حجر فيه « وجمع كتاباً سماه المدخل كثير الفوائد كشف فيه عن معايب وبدّع يفعلها الناس ويتساهلون فيها واكثرها مما يُنكَر وبعضها مما يُحتمل » .

وفي ترجمة ابن ابي جمرة من نيل الابتهاج ان الامام ابن مرزوق الحفيد ذكر في شرحه على مختصر خليل ان ابن ابي جمرة وتلميذه ليسًا من الاثمة المعتمد عليهم في نقل المذهب قال هكذا رأيته في شرحه مُعترضاً به عــــلى خليل ولا يخنى ان خليلاً يعتمد على صاحب المدخل ونقل عنه في التوضيح في غير موضع فتأمل ذلك .

ولعل كلام ابن مرزوق هذا مما يؤول الى قول ابن حجر في المسائل التي تحتمل فهي مما لا بأس به عند الفقهاء ولكنها عند ارباب القلوب مُنكر لا هوادة فيه كمسألة القيام والسماع والذكر جماعة وصلاة الرغائب في المساجد ونحو ذلك اما اذا كان يقصد غير ذلك فهو من التعصب المذهبي الذي كان ابن الحاج خلواً منه وحذر كثيراً منه في كتابه ولعلنا ننقل بعض كلامه في ذلك.

ومما يحسن ذكرُه في التعريف بقيمة المدخل انه يعطي صورة واضحة عما كان عليه المجتمع الاسلامي في مصر والبلاد الشرقية على العموم في القرن الثامن الهجري من انحلال في الاخلاق وخراب في الذمم وابتداع في الدين وذلك على عكس ما كان عليه الحال في المغرب في ذلك كله او جله فان المُفارقات التي يذكرها بين البلادين في هذا الصدد تعطي ان المغرب كان على قدم صد ق في دينه وانه كان اقرب حالا الى الاصلاح من كل قطر اسلامي غيره وان القانون الحُلُقي فيه كان دائماً هو السائد في علاقات الناس بعضهم مع بعض والسبب في ذلك هيمنة أهل العلم والصلاح على المجتمع وبناء الاحكام وسياسة البلاد على القانون الفقهي الاسلامي الذي استنفد من جهود الباحثين في المغرب ما لم يستنفده علم سواه وسنعرض لامثلة مما ذكره شاهداً في هذا القسام .

وثم فوائد اخرى مما امتاز به المدخل وهي مما يرجع الى نظر سديد للمؤلف

في بعض المسائل او تأويل حسن لبعض النصوص او تنبيه على بعض النكت الحفية وغير ذلك من ادلة عالميّته وتعمّقه في البحث والنظر .

وان ننس فلا ننس اسلوبه الكتابي السهل الممتنع الذي قَلَ ان يوجد له نظير في كتابات الفقهاء امثاله فانك تقرأ له الصفحة والصفحتين ولا تشعر بأدنى تعب أو قلق في الفكرة او الصورة الكلامية التي يوديها بها فاذا ما نقلل كلاماً لغيره شعرت للحال بالفرق العظيم بينه وبين كلامه وجعلت تتلمس الفائدة منه والغرض الذي لاجله جاء به ، وفيما ننقله من كلامه بعد برهان واضح ما نقول .

وقبل ان نستعرض النماذج التي اخترناها من المدخل كشواهد على ما قدمناه من الآراء والافكار نختم الكلام عن ابن الحاج بانه لم يزل على ما عُهد منه من الانقطاع للعبادة والوقوف عند حدود الشريعة الى ان اخترَمَتْهُ المنية في جمادى الاولى من سنة 737 عن بضع وثمانين سنة على ما تقدم وكان قد أضر في آخر عمره وأقعيد رحمه الله ونفعه بذلك . وفرغ مسن تأليف المدخل في 7 محرم عام 732 قبل وفاته بخمسة اعوام واشهر .

والى القارىء الآن بعض الفصول المختارة من هذا الكتاب المفيد ، فمن ذلك هذا الفصل في حض العالم على تعليم الناس السنة وعدم الاقتصار عملى اقوال الفقهاء :

« (فصل) وينبغي له ايضاً ان يتفقد اخوانه وجلساءه في اثناء المسائــــل

والفروع بمعرفة السنة والعمل بها والتنبيه عليها ومعرفة فضلها وعُلُو قدرها وقدر من يعمل عليها ويتبعها والتجنّب عن البدعة والتحذير منها وما يحصل بها من المقـْت لفاعلها ، فان هذا العلم اليوم هو الاصل وهو الذي يتعين فرضَ عين على اكثر الناس ، لأنَّا نجد كثيراً من طلبة هذا الزمان يقعدون في مجالس العلماء وهم صغار ثم يَشيبون وهم على ذلك الحال من حضور المجالس وقلّ تربى عليه من ترك هذا الفن إلا قولَه إن كان حاذقاً نبيها : ذهب الشافعي الى كذا وذهب مالك الى كذا وقال ابنُ القاسم كذا وقال الرّبيع كذا فيبحث في بعض الفروع ولا يعرف غير ذلك . وهذا قبح عظيم شنيع ان تكون هذه الطائفة المنسوبة تسأل احدَهم عن السنة في بعض تصرّفه لا يعرفها او بدعــة في زمانه لا يعلمها بل يحتج على جوازها لاجل العوائد المستمرة كما تقدم فاذا نبههَم على ما ذكر تيقظوا للسنة في تصرفهم فاحبوها وتنبهوا للبدعة فابغضوها وهذا اليوم متعين على كل من يتكلم في مسألة فكيف بهذا العالم الذي قصَّد عُرِفَتَ السنة اذ ذلك منه وعُرِفت البدعة ، وأقل ما يحصل فيه من الفائدة ان يبقى كل من حضر يعلم من اي قسم هو وفي اي شيُّ يتصرف وهل هو في سنة او في بدعة . وهذا خير عظيم لبقاء هذا المنصب الشريف نظيفا لا يُنسب اليه غير ماهو فيه ، فتزول بسببه هذه الثلمة التي وقعت لنا في زماننا من البدع المحدثة التي تنسب الى أنها من السنة . فاذا نبه عليها هذا العالم عُرفت ومع ذلك فالاكثر منهم يتبع ويمتثل لان الخير والحمد لله لم يُعدَّم من الناس وان عدم في بعضهم فهو موجود في آخرين ».

وهناك ما كتبه في ذَمّ التعصب المذهبي اثناء كلامه على آداب المدر س :

«ثم يوجه مذهبه وينتصر له ، وذلك بشرط التحفظ على منصب غسير إمامه أن ينسُب اليه ماينسب بعض المتعصبين من الغَـلط والوهـْم لغير امامة . فان كنت على مذهب مالك مثلا فلا يدخلك غضاضة لمذهب الشافعي او غيره من الأثمة رضي الله عنهم لانهم الكل جعلهم الله رحمة لك لانهم اطباء دينك كلما اعْوَجّ امر في الدين قوْموه ، وكلما وقع لك خلل في دينك اتفق الكل على ذهابه عنك وتلافي امرك واصلاحه واختلفوا في كيفية الدواء لك على ما اقتضى اجتهاد كل واحد منهم على مقتضى الاصول في تخليصك من علتك وحمْيتَـك وإعطاء الدواء لك ، فاذا رجعت الى طبيب منهم وسكنتَ الى وصفه وما اقتضاه نظرُه من المصلحة لك فلا يكن في قلبك حَزازة من الاطباء الباقين الذين شفَوُا مرض غيرك من اخوانك المومنين وقد اقامهم الله لمصلحة الامة وتدبير دينهم فاياك اياك ان تجد في قلبك حزازة لبعضهم وان قام لك الدليل ووضح على بطلان قول من قال ، لان من قال ما قال ما قاله مُجَانًا بل مستندا الى الاصول ولو كان حاضرا يبحث معك لرأيت مذهبه هو الصواب لما يظهر لك من بحثه واستدلاله .

الا ترى الى قول مالك رحمه الله لما ان سئل عن ابي حنيفة فقال رأيته رجلا

لو اراد ان يستدل على هذا العمود انه من ذهب لفعل، فيكون قلبك واعتقادك مع لسانك مُجلاً لهم ومعظمًا ومحترما وان كنت قد خالفتهم بالرجوع الى امامك في بعض الفروع فالك لم تخالفهم في اكثر الفروع فالاصول قد جمعت الجميع والحمد لله .

الا ترى الى جواب مالك رحمه الله للخليفة لما اراد ان يكتب الى الاقاليم بكتاب الموطا وبالامر ان لا يقرأ احد الا اياه فقال له مالك لاتفعل يا أمير المؤمنين فان اصحاب النبي صلى الله عليه وسلم قد تفرقوا في الاقاليم وقد اخذ الناس عنهم ، فانظر هذا الكلام منه مع اعتقاده فيما ذهب اليه انه هو الأولى والأرجح على مقتضى الاصول والنظر فلم يطعن على ماذهب اليه غيره ولم يعبئه ولم يقل الأولى ان يرجع الى مارأيته فيكون هذا العالم يتأسى بهذا الإمام في التسليم لمذاهب الناس في الفروع والاحكام مع اعتقاد الصواب فيما ذهب اليه دون تغليط غيره او توهيمه».

وجما سجله من المفارقات بين الحالة الاجتماعية في المشرق وبينها في المغرب:

1) العلماء في المشرق يتنوّقون في اللباس ويتميزون بهيئة مخصوصة حتى ان بعضهم ليَغْرِزُ الابر في الطيْلسان مع العمامة كيلايكشفه الهواء كما تفعل النساء ومنهم من يفصل من كمه ثوب لغيره من كثرة سعته وقد ادى ذلك الى ان بعض المُخايلين من اهل اللهو واللعب اذا عملوا الخيال بحضرة بعض العوام وغيرهم في بعض الاوقات يُخرِجُون في اثناء لعبهم لعبة يسمونها (بابة القاضي) فيلبسون زيّه من كبر العمامة وسعة الأكمام وطولها وطول الطيلسان فيرقصون بهويذكر ونعليه

فواحش كثيرة ينسبونها اليه فيكثر ضحك من هناك ويسخرون به ويكثرون النَّقوط عليهم بسبب ذلك فلو أنهم اتبعوا السنة المطهرة لسلموا من هذه الإهانة... مع ان علماء المغرب الى الآن لايعرفون ثياب الدروس ولا يعرجون عليها فالحمد لله (الذي) بقي من الامر بقية تعرف في بلاد المغرب العالم الكبير المرجوع اليه في الفتوى والمقلد في النوازل الذي يحضر عنده من الفقهاء الجمع الكثير اذا قعد لأخذ الدروس لا يعرف من بينهم بل هو اقلهم لباساً لانه أزهدهم واورعهم فهو اقلهم تكلفا من الدنيا وربما يخرج للسوق لشراء حاجته بيده لانهم لا يتخذون لانفسهم خادما ولا يتخذون مركوبا بل يحمل احدهم حاجته بيده وربما اجتمع في يده الخضرة والكانون واللحم والعجين وغير ذلك وربما أتاه القاضي بجماعته ليستفتيه في بعض النوازل وهو على تلك الحالة في السوق فيقف معهم ويفتيهم وهو على تلك الحالة ثم يرجعون ويمر هو الى بيته وليس فيهم من يجسر على ان ياخذ شيئا من يده او يمشى معه اتقـّاء على خاطره وعملا على مايختاره منهم واذا تفرق الناس عنه من الدرس خرج وحده لاسبيل الى من يتبعه اتقاء على خاطره .

ويذكر بعد ذلك مخالطتهم للعوام ومداخلتهم لهم في البيع والشراء والأخذ والعطاء وتخصيصهم الاوقات التي يكون العوام فارغين فيها للدروس العامة كبَعَدْ صلاة الصبح مباشرة وغير ذلك من الامور التي تعود بركتها على الناس كافة حتى قال : «الا ترى الى ماجرى للامام الطبّر ْطُوشي رحمه الله تعالى وكان من المتأخرين لما ان ورد الديار المصرية ليحج فلما ان حج ورجع وجد الديار المصرية شاغرة من العلم ولا يتكلم احد في مسألة جهاراً ولا يقدر

ان يمسك في يده كتاباً لغلبة الامر من السلطنة على ترك ذلك لبدء كانت فيهم تدينوا بها فلما ان رأى الامام الطرطوشي رحمه الله هذا الحال ودع رفيقه من الاسكندرية وارسل السلام الى ولده بالمغرب وقال هذه بلاد لايحل لي ان اخرج منها ليما غلب فيها من الجهل فجعل رحمه الله يقعد على دكان بياع فيعلمه ما يحتاج اليه في عقيدته وفرائض وضوئه وسننه وفضائله وكذلك تيممه وغسله وصلاته ثم ينظر لما عنده من السلع فيعلمه ما فيها من الأحكام التي تلزمه وكيفية تعاطيه بيعها وشراءها وكيفية دخول الربا عليه والسلامة منه ان كان مما فيه الربا فاذا فرغ منه يقول له عكم جارك ثم ينتقل الى دكان اخر حتى قام العلم على مناره وزال الجهل في حكاية يطول ذكرها .. الخ

وهنا نتساءل هل كان هذا هو السبب في اقامة المترجم ايضا بتلك الديار وعدم رجوعه الى وطنه ؟ ..

2) المساجد تجد الجامع الأعظم في غالب الاوقات اذا صلى الامام يسترُه عوام الناس ممن لايعرف العلم وقد يطرأ عليه سهو فلا يجد من يُسبَبَّحُ له ومن يستخلفه ان جرى عليه امر يحوجه للخروج من الصلاة فيكون سبباً لافساد صلاة المامومين ثم انك اذا نظرت الى الصف الاول لا تجد فيه في الغالب من يُقتدى به عكس ماكان عليه السلف والحلف رضي الله عنهم اجمعين وقد قال عليه الصلاة والسلام (ليكني منكم اولو الاحلام والنهى) ...

وهذه سنة قدد أميتت وتُركت في الغالب في هذا الزمن لكن والحمد

لله بقي منها بقية خير قائمة بهذه الشعيرة في بلاد المغرب فانك تجد بها المساجد مُصانَة مُرفّعة عظيمة لا ترفع فيها الاصوات ولا تُدخل الا للصلاة او لمجالس العلم . وما قدمناه من الترتيب في الصف الاول وغيره فهم ماشتُون على ذلك الاسلوب او قريب منه ولهم عادة حسنة وهي ان الذين يعمرون الصفوف الامثل فالأمثل لكن الذين يسترون الامام هم اكثر امتيازا من غيرهم في الفضل والدين وهم معلومون قلما يغيب احد منهم فان غاب لضرورة قدموا موضعه من هو مثله او يقاربه فيصلي الامام وهو مطمئن القلب مما يطرأ عليه في صلاته اذ انهم في الفضل والعلم بحيث لا يغفلون عن حركاته واحواله وهذا عكس ما الحال عليه اليوم حتى انه لو حضر احد ممن يقتدى به في المسجد لرأيته بعيدا من الامام وقد لايتُصلي في الصف الأول ثم مع ذلك تتقدمه السجادة ...

«وقد كان سيدي ابو محمد (ابن ابي جمرة) رحمه الله يقول اذا اخذك وقت الصلاة بمسجد من المساجد ، فان كنت في بلاد المغرب فصل حيث كنت وليس عليك اعادة وان كنت في الديار المصرية وما اشبهها فيقع التفصيل بين تعلم حال الامام ام لا فتعمل على ما تعلم من حاله فان كان فيه اهلية مضت صلاتك والا فتعيدها . وكان رحمه الله يعلل ذلك فيقول ان بلاد المغرب لا يتولى الامامة في المسجد الاعظم الا من اجمع اهل تلك البلاد على فضيلته وتقدمته في العلم والخير والصلاح ، وسائر المساجد لا يتولى الامامة فيها الا من اجمع اهل تلك الناحية على فضيلته عليهم . واما الديار المصرية وما

اشبهها فان الامامة فيها بالدراهم غالبا وهي اذا كانت كذلك لا يتولاها الا صاحب جاه او شوَّكة ومن اتصف بذلك فالغالب عليه رقّة الدين فاذا صلى خلفه وهو لا يعرف حاله اعاد صلاته لقوله صلى الله عليه وسلم (أئرِمَّتُكم شفعاو كم فانظروا بمن تستشفعون )...»

3) الشعبذة والتخييل قال: «ومنهم من يظهر الكرامة بامساك الثعابين والأنس بها وهذا فيه مافيه من مخالفة الشرع الشريف والتمويه على الامة بما لاحقيقة له اذ ان مثل ذلك يفعله كثير من الناس لمعيشتهم فكيف يعد كرامة. ومن ذلك ايضاً مايفعلونه من اكلهم الثعابين بالحياة بمرأى من الناس وذلك محرّم اي لو كان صحيحا لان اكلها لا يجوز الا بعد تذكيتها عند من يرى اكلها وهم ياكلونها من غير تذكية بل يكود بلون على كل أكلة من اكلاتهم تاديبا بليغا رادعا ثم ان كان ذلك من غير حقيقة فهو من صنعة النارنجيات والسيمياء وما شاكلها وليس من باب الكرامة في شيً ... وكنت اعهد مثل هذه الأشياء ببلاد المغرب تفعل على ابوابها ويتضاحك الناس عليها في لهوهم ولعبهم ويستغنون بسببها وهم في هذه البلاد في بعض الاماكن يعد ونها من الكرامات ويعتقدونهم بسببها .

ويطول بنا الأمر لو تتبعنا هذا الباب اعني باب المفارقات فلننظر في شيً من الفوائد العلمية والنكت الحسنة التي يشتمل عليها المدخل وربما عز وجودها في كتاب غيره:

فمن ذلك قوله في القراءة على القبور : «ولا يقرأ الزائر عند قبر الميت لما

تقدم من شغله بما ذكر من الاعتبار وقراءة القرآن يحتاج صاحبها الى التدبر واحضار الفكرة فيما يتلوه وفكرتان في قلب واحد في محل واحد لا يجتمعان... وقد سمعت سيدي ابا محمد ( ابن ابي جمرة ) رحمه الله يقول القراءة على القبور بدعة وليست بسنة وان مذهب مالك الكراهة ».

وقال في وجوب تعليم الزوجة احكام الدين « ويجب عليه (الزوج) ان يعلمها اذا كانت جاهلة وان لم يكن عالماً فيجب عليه ان يسأل من يعلمه فيعلمها او ياذن لها في الخروج لتتعلم وان ابى ان تخرج فلتخرج ولا حرج عليها ولا تكون عاصية، وعلى الحاكم ان يجبره على تحصيل العلم لها فان لم يفعل اذن لها الحاكم في ذلك».

وقد كرر هذا المعنى من خروجها وان لم ياذن لها زوجها مؤكدا له .

وقال بعد ان ذكر ان عمل المولد النبوي بدعة وان سلم من الآفات الشرعية فكيف به معها: «ثم العجب العجيب كيف يعملون المولد بالمغاني والفرح والسرور كما تقدم لاجل مولده عليه الصلاة والسلام كما تقدم في هذا الشهر الكريم وهو عليه السلام فيه انتقل الى كرامة ربه عز وجل وفجعت الامة فيه وأصيبت بمصاب عظيم لا يعدل ذلك غيرها من المصائب ابدا ، فعلى هذا كان يتعين البكاء والحزن الكثير وانفراد كل انسان بنفسه لما اصيب به بقوله عليه الصلاة والسلام (لييُعز المسلمين في مصائبهم المصيبة بي)..»

وهي نكتة عجيبة والحديث الذي ختمها به اخرجه ابن المبارك عن القاسم مرسلا ومن الملاحظ انه كثيرا ما يُغْرِب في الاحاديث التي يستشهد بها فلو

قيض الله له من يخرج احاديثه ويبين صحيحها من سقيمها بهامشه لادى خدمة عظيمة للعلم والدين .

ومن قوله في الذين يرون ان الاحاديث النبوية انما تروى للتبرك بها لا للعمل:

«... بلغني ممن اثق به ان بعض من ينسب الى العلم تكلم في مسألة ونقل فيها عن بعض شيوخه نقلا تاباه الشريعة فقال له بعض من حضره: حديث النبي صلى الله عليه وسلم انما يراد للتبرك والشيوخ هم الذين يتُقتدى بهم. وهذا ان كان متعقده لل قاله كان كافرا حلال اللم وان لم يعتقده فهو مرتكب لكبيرة عظمى يجب عليه ان يتوب منها مع الادب الموجع».

ومن قوله في اتخاذ السبّحة : «ومن هذا الباب ايضاً ما يفعله بعضهم من تعليق السبحة في عنقه ، وقد تقدم قول عمر رضي الله عنه لتميم الدّاري رضي الله عنه انت تريد ان تقول انا تميم الداري فاعرفوني وما كان مراده الا ان يُذكّر الناس بالأحكام الشرعية المأمور باظهارها واشاعتها واظهار السبحة والتزين بها لا مدخل لهما في ذلك بل للشهرة والبدعة لغير ضرورة شرعية... ثم العجب ممن يعد على السبحة حقيقة ويحصر ما يحصله من الحسنات ولا يعد ما اجترحه من السيآت وقد قال عليه الصلاة والسلام (حاسبُوا انفسكم قبل ان تحاسبُوا)... ثم ان بعضهم يحتج بانها محركة ومُذكرة فوآسوْأتاد ان لم يكن التحريك والتذكير من القلب فيما بين العبد وبين الرب سبحانه وتعالى » .

وقال في الاستخارة النبوية وتفضيلها على غيرها وليقس غيرها من الفاظ الصلاة والسلام على النبي (ص) ونحو ذلك : «وليحذر مما يفعله بعض الناس

ممن لا علم عنده او عنده علم وليس عنده معرفة بحكمة الشرع الشريف في الفاظه الجامعة للاسرار العلية لان بعضهم يختارون لانفسهم استخارة غير الاستخارة المتقدمة الذكر وهذا فيه مافيه من اختيار المرء لنفسه غير ما اختاره له من هو أرحم به واشفق عليه من نفسه ووالديه العالم بمصالح الامور المرشد لما فيه الخير والفلاح صلوات الله وسلامه عليه ...»

ومن قوله يحذر المبالغة في التحلية في الرسائل: «وينبغي له ان يجتنب ما اعتاده بعض الناس في مكاتبة بعضهم لبعض بالالفاظ التي احتوت على التزكية والتعظيم والكذب والتنميق والقوافي والسجع والعبارات القلقة والتكلف اذ ان ذلك لا يجوز. الا ترى ان كتب السلف رضي الله عنهم بعضهم الى بعض على منهاج غير هذا ، فمن ذلك كتب امير المؤمنين عمر بن الخطاب رضي الله تعالى عنه الى من يكاتبه من ولاته : من عمر بن الخطاب الى ابي عبيدة بن الجراح الى خالد بن الوليد الى عمرو بن العاص وكتبهم له من ابي عبيدة الى أمير المؤمنين عمر بن الخطاب فوصفوه بالصفة الملازمة له ...»

وفوائده ونكته التي من هذا القبيل كثيرة وكان بودنا نقل كلامه في تعليم اولاد المسلمين عند مُعلّمين غير مسلمين وما ينشأ عن ذلك من انطباع الولد على افكار واخلاق معلمه التي لا توافق الدين وتقاليد المسلمين ، وقوله ايضا في التوقيع الذي يُعفي به التاجر من اداء المغارم على السلعة وبيع هذا التوقيع مما عمت به البلوى اليوم وكلها مواضيع حية وواقعة بين المسلمين الآن ولكن طول ذلك وضيق المجال مما يمنعنا من التوسع في هذه النقول الكثيرة .

ولابد ان نختم هذه الترجمة بنقل فصل فريد في تربية الاولاد لايقل عما يكتبه احد علماء التربية الحديثة اليوم ويزيد عليه بالمحافظة على الروح الدينية وهو مع ذلك مما يُتعرّف منه اسلوب ابن الحاج السهل الممتنع في الكتابة قال رحمه الله :

.. (فصل) في تربية الاولاد ومَشْيهم على قانون الشريعة وترك ما عداها وحسن السياسة في ذلك كله . قال القاضي ابو بكر بن العربي رحمه الله في كتابه مراقي الزّلْني له : اعلم ان الصبي امانة عند والديه وقلبه الطاهر جوهرة نفيسة ساذجة خالية عن كل نقش وصورة وهو قابل لكل نقش وقابل لكل مايهمال به اليه ، فان عود الحير وعلمة نشأ عليه وسعد في الدنيا والآخرة يشاركه في ثوابه ابواه وكل معلم له ومؤدب ، وان عود الشر واهمل اهمال البهائم شقيي وهلك وكان الوزر في رقبة القيسم به والولي عليه . وقد قال تعالى (قُوا انفسكم واهليكم نارا) ومهما كان الاب يصونه من نار الدنبا فينبغي ان يصونه من نار الدنبا فينبغي ان يصونه من نار الاخرة وهو اولى .

وصيانته بأن يودبه ويهذبه ويعلمه محاسن الاخلاق ويحفظه من القُرناء السوء ولا يُعوده التنعم ولا يحبب اليه الزينة وأسباب الرفاهية فيضيع عمرُه في طلبها اذا كبر ويهلك هلاك الابد . بل ينبغي ان يراقبه من اول أمره فلا يُشغّل في حضانته وارضاعه الا امرأة صالحة متدينة تأكل الحلال ، فاذ اللبن الحاصل من الحرام لابركة فيه فاذا وقعت عليه نشأة الصبي عُجنِن طينته فيميل الصبي الح مايناسب الحبائث .

ومهما بدت فيه مخايل التمييز فينبغي ان يحسن مراقبته ، واول ذلك ظهور اوائل الحياء فاذا كان يحتشم ويستحي ويترك بعض الافعال فليس ذلك الا لاشراق نور العقل عليه حتى رأى بعض الاشياء قبيحة ومخالفة لبعضها فصار يستحي من شيء دون شيء، وهذه هدية من الله اليه وبشارة تدل على الاخلاق وصفاء القلب وهو مُبشر بكمال العقل عند البلوغ ، فالصبي المستحيي لا ينبغي ان يُهمل بل يُعان على تأديبه بكمال حيائه وتمييزه . واول مايغلب عليه من الصفات شَرَّهُ الطعام فيعلمه متى يأكل ويعلمه ان لايسرع في الاكل ويمضغ الطعام مضغا جيدا ولا يوالي بين اللقم ولا يلطخ يده ولا ثوبه ، ويعوّد الخبز القَفَار في بعض الاوقات حتى لايصير بحيث يرى الادام حتما ويقبح عنده كثرة الاكل بأن يُشبّ من يكثر الاكل بالبهائم وان يُذمّ بين يديه الصبي الذي يكثر الاكل ويمدح بين يديه الصبي المتأدب القليل الاكلويحبب اليه الايثار بالطعام وقلة المبالاة والقناعة بالطعام الخشن أيّ طعام كان، ويحبب اليه من الثياب الابيض دون الملون والابريسم ويقرر عنده ان ذلك لباس النساء والمُخنّثين من الرجال ، ومهما رأى على الصبي ثوبا من ابريسم او ملونا فينبغي ان يستنكره ويذم ذلك .

ثم ينبغي ان يُقدّم الى المكتب ويشغل بتعليم القرآن وبأحاديث الانبياء وحكايات الصالحين والاخيار وما قارب ذلك ويمنع من سماع الاشعار التي فيها ذكر العشق واهله ويحفظ من مخالطة الادباء الذين يزعمون ان ذلك من الظرف ورقة الطبع ، فان ذلك يغرس في قلوب الصبيان الفساد . ثم مهما ظهر من الصبي خلق جميل وفعل محمود فينبغي ان يكرم عليه ويجازى عليه

بما يفرح به ويمدح بين اظهر الناس ، فان خالف ذلك في بعض الاحيان مرة فينبغي ان يتغافل عنه ولا يهتك ستره ولا يكاشفه ولا يظهر انه يتصور ان احدا يتحاشى عن مثله لا سيما اذا ستره الصبي واجتهد في اخفائه فان اظهار ذلك ربما يفيده جسارة حتى لا يبالي بالمكاشفة بعد ذلك فان عاد ثانيا فينبغي ان يعاقب سرا ويعظم الامر فيه ويقال له ان يطلع عليك في مثل هذا تفتضح بين يدي الناس ولا يكثر القول عليه بالعتاب في كل حين فانه يهون عليه سماع الملامة وركوب القبائح ويسقط وقع الكلام من قلبه .

وليكن الاب حافظا هيئة الكلام معه لايوبخه الا احيانا والأم تخوفه بالاب وتزجره عن القبائح وينبغي ان يمنع النوم نهارا فانه يُورَّث الكسل ولا يمنع النوم ليلا ولكن يمنع الفُرُش الوطيئة حتى تصلُب اعضاوه ولا يخصب بدنه فلا يصبر عن التنعم بل يعوده الخشونة من الفَرْش والملبس والمطعم . وينبغي ان يمنع من كل مايفعله في خُفينة الا وهو يعتقد انه قبيح فاذا تُرك تعود فعل القبيح . ويعود في بعض النهار المشي والحركة والرياضة حتى لا يغلب عليه الكسل ، ويعود ذلك بكشف اطرافه ولا يسرع المشي ولا يرخي يديه بل يضمها الى صدره . ويمنع من ان يفتخر على اقرائه بما يملكه والداه وبشيء من من مطاعمه وملابسه وملذوذاته .

ويعود التواضع والاكرام اكل من عشره والتلطف في الكلام معهم ويمنع ان يأخذ من الصبيان شيئا بداية ان كان من اولاد المحتشمين بل يعلم ان الرفعة في الاعطاء لا في الاخذ وان الاخذ لُوم ، وان كان من اولاد الفقراء فيعلم

ان الاخذ والطمع مهانة ومذلة وان ذلك من دأب الكلب فانه يبصبص ُ في انتظار لقمة .

وبالجملة يقبح الى الصبيان حب الذهب والفضة والطمع فيهما ويحذر منهما اكثر من التحذير من الحيات والعقارب فان آفة حب الذهب والفضة والطمع فيهما اكثر من آفة السموم القاتلة على الصبيان بل على الكبار ايضا . وينبغي ان يعود ان لا يبصق في المجالس ولا يتمخط بحضرة غيره ولا يضع رجلا على رجل ولا يضرب بكفه تحت دقنه ولا يستدبر غيره ولا يغمز رأسه بساعده فان ذلك دليل الكسل . ويعلم كيفية الجلوس . وينبغي ان يمنع كثرة الكلام ويبين له ان ذلك يدل على الوقاحة وانه عادة ابناء اللئام .

ويمنع اليمين رأسا صد قيها وكذبيها حتى لا يتعوده في الصغر، ويمنع ان يبتدئ بالكلام ويعود ان لايتكلم الا جوابا وان يحسن الاستماع مهما تكلم غيره ممن هو اكبر منه سنا ويوسع لمن فوقه المكان ويجلس بين يديه . ويمنع من لغو الكلام وفُح شه وعن اللعب والشتم ومن مخالطة من يجري على لسانه شيء من الفواحش فان ذلك يسري لامحالة من القرناء السوء . وينبغي اذا ضربه المعلم ان لا يكثر عليه الصراخ دأب المماليك والنسوان .

وينبغي ان يؤذن له بعد الفراغ من المكتب ان يلعب لعبا جميلا يستريح اليه من تعب الادب بحيث لايتعب في اللعب فان مَنْعَ الصبي من اللعب وارهاقه الى التعليم دائما يميت قلبه ويبطل فكره وذكاءه ويبغض اليه ذلك وينغص عيشته حتى يطلب الحيلة في الحلاص منه رأساً ، وينبغي ان يعلم طاعة والديه

ومعلمه ومؤدبه وكل من هو أكبر منه سناً من قريب او اجنبي وان ينظر اليهم بعين الحلالة والتعظيم وان يترك اللعب بين ايديهم .

ومهما بلغ سن التمييز ينبغي ان لايسامح في ترك الطهارة ويومر بالصيام في بعض الايام من رمضان ويتجنب لبس الحرير والذهب والفضة ويعلم كل مايحتاج اليه من حدود الشرع ويخوف من السرقة واكل الحرام ومن الكذب والحيانة والفحش وكل مايغلب على الانسان من شدة الكلام من لسانه فاذا وقعت نشأته في صباه انتفع بذلك . ومهما قارب البلوغ أمكن أن يعرف أسرار هذه الأمور فيذكر له أن الأطعمة أدوية وإنما المقصود منها أن يتقوى الانسان بها على طاعة الله وعبادته وان الدنيا كلها لا أصل لها إذ لا بقاء لها وان الموت يقطع نعيمها وإنها دار ممر لا دار ممر وان الموت منتظر في كل ساعة وان الكيس العاقل من تزود من الدنيا للآخرة حتى تعظم عند الله درجته وتسع في الجنان نعمته .

فإذا كانت نشأته صالحة كان هذا الكلام عند البلوغ واقعاً مؤثراً ثابتاً يثبت فيه كما يثبت النقش في الحجر ، وان وقعت النشأة بخلاف ذلك حتى الف الصبا واللعب والفحش والوقاحة وشرة الطعام واللباس والتزين والتفاخر نبا قلبه عن قبول الحق نُبو الحائط عن التراب اليابس . فأوائل الأمور هي التي ينبغي أن تُراعى فان الصبي خليق جوهرة قابلاً لنقش الخير والشر جميعاً وإنما أبواه يميلان به إلى أحد الجانبين . قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : (كل مولود يُولدَ على الفيطرة فأبتواه يُهتودانه أو يُنصرانه أو يمجسانه)...١

## المرابع المراب مَشِاهِ فِررِبَ اللهِ فِربُ نبت م عُب التدكيّون مكتبة المدرست ووارالكناب للبنايي للطبت اعة والنشث

## 23

الجزازوق

## احمــد زروق

اسمه ونسبه ـ و لادته و نشأته ـ طلبه للعلم و مشيخته ـ رحلته إلى المشرق و السبب فيها ـ رد تقولات عنه ـ تلقيبه بمحتسب العلماء و الأولياء ـ رأي ابن عجيبة فيه و مناقشة هذا الرأي ـ من أخذ عنه من المشايخ و ثناء العلماء عليه ـ استقراره أخيراً في طرابلس ووفاته بها ـ تراثه المادي و الأدبسي ـ آراؤه و أقواله في السلوك و الطريق .

هو ابو العباس أحمد بن أحمد بن محمد بن عيسى البَرْنُسي الفاسي عُرف بزَرَّوق، أحد كبار الفقهاء والصوفية المشهورين في العالم الاسلامي . نسبه في عداد قبيلة البَرانِس المغربية . وهو فيما يجري على الألسنة بفتح الباء وسكون الراء وضم النون . فان كانت البرانس جمع بُرنس فمُقتضاه ضم الباء . واما لقب زرَّوق فهو بفتح الزاي وراء مشدودة مضمومة ، وقال فيه المرجم نفسه على ما نقل من كناشته « انما جاءني من جهة الجد ، كان ازرق العينسين واكتسبه من امه ، قال وكانت شريفة لكنني لم أتحقق نسبها لموت ابي ، وشرف المرء انما هو سلامة دينه وحليته ومروءته ، ولا شرف اكبر من تقوى الله (إن اكرمكم عند الله اتقاكم ) ... »

ولد زروق يوم الحميس 18 محرم 846 عند طلوع الشمس ، وتوفيت امه يوم السبت بعده ، وابوه يوم الثلاثاء الموالي . قيل وكان والده سماه محمداً فلما توفي قبل سابعه سُمتى احمد باسم والده .

وكانت جدته الفقيهة الصالحة ام البنين هي التي كفلته بعد وفاة والديسه وربته تربية حسنة فحفظ القرآن وهو ابن عشر سنين ، ثم تعلم صناعة الخرز وهي السكافة على العادة في ابناء الفقراء فانهم يتُحملون على تعلم صناعة ما ليستعينوا بها على كسب معيشتهم . ويظهر ان والده لم يتُخلف له مالاً ، كما أنه لم يكن من اهل العلم . لأنا لم نر من وصفه بذلك ، وأخبرني صديقي الفقيه الاستاذ عالم شفشاون السيد احمد السمار ان عليه بناية انيقة بقرية تيليوان من قبيلة البرانس وهي ملحقة بالمسجد هناك مع أماكن لسكني الامام والزائرين ويطلق على الجميع الزاوية الزروقية ، مما يدل على ان والده كان من أهل الصلاح . ونظن ان هذه البناية انما بتنيت بعد وفاة المترجم واشتهاره . ويقول المترجم واشتهاره .

يقول ُ راجي رحمة الغفار احمد ُ نجل ُ احمد الحضّار البَرنُسيّ الاصل ثم الفاسي المشتهر زَرّوق ُ بين الناس

وثبت وصف الحضار في نسخة صحيحة جيدة عندنا من هذا النظم بنقط الحاء والضاد وفي نسخة اخرى دونها صحة وجودة (الحضار) بالحاء المهملة ولعله هو الصواب ، فان بقرب قرية تليوان المذكورة وادياً يسمى وادي

الحضار بالحاء المهملة واالضاد المخففة كما اخبرني بذلك الصديق السمّــــار فيحتمل جداً ان يكون المترجَـمُ نسب نفسه في نظمه الى هذا الوادي .

وعلى كل حال فان مترجمنا لم يتماد في صنعة الحيرازة وقد اراد الله به خيراً حين أهله لطلب العلم وهو في سن السادسة عشرة كما قال : «ثم نقلني الله بعد بلوغي سادس عشر الى القراءة فقرأت الرسالة على الشيخين علي السطي وعبد الله الفخار قراءة بحث وتحقيق والقرآن على جمـــاعة منهم القوري والزرهوني ، وكان رجلا صالحاً والمجاّصي والاستاذ الصغير بحرف نافع ، واشتغلت بالتصوف والتوحيد فأخذت الرسالة القدسية وعقائد الطوسي على الشيخ عبد الرحمن المجدولي وهو من تلاميذ الأبي وبعض التنوير على القوري وسمعت عليه البخاري كثيراً وتفقهت عليه في كل أحكام عبد الحق الصغري وجامع الترمذي وصحبت جماعة من المباركين لا تحصى كثرة بين فقيــــه وقهر » .

هذه نشأة زروق الاولى وتربيته البيتية والعلمية التي تشبه الى حد ما تربية صديقه وقرينه ابن غازي ، فان كلا منهما نشأ في حضن امرأة صالحة عملت على توجيهه توجيها نافعاً ظهر اثره في سيرته الميثالية وحياته العلمية الناجحة. ولقد كانت والدة ابن غازي تكفل ولدكا من الناحية التربوية فقط ، اما الناحية المادية فوالده كان كفيلا بها ، في حين ان جدة زروق كانت تكفل حفدها من الناحيتين التربوية والمادية معاً ؛ لان والده لم يترك له ثروة يعيش

بها، ولذلك حملته على تعلم الصنعة بعد حفظ القرآن الكريم، ثم ما لبث ان عاد سيرة جدته من طلب العلم والتفقه في الدين ، وكانت جدته كما علمت فقيهة صالحة وبذلك تعلم ما للمرأة المتعلمة من الاثر القوي في اصلاح المجتمسع وتقويم خُلق النشء حتى قيل : الام هي المدرسة الاولى .

ثم إن هؤلاء الاعلام الذين ذكرهم المترجم هم مسيخته الذين اخذ عنهم بفاس في اول أمره ، وقد اخذ عن غيرهم بعد ذلك بها وبغيرها من مدن المشرق والمغرب لانه كان كثير التجوّل في البلاد الاسلامية وحج وجاور بالمدينة المنورة واقام بمصر زمناً للافادة والاستفادة فاخذ عن اعلامها الكبار واخذ عنه كثير ممن يشار اليه من اهلها . ومحسن سئمي من شيوخه بين مغاربة وافارقة ومصريين غير من ذكر ؛ العلامة السرّاج الصغير واحمد بن سعيد الحبّاك وابو مهدي عيسي الماواسي وعبد الرحمن الثعالبي وابراهيم التازي والمشذالي وحُلولو والرصاع والسنوسي وابن زكري التلمساني والتنسي ونور الدين السنهوري والحافظان الستخاوي والدّيمي وابو العباس ابن عنق به الحضرمي وشهاب الدين الإبشيطي وهما من مشابخ الصوفية والاول هـــو عمدته في طريق السلوك .

وقد ذكر ابن غازي في فهرسته ان المترجم استجاز له بمصر الحافظـــين السخاوي والديمي فاجازاه وذلك سنة 885 .

ومنه تعلُّمُ ان رحلته كانت علمية وانه كان على صلة باصدقائه وزملائه

في المغرب أثناءها ، يُكاتبُهم ويُمكن للعلاقات الادبية بينهم وبين علماء المشرق . وقد شملت الاجازة التي طلبها لابن غازي مسسن حافظي مصر المذكورين ، غير ابن غازي من مشائخه واقرانه كابي مهدي الماواسي وابي العباس الوَنْشَريسي وقاضي الجماعة محمد بن محمد بن عيسى بن علال المصمودي ، فماذا تبتغى من نشاط علمي اكثر من هذا ؟...

ولكن القوم الذين اصطدم بهم في حياته وانكر عليهم كثيراً من الاحوال التي لا يُقرِّها الشرع ابوا الا ان يُصوروا رحلتَه بصورة قاتمة ويتُخرِجُوه من المغرب في صفة طريد لا يقرَّ له قرار الى ان يتراجع عن انكاره ويتسلم قيادَه الى رجل من اهل التصرف في الغيب فيدخل في جواره ويأمن حينتذ على نفسه . وهاك نصَّ الحكاية على ما عند ابن عسكر في الدّوحة قال :

«حدثني شيخنا ابو الحجاج يوسف بن عيسى وغيرُه ان الشيخ ابا العباس (يعني صاحب الترجمة) صحب الشيخ ابا عبد الله محمد الزيتوني ، وكان رجلاً اعمى ، وكان من رجال التصريف فتوغل صاحب الترجمة في محبته وادعى فيها قصب السبق فكان من امتحانه في ذلك ان جاء زائراً له فدق الباب عليه فسمع صوتاً بالاذن فدخل الدار فلم يجد احداً فصعد الى غُرفة في اعلى الدار فوجد الشيخ جالساً في وسط الغرفة وعن يمينه امرأة متزينة وعن يساره اخرى وهو يلتفت الى هذه ويمُقبلها ويمُقبل عليها ويرجع الى الاخرى كذلك فقال ابو العباس ان هذا الرجل من الزنادقة وولى راجعاً فناداه الشيخ الزيتوني :

يا احمد الكذاب! ارجع! فرجع مُسرعاً فلم يجد معه احداً. فعلم انه امتحنه فقال له الشيخ الزيتوني أمَّا التي رأيت عن يميني فهي الآخرة واما التي عن يساري فهي الدنيا ، وانت كاذب في دعواك ولكنك لا تبتى في المغرب ساعة واحدة . فخرج الشيخ ابو العباس من حينه وتوجه الى المشرق مُشفقاً على نفسه مما اتفق له حتى انتهى الى الديار المصرية فوجد اصحاب الشيــــخ احمد بن عُنقبة الحضرمي ينتظرونه على ضفّة النيل لان شيخهم المذكور امرهم بذلك واخبرهم بقدومه ، فسلموا عليه ورحبوا به وحملوه معهم . فلما دخل على الشيخ ابن عقبة وسلم عليه قال له : يا احمد ! يا ولدي ! ما جرَّأك على الافعى العمياء ؟ واني لمشفق عليك منه ها هُنا ! فحمله الى بيت عنده وامره بلزوم الذكر فبعد ثلاثة أيام سمع الشيخ ابن ُ عقبة رجّة ٌ عظيمة وهو مــع أصحابه فصاح : « الله »! ورفع يده ثم قال : قوموا بنا الى صاحبكم فقاموا اليه فوجدوا البيت الذي كان فيه ابو العباس قد صار دكًّا فقال ابن عقبة احفروا على صاحبكم فحفروا عليه الى ان وجدوه في ركن البيت وقد طاحت الخُسُب فخيَّمت عليه فرفع عنه الردُّم وقد انجاه الله منه . فلما ابصره الشيخ ابن عقبة قال له : « الحمد لله الذي عصمك منه ! يا احمد ! هذه آخر عقوبة الزيتوني ولقد ضربك ضربة من اقصى الغرب فدفعتُها عنك بيدي ، وها هي مكسورة من ضربته » واخرجها من تحته مكسورة . ثم لازمه الى ان انفصل عنه فقال له : « اوصني يا سيدي ! » فقال له منشداً :

سكتسم لسسلمسى وسر حيث سارت

## واتْبَع رياح القَضا ودُرْ حييث دارت

وقد حكى هذه القصة غير ابن عسكر وزاد فيها بعضهم انه لما خرج من عند شيخه الزيتوني أُلقي عليه شبه اليهود فصار الناس يتجنبونه ولا يرون فيه الا يهودياً حتى شفع له بعض أحبابه عند الشيخ فعفا عنه بشرط ان يخرج من المغرب .

ونحن لا نرى في هذه الحكاية الا تنقيصاً من قدر زَرُّوق لتوطيد اركـــان التَّدجيل الذي كان يُحاربه ، ومن ثمَّ كانت نهايتُها (سَكَّمْ لسلمي ) والا فالرجل رحل لطلب العلم وللاخذ عن الشيوخ كما رحل ويرحل كثيرٌ غيره من علماء المغرب وطلكبته . وقد استجاز الاكابر لنفسه ولغيره من مشائخه وأقرانه على ما سبقت الاشارة اليه ، وقال ابن العماد انه أقام بمصر سنة واشتغل فيها بالعربية والاصول على الجوجري وغيره واخذ الحديث عسن السخاوي ثم غلب عليه التصوف ، فميله الى التصوف متأخر عن اشتغاله بالعلم حتى في مصر بعد رحلته . ولو كان جاء اليها طريداً بالصفة التي ذكرُوها لما بقـي له في الاشتغال بالعربية والاصول مـّأرّب ، ولا في استجازة مشايخ الحديث له ولغيره من علماء المغرب مطَّلُب ، وعلى كل حال فان التزيَّد في هذه الحكاية ظاهر وهي ان كان لها اصل فهو ما يتوافق مع روح زروق العلمية من الانكار على اهل الدعاوي الباطلة وتحكيم الاصول فيما يعرض من أحوال أهل الطريق . ولعل زَرُّوقاً وقع له مع شيخه الزيتوني خلاف من هذا القبيل فنسج خَيَالُ المخَرَّفين حوله هذه القصة . وان مما يزيدها بطلاناً ان زروقا لم يتراجع قط عن انكاره على المدعين ولم يزدد الا حسُّبةً في مُحاجَجة المبطلين . ولقد عاد من رحلته هذه الى فاس فكان اول ما بدأ به مُستقبليه من اهل العلم الانكار عليهم فيما يتناولو نه من أسباب العيش ، ولو كان خرج من فاس بسبب الانكار تلك الخَرْجَة المنكرة واوصاه شيخه الحضرمي في آخر ما اوصاه به ، بالتسليم لسلمي لكان حريًّا ان يسكت وان يغُضُّ الطرف على القَـذَى مهما كــــان الامر . ولكن الامر بالعكس فان الرجل خرج ليتمـَلأ بالعلم وليتقـوّى في الدين فلم ينكص على عَقبيتُه في علم ولا عمل . وهذه حكايته مع علماء فاس على ما عند ابن عسكر ايضاً وعنه رواها غيره قال : « حدثني الفقيه القاضي ابو عبد الله الكراسي الاندلسي قال : « لما قدم الشيخ زروق قافلاً من البلاد المشرقية خرج الفقهاء الى لقائه قال وانا كنت في جملة من خرج معهم فلما سلمنا عليه وجلسنا في حبائه صار يسأل الفقهاء عن أسباب اقواتهم فقال بعضهم مُعظّمُ القُوت من الاوقاف المُحبَّسة على قبور الموتى ! فقال الشيخ : لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم! تعيشون من لحُوم الموتى!! فاجابه الفقيه ابن الحبّاك بان قال يا سيدي الحمد لله الذي جعلنا نقُّتنيص من لحوم الموتى وهي مُسوّغة عند الضرورة في الشريعة ولم يجعلنا نقتنص من لحوم الاحياء الممنوعة من كل وجه! فصاح الشيخ مَغْشياً عليه . فخرجنا عنه وتركناه كذلك ... »

فانت تراه كيف سألهم عن أسباب عيشهم اهتماماً بالاصل الاصيل في سلامة الدين وهو اكل الحلال ولما اخبروه بادرهم بالانكار على ما رضوا به

من العيش على الصدقات ثم لما اجابوه وكان للجواب وجهه من الشرع لم يتمالك ان اخذته حال من الخشية اتهاماً لنفسه على عادة اهل المواجيد مهن عققي الصوفية . وهكذا يكون زروق في كلا حاليه ؛ حال الانكار وحال التسليم موافقاً للشرع عاملاً بمقتضى العلم الذي جمله الله به .

ومن ثمَّ اطلق عليه علماوُّنا رحمهم الله « مُحتسب العلماء والاولياء » وهي صفة جليلة ضخمة لم يظفر بها غيره من علماء الاسلام لا فيما قبله ولا فيما بعده . وانما المحتسب القائم بالحسبَّة ذلك الوظيف الشرعي الممتاز الذي يعم اختصاصه ويشمل كلّ الوظائف الشرعية حتى الحلافة العظمى والقضاء ! أليست مهمته هي الامر بالمعروف والنهي عن المنكر ؟ ويقول علماوًنا رحمهم الله ان المحتسب اذا مرّ بباب الامير او القاضي ووجد الناس مجتمعين حوله ينتظرون خروجه ، فان عليه ان يدخل اليه ويخرجه للناس لان تركهم يتنظرون من المنكر وخروجه اليهم من المعروف . فيلَدُ المحتسب اذن مبسوطة على كل ذي منصب شرعى كبُر شأنه او صغُر عظم او حقُر ، ولا ً يَد أعظمُ منها بهذا الاعتبار الا يد زَرُّوق الَّتي بسطها علماوُنا على صفوة الصفوة من أهل الاسلام باطلاقهم عليه « محتسب العلماء والاولياء » وذلك لما رأوه متتبعاً لاقوالهم واعمالهم وازناً لها بميزان الشرع فيصحح منها ما صح ويبطل ما بطل ، ولما تحققوا من رسوخ قكمه في الفقه وعلو مقامه في التصوف من غير ان يَحيف فقهُ على تصوفه ، فينكر المقامات والاحوال أو يطغي تصوفُه على فقهه فيُهمـِل الشعائر والرسوم . على ان هذه التحلية لم ترُق فيما « احمد زروق م - ۲ »

يظهر بعض ايمة الصوفية ، فهذا الشيخ احمد بن عجيبة يقول في اول شرحه لنُونية العارف الششتري : « وقد سبق الى شرحها الشيخ العلامة الصوفي ابو العباس سيدي احمد زروق رضي الله عنه ، اقتصر فيه على حَلَّ الفاظها وبيان ما تعلق ببعض معانيها غيرَ انه لم يغُص ْ في تيار بحر أسرارها على غوامض انوارها ولا فض خاتم إسرارها ولا دخل بعرائس أبكارها ، ولعله شرحها قبل ان يُفتَحَ عليه في أسرار الحقيقة فقد كان شيخ شيوخنا سيدي علي العمراني رضي الله عنه يقول ما فُــُتــِح على الشيـخ زروق الا في آخر عمره اي بحيث لم يوً لف شيئاً بعد الفتح والله اعلم ، وكتُبه شاهدة بذلك اذ الكلام وصف المتكلم ومَن تكلُّم عُرُف من ساعته فهو في علوم الطريقة امام ، واما في علوم الحقيقة واسرار الاذواق فلم ينل منها شيئاً الا في آخر عمره كاد ان يخرج منهـــا صفْرَ اليدين ، ولذلك كثُر اعتراضه على أهل النّسبة وظهر في كلامسه التشديد والتضييق عليهم . ولقد رأيتُه في نوم كاليقطّة فقلت له قد شددت على أهل النسبة في حقيقة المريد فقال وما قلت فيها فقلت له قلت كذا وكذا وذكرت له بعض ما انتقد به عليهم وما شدّد فيه فقال ذلك الذي يناسب الشريعة من اصلها والحقيقة من معدنها فقال مَن بلّغ هذا او صَحب مَن بلغ هذا لا يتكلم معه فقلت له والله لقد بلغناه وصحبنا مَن بلغه فغاب عني . وكان يكون مُحتسبِ صُوفية اهل الظاهر ، اهل العبادة الظاهرة والتنسك الظاهر اما أهل التربية والسر الباطن فلا حسنبة له عليهم اذ لم يُحطِ علماً بما عندهم ولقد سمعت شيخ مشائخ التربية في زمانه مولاي العربي الدرقاوي الحسني رضي الله عنه يقول الشيخ زروق عند أهل الظاهر شيء كبير وعند أهل الباطن شيء صغير :

لايعرفُ الشوق الا من يُكابدُه ولا الصّبابـة الا من يُعانيها

ومراتب الاولياء كطبقات الجينان ؛ الأعلى يعرف الاسفل دون العكس والله اعلم » .

هذا كلام ابن عجيبة في زروق ورأيه بخصوص اللقب الذي اطلقه عليه العلماء ، ونحن لا نخوض في الرد عليه ولا في ابطال ما ذهب اليه ولمنتعط الكلمة لزروق فانه اولى بالدفاع عن نفسه . واليك ما قاله في هذا الصدد بآخر شرحه لحزب البحر في التنبيه الرابع :

«قد أولع كثير من فقراء الوقت بعلوم الاسرار ودقائق الاذواق ورقيق كلام القوم دون اعتناء باحكام العبودية وآداب الربوبية فانصرفوا عن المراد ، وفارقوا مُوجبات الوداد ، وحصل لهم التعريف في عين ادتعاء السداد . ومنهم من تَسْري فيه لذة فهم الكلام فيظنه ذوقاً وربما ادتعاه حالاً لنفسه فكان طرداً ، فحق الصادق أن يشتغل بما به كالله من التخلق والتعلق مع الإعراض عن الاغراض . قال ابن عطاء الله في الحكم « تشوفك الى ما بطن فيك من

العيوب خير من تشوفك الى ما حُجِب عنك من الغيوب » وقد قالوا اذا تكلم المريد في مقام لم يبلغه حاله حُرِم مناله اذ صار فيه صاحب علم ثم لا يأمن ضلاله به أوان يتيه في بعض رموزه ان كان يأخذه من كلام النـــاس» الـــخ .

على ان ابن عجيبة بكثرة ما ينقل من كلام زروق في شرح النونية وغيره ، يبرهن على انه لا غيى له عن الاغتراف من بحره ، وأن ما قاله فيه انما هو شطحة من شطحات الصوفية صدرت منه لما رأى شيدة آنكار زروق على أهل الطريق او هو مدح لشرحه على ما جرت به عادة المؤلفين من تنكيت المتأخر على المتقدم

كما قال ابن مسالك في الفيته: فاثقة الفيسة ابن مُعْط فجاء السيوطي بعسده فقال: فاثقة الفيسة ابن مالسك

والواقع انه لم يكن لكلام ابن عجيبة اثر "في الاوساط العلمية بالنسبة لاطلاق هذا اللقب على زروق ، فما زال علماؤنا رحمهم الله ، وجلهم ان لم نقل كلهم ممن لهم جُنُوح الى التصوف وتعلق بسبب منه ، يُحلونه بتلك التحلية ويصفونه بتلك الصفة . وانما قلنا ان جلهم او كلهم ممن ينتمي الى التصوف لان المعروف عن أهل القرن العاشر فمن بعده انهم مالوا بكليتهم الى سلوك الطريق ، ومن لم يميل منهم الى ذلك بالقلب والقالب فلا بد من ان يُظهر هذا الميل ، مُداراة عن نفسه لما صار للطرق من الصولة والجاه وعيظم النفوذ ،

ولهذا قلّ أن قام في العصور المتأخرة ناقد صوفي من طراز زروق حتى انبلج فجر النهضة الحديثة .

والمقصود ان هؤلاء العلماء المتصوفين هم الذين لَقَبوا زروقاً بمحتسب العلماء والاولياء فلا يقدح في ذلك من شذّ عنهم .

وقد تورَّك ابن ُ عجيبة على زروق في شرح النونية مرة اخرى عند نقله سانحة ً من سوانحه فقال : ﴿ وَانَّمَا تَعَطُّلُ الْفَتَّحُ عَلَى الشَّيْخُ زَرُوقَ لَقَلَةً صَحَبَتُه لشيخه الحضرمي فقد قال عن نفسه انه صحبه اولاً سبعة اشهر او نحوها ثم انفصل عنه ثم رجع لزيارته فبقي معه نحو ثمانية اشهر فكان المجموع من صحبته خمسة عشر شهراً او نحوها . قال وانتفعت بها انتفاعاً لا يخني ه. قلت هذه المدة لا تسلخ المُريد عن طبعه بالكُلّية ولا تُخرجه عن علمه وعوالمه لاسيما وقد كان متغلغلاً في العلوم النقلية والعقلية فلا يسلخُه منها الا طولُ الصحبة بالصدق والخدمة والتجرد التام كما هو مجرب في شأن امثاله . وقد كان شيخُه يكاتبه بشيء من الحقائق فلم يهتد اليها لانها لا تُوْخذ بمجرد العلم وانما توُخذ بالسَّراية مع تحقق الصدق والتصديق . واعلم ان كثيراً من العلماء صحبوا المشائخ العارفين ولم ينالوا من حقائقهم شيئاً لانهم كانوا يصحبونهم على نظر نفوسهم لا على نظر المشائخ فاذا أمروهم بشيء او نهوهم عن شيء وزَّنُـوه بميزان (شريعتهم) فما وافق نظرهم قبيلُوه وما خالفه ردّوه فبتّقوا مسمع انفسهم ولم يغرقوا في بحر اسرارهم والله اعلم » . انتهى كلام ابن عجيبة وفيه تحامُل كبير على زروق وعلى علماء الاسلام جملة ً وهو كلام لو لم يُختَـم بجملة والله اعلم لكان فيه دَرَك ٌ عظم عـــــلى قائله . ويهمنا منه الآن ما يتعلق بزروق فقد زعم انه تعطَّل عليه الفتح اخذاً الجهود التي بذلها زروق في الوصول الى المعرفة ولا دلالة لها مطلقاً على ما فهمه منها ابن عجيبة . وتعليله لتأخر الفتح بقلة مدة الصحبة ليس بحجة عندهم . فقد عهدناهم يقولون ان فلاناً نال من فلان بمجرّد لقاء قصير او بنظرة واحدة، وكثيراً ما يمثّلون ذلك بمن جاء بفّتيلّة مُنعَمة دُهْناً فاقتبس من المصباح واشرَق نورُه في الحال . وكون التغلغل في العلوم النقلية والعقلية عَـقبة ً في طريق الفتح هو مما يختلف فيه نظر نا مع ابن عجيبة وأمثاله ممن يقولون بهذا القول، فنحن لا نرى فتُحاً حقيقياً حصل او يحصُل لاحد الا مع هذا التغلغل في العلوم. واليك المثال في اقطاب الصوفية انفسهم كالجيلاني والحاتمي وابن الفارض وابن سبُّعين وغير هم ممن لم يشتهر امرُهم في هذا الشأن حتى رسخ قدمُهم في العلوم . وابن عجيبة نفسُه لولم يكن ذا باع مديد في العلوم لما ادرك ما ادرك من هذا المقام.

وقد كان زروق ذا حساسية مرهفسة وتذوق لكلام القوم يشهد بسه تنزيلُه للنصوص وتعقبه لما فيها من مآخذ وطرْحُه للحشو واهتباله بالجواهر دون الأعراض فضلاً عن وزْنه للخواطر بميزان الشرع واخذه بالحيطة في مجال القول والعمل وانما اعانه على ذلك تمكننه من العلوم العقليسة والنقلية وسلوكه للطريق سلوك الحذر اليقظ الذي اخذ الأهبة لكل طارىء ، واستعد لكل ما يفاجىء ، فلم يكن وصوله للحقيقة عن ظن وتخمين ، بل عن طربق

المعرفة واليقين ، ولعمري ان هذا لهو الفتح المبين .

فان يكُن المهديّ من بان هديه فهذا؛ والا فالهديذا، فما المهدي ؟

وبعد هذا لا نرى داعياً لذكر ما كان لزروق وما لا يزال له من مقام كبير بين طوائف الصوفية وخاصة الشاذلية منهم فقد اقامه الجميع مقام الحكم الذي تُرضى حكومته واقروا له بالامامة وأثنوا عليه الثناء العاطر وتداولوا عهده وتلقوا كلامه بالقبول ورووا وظيفته ، وهي كلها اذكار نبوية ، كابراً عن كابر ، وهذا فضلاً عن مشائخ العلماء وكبار الفقهاء الذين اخذوا عنه بالمشرق والمغرب .

فمنهم الامام القسطلاً في والحطّاب الكبير والخرّوبي الصغير وشمس الدين وناصر الدين اللقّانيّان وزين الدين القسنطيني نزيل مكة والشيخ عبد الوهاب الشّعْراني والعارف ابو الحسن البّكْري وهما من عمد اهـــل التصوف وغيرهم . وذكرُه وارد في سند الطريق في مرآة المحاسن وغيرها .

وذكر صاحب طبقات الشاذلية المسماة بجامع الكرامات انه لما قدم مصر وسمعت بقدومه العلماء والفضلاء من اهلها وفدوا عليه ، ومشكوا بين يديه ، وكان يحضر درسة في الأزهر الشريف زهاء ستة آلاف نفس من مصر والقاهرة واحوازها وتولى امامة المالكية وصار استاذ رواقهم ونصبوا له كرسياً عالي الاركان بديع الاتقان صار يجلس عليه للافادة . قال : وهذا الكرسي موجود الى وقتنا هذا برواق السادة المغاربة بالإزهر الشريف . وكانت له صولة ودولة عند امراء المصربين والقبول التام عند الخاص منهم والعام .

ولعل هذا في غير القدَّمة الاولى التي قدَمها الى مصر وكان فيها لا يزال بصدد الاخذ عن اعلامها . يدل عليه قول السخاوي في الضوء اللامع بعد ان ذكر نشأته وقراءته بفاس : « وارتحل الى الديار المصرية فحج وجاور بالمدينة وأقام بالقاهرة نحوسنة ومديماً للاشتغال ، وقرأ علي بلوغ المرام وبحث علي في الاصطلاح بقراءته ولازمني في أشياء وأفادني جماعة من أهل بلاده والغالب عليه التصوف .. وقد تجرّد وساح وورد القاهرة بعد الثمانين ثم تكرّر دخوله اليها ولقيني بمكة في سنة اربع وتسعين وصار له اتباع ومحبون وكتب على حكم ابن عطاء الله » الخ .

وفي شذرات الذهب قال المناوي في طبقاته وهو يعني زَرَّوقاً: «عابيد من بحر العبر يغترف ، وعاليم بالولاية متصف ، تحلى بعقود القناعة والعفاف، وبرع في معرفة الفقه والتصوف والاصول والحلاف ، خطبت الدنيا فخاطب سواها ، وعرضت عليه المناصب فردها وأباها » وهذا مما يؤيد ما قاله صاحب طبقات الشاذلية عما كان له في مصر من نفوذ وجاه عند خاصتها وعامتها .

ثم انه زهد في ذلك كله ورحل الى قطر طرابلس واستقر منه بمصراته بجهة تيكران منها حتى مات . قال ابن غلّبون في تاريخه : « وكان استوطنها وانخرط في سلك اهلها وتزوج بها من اولاد الشيخ الجعافرة وولد له منها وبقوا بعد موته ثم لحقوا به ، وليس له بها نسل ومقامه مشهور . وتولى خدمته واوقافه قوم من اهل سرّت كانوا في سالف الزمن لهم تشبه بالصالحين ونشأ من بعد هم خلّف أضاعوا الصلاة واتبعوا الشهوات » الخ .

وقد زار الشيخ ابو سالم العيّياشي مقام المترجم في طريقه الى الحج وتحدث عن ذلك في رحلته بقوله: «ومن الغد ارتحلنا ونزلنا بزاوية الشيخ المحقق العالم العلامة العارف بالله الدال على الله صاحب العلم الباطن ومتبوع اهل ومحصل المذهبين ومرتضي الفريقين منقندتى اهل العلم الباطن ومتبوع اهل الظاهر وينبوع الاسرار في سائر المظاهر قطب مغربنا وامام ايمتنا سيدي ابي العباس احمد بن احمد زروق البرنسي الفاسي حقق الله اليه نسبتنا وخلص في محبته سريرتنا آمين . وكان نزولنا بزاويته صبيحة يوم الجمعة وزرنا قبر الشيخ بما اقتضاه الوقت من ادب ووقار وذل وانكسار وصلينا الجمعة بالمسجد الجامع وهو الذي كان يصلى فيه الشيخ وخطب امام المسجد من ورقة وليته احسن القراءة منها فانه كان يتوقف حتى في آيات من القرآن العظيم وأسفت الحسن القراءة منها فانه كان يتوقف حتى في آيات من القرآن العظيم وأسفت لذلك المكان مع شرفه بجوار الشيخ وكونه واسطة البلد كيف ينسند الامر فيه الى غير اهله ، ويوضع في غير محله ولله الامر من قبل ومن بعد» .

ثم ذكر العياشي بعد ذلك مايفيد ان الشيخ رحمه الله لم يكن هو باني الزواية على ما اخبره به قيتمه البو العباس احمد بن عبد الرحيم خديم الشيخ قال:

« (لطيفة) وقد اخبرني سيدي ابو العباس المذكور ان جده الاعلى سيدي احمد الذي كان خديم الشيخ قال للشيخ في حياته الا نبني هنا زاوية ونتخذ لها اوقافا ؟ فقال له يا أحمد نحن لا تفوح رائحة مستكنا الا بعدما نتسوس تحت التراب . ثم بعد موته وكثرة الواردين والزائرين وانتشار صيته في مشارق الارض ومغاربها بنى تلميذه المذكور المسجد بازاء قبره وسكن عنده بعد موته بعشرين سنة».

قلت وهذا هو اللائق بعلم الشيخ وعمكه وتمسكه بالسنة قولا وفعلا واعتقادا فرحمه الله ورضي عنه وجازاه عن ايمانه واخلاصه الجزاء الاوفى .

وكانت وفاته سنة 899 في صفر . وذكر العياشي ايضا انه وقف على ورقة فيها زِمام ُ ثركة الشيخ وعكد َ ورثته فساقها باللفظ قال « لما اشتملت عليه من الفوائد ، منها استفادة عدد اولاده واين استوطنوا بعده فاني لم اجد ذلك بعد الفحص الشديد عنه . ومنها التأسى به في قلة ما خلفه من الدنيا مع كونه ذا اولاد ونساء في بلد يشتى فيها العيش ولا يعوزه ما يُخلفه لهم لو شاء لانتشار صيته وخدمة الدنيا واهلها له ومع ذلك لم يخلف الا ما ستراه » وخلاصة ما في هذه الورقة انه توفي عن زوجتين واربعة اولاد كل منهم يسمى احمد ويتميز بكنية وبنت واحدة اسمها عائشة وخلف نصف فرس وكانت شركة مع الغير وبُرنُساً ابيض وجبة صوف وثوبا اخر وسبحة كانت لشيخه الحضرمي وأربعة عشر سفراً وكناشة الخ فانظرها ان شئت في الرحلة العياشية.

هذا هو تراث زروق المادي فليخجل عند ذكره كل شيخ يزعم التصوف وهو اغنى من قارون ! اما تراثه الادبي فمجموعة من الكتب في الفقه والتصوف مؤسسة القواعد محررة المقاصد يميل فيها إلى الاختصار لكونه ممن الغى فضُول القول ، وياتي فيها باللباب من العلم الذي يتناوله لانه كان انصح من ان يشغل قارئه بالقشور ، وليس قارئه الاطالبا متفقها في الدين او مريدا مترقيا في مقامات اليقين ولا أحق بالنصح منهما .

واليك حلقات هذه السلسلة الذهبية قبل ان ناتي بشذرات منها تُــُقــر عين

الناظرين . ولعل الشيخ احمد بابا في نيل الابتهاج كان احصى لمؤلفاته من غيره فلنعتمد قوله في هذا الصدد ونصه : «واما تآليفه فكثيرة يميل فيها الى الاختصار مع التحرير ولا يخلو شئ منها عن فوائد غزيرة وتحقيقات مفيدة لاسيما في التصوف فقد انفرد بمعرفته وجودة التأليف فيه . فمنها شرحان على الرسالة وشرح ارشاد ابسن عكر وشرح مختصر خليسل وشرح الوغليسية وشرح القرطبية وشرح الغافقية وشرح العقيدة القُدسية للغَزالي ونيف وعشرون شرحا على الحكم وشرحان على حزب البحر وشرح الحزب الكبير لأبي الحسن الشاذلي وشرح مشكلاته وشرح الحقائق والدقائق للمقري وشرح قطع الششتري وشرح الأسماء الحسني وشرح المراصد في التصوف لشيخه ابن عقبة والنصيحة الكافية لمن خصه الله بالعافية ومختصره واعانة المتوجه المسكين على طريق الفتح والتمكين وكتاب القواعد في التصوف ، وهذه الثلاثة في غاية النبل والحسن، لاسيما الاخير منها لانظير له. وكتاب النصح الانفع والجنة للمعتصم من البدع بالسنة وكتاب عدة المريد الصادق من اسباب المقت في بيان الطريق وذكر حوادث الوقت كتاب جليل فيه مائة فصل بَيَّن فيه البدع التي يفعلها فقراء الصوفية . وله تعليق على البخاري قدر عشرين كراسة اقتصر فيه على ضبط الالفاظ وتفسيرها ، وجزء صغير في علم الحديث. وله رسائل كثيرة لاصحابه مشتملة على حكم ومواعظ وآداب ولطائف التصوف مع الاختصار قل ان توجد لغيره . وبالجملة فقدره فوق ما يذكر ومن تفرغ لذكر حاله وفوائده وحكمه ورسائله جمع منها مجلدا .. وهو آخر اثمة الصوفية المحققين الجامعين لعلمي الحقيقة والشريعة ».

ويزاد على ماذكره كناشته التي تعد من أحفل كتبه بالفوائد التاريخية وكثيرا

ما ينقل عنها الشيخ احمد باباً نفسه وغيره وتقدم ذكرها في زمام تركته . وله فهرست ذكرها ابن القاضي في ترجمته من درة الحجال وله ايضا بما وقفت عليه ولم يذكره رسالة الاصول البديعة والجوامع الرفيعة ورسالة في اصول الطريق نظمها الشيخ ابو سالم العياشي وشرحها تلميذه الحروبي ونظم فصول السلّمي في عيوب النفس وشرح المباحث الاصلية وكتاب لم يسم في علاج ادواء القلب الى غير ذلك . وكتبه وان كانت كلها محررة مفيدة الا ان عيونها هي الثلاثة التي ذكرها صاحب نيل الابتهاج ويزاد عليها كتاب عدة المريد الذي لانظير له في النضيّج عن التصوف والدفع في وجوه ادعيائه بالحجة والبرهان . وهو في نظرنا عديل كتاب تلبيس ابليس لابن الجوزي وربما فاقه لاختصاصه بهذا العلم ولمكانة صاحبه عند المتصوفة انفسهم فلا يمكن ان يقدحوا فيه بما يقدحون به في تلبيس ابليس وانظر ما قاله اليُوسي في المحاضرات بصدد الانكار على اهل الوقت فانه لم يجوزه الا للراسخ في العلم والعمل والانصاف كمترجمنا وهذا نص كلامه مختصرا :

«واما استنقاص اهل الزمان على ما مر فلاشك انه لايحرم اذ لا يدخل في الغيبة المحرمة حيث لايكون التعيين ... نعم ذكر ما يقع منهم من المناكر بالتنصيص بقصد الاحتراز مع الانصاف كما فعل ابو العباس زروق رضي الله عنه في النصح الانفع وفي عدة المريد نافع مفيد، غير انه صعب مفتقر الى تحقيق المدارك وتضلع في العلوم وتجربة تامة » الخ. وناهيك بها من مثل اليوسي.

وها نحن اولا نستعرض من كتابه المذكور بعض الفصول للتعريف بقيمته ولتتمة التعريف بمؤلفه أيضا . وقد صدّره بكلمة لبيان الغرض من تأليفه هذا نصها :

«ليعلم الناظر في هذا الكتاب،المتأمل لما فيه من حق وصواب، انا لم نقصد به الطعن على الناس ولا القدح فيهم ، ولا الاشتغال بمساويهم ولا اظهار عيوبهم ، ولا اردنا الاستظهار بالمزية عليهم ، وانما قصَدُنا به التحذير من الوقوع فيما حذرنا منه ، والتحرير لما نبهنا عليه ، ليكون عُدّة للصادق في دبنه ، واعانة للمحقق في يقينه ، ورحمة للمسكين في حاله ، فمن قصده لشئ مما قصدناه به فالله المسؤول في اعانته ونفعه ، ومن قصده لغير ذلك فالله المستعان على اتلافه ومنعه ، وان يعمى عنه من يريد به هتك أستار الناس ، ويريد به اظهار اللبس والالتباس، ومن قصده لذلك فالله حسيبه وسائله ومتولي الانتقام منه لان من تتبع عورة اخيه تتبع الله عورته حتى يفضحه ولو في جوف بيته، والمومن يلتمس المعاذير والمنافق يتتبع العيوب،والله في عون العبد ما دام العبد في عون اخيه ، ويعلم الله لولا الشفقة على الاخوان الصادقين ما كتبتُ منه حرفا مع ما اخذ على من عَلَم شيئا ان يبينه ولا يكتمه ، وما ورد من الوعيد في سكوت العالم عند ظهور البدع مع ما انضم الى ذلك من أسباب خاصة وعامة . وعلى الله المعتمد في عموم النفع به وان يجعله رحمة وبركة حيث ما حــل .

ثم ارغب لمن كتبه ان يكتب هذه المقدمة في ضمن نسخته لنبرأ من جهل الحاهلين وعلى الله ثوابه ».

ولسنا بحاجة الى التنبيه على ما يفيض به هذا التصدير من روح الانصاف والنصيحة والاخلاص ، فتلك شيمّة زروق التي عُرف َ بها في كتبه وابحاثه

وآرائه بعامة . وهاك الآن الفصل الاول من الكتاب وهو في تحقيق معنى البدعة وتقسيمها قال :

« (فصل) فيحقيقة البدعة وخواصّها واحكامها. اما حقيقة البدعة فشرعا إحداثُ امر في الدين يشبه ان يكون منه سواء كان بالصورة او بالحقيقة لقول رسول الله صلى الله عليه وسلم من احدث في امرنا هذا ما ليس منه فهو رد وقوله عليه السلام كل محدثة بدعة كما تقدم . وقد بين العلماء رضي الله عنهم ان المعنى في الحديثين المذكورين راجع لتغيير الحكم باعتقاد ماليس بقُمُربة ِ قُربة ۖ ، لا مطلق الاحداث اذ قد تتناوله الشريعة بــأصولها فيكون راجعا اليهــــا او بفروعها مكروهة لانها ان قَوِيت شُبهتُها لا يصح ان يبلغ بها التحريم وان ضعفت شبهتها جدا كانت محرمة لا سيما ان كانت في مقابلة منصوص عن الشارع او مخالفة لاصل الملة او خارجة عن قواعد الاحكام الشرعية . قال المحققون وانما قستمها بعضهم لاقسام الشريعة اعتبارا بمطلق الإحداث ومن حيث اللغة ومنه قول عمر رضي الله عنه في شأن التراويح : نعمت البدعة هذه فسماها بدعة من حيث صورة ُ اثباتها والا فهي سنة بفعل النبي ـ صلى الله عليه وسلم في ثلاث ليال من رمضان في حياته ، ثابت اقامتها بقوله عليه السلام : اني خشيت ان يفرض عليكم . فنبه على العلة ليشعر بثبوت الحكم عند ارتفاعها كما اثبته عمر رضى الله عنه باجماع من الصحابة في قبوله فان قلت كيف تكون البدعة المكروهة ضلالة مع ان المكروه من قبيل الجائز والنبي صلى الله عليه وسلم قد حكم على كل بدعة بانها ضلالة ؟ قلت الكراهة مصروفة

للعمل بها ، واحداثها حرام لانه افتيات على الشارع وتقدّم بين يديه وتغيير لاحكامه مع وجود شبهة منه .

ثم من خواص البدعة ثلاثة :

احدها انها لاتوجد غالبا الا مقرونة بمحرم صريح او آيلة اليه ، او يكون تابعاً لها ، ومن تأمل ذلك وجده في كل ما قيل فانه لا ينخرم بحال كما ننبه عليه ان شاء الله تعالى .

الثاني انها لاتوجد غالبا الا في الامور المتسغربة غير المالوفة في الدين وهي في الكيفيات من المندوبات وتوابع الاعمال وما تميل اليه النفوس وتستحسنه كالذكر والتلاوة والصلاة والصوم بما يدخلون عليها من الكيفيات ونحوها والسلوك ونحو ذلك فتأمله.

الثالث انها لاتوجد غالبا الا مستندة لوجه من الشريعة او معنى من الحقيقة يلتبس على قليل العلم فيتحير او يسلم ويتروج على الجاهل فيظنه دينا قيدما من حيث لا يعلم، وما غره في ذلك الا شبهة الاصل وتسليم من يعتقد فيه العلم والفضل . ولكن لكل شيء ميزان يظهر به الحق من الباطل يعرفه العالم وينفيه الجاهل فيكون ضالا بفعله مضلا بدعوى الخلق اليه غير معذور في امره لعدم تبصره اذ الدين مبني على التبصر وبالله التوفيق .»

ولا يخنى تحرير هذا الفصل وانه على اختصاره جمع بين تحقيق النظر في معنى البدعة وتقسيمها الصحيح الى قسميها الطبيعيين : الحرمة والكراهة ولم يجار اصطلاح الفقهاء في عصره على تقسيمها الى اقسام الحكم الشرعي الخمسة

وان بين وجهة نظرهم في ذلك التقسيم ودليله ثم عرض لما يتوهم من ان البدعة المكروهة لا حرج فيها فبين ان الكراهة انما تتعلق بالعمل بها واما اصل احداثها فحرام وبذلك حسم المادة في امر الابتداع واغلق الباب في وجه المبتدعين ومن ثمّ تخلص الى الكلام على خواص البدعة بما لم يدع في امرها اشتباها وهكذا حرر هذا الفصل تحرير الجوهر وركزه تركيزا مُوعباً بحيث جمع فأوعى .

وهاك فصلا آخر بين فيه الاسباب التي تدعو الى الابتداع وخاصة في الطريق وهو نظير سابقه تحريرا وتركيزا ، قال :

(فصل) في اصل ظهور مدعي التصوف في هذا الزمن بالبدع واتباع الناس لهم عليها. فاما ظهورهم بالبدع فله اصول ثلاثة ؛ اولها نقص الايمان لعدم العلم بحرمة الشارع وفقد نور الايمان الهادي الى اتباع الرسول عليه السلام قال الله تعالى وان هذا صراطي مستقيما فاتبعوه ولا تتبعوا السبل فتفرق بكم عن سبيله وقال احمد بن حضرويه رضي الله عنه الله الدليل لائح والطريق واضح والداعي قد اسمع فما التحير بعد هذا الا من العمى وقال ابن عطاء الله رضي الله عنه في حكمه لا يُخاف عليك ان تلتبس الطرق عليك وانما يُخاف عليك من غلبة الهوى عليك وقال ايضا تمكن حلاوة الهوى من القلب هو اللهاء العضام قال بعضهم نحت الجبال بالاظافر أيسر من زوال الهوى اذا تمكن قال الله تعالى افرايت من اتخذ الاهه هواه واضله الله على علم الآية وقوله تعالى فمن يهديه من بعد بالله يعني ان الحيل والاسباب لا تفيد في هدايته لتمكن الباطل من نفسه وفقدان نور الايمان من قلبه ومن لم يجعل الله له نوراً فما له من نور .

الثاني الجهل باصول الطريقة واعتقاد ان الشريعة خلاف الحقيقة وهذا هو الاصل الكبير في ذلك وهو من مبادئ الزندقة ومنه خرجت الطوائف كلها وصار الفروعي الجامد لايتوقف في سب الصوفية ، والمتصوف لا يتوقف في النفور من العلم وأهله ويخالف ظاهر الشريعة في امره ويرى ذلك كمالا في محله حتى لقد سمعت من بعض من تفقر من طلبة الوقت انه سمع حكاية من حكايات الحارجين اوجبت اثراً في الوجود فنطق ناطق زندقته وجهله بان قال ظاهر الشريعة حرمان ، وهذا والعياذ بالله كفر وضلال انجر له من جهله بالطريق واعتقاده الفرق بين الشريعة والحقيقة ، وهذا هو الاصل الذي بني عليه المارقون اصولهم واستظهرت الطوائف باعمال خارجة عن الدين واحوال موافقة للمارقين فحمل الصادق على الكاذب والمصيب على الحائب ، ووقع الكل في جهالات لا يمكن تفصيلها ولا ينضبط تأصيلها ودفع ذلك لايكون الا بتقرير اصول القوم وسنفرد له فصلا بعد ان شاء الله .

الثالث حب الرئاسة والظهور مع الضعف عن اسبابها والقصور فيضطرهم ذلك لاحداث امور تستميل القلوب لكونها مجبولة على استحسان الغريب مع جهلها بما يشين ويريب وحرصها على الخير وظهور هذا الشخص بصورة ذلك وحقائق منه مع ما يجري على يديه من خوارق شيطانية او يبدو لتابعية من لذة نفسانية او يدركه من اذواق طبيعية يظنها فتوحات وأسباب وصول فينبذ لها الفروع والاصول مع مايعينه على ذلك من احتقار الامور المألوفة واعتقاده ان المقام العجيب لا يدرك الا بالامر الغريب وان العبادة في صورها ووجوهها لا تفيد المقصود الا باضافة امر اليها فينقاد لذلك عند ظهوره ويعمل

به فيجتهد الأمر له بذلك ويتقوى عليه بما ظهر له من ذلك وما هو إلا الجهل والانقياد للوهم وعدم التثبت والفهم نسأل الله السلامة بمنه وكرمه» .

وهذه جُمَلٌ من فصول منه تُبين نظره في أشياء مما ضلت فيه آراء القوم فمن ذلك قوله في المهدي المنتظر :

«هذا مع ان كثيراً من العلماء يقولون بان الفاطمي قد انقضى زمانه وانه عمر بن عبد العزيز او غيره على اختلافهم في ذلك ، والحق ان الامر فيه مبهم وان الاشتغال به مما لا ينبغي لاشتباه الامر واضطرابه مع عدم الاضطرار اليه ، وهب انه نزل بباب المدينة التي انت فيها أليس في عنقك بيعة اميرها فلا يحل لك الخروج عنه ولا الخروج اليه لما في رقبتك من حق اميرك ، هذا ان تحقق فما ظنك والامر متوهم الصحة في اصله غير متحقق التأخير في وقوعه ».

ومن قوله فيه ، في نسبة الفقه من التصوف : « قالوا وما مثل الفقيه الا كبوّاب الملك والصوفي المحقق صاحب سرّه فاذا حدّث الصوفي عن خبايا بيت الملك نادى عليه الفقيه انما انت سارق او كذاب او متجاسر ، فان اتى بأمارة من الملك والا فحجة البواب عليه قائمة وانكاره صحيح ، فمن ثم صح انكار الفقيه على الصوفي ولم يصح انكار الصوفي عليه فاعرف ذلك».

ومن قوله في كتب الحاتمي ومن على شاكلته في أحد الفصول منه «فاما كتب الحاتمي وابن سَبُعين وابن الفارض وابي العباس البوني ومن جرى مجراهم فلها رجال ، لهم في الحقائق مجال ، وعندهم في التمييز مقال ، فلا يشتغلُ بها في البداية الا غَوِي ولا في النهاية الا خَلي ولا في التوسط الا ذكي ياخذ بما

ان رُشدُه ويسلم ما وراء ذلك ليسلم من آفاته وما هو الآكما قيل : مَن تحلّى بحيليّة ليس فيه فضّحته شواهد الامتحان اعاذنا الله من البلاء بمنه».

ومثله قوله في احزاب ابن سبعين ودعوات البُّوني في احد فصول الكتاب ونصه :

و (فصل) في امور أولع بها بعض الناس وفيها مغمز ما، منها احزاب الشيخ ابي محمد عبد الحق بن سبعين وهي محتوية على حقائق ودقائق وامور عالية بعبارات فائقة وشقاشق عظيمة بعضها في الاضمار وبعضها خارج عنه ، فلذلك وجب على الضعفاء اتقاوها وكان التسليم فيها اولى من العمل بها الاحزب السلام له وفيه مافيه للعدول عن الالفاظ الشرعية الى عبارات اخرى لا ندري ما قصد بها ان لم يكن الايقاع في النفس ، وبالحملة فذلك واقع له بحسب حاله ومقامه ونحن لا ناخذ الاما جمع الهبودية والادب والتأثير لاغير ذلك فافهم . ومنها دعوات البوني واقسامه المرتبة على الساعات وغيرها وقد نص العلماء على ان ذلك بدعة مكروهة ويعنون للعالم به ، فاما غيره من الجهال فلا حديث عليه وهو ممنوع منه بكل حال».

ومن هذا القبيل قوله في كتب الصلوات المعروفة من فصل آخر: «ومن ذلك تصنيف بعض الناس في الصلاة عليه صلى الله عليه وسلم بكيفيات يعتمدها وياتي فيها بالفاظ مستغربة وانواع منتخبة تالفها نفوس ُ العوام وتتحرك بها نفوس الغافلين للصلاة عليه صلى الله عليه وسلم في الجملة. والاولى بإهل

التوجه الاقتصارُ على الالفاظ الواردة عنه صلى الله عليه وسلم فان الحير كله في الاتباع والفتح الكامل في التقيد بالفاظه عليه الصلاة والسلام فلا تعدل بها شيئا ولو قلت فقليلها كثير ومعناها كبير ».

واخيرا استَمع اليه فيه وهو يحذر اتباعه من الاقتداء به في امور ربما صدرت منه عن غير تعمد ولا اصرار ، ولكن النصيحة التي جعلها هـجيراه وهضم النفس الذي هو د يد نه أمليا عليه هذه الجملة : « وما زلتُ احذر الاصحاب من الاقتداء بي في خمسة امور :

احدها ـ العمل بالسماع واقبّحه ُ في عيونهم .

الثاني ـ التوسع في الاكل صفة ومقداراً فان ذلك اساءة ادب .

الثالث ـ مخالطة كل احد ومباسطته وذلك هُبُجْنُهَ وقلَّة مروءة .

الرابع ـ كثرة المزاح والانبساط والتوسع في الكلام لانه يجر الى الشر والنقص. الخامس ـ النظر في كتب الرقائق والعمل عليها دون غيرها .

فاني لا افعل ذلك والله عن روية ولا اختيار وماكتبت التحذير منه ها هنا الله البلا أجعَلَ حجة فيه وبالله التوفيق».

هذه فصول ونقول من كتاب عدة المريد تتقفُك على اهميته وتتعرف منها آراء زروق في المسائل الصوفية الدقيقة . وهي آراء موزونة بميزان الشرع ترد الى التصوف الاسلامي اعتباره وتعود به سيرته الاولى التي كان عليها في عهد الجنيد وطبقته من الصوفية الاخيار. وقد احتوى كتابه قواعد التصوف الذي يعد حجة في هذا الباب على كثير من هذه الآراء التي نظن انه جردها

من كتابه الاول واودعها في القواعد كما احتوى على حقائق اخرى لها اهمية كبيرة في الموضوع . وتتميماً للفائدة نُورد بعضها هنا فمن ذلك قوله :

« (قاعدة) الفقه حكم عام في العموم لان مقصوده اقامة وسم الدين ورفع مناره واظهار كلمته وحكم التصوف خاص في الحصوص لانه معاملة بين العبد وربه من غير زائد على ذلك، فمن ثم صح انكار الفقيه على الصوفي ولا يصح انكار الصوفي على الفقيه ولزم الرجوع من التصوف الى الفقه والاكتفاء به دونه ولم يكف التصوف عن الفقه بل لا يصح دونه ولا يجوز الرجوع منه اليه الا به وان كان اعلى منه رتبة فهو اسلم واعم منه مصلحة ولذلك قيل كن فقيها صوفيا ولا تكن صوفيا فقيها وصوفي الفقهاء اكمل من فقيه الصوفية واسلم لان صوفي الفقهاء قد تحقق بالتصوف حالا وعملا وذوقا بخلاف فقيه الصوفية المتمكن من عمله وحاله ولا يتم له ذلك الا بفقه صحيح وذوق صريح الصوفية المتمكن من عمله وحاله ولا يتم له ذلك الا بفقه صحيح وذوق صريح العكس فافهم ».

ومنه قوله «(قاعدة) تحديد ما لم يرد في الشرع تحديد و ابتداع في الدين لاسيما ان عارض اصلا شرعيا كصيام يوم لفوات ورد ليلته الذي لم يجعل له الشارع كفارة الا الاتيان به قبل صلاة الصبح او زوال اليوم وكذا قراءة الفاتحة قبل الصلاة وتوقيت ورد الصلاة ونحوه مما لم يرد من الشرع نص فيه لاما ورد فيه نص او اشارة كصلاة الرواتب واذكار مابعد الصلاة وقراءة القرآن وصيام النفل ونحوه فافهم».

ومنه قوله: «(قاعدة) لايشفع عند الله احد باذنه وقد امر بابتغاء الوسيلة اليه قيل هي لا الاه الا الله وقيل اتباع رسول الله وقيل اتباع في العموم فيُتوسل بالاعمال كأصحاب الغار الذين دعا احدهم بأفضل عمله وبالاشخاص كتوسل عمر رضي الله عنه بالعباس رضي الله عنه في استسقائه وجاء الترغيب في دعاء المرء لاخيه مطلقا وقال عليه السلام لعمر رضي الله عنه حين ذهب لعمُرة له أشركنا في دعائك ياأخي وذلك للتعليم والا فهو عليه السلام وسيلة الوسائل واساس الخيرات والفضائل وقد روي عن مالك لا يتوسل بمخلوق اصلا وقيل الا برسول الله صلى الله عليه وسلم وهذا كما قال ابو بكر بن العربي في زيارة المقابر لاينزار لينتفع به الا قبرُه عليه السلام ».

وقوله منه: «(قاعدة) لاعلم الا بتعلم عن الشارع او مَن ناب منابه فيما اتى به اذ قال عليه السلام انما العلم بالتعلم وانما الحلم بالتحلم ومن طلب الحير يوته ومن يتق الشريوقة، وما تفيده التقوى انما هو فهم يوافق الاصول ويشرح الصدور ويوسع العقول ثم هو منقسم لما يدخل تحت دائرة الاحكام ومنه ما لايدخل تحت دائرة العبارة وان كان مما تتناوله الاشارة ومنه مالا تفهمه الضمائر وان أشارت اليه الحقائق مع وضوحه عند مشاهده وتحقيقه عند مُتلقيّه وقولنا فيه: فَهُمْ لإنبات اصله لاغير فاعرف ما اشرنا اليه وبالله التوفيق».

ومن شَذَرَاته القيّمة قوله في شرح المباحث الاصلية تعليقاً على قولهم: من تصوّف ولم يتفقّه فقد تفسّق ومن جمع بينهما فقد تحقق: «قلت تزندق الاول ُ لرفضه الحكمة والأحكام وتفسّق الثاني لخلُوه من صدق النية فيما هو به والعمل به وتحقق الثالث لقيامه بكلّ

في محله فمرجع كلام الصوفية في كل باب لاحوالهم والا فلا تنافي بين اقوالهم لمن تأملها وذلك خلاف مذاهب غيرهم فمذاهب الغير يتسلط عليها الإبطال ومذهب القوم يرجع الى وفاق الحال فان لم يقبل ذلك فليس من مذاهبهم».

ومنها فيه ايضاً: « (تنبيه) الذي ينبغي ان يُجزَم به في هذا الزمن منع الحرَق والدخول عليها مما عليه الناس من الشح والاعتلال في الغالب واذا كان الغدر في النفوس طبعاً فالثقة بكل احد عجز » .

ومنها فيه ايضاً وقد اورده في عدة المريد مختصراً: «سئل شيخنا القورى رحمه الله عن ابن الربي الحاتمي فقال اعرف بكل فن من اهل كل فن قيل له ما سألناك عن هذا ، قال اختلف فيه من الكفر الى القطبانية قيل له فمسا ترجح قال التسليم (قلت) وذلك لان التعرض للتكفير مُخطِر واظهار المزية المنوع ابخاهل للاقتداء به في الواقع او لاعتقاد ظاهره والله اعلم . ومن هذا النوع ما تقدم ذكره من جواب الامام مُحيّ الدين النووي رحمه الله اذ قال الكلام كلام صوفي (وتلك امة قد خلت لها ما كسبت) الآية وطولب بعض المغاربة المجاورين بمكة في ضبط مُعتقده في ابن العربي الحاتمي ليصل بعض المغاربة المجاورين بمكة في ضبط مُعتقده في ابن العربي الحاتمي ليصل بعض المقاة الى عقوبته واذايته لكونه مُنكراً له ومُكفراً فقال اشهدوا اني مومن بالله وملائكته وكتبه ورسله واليوم الآخر والقدر وما كان على خلاف ذلك فلان موافقاً بظاهره للكتاب والسنة فانا اقول به وما كان على خلاف ذلك فان اكيل علمه الى اربابه فلم يجد له سبيلاً . ووقفتُ لابي زُرْعَة العراقي على جواب في شأنه وكذا ابن الفارض ذكر فيه كلام الناس من المنكرين على جواب في شأنه وكذا ابن الفارض ذكر فيه كلام الناس من المنكرين

وغيرهم ومال الى انه يُعترَضُ على الكلام ويُترَك القائل لاحتمـــال توبته ونحوها . وهذا وجه من السلامة ايضاً .

والتحقيق في ذلك ان وجه الشريعة مراعي ومعنى الحقيقة ملحوظ وحرمة العالم لا يرفعها غلطه ولا سهوه ولا خطؤه ورتبته من العلم والدين لا ترفع عنه الاحكام فتعتبر عباراتهم من حيث حقائقها بان يؤخذ منها ما دلت عليه من المعاني الصحيحة السالمة من الاعتراض وينظر في الالفاظ من حيث مسايقتضيه موجب الحكم في محله فلا يهمل حق الله فيه وحماية الشريعة بالعمل به ولا يتحامل على صاحبه بان هذا مذهبه لان دلائل انتفائه عنه اكثر مسن به ولا يتجامل على صاحبه بان هذا مذهبه لان دلائل انتفائه عنه اكثر مسن به ولا يتجامل على صاحبه بان هذا مذهبه لان دلائل انتفائه عنه اكثر مسن والمنافق يتبع العيوب وهذا الوجه الذي قلنا اسلم الوجوه واحسنها شرعاً وحقيقة وبالله التوفيق » .

انتهى وهو كلام نفيس وصدوره من عالم صوفي يزيده نفاسة ولعل غير زروق من المتصوفة الذين اتوا بعده لا يمكن ان يحكي هذا الكلام ، وان حكاه فانما ليطعن به في زروق ... أما ان يكون له رأي من هذا القبيل في الشيخ الاكبر فهذا هو الكفر او أكبر وبذلك تعرف مقام زروق في العلم والعمل ورسوخ قدمه في التحقيق والتشرع ..

ومنها في شرح الحزب الكبير للامام الشاذلي عند قوله (يا من هُوَ هُوَ هُوَ هُوَ هُوَ اللهِ يَعَالَى ما نصه : « معناه الذي لا يمكن ان يشار لجلالته وعظمته فهو هو ، وللناس في هذا الاطلاق

بحث وانكار على الصوفية ، والتحقيق ان اطلاقه في محل الإثبات المطلق اساءة ادب وفي مقام التعظيم باشعاره واستشعاره وشواهده وقرائنه لا بأس به لاهله».

وتعرض في شرح الوَغليسية للحج بالحَطُوة الشائع ذكرُه بين اهل هذا. الشأن فتساءل هذا السوال : « وانظر هل يجيبُ على اهل الحَطُوّة ( يعني اذا عُدِمت الاستطاعة ) واذا فُعِل هل يُجْزى ءُ او لا بد من اعتبار فعله عليه السّلام ؟ ،

ثم الى جانب هذا الاحتياط المشروع نجد له ارشاداً عظيم الفائدة في تمييز كتب القوم لمن يريد ان يتناولها وهو ما اشار اليه في احد شروحه للحكم بقوله: وكتب القوم تحتوي على اربعة انواع (التذكير والوعظ) وهو حظ العوام وللخواص منه نصيب وموادة من كتب ابن الجوزي وبعض تعاليق المحاسبي وشيء من كتب الاحياء والقُوت وتحبير القُشيري وما جرى مجراها (والكلام والاحكام) اي احكام تصفية الاعمال وتصحيح الاحوال من واجب وسنة ومندوب وآداب ظاهراً وباطناً وهو حق المتوجهين من كل فريق وبكل طريق وموادة من كتب الغزالي والسهروردي ونحوهما (والكلام على الاحوال) اي تحقيقها وتحقيق المقامات والاذواق والمنازلات وهو نصيب المريدين وربما كان تنبيها او تشويقاً لغيرهم ومواده من كتب الحاتيمي في المعاملات والبوني في المنازلات ونحوهما وفي رسالة القشيري مواضع من ذلك، المعاملات والعلوم الالهامية وهو نصيب العارفين المحققين ، وكتاب الحيكتم وفي العارف والعلوم الالهامية وهو نصيب العارفين المحققين ، وكتاب الحيكتم المعارف والعلوم الالهامية وهو نصيب العارفين المحققين ، وكتاب الحيكتم

محتو على الاطراف الاربعة لا سيما الاخيرين منها فهو جــــامع لما في كتب الصوفية المطولة والمختصرة مع زيادة البيان واختصار الالفاظ » .

ونظر في القواعد الى هذه الكتب نظرة ً فنية فصنتفها تصنيفاً آخر بحسب الاذواق والميول التي تكون لكل فريق ممن يسلك الطريق فقال :

« (فائدة ) تعدّد وجوه الحسن يقضي بتعدد الاستحسان وحصول الحسن لكل مستحسن ، فمن ثم كان لكل فريق طريق فللعامي تصوف حوْته كتب المحاسبي ومن نحا نحوه وللفقيه تصوف رامه ابن الحاج في مدخله وللمتحدث تصوف حام حوله ابن العربي في سراجه(1) وللعابد تصوف دار عليه الغزالي في منهاجه وللمتريض تصوف نبه عليه القُشيري في رسالته وللناسك تصوف عواه القُوت والاحياء وللحكيم تصوف أدخله الحاتمي في كتبه وللمنطقي تصوف نحا اليه ابن سبعين في تآليفه وللطبائعي (2) تصوف جاء به البُوني في اسراره وللاصولي تصوف قام الشاذلي بتحقيقه ، فلنبعتبر كل بأصله مسن محله وبالله التوفيق » .

ونظن ان هذا الاستعراض السريع لآرائه في التصوف والصوفية واحكامه '

آلابن العربي سراجان ؟ سراج المهتدين وهو من منحى شهاب القضاعي، وسراج المريدين
 ولعله المراد هنا .

 <sup>2)</sup> يعني بالطبائعي صاحب علم أسرار الحروف وطبائعها المتصرف في عالم الطبيعة بها وبما تركب منها من الأسماء على حسب مذهبهم في ذلك .

على اعمال القوم ومنازلاتهم يكفي للدلالة على صدق من لقبه بمحتسب العلماء والاولياء واصابته في هذا اللقب .

وكان بودنا ان نستوعب كل ما تخيرناه من كتبه واستوقف نظرنا مسن ابحاثه وما استحسناه من رسائله الجامع الحالم الحوانه ومريديه ، ونعقد بحثاً للكلام على طريقته الفقهية وتآليفه في هذا العلم فانه كان علماً من اعلام ومقامه فيه كمقامه في التصوف يأخدُ ويعطى ويقبلُ ويبرد ، ويستشهد بأقوال غير المالكية من علماء المذاهب الاخرى مما يدل على سعة افقه وكثرة اطلاعه ، ولكن خوف الاطالة والحروج عن المعتاد في هذه التراجم جعلنا نكتفي بما تقدم ونقف عند هذا الحد في التعريف بعبقرية الرجل والدلالة على مكانته العلمية الكبيرة .

ثم نختم بهذه السانحة الصوفية الجميلة من سوانحه ، التي كانت محل انتقاد من الشيخ ابن عجيبة على ما سبقت الاشارة اليه وهي قوله : «طفت مشارق الارض ومغاربها في طلب الحق ، واستعملت جميع الاسباب المذكورة في معالجة النفس بقدر الامكان ، في مرضاة الحق ، فما طلبت قرب الحق بشيء الاكان مبعدي ، ولا عملت في معالجتها بشيء الاكان ممعيناً لها ، ولا توجهت لارضاء الحلق الاكان غير مُوف بالمقصود ، ففزعت الى اللجأ اليه عز وجل في الجميع فخرجت بفضل ذلك علة ورئية الاسباب ففزعت الى الاستسلام فخرج لي منه روئية وجودي ، وهو رأس العلل ، فطرحت نفسي بين يدي الحق سبحانه طرحاً لا يصحبه حول ولاقوة ، فصح عندي ان السلامة من كل شيء ، بالتبري من كل شيء ، والغنيمة من كال شيء ، بالتبري من كل شيء ، ب

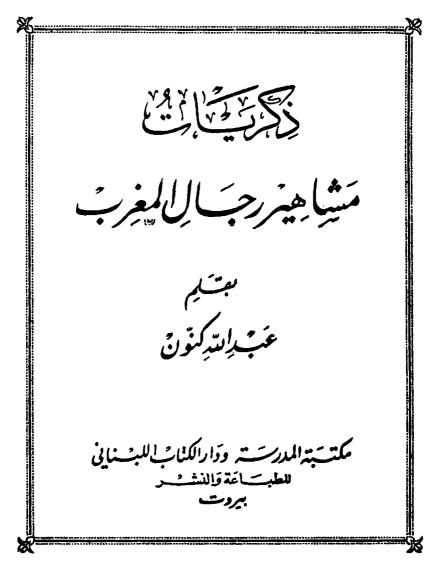
بالرجــوع الى الله في كــل شيء ، اعتبــاراً بالحكمة والقــدرة ، وقياماً مع الطباع ، بشواهد الانطباع ، ولما يترد منه تعالى امراً ونهياً وخيراً وقهراً وعبودية لا تصحبها رؤية ، ورؤية لا يصحبها اعتماد ، واتساعاً لا يصحبه ضيق، وضيقاً لا يصحبه اتساع ، ممتثلاً في ذلك قول القائل :

بنفائس الاموال والارباح تُفنَى عليه كرائم الارواح تختاره بلطائف الأسناح فلويت رأسي تحت طيّ جناحي فيه غُدُوّي دائماً ورواحي...»

قد كنتُ احسب ان وصلَك يشترى وظننتُ جهلا ان حبك هيّن حتى رأيتُك تجتبي وتخصّ مَن فعلمتُ انك لا تُنال بحيلــة وجعلتُ في عُشَل الغرام اقامتي

ولعل ما نقلناه من اقواله في الانكار على أهل الدعاوي العريضة وردوده لما يصدر عن القوم في شطحاتهم من الكلمات الناشزة عن منهاج الورع هو وحده كاف في رد هذه القصيدة التائية التي ذكر الشيخ احمد بابا جملة منها في تكميله للديباج وذكرها كلها ابن مريم في بستانه ، لانها مما يخالف طريقته واعتقادة وهتضمت لنفسه وإهداره للدعاوي بالكلية . ونظن ان احد أتباعه المغرورين هو صاحبها وضعها على لسان الشيخ تنفيقاً لها وتدليساً على الضعفاء. وكم لذلك من نظير . نعم لا نضع القلم من يدنا حتى نروي لزروق رحمه الله هذين البيتين من نظمه ، وقد ذكرهما في كتابه عدة المريد :

الا ذكي الحجا بالجُود موصوف عند الوجود بتقوى الله معروف هذا التصوفُ علمٌ ليس يدرِكه يرضَى القليلَ من الدنيا ويبذِّلها



طبع كل مَصَلَاج وَالالسِيطَابُ اللبُنانِ واثر السبّع . بَيمُعت . كايف . ٢٥٨٧٠

## 24

الشريفيك والاربي

## الشريف الادريسي

مصادر ترجمته \_ لماذا أغفله المؤرخون \_ شرف بيته \_ ولادته ونشأته \_ اين درس \_ ثقافته \_ سياحته والبلاد التي تجول فيها \_ قدومه لصقلية \_ كيف كانت صقلية في ذلك العهد \_ رغبة ملك صقلية في وضع كتاب جغرافي صحيح \_ قيام الادريسي بوضع خريطته وتأليف كتابه نزهة المشتاق \_ تقويم علمي لعمل الادريسي هذا \_ ثناه العلماء عليه \_ كتب أخرى للادريسي \_ آثار أدبية له \_ وفاته \_ منتخبات من كتابة نزهة المشتاق شائقة المواضيع .

لم يرد ذكر لهذا العالم الجغرافي الكبير في دواوين المغاربة بالمرّة ، وكادت دواوين المشارقة تخلو من ذكره ايضاً لولا هذه النبذة الشبيهة بالترجمة الواردة عنه في كتاب الوافي بالوفيات للصلاح الصفدي ، ولولا نبذة اخرى عنه واردة في كتاب عيون الانباء لابن ابي أُصيبعه ، وان كانتا معاً لا تغنيان في التعريف به شيئاً لانهما لا تشيران ولو الى تاريخ ولادته او وفاته .

فنحن في كتابة ترجمته مضطرون للاعتماد على علماء الاستشراق من الاوربيين الذين عُنوا بتعرف احواله وتتبع آثاره . وعلى بعض الكتاب

المحدثين الذين اشادوا بذكره ونوهوا بقدره ، فضلاً عما نستنتجه نحن من دراسة تراثه العلمي والادبي وما نسجله من افكار وملاحظات .

ونظن ان السبب الوحيد في عدم تعرض كُتاب التراجم من مغاربة ومشارقة لذكره هوخفاء حاله عنهم لبُعد مطرحه وطول غربته ، فانه فارق بلاه سبتة في اول شبيبته وتجول في البلاد النائية ما شاء ثم استقر به المُقام في ارض العدو كما كان يقال اذ ذاك أو في بلاد اجنبية كما نقول اليوم ، والغربة وحدها مما يُعفي على الاثر ، ويذهب بالحُبْر والخبَر فكيف بها مع النشأة الاولى وفي دار الحرب ؟ وكم خفيت معالم ، وذهبت ما ثر ، وجنهلت اشخاص ، ونسيت اسماء بسبب الغربة وتباعد المطارح بالانسان فلا جرم ان تخفى اخبار الشريف الادريسي عن المؤلفين وهو بهذه الحالة ، فسلا يترجمون له وان كانوا لم يُغفلوا النقل عنه والاعجاب بآثاره .

جاء في كتاب الرحالة المسلمون في العصور الوسطى للدكتور زكي محمد حسن ما نصه : « وثما يؤسف له اننا لا نعرف شيئاً كثيراً عن سيرة الادريسي . وقد ذهب بعض المستشرقين (1) الى ان مرجيع هذا ان المؤلفين العرب كانوا يتجاهلون وُجود و لاسرافه في مدح روجاً ، ولانصافه المسيحيين في صِقلية الى ابعد حد ، في وقت كان المسيحيون فيه يشنُنّون على المسلمين الحروب

 <sup>1)</sup> هو دوزي الهولاندي في مقدمته للقمم الحاص بالمغرب والسودان ومصر والأندلس من
 كتاب النزهة الذي نشره مع ترجمة فرنسية سنة 1864 .

الصليبية الشعواء او يعملون على طردهم من الاندلس ، ولكن هذا التعليل لا يقوم على اساس متين لان شكوانا في شأن ضياع سيرة الادريسي تصلح ايضاً لسيرة كثير من سائر الجغرافيين المسلمين ، الذين لم يتصلوا بالمسيحيين ولم يُسرفوا في مدحهم » .

وينبغي ان يزاد على هذا ان المولفين المسلمين ان جهلُوا ترجمته فهم لم يتجاهلوا كتُبه والنقل عنه والاستفادة من ابحاثه والثناء على آرائه في اهم المسائل الجغرافية والطبية والنباتية وقد انتفع بكتابه ابن خلدون وابن فضلالله العُمري والقلقشندي وغيرهم واثنوا عليه كما اثنى عليه الصفدي وابن ابي اصيبعة في ترجمتهما له . فلو كان المسلمون ارادوا تجاهله لما نقلوا عنه ولما تسابقوا في اطراء عمله .

وهذه النزعة من التعصب على اهل العلم والفضل وانكار مزاياهم ليست من صفات المسلمين ، فإنّا أُمرِ أنا ان نُنْز ل الناس منازلهم ، وان لا نبخس احداً حقه . ولم ينتقص المسلمون عالماً لدينه ولا تجاهلوا مفكراً لمذهبه ، بخلاف من قالوا هذا القول في الادريسي فكم صدر عنهم من مقالات في الطعن على مخالفيهم في الدين بغير حجة ولا دليل ، وكم غضوا من شأن العلم والفكر والحضارة عند العرب للحقد الدفين في صدورهم والغرض المذموم المستولي على نفوسهم ، الا قليلاً منهم لم يستملهم الهوى ولم يجرفهم التيار ، وهسم معروفون بنزاهتهم وترفعهم عن مثل هذا الدس المكشوف .

وبعد فالادريسي هو ابو عبد الله محمد بن محمد بن عبد الله بن ادريس ابن يحيى بن علي بن حمود بن ميمون بن احمد بن علي بن عبد الله بن عمر ابن ادريس بن ادريس بن عبد الله بن الحسن بن الحسن بن علي بن ابي طالب، يرتقي بنسبه في طرفه الاعلى الى ادريس بن عبد الله مؤسس الدولة الادريسية بالمغرب ، وفي طرفه الادنى الى علي بن حمود منشيء الدولة الحمودية بالاندلس في عهد ملوك الطوائف . فهو عريق في الشرف والمجد ، والحده ادريس بن يحيى يقول الشاعر :

وكان الشمس لما أشرقت فانثنت عنها عيون الناظرين وجه ادريس بن يحيى بن عسلي بن حمود أمسير المؤمنين

وكان ادريس هذا يلقب بالعالي بالله ويحتجب عن عيون الناس فلا يكلم الا من وراء حجاب ، فخاطبه هذا الشاعر بقوله من نفس القصيدة :

أنظُرونـــا نقتبس من نوركم إنــــه مــن نور رب العالمـــين فأمر ادريس برفع الحجاب وادنى الشاعر منه واجازه .

ولم تلبث دولة الحموديين بعد ادريس هذا الا قليلاً ثم انقرضت فاستقر سلَف مترجمنا الشريف الادريسي ببلد سبتة التي كانت من مشمولاتولايتهم وبها ولد في سنة ٤٩٣ ه.

وقد رُبي تربية عالية ونُشيء على ما تقضي به تقاليد بيته الكريم من التعلق بمعالي الامور والتمرّس بأسباب الرياسة كالشجاعة والعلم والنظر في اوضاع البلاد وسياسة الناس مما ظهر اثره بعدُ في سلوكه وافكاره .

والغالب انه تلتى دروسه ببلده سبتة ، فقد كانت حافلة بالاعلام في كل فن ، وكان المعتمد بن عباد قبل هذا التاريخ بقليل يقول : « اشتهيتُ ان يكون عندي من اهل سبتة ثلاثة ُ نفر ؛ ابن غازي الخطيب ، وابن عطاء الكاتب ، وابن مرانة الفرضي » وكان ابن مرانة هذا من اعلم الناس بالحساب والفرائض والهندسة .

ويميل الاستاذ ميلتر الالماني ، احد العلماء الذين عُنوا بآثار الادريسي عناية خاصة ، الى انه قد يكون انهى دراسته بقرطبة اخذاً من وصفه الكامل لهذه العاصمة ، في كتابه نزهة المشتاق ذلك الوصف الذي لا يصدر الا عن معرفة تامة بها واقامة طويلة فيها .

ومهما يكن الامر فان الادريسي كان على ثقافة ادبية متينة ، يدلنا عليها انشاؤه البليغ وشعره البديع الذي نعرض نماذج منه فيما يأتي ، كما كان على ثقافة رياضية كاملة من حساب وهندسة وجغرافية فلككية وطبيعية وسياسية ، وهذا فضلاً عن معرفته بالطب ومنافع الاعشاب واماكنها واعيانها ، فهو طبيب ونباتي ايضاً . وبهذه الصفات ذكره من ذكره مسن المؤلفين على انه قد انتج في هذه الفنون كلها كما سنراه بعد .

ومما لا شك فيه ان تَجَوّله في البلاد ورحُلاتِه العديدة قد افادته كثيراً ووسعت من ثقافته التي اخذها بالدرس وحصّلها بالطلب ، ومدرسة التجربة والحياة انفع المدارس على الاطلاق . ( الشريف الادريسي ـ م ٧ )

وقد بدأ الادريسي سياحته وهو ابن ستة عشر عاماً ، مما يدل على نُضْجه المبكر ، شأن النوابغ امثاله وابناء البيوتات العريقة . فتجول في بلاد شمالي افريقيا وعرف مدنه وقراه وكذا بــلاد الاندلس وزار بعض مدن فرنسا وشاطئها الواقع على المحيط الاطلنطيقي وكذا بعض مدن الشاطيء الانجليزي .

وفي الشرق زار مصر والشام وتجول في سائر بلاد آسيا الصغرى وكان ذلك خلال سنة ١٠٥ على ما يذكره هو بنفسه .

ويظهر ان اقامته بالشرق كانت طويلة لأنا نراه في ابيات له من الشعر — سنذكرها فيما بعد — يشتكي من رجوعه الى المغرب خائب الامل غير ظافر بما كان يرجوه في الشرق من التقدير اللائق به بصفته احد النوابغ وبصفته احد الاشراف ايضاً ، وان سكت عن هذه ولم يقلها .

ولا يبعد انه كان ينوي الاقامة على الدوام باحد اقطار المشرق ، بالشام مثلاً او بمصر ، وعلى كل فنحن نميل الى انه لبث بالشرق العربي مليباً ، سنتين او ثلاثاً على الاقل ان لم يكن بقصد الاقامة الدائمة فلزيادة التحصيل والتوسع في الدراسة والا فان الثقافة التي كان عليها الادريسي في مُختلف العلوم التي ذكرنا ليست مما يمكن تحصيله في السن التي بدأ سياحته فيها . وقد يكون عاد الى الاندلس واقام بقرطبة منها على الخصوص حيث ازداد تمكنا في العلم ، ولكن شكواه المشار اليها من قبل تجعلنا نرجع انه لما عاد الى المغرب ، كان مملوء الوطاب بالمعارف فليس به من حاجة الى دراسة زائدة .

ومنذ عام ١٠٥ الذي قلنا ان الادريسي كان خيلاله يتجول في بلاد الشرق، لم نعرف من اخبار مترجمنا شيئاً حتى رأيناه في بلاط روجار الثاني ملك صقلية سنة ٤٨ وقد أتم تأليف كتابه نزهة المشتاق .

وبما انه ذكر في مقدمة هذا الكتاب ان مدة العمل في تهيئة أبحاثه استغرقت نحواً من ١٥ سنة ، فلا بد ان يكون قدومه لصقلية كان في سنة ٣٣٥ أو قبلها بقليل . وقد نبه على ذلك الاستاذ ميلر ، وهو ظاهر من طرح مدة العمل من السنة التي تم فيها الكتاب .

وعلى قول الصفدي في ترجمة روجار من كتابه الوافي بالوفيات (1) فان الادريسي انما حضر الى صقلية باستدعاء من ملكها المذكور ليعينه في ابحاثه الجغرافية . وهذا لا يصح الا اذا كان الملك يعرف الشريف من قبل ويعرف رسوخ قدمه في هذا العلم ، فهل عرفه في زيارة سابقة له الى صقلية ؟ او عرفه مما كان له من شهرة علمية كبيرة ؟..

<sup>1)</sup> نقل هذه الترجمة المستشرق الايطالي ميشيل اماري في كتابه الجامع المنتخب مما ورد من أحبار صقلية في كتب العرب وهو كتاب حافل بما يتعلق بصقلية العربية من ناحية الوصف والتاريخ والتراجم ، جمعه المستشرق المذكور من الكتب العربية المخطوطة والمطبوعة التي تعرضت لذكر صقلية وقد أفدنا منه كثيراً في هذه الترجمة ، ومعلوم ان كتاب الوافي بالوفيات المشار اليه هنا لم يطبع منه لحد الآن إلا ثلاثة أجزاء الأول بعناية المستشرق ريتر سنة 1931 والثاني والثالث بعناية المستشرق ديدرنغ سنة 1949 و 1953 وهو أوسع كتاب عربي في التراجم لانه يقع في ٣٠ مجلدة ؟ فهذا العمل البطي . في نشره لا يخرجه من عداد المخطوطات إلا بعد أمد بعيد .

ومع ذلك فان كلام الصفدي يدل على ان الشريف لما قدّم على روجار لم يكن ينوي الاقامة في صقلية ولكن روجار رغّبه فيها وقال له: «أنت من بيت الحلافة ومتى كنت بين المسلمين عمل ملوكهم على قتلك ، ومتى كنت عندي امنت على نفسك فاجابه الى ذلك » فهل قدومه الى صقلية كان اولا من برنامج سياحته ولما رآه ملكُها وعرف ما له من باع طويل في علم الجغرافية الذي كان هوايته وفي الطب الذي كان يجمع اليه اقطابه ، رغيب اليه في المقام عنده والكون بمتعينة في غاية العز والاحترام فأجابه الشريف الى ذلك ؟

يغلب على ظننا ان يكون هذا هنو الواقع ويكون الشريف انما انتقل الى صقلية بعد رجوعه الى المغرب وخاصة ً الى بلده سبتة حيث جدد العهد باهله وأصحابه ، واستعد الاستعداد اللازم لطول مُقامه بصقلية . وذلك هو ما يفسر لنا قول الصفدي في ترجمته لروجار : « وهو الذي استقدم الشريف الادريسي صاحب كتاب نزهة المشتاق في اختراق الآفاق من العُد وقل ليصنع له شيئاً في شكل صورة العالم » .

وكانت صقلية في ذلك الوقت لم تزل تحتفظ بالطابع الاسلامي والعربي، وسُكّانها من المسلمين كثيرون ومعالم الحضارة العربية هي الغالبة على مجتمعها حتى ملكها رُوجار كان يستظهر بعادات المسلمين في اللباس والهيأة وشارة المُللك من الجنائب والحُبُحّاب والسّلاحية والجُنند ارية وغير ذلك . كما يقول ابن الاثير وغيره من المورخين ، وخالف عادة الفرنج واكرم المسلمين وقربهم ومنع عنهم الفرنج فاحبوه .

ومن المحقق ان رُوجار كان ملكاً مستنيراً وعلى جانب من التسامح الذي يندرُ في ملوك عصره من النصارى ؛ الا انه لا يصل الغاية التي يصفها اكثر الكتاب . فقد كانت تصدر عنه من اعمال الوحشية ما لا يصدر عن اكثر ملوك النصرانية تعصباً في القرون الوسطى .

وناهيك بقصة فتاه ُ فيلب المهدوي الذي جهتزه في اسطول لفتح مدينة بونة فحاصرها واستعان عليها بالعرب فاخذها وسبى اهلها وملك ما فيها، غير انه اغضى عن جماعة من العلماء والصالحين حتى خرجوا بأهليهم واموالهم الى القرى . فلما رجع إلى صقلية قبض رُوجار عليه لِما اعتمده من الرفق بالمسلمين واتهمه بانه مسلم ، فجمع الاساقفة والقسوس فحكموا عليه بان يُحرق فأحرق !

وهذه شنيعة لا تقع ممن يوسم بشيء من التسامح – الى هـَـنَــوات اخرى شبيهة بهذه ذكرها المؤرخون .

ونرى ان ما كان يتظاهر به من التسامح مع المسلمين في جزيرة صقليــة وخاصة في بكلاطه بعاصمة بالـرْم هو شيء كان مضطراً اليه ؛ اولا ً لما فيه من الفائدة له ولمملكته فان المسلمين كانوا حينئذ هم العنصر الراقي الحامل لمِشْعل العلم والحضارة في الجزيرة وفي غيرها من أنحاء الارض فالتسامــح معهم لبقائهم في كنفه يُغذّون النهضة العلمية التي كان يُعنى بها كثيراً ولا

يجد من غير المسلمين من يُعيِنه عليها . وفي الشريف الادريسي وعمله مثال صادق على ذلك .

وثانياً لان جزيرة صقلية كانت قريبة العهد بالحكم الاسلامي فانها لم تسقط في يد روجار الاول والد المذكور الا سنة ٤٨٤ وكانت لا تزال آهلـــة بالسكان المسملين وفي جوار بلاد اسلامية قوية لم تضعف عن الدفاع عنها حتى سقطت الا بسبب الفتن الداخلية التي كانت ناشبة فيها . ولما استتب الامر في افريقية لعبد المومن الموحدي تنبه الى خطر هؤلاء النورمانيين الذين كانوا قد احتلوا بعض المدن الواقعة على شاطيء البحر الابيض المتوسط فحاربهم وانتصر عليهم ، ولذلك كان روجار يخاف من سطوة المسلمين ان يعيدوا الكرة على جزيرته فسلا يستطيع ان يتحرش بمن عنسده منهم ويضطر الى معاملتهم بالحسني .

وعلى كل حال ففي هذا البلاط الذي كان كثير الشبه في مظاهره – على الاقل – بالبلاطات الاسلامية حينذاك ، وكانت ميزته الحاصة من بين سائر البلاطات النصرانية هي تقدير العلم والعلماء على اختلاف اديانهم واوطانهم بقطع النظر عن الباعث له على ذلك ، عاش الشريف الادريسي وقضى شطراً مهماً من عمره باحثاً منقباً عاملاً على تقدم العلم والمعرفة الانسانية والحضارة بما قام به من خيد مات جلتى لعلم الجغرافية وصفة الارض وتقويم البلدان ، وبوضعه لاول خريطة عالمية صحيحة مبنية على الاصول العلمية والحقائق

الفنية الثابتة لذلك العهد والتي لا تختلف اختلافاً كبيراً عما هو ثابت من ذلك لعهدنا هذا .

وكان طيلة اقامته في صقلية موضع اعتبار كبير من صاحبها رُوجار ثم من ابنه غليوم بعده . ورتب له – كما يقول الصفدي – كفاية لا تكون الا للملوك وكان يجيء اليه راكباً بغلة فاذا صار عنده تنحى له عن مجلسه فيأبى فيجلسان معاً . وهذه نهاية الكرامة وغاية التجلة .

ولما استقر الادريسي ببلاط روجار كان اول ما عرضه هذا عليه رغبته في ان يؤلف له كتاباً في وصف مملكته الواسعة وما هي عليه من الحضارة والعمران وذكر مسالكها وحدودها وموقعها من بقية الممالك مع وصف هذه الممالك ايضاً وذكر ما يتعلق بها من ذلك على وجه التحقيق وتجنب المزاعم الباطلة والحرافات والاوهام ، ذاكراً انه لم يجد ما يشفي غليله من ذلك لدى كتب المؤلفين في تقويم البلدان من قدماء ومُحدَّثين ، ولا من يجيب على اسئلته في الصدد من العلماء الملتفيّن حوله والمرتسمين في بلاطه .

فلم يكن من الادريسي حينئذ الا ان شمتر ذيله للعمل على تحقيق هذه الرغبة التي ربما كانت رغبته ايضاً لا سيما وهو قد جال في اطراف آسيا واروبا وافريقيا فعلى الاقل تكون عنده رغبة في تسجيل ما رأى وما علم من الجوال البلاد التي زارها وعرفها .

ولأجل ان يكون على يقين مما يعمل وان يبني على مثل ما بني عليه في البلاد

التي زارها وعرفها اوحى الى رُوجار ان يبعث الى سائر اطراف مملكته فيحضر لديه كل من له علم بشيء من صفاتها واحوالها ، ولا سيما من السّفّار المتجولين في انحائها وجهاتها . ثم يأمر بيتلقي ما يُد لُون به من معلومات في هذا الشأن فما اتفق فيه قولهم وصح به خبرهم ونقلُهم أُثبِت وسُجل ، وما اختلفوا فيه أُلغي وأُهمل ، وقد كان الامر كذلك ، فارسل روجار الى هؤلاء ووقع سؤالهم افراداً وجماعات بواسطة الادريسي او بواسطة من كلف بذلك (1) ولم يكتب عنهم الا ما اتفقوا عليه وما صح الحبر به بعد النقد والتمحيص .

وقد اشرف الادريسي على هذا العمل وقام به احسن قيام ، ولبث مدة خمسة عشر عاماً مضطلعاً بجمع مواده وبحثها وتنسيقها الى ان انتهى منه الى ما اراد وما ارضى رغبة صديقه الحفييّ به الملك روجار .

وكان لاجل ان يستعلم يقيناً صحة ما اتفق عليه القوم المشار اليهم في خصوص مادة الاطوال والعروض للبلاد المختلفة ، يحضر ما سماه « لوح الترسيم » وهو لا شك تصميم جغرافي للكرة الارضية او هو بعبارة ادق مشروع خريطة العالم التي وضعها فيما بعد ، فيمتحن عليه مواقع البلدان واحداً فواحداً بواسطة بير كار من حديد مُقارِناً ما عنده من معلومات بما قرره المؤلفون في هذا العلم محققاً بغاية العناية المواقع المذكورة ومرجحاً بالاستناد

 <sup>1)</sup> عبارة النزهة لا تفصح بالمراد حيث جاء فيها و فسألهم عنها بواسطة » و لربما كانت صحة هذه العبارة بواسطتى .

الى النظر الصحيح بين الاقوال المتضاربة في بعض المسائل حتى يقف عـــلى حقيقتهــــــا .

وكان هذا بلا ريب هو الاصلاح العظيم الذي ادخله الادريسي على خريطة العالم فجعلها تقرُب من وضعها العلمي الصحيح الذي هي عليه اليوم .

ولما وصل الى هذه النتيجة اراد ان يُخلدها بوضع خريطة جامعة يرسُمها على صفيحة من الورق فتكون بمنجاة من عوامل التلف ان شاء الله ذلك . وقد امر الملك ان تُفرَغ له دائرة من الفضة الخالصة وعظيمة الجيره مضخمة الجيسم » على حد تعبيره « في وزن اربعمائة رطل بالرومي في كل رطل منها مائة درهم واثنا عشر درهما ، فلما كملت امر الفعكلة ان ينقُشوا فيها صور الاقاليم السبعة ببلادها واقطارها وسيفيها وريفيها وخُلجانها وبحارها ومجاري مياهها ومواقع انهارها وعامرها وغامرها وما بين كل بلدين منها وبين غيرها من الطرقات المطروقة والاميال المحدودة والمسافات المشهورة والمراسي المعروفة على نص ما يخرج اليهم ممثلاً في لوح الترسيم ولا يغادروا منه شيئاً ويأتوا به على هيئته وشكله كما يرسم لهم فيسلا

ولما نجز هذا العمل انصرف الادريسي الى انجاز كتابه نزهة المشتاق في اختراق الآفاق الذي كان تأليفه هو الباعث على بذل هذه الجهود كلها والذي الخبراق الآفاق الاديسي - م ٣ )

جاء بِمِثَابَة التفسير والشرح لخريطة العالم الجديدة وقسد انتهى منه في عسام ٥٤٨ ه. كما سبقت الاشارة الى ذلك .

وتوفي روجار في ذلك العام نفسه فلم يتمتع طويلاً بتحقيق امنيته ، ومع ذلك فلم يكن احد لينسى ما له من الفضل في وجود ذلك الكتاب حتى لقد سمي باسمه فقيل كتاب رُوجار والكتاب الرّوجاري .

وهذا السياق الذي ذكرناه في طريقة وضع الحريطة وتأليف النزهة والابحاث التي سبقت ذلك ، هو ما يفيده كلام الادريسي نفسه في مقدمة كتابه . وخالفه الصلاح الصفدي في مسألة وضع الحريطة ونقشها على الصفيحة الفضية فجعلها اولا قبل ان يعزم عليه روجار في الاقامة عنده ، وقبل ان يخاطبه في مسألة تأليف الكتاب ويباشر الابحاث المذكورة . ولا يخفى ما فيسسه .

ثم ان هناك غلطاً آخر عند الصفدي في عدد الدر اهم التي دخلت في صنع الصفيحة الفضية ، فانه ذكر ان روجار حمل له من الفضة الحجر وزن اربعمائة الف درهم ، فاستعمل منها الثلث وارجح عليه بقليل وفضل له ما يقارب الثلثين فتركه له اجازة . وما صرح به الادريسي وضبطه بالوزن والعد يخالف ذلك ، فانه جعل وزن الصفيحة ٤٠٠ رطل بالرومي في كل رطل منها ١١٢ درهما ، وذلك لا يعطي الا ٤٤٨٠٠ درهم ، وهذا العدد لا يكون ثلث الاربعمائة الف المذكورة .

وقد قدر الاستاذ تشيا باريلي احد المستشرقين الطليان الذين كتبوا عن الادريسي وزن هذه الصفيحة بمبلغ ١٥٠ كيلو غراماً . وقدر الاستاذ ميلر مساحتها بثلاثة امتار ونصف طولا ومتر ونصف عرضاً وثلاثة مليمترات سمكاً .

ومع كونها بهذه المتانة فانها لم تُعمّر الا قليلاً جداً ؛ سبع سنوات فقط، حيث سطا عليها الثوار في سنة ٥٥٥ واقتسموها اطرافاً فذهبت الى حيث لم ينتفع بنقوشها احد ؛ على حين بقيت اصولها من الاوراق العادية محتفظة بكنوزها القيمة حتى وصلت الينا سالمة .

هذا ويزيد الصفدي على ما تقدم من تنازل الملك روجار للشريف الادريسي عن ذلك المبلغ الضخم الفاضل من الفضة المذكورة : انه اضاف لذلك مائة درهم اخرى ومرَّكباً كان قد جاء اليه من برسلونة مشحوناً بانواع الاجلاب الرومية فأعطاه كل ذلك جائزة له على خدمته العلمية العظيمة .

ويحق لروجار ان يجيز الادريسي هذه الاجازة السخية ، فانه حقق لم حلماً من اعظم احلامه وخلد اسمه معه في سجل التاريخ العيلمي بما وضع من هذه الخريطة وما كتب من هذا التأليف اللذين يتُعدّان فتحاً من الفتوح العلمية في عالم الجغرافية ، ذهبت فتوح روجار الحربية في اوروبا وافريقيا وبتى ذكر هذا الفتح مقروناً بالاعجاب الى يوم الناس هذا ، مع الاستفادة منه في تقرير

اصول علم الجغرافية طيلة القرون المتتابعة حتى وصلت الى ما هي عليه الآن من تقدم وازدهار .

ومما قاله في بيان رأي الادريسي الذي بنى عليه عمله انه كان يرى مشل زملائه من علماء الجغرافية العرب ان الارض مكورة على شكل بيضة وانها منقسمة بواسطة خط الاستواء الى قسمين متساويين ؛ شمالي وجنوبي ، المعمور منها الشمالي فقط . اما الجنوبي فهو خلاء غير معمور لشدة الحرارة ولعدم وجود الماء فيه .

وهنا تنبغي الاشارة الى ان الفيلسوف ابن رشد عارض الادريسي في هذه النظرية فرأى ان النصف الجنوبي من الكرة موافق للنصف الشمالي في الجو والطبيعة وانه ما هول بالسكان كما أشار الى ذلك ابن خلدون في اول مقدمته(1).

<sup>1)</sup> نحن نعتمد في هذا العرض على بحث الأستاذ عبدالله ماضي الذي لخصه عن ميلر ونشره باعداد الرسالة المصرية 64 و 65 و 66 . ولكن لا بد من ملاحظة ان غير ابن رشد من الجغرافيين العرب عارضوا أيضاً رأي الادريسي في هذه المسألة . ولينظر ما كتبه ابن فضل الله العمري في مسالك الابصار بسطاً لرأي الادريسي ورداً عليه لا في خصوص عدم صلاحية النصف الجنوبي للسكني فقط ، بل فيما بعد درجة 64 شمالا أيضاً وهي التي انتهى إليها الادريسي بعمارة الأرض في هذا القسم .

وعلى كل فالخريطة الادريسية انما تمثل القسم المعمور من الكرة الارضية وهو النصف الشمالي منها ويشمل العالم القديم او مجموع القارّات الثلاث التي هي آسيا وافريقيا واوروبا ، وان كان هذا الاسم اعني قارّة لم يكن معروفاً في ذلك الوقت ، لان تقسيم العالم كان مبنياً على نظرية الاقاليم ، وهي سبعة كما عند الادريسي وغيره ، ولكن الادريسي حددها وقسمها بحسب درجات العرض فجعل الاقليم الاول فيما بين صفر ودرجة ٢٣ شمال خط الاستواء والاقاليم الحمسة بعده كل واحد منها ست درجات والاقليم السابع من البرودة ومغمورة بالثلوج .

ولقد اضاف الادريسي الى القسم الشمالي من الكرة الارضية جزءاً صغيراً من القسم الجنوبي حتى درجة ١٦ عرضاً جنوب خط الاستواء. وهذا الجزء هو الذي تقع فيه منابع النيل. وقد بينها ببراعة علمية تُغبّر في وجوه الذين ادعوا استكشافها بعد ذلك.

 77 على التتابع والدرجات التي اثبتها توافق الدرجات الحقيقية تمام الموافقة في جميع البحار وفي معظم اليابسة حيث توفرت لديه الاسباب وامكنه اجراء المقاييس الصحيحة . وفي بعض جهات قليلة من اليابسة حيث لم تتم له الاسباب تختلف الدرجات التي اثبتها عن الدرجات الحقيقية اختلافاً قليلاً ، فمثلاً وضع مدينة «كلمار » ببلاد السويد عند درجة 1/1 ه وهي تقع عند درجة 1/1 ه وجعل الدانيمارك ابتداء من 1/1 ه الى ٥٨ والصحيح انها من درجة ع الى 1/1 ه وجعل انكلترا من ٥٦ – ٨٥ بدلا من ٥٠ – 1/1 ٥٨ وهـــذا بالطبع فرق ضئيل في جهات قليلة دعا اليه عدم توفر الاسباب والامكانيات الموجودة اليوم .

ولعله لهذا السبب لم يثبت درجات العرض الى درجة ٢٨ شمالاً وانمــا اكتنى بوضع ارقام بجانب اسماء البلاد التي تقع في هذه المنطقة(1) . كذلك لم يثبت خطوط الطلول وانما قسم كلاً من الاقالــيم السبعة الى عشرة اقسام متساوية من جهة الغرب الى جهة الشرق . وهذا التقسيم وان لم يدل عــلى درجات الطول ، فانه يسهل القيام بالمهمة ويعين على رسم الخريطة .

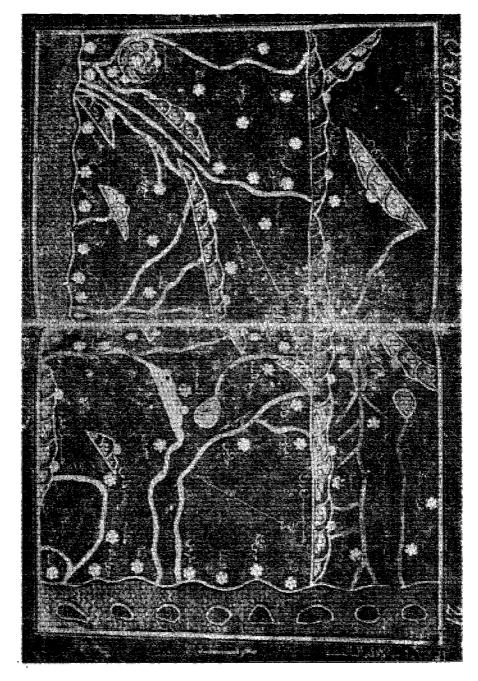
ا يرى المستشرق الفلندي طالكرن طوليو tallgren-tuulio ان الادريسي أثناء مرض روجار لم يعد يشتغل بنفس الاهمام الذي كان له من قبل ، وربما وقع فتور من المتعاونين معه في العمل – فكان وكده إنجاز الكتاب في حياة روجار ولا بد أن تكون هذه رغبة روجار أيضاً فلذلك لم يحرر بعض أقسام الكتاب .

وهذا المستشرق قد نشر بمعونة أحد زملا ئه المدرسين في جامعة هلسنكي سنة ١٩٣٠ القسم المتعلق بوطنه فلندا والبلاد الأخرى الواقعة شرقي بحر البلطيق من كتاب نرهة المشتاق مع ترجمة فرنسية محققة للغاية . وقد استفدنا مما كتبه عن الادريسي .

وقد وضع لكل قسم من هذه الاقسام السبعين خريطة خاصة زيادة على الخريطة الجامعة ، ولحسن الحظ فان هذه الحرائط السبعين بقيت محفوظة في مختلف النسخ الموجودة من كتاب نزهة المشتاق ، ومنها استخرج ميلر خريطة الادريسي الجامعة التي قلنا انه اعتنى بجمعها وتحقيقها ثم طبعها لاول مرة طبعة ملونة غاية في الاتقان . ولكن بما انه نشرها بالحروف اللاتينية فقد انتدب لها المجمع العلمي العراقي واعادها الى اصلها العربي بعناية اثنين من اعضائه الباحثين هما الاستاذ محمد بهجة الاثري والدكتور جواد علي بعد ان رجعا في تحقيقها وتصحيحها الى خمس نسخ مصورة من كتاب نزهة المشتاق وطائفة من كتب العرب الجغرافية واستدركا على ميلر ما استدركاه وبينا اختلاف من كتب العرب الجغرافية واستدركا على ميلر ما استدركاه وبينا اختلاف النسخ ثم نشرها المجمع المذكور في حلة قشيبة ملونة بحجم المترين طولاً والمتر الواحد عرضاً وذلك سنة ١٩٥١ .

ثم مما يجدر التنبيه عليه ان قراءة خريطة الادريسي همي بخلاف قراءة الخرائط المعهودة لدينا لانه يجعل الجنوب في اعلى الصحيفة والشمال في اسفلها فيكون الغرب يميناً والشرق يساراً ، وعلى ما يفهم من ابن فضل الله العمري فان هذا هو اصطلاح الاقدمين على العموم .

والى القاريء نموذجاً من خريطة الادريسي يمثل بلاد المغرب وهو منقول عن مخطوط اكسفورد رقم ٢ وفي اكسفورد مخطوطان من كتاب الادريسي:



وبعد هذا التحليل المبيّن لقيمة الخريطة الادريسية لا نرى حاجة الى التنبيه على اهمية الكتاب الذي وضع على اساس تفسيرها وشرحها وما يحتويه من علماء الاستشراق في صدد التنويه به والاعتراف بما كان له من اثر في توجيه الدراسات الجغرافية منذ اواسط القرون .

فمن قول سيبولد في دائرة معارف الاسلام : « ان كتاب الادريسي يُعدُّ اعظم مصنفات العصور الوسطى في الجغرافية » .

ومن قول كارادوفو في كتابه مفكرو الاسلام: « ان الادريسي استعمل ملاحظاته الشخصية زيادة على الانتفاع بملاحظات معاصريه واعمال المؤلفين قبله من مثل المسعودي وابن حوقل والمقدسي ، ولا شك ان ما كتبه عن البلاد الغربية كان احسن ما كتب عنها لانه اعطاها بحثاً من الطبقة الاولى ، وباستثناء البكري فان محاولة الاستفادة مما كتبه عنها الجغرافيون الآخرون تعد عبثاً ».

وقال البارون دي سلان في عدد ابريل ١٨٤١ من المجلة الاسيوية الفرنسية: « ان كتاب الادريسي لا يمكن ان يوازن به اي كتاب جغرافي سابق لـــه ، وإن ثُمَّتَ بعض اجزاء من المعمورة لا يزال هذا الكتاب دليل المؤرخ الجغرافي في الامور المتعلقة بها »

ويقول لوريش في دائرة المعارف الفرنسية : « ان كتاب الادريسي هو كتاب جغرافي تركه لنا العرب . وان ما يحتويه من تحديد المسافات والوصف الدقيق يجعله اعظم وثيقة علمية جغرافية في القرون الوسطى » .

والثناء على جغرافية الادريسي كثير ، كالاعتناء بنشرها وترجمتها الى اللغات الاجنبية . فلنكتف بهذا القدر متابعين الكلام في بقية تآ ليفه وترجمسة حياته .

بعد وفاة روجار عاش الادريسي بِمعينة ولده غليوم مدة "ألّف له فيها كتاباً جغرافياً آخر اكثر بسطاً من نزهة المشتاق سماه روض الانس ونزهة النفس ويعرف ايضاً بكتاب الممالك لكنه ضاع ولم يصلنا منه الا نقول عند ابي الفدا في تاريخه .

كما وجد منذ نحو ٢٤ سنة في استانبول كتاب ثالث للادريسي اسمه روض الفرج ونزهة المهج وهو على ما يظهر مختصر لكتاب النزهة وان كان يوجد به في كثير من المواضع اوصاف واسماء تختلف عما بالاصل .

وذكر ابن ابي اصيبعة ان للادريسي كتاباً في الادوية المفردة وذلك – مع تُحليته بانه كان فاضلا عالماً بقوى الادوية المفردة ومنافعها ومنابتها واعيانها – هو كل ترجمته عنده بعد ذكر اسمه ونسبه .

واما الصلاح الصفدي فذكر انه كان اديباً ظريفاً شاعراً زيادة على منا وصفه به من المعرفة بعلم الجغرافيا والتأليف فيه . وثبت وصفه بالادب والشعر ايضاً في الحريدة للعماد الاصفهاني نقلا عن كتاب المختار لابن بيشرون الصقلي . ومع ان ابن بشرون هذا غلط في اسمه فانه ذكر انه لقيه في مدينة صقلية وروى عنه معظم ما اثبته في كتابه من ادب الاندلسيين واشار الى كتابيه نزهة المشتاق وروض الانس . ثم وصفه بتوليد المعاني وتجويدها ، وتوكيد المباني في السحر وتشييدها ، لا سيما في توشية التوشيح ، وتوشيع نظمه المليح ، فانه حاذق زمانه ، وسابق ميدانه النح ما قاله فيه من اسجاع على ما جرت به العادة عند الادباء .

ومن رواية الشعر الذي ساقه له الصفدي في الوافي بالوفيات نعرف صحة انطباق هذا الوصف عليه ، وانه لم يُقصّر في الادب عن غاية ، كما كان في العلم الذي اشتهر به سابق الحلبة . واليك من شعره هذين البيتين وهما ينبئان عن حاله :

دَعْني أَجُلُ ما بدت لي سفيدنة او مطية الابد يقطع سيسري أمنيسة او مسيسية

ومنه قوله وهو يدل على حالة من اليأس وعدم الرضا:

ليت شعري ايسن قبدري ضاع في الغدر بنة عمري لم أدع للعين مسا تسسستاق في بدر وبدر وسر وخبرت النساس والار ض لدي خير وشر لم اجد جارا ولا دا راً كما في طسي صدري فكاني لم أسر الا بسمتيدت او بقفر

ومنه وقد تقدمت الاشارة الى مغزاه في اول هذه الترجمة :

ار جيع عنها الى ذيدول المغارب يب بعد ما جاء فكره بالغرائب ناس قسموا بينهم هدايا السحائب

إن عيبا على المشارق ان ار وعجيب يضيع فيها غريب ويمُقاسى الظماً خللاً أناس

ومنه في المدح :

ومن قبل ان امشي على قدم المنى

سعى قلمي في المدح سعياً على الراس

وفيه ايضاً :

قطعناه حتى بلغنا النجاح كما لاح في الناس بدر السماح وليل كصدر اخسى غُسمة وبدر السماء بسدا في النجوم

وبعد فما هي « ذيول المغارب » هذه التي « يضيع فيها الغريب الذيجاء فكره بالغرائب » ؟

أتكون هي صقلية ويكون كل ما أسداه روجار الى الادريسي لم ينسيه بلده ولم يَحـُل منه محل الرضا ؟

وان لم يكن يعني روجار بهذا الكلام فهل يكون المعنى ولده غليوم ؟ اما قوله في الشعر الآخر : « لم اجد جاراً ولا داراً كما في طي صدري »

فانا لا نشك انه يعني به كلا الاثنين فان اقامته بجوار ملك نصراني في وقت كان القتال فيه بين المسلمين والنصارى قائماً على ساق ؛ لا تكون اقامة همنية. واما الدار التي في طي صدره فلا شك أنها بالده وموطنه ، وبعيد جداً ان تحل صقلية على ما هي عليه من خضوع لحكم النصارى وسيطرة الاغيار محل بلاده المغرب وسبتة بالحصوص من نفسه .

ولهذا فاناً نُرجّح انه ما لبث بعد ان اضطربت الاحوال بصقلية حتى عاد الى بلده سبتة حيث امضى بقية عمره وقضى نحبه عام٠٦٠ وقد مال الى هذا الرأي ايضاً البارون كارادوفو في كتابه مفكرو الاسلام .

هذا ملخص ترجمة هذا العالم الكبير وعرض موجز لحياته الحافلة بالاعمال العظيمة . ونرى من تتمة التعريف به ان نقف القاريء على متعالم من كتابه القيم نزهة المشتاق فيرى كيف كان هذا الرجل العظيم يفكر وكيف كان يسجل افكاره بقوة واقتدار .

فهذه نقول منه في وصف بلاد المغرب وما كانت عليــه من الحضــارة والعمران وكثرة الصنائع ووفرة الانتاج :

يقول في وصف مدينة أغْمات : «مدينة يكنفها جبلُ دَرَن ، فاذا كان زمن الشتاء تحللت الثلوج النازلة بالجبل فيسيل ذوبانُها الى المدينة وربما جمد به النهر في وسطها حتى يجتاز الاطفال عليه وهو جار فلا يتكسر لشدة جموده وهذا شيَّ عايناه بها غير ما مرة .

ومدينة اغمات اهلها هوّارة من القبائل المتبربرين بالمجاورة ، وهم أملياء تجار مياسير يدخلون الى بلاد السودان باعداد الجيمال الحاملة لقناطير الاموال من النحاس الأحمر والملون والاكسية وثياب الصوف والعمائم والمآزر وصنوف النظم من الزجاج والاصداف والاحجار وضروب من الأفاويه والعطر وآلات الحديد المصنوع . وما منهم رجل يُسفر عبيدة ورجالة الا وله في قوافلهم المائة جمل والسبعون والثمانون جملا كلها مُوقرة . ولم يكن في دولة المُلثم احد اكثر منهم اموالا ولا اوسع منهم احوالا . وبابواب منازلهم علامات تدل على مقادير اموالهم . وذلك ان الرجل منهم اذا ملك اربعة آلاف دينار يمسكها مع نفسه واربعة آلاف يصرفها في تجارته اقام على يمين بابه وعن يساره عرَّصتين من الارض الى اعلى السقف . وبنيانهم بالآجر والطوب والطين اكثر ، فاذا مر الخاطر بدار ونظر الى تلك العرص مع الابواب قائمة ، عدها فيعلم من عدها كم مبلغ مال صاحب الدار لانه قد يكون منهذه العرَصخلف الباب اربع وست مع كل عضادة اثنتان وثلاث .

واما الآن في وقت تاليفنا لهذا الكتاب فقد اتى على اكثر اموالهم المصامدة وغيرت ماكان بأيديهم من نعم الله . ولكنهم مع هذا املياء مياسير اغنياء لهم نخوة واعتزاز لايتحولون عنه»

ويقول في وصف مدينة مراكش : « وشمال هذه المدينة (اغمات) وعلى ١٢ ميلا منها مدينة بناها يوسف بن تاشفين في صدر سنة٤٧٠بعد ان اشترى

ارضها من اهل اغمات بجملة اموال واختطها له ولبني عمه . وهي في وطاء من الارض ليس حولها شيٌّ من الجبال الا جبل صغير يسمى إيجليز . ومنه قُطع الحجر الذي بُني به قصر امير المسلمين على بن يوسف بن تاشفين وهو المعروف بدار الحجر وليس في موضع مدينة مراكش حجر البتة الا ماكان من هذا الجبل . وانما بناؤها بالطين والطوب والطوابي المقامة من التراب . وماوُّها الذي تستى به البساتين مستخرج بصنعة هندسية حسنة ، استخرج ذلك عبيد الله بن يونس المهندس ، وسبب ذلك ان ماءهم ليس ببعيد الغور موجود اذا احتفر قريبًا من وجه الأرض ، وذلك أن هذا الرجل المذكور وهو عبيد الله بن يونس جاء الى مراكش في صدر بنائها وليس بهـا الا بستان واحد لابي الفضل مولي امير المسلمين المقدم ذكره ، فقصد الى اعلى الارض مما يلى البستان فاحتفر له بيراً مربعة كبيرة التربيع ثم احتفر منها ساقية متصلة الحفر على وجه الارض ، ومر يحفر بتدريج من ارفع الى اخفض متدرجا الى اسفله بميزان حتى وصل الماء الى البستان وهو منسكب مع وجه الارض يصب فيه ، فهو جار مع الايام لايفتر واذا نظر الناظر الى مسطح الارض لم ير بها كبير ارتفارع يوجب خروج الماء من قعرها الى وجهها وانما يميز ذلك عالم بالسبب الذي استُخرج به ذلك الماء . والسبب هو الوزن للارض فاستحسن ذلك أمير المسلمين من فعل عبيد الله بن يونس المهندس واعطاه مالا واثوابا واكرم مثواه مدة بقائه عنده .

ثم ان الناس نظروا الى ذلك ولم يزالوا يحفرون الارض ويستخرجون

مياهها الى البساتين حتى كثرت البساتين والجنات واتصلت بذلك عمارات مراكش وحسن قُطْرها ومنظرها .

ومدينة مراكش في هذا الوقت من اكبر مدن المغرب الاقصى لانها كانت دار امارة لمتونةومدار ملكهم وسيلنك جميعهم وكان بها اعداد قصور لكثير من الامراء والقواد وخدام الدولة، وازقتها واسعة ورحابها فسيحة ومبانيها سامية واسواقها مختلفة وسلعها نافقة . وكان بها جامع بناه اميرها يوسف بن تاشفين فلما كان في هذا الوقت وتغلب عليها المتصامدة تركوا ذلك الجامع معطلا مغلق الابواب ولا يرون الصلاة فيه ، وبنوا لانفسهم مسجدا جامعا يصلون فيه بعد ان نهبوا الاموال وسفكوا الدماء وأباحوا الحرم ، كل ذلك بمذهب لهم يرون ذلك فيه حلالا »

ويقول في وصف مدينة سلا: «ومدينة سلا الحديثة على ضفّة البحر وكانت في القديم من الزمن مدينة شالة على ميلين من البحر وموضعها على ضفة نهر اسمير الذي يتصل الآن بمدينة سلا الحديثة . وهناك قصبة في البحر ، واما شالة القديمة فهي الآن خراب وبها بقايا بنيان قائم .

وسلا الحديثة على ضفة البحر منيعة من البحر لايقدر احد من اهل المراكب على الوصول اليها من جهته . وهي مدينة حسنة حصينة في ارض رمل ولها اسواق نافقة وتجارات ودخل وخرج وتصرف لاهلها وسعة اموال ونمو احوال والطعام بها كثير ورخيص جدا ، وبها كروم وغلات وبساتين وحدائق

ومزارع . ومراكب اهل اشبيلية وسائر المدن الساحلية من الاندلس يقلعون عنها ويحطون بها بضروب من البضائع . واهل اشبيلية يقصدونها بالزيت الكثير وهو بضاعتهم ويتجهزون منها بالطعام الى سائر بلاد الاندلس الساحلية ، ترسى المراكب بها في الوادي الذي قدمنا ذكره وتجوز المراكب على فمه بدليل ، لان في فم الوادي احجارا وتروشا تنكسر عليها المراكب ، وفيه اعطاف لا يدخلها الا من يعرفها .

وهذا الوادي يدخله المد والجزر في كل يوم مرتين . واذا كان المد دخات المراكب به الى داخل الوادي وكذا تخرج في وقت خروجها . وفي هذا الوادي انواع من السمك وضروب من الحيتان ، والحوت بها لايكاد يباع ولايشترى لكثرته وجودته وكل شي من المأكولات في مدينة سلا موجود بأيسر القيمة وأهون الثمن » .

وقال في ذكر فضاله وما لها من الاهمية الاقتصادية التي تزيد على ما لها الآن : «ومرسى فضاله ترده المراكب من بلاد الاندلس وحائط البحر الجنوبي فتحمل منه اوساقها طعاما ؛ حنطة وشعيرا وفولا وحمصا . وتحمل منه ايضا الغنم والمعز والبقر . ومن فضاله الى مرسى آنفا ٤٠ ميلا وهي مرسى مقصود تاتي اليه المراكب وتحمل منه الجنطة والشعير ...»

وقال يذكر مدينة داي وزراعة القطن في المغرب : «ومدينة داي في أسفل جبل خارج من جبل درن وهي مدينة بها معدن النحاس الخالص الذي لا

يعدله غيره من النحاس بمشارق الارض ومغاربها وهو نحاس حلو لونه الى البياض يتحمل التزويج ويدخل في لحام الفضة وهو اذا طُرَّق جاد ولم يتشرح كما يتشرح غيره من انواع النحاس وهذا المعدن ينسبه العوام الى السوس ، وليست مدينة داي من بلاد السوس لان بينهما مسافات ايام كثيرة ومن هذا المعدن يحمل الى سائر البلاد ويتصرف به في كثير من الاعمال .

ومدينة داي صغيرة لكنها كثيرة العامر والقوافل عليها واردة وصادرة ويزرع بها وبارضها كثيراً القطن ولكنه بمدينة تادلة يزرع اكثر مما يزرع بمدينة داي ، ومن مدينة تادلة يخرج القطن كثيراً ويسافر به الى الجهات ومنه كل ما يعمل من الثياب القطنية ببلاد المغرب الاقصى ولا يحتاجون مع قطنها الى غيره من انواع القطن المجلوب من سائر الاقطار ».

وقال في ذكر مدينة فاس : «ومدينة فاس مدينتان بينهما نهر كبير ياتي من عيون تسمى عيون صنهاجة وعليه في داخل المدينة ارحاء كثيرة تطحن بها الحنطة بلا ثمن له خطر . والمدينة الشمالية منها تسمى القرويين وتسمى الجنوبية الاندلس . والاندلس ماؤها قليل لكن يشقها نهر واحد يمر باعلاها وينتفع منه ببعضها واما مدينة القرويين فمياهها كثيرة تجري منها في كل شارع وفي كل زقاق ساقية متى شاء اهل الموضع فجروها فغسلوا مكانهم منها ليلا فتصبح ازقتهم ورحابهم مغسولة ، وفي كل دار منها صغيرة كانت او كبيرة ساقية ماء نقيا كان او غير نقي ، وفي كل مدينة منها جامع ومنبر

وامام . وبين المدينتين ابدا فتن ومقاتلات . وبالجملة ان اهل مديني فاس يقتل فتيانهما بعضهم بعضا(1) .

وبمدينة فاس ضياع ومعايش ومبان سامية ودور وقصور ، ولاهلها اهتمام بحوائجهم ومبانيهم وجميع آلاتهم . ونعمها كثيرة والحنطة بها رخيصة الاسعار جدا دون غيرها من البلاد القريبة منها وفواكهها كثيرة وخصبها زائد . وبها في كل مكان منها عيون نابعة ومياه جارية ، وعليها قباب مبنية ودواميس محنية ونقوش وضروب من الزينة ، وبخارجها الماء مطرد نابع من عيون غزيرة وجهاتها مخضرة مونقة وبساتينها عامرة وحدائقها ملتفة وفي اهلها عزة ومنعة .»

والى القاريَّ بعد هذا نُقولاً اخرى منه تتعلق بمسائل مختلفة فمن ذلك قوله عند ذكر الحبشة ومنابع النيل: «وهي مدينة متحضرة لكنها في برية بعيدة من العمارة وتتصل عمارتها وبواديها الى النهر الذي يمد النيل، وهو يشق بلاد الحبشة ولها عليه مدينة مركطة ومدينة النجاغة. وهذا النهر منبعه من فوق خط الاستواء وفي آخر نهايــة المعمور<sup>(2)</sup> من جهة الجنوب، فيمر مُغرّبا مع الشمال حتى يصل الى ارض النوبة فيصب هنالك في ذراع

<sup>1)</sup> هذه حال عرضت في بعض الاحيان ولم تدم طويلا .

<sup>2)</sup> لا تنس رأى الادريسي في حد عمارة الأرض.

النيل الذي يحيط بمدينة بلاق كما قدمنا وصفه وهو نهر كبير عريض كثير الماء بطئ الجرى وعليه عمارات للحبشة .

وقد وهم اكثر المسافرين في هذا النهر حين قالوا انه النيل ، وذلك لانهم يرون به مايرون من النيل في خروجه ومدة فيضه في الوقت الذي جرت به عادة خروج النيل ، وينقص فيض هذا النهر عند نقصان فيض النيل . ولهذا السبب وهم فيه اكثر الناس وليس كذلك حتى انهم مافرقوا بينه وبين النيل لما رأوا فيه من الصفات النيلية التي قدمنا ذكرها .

وتصحيح ما قلناه من انه ليس بالنيل ما جاءت به الكتب المؤلفة في هذا الفن . وقد حكوا عن صفات هذا النهر ومنبعه وجريه ومصبة في ذراع النيل عند مدينة بلاق . وقد ذكر ذلك بطليموس الاقلوذي في كتابه المسمى بالجغرافيا وذكره حسان بن المنذر في كتاب العجائب عند ذكر الانهار ومنافعها ومواقعها وهذا مما لايتهم فيه نبيل ولا يقع في جهله عالم ناظر في الكتب باحث عن غرضه » وذكر مدينة القيروان فقال : «ومدينة القيروان ام امصار وقاعدة اقطار وكانت اعظم مدن الغرب قُطرا واكثرهها بَشَرا وايسرها اموالا واوسعها احوالا واتقنها بناء وانفسها همما واربحها تجارة واكثرها جباية ... فسلط المه سبحانه عليها العرب وتوالت الجوائح عليها حتى لم يبق منها الا اطلال دارسة وآثار طامسة » .

وكذلك لما ذكر طرابلس قال : « الا ان العرب اضرت بها وبما حولها

من ذلك واجلت اهلها واخلت بواديها وغيرت احوالها وابادت اشجارها وغوّرت مياهها »

وقال ايضا عند ذكر قلعة حماد والحصون التي حولها: «والى ها هنا تصل غارات العرب وضررها .... وهذه الارض كلها تجولها العرب وتضر باهلها ... وجميع هذه الحصون اهلها مع العرب في مهادنة وربما اضر بعضهم ببعض غير ان أيدي الاجناد فيها مقبوضة وأيدي العرب مطلقة في الاضرار ، وموجب ذلك ان العرب لهادية مقتولها وليس عليها دية فيمن تقتل»

وقد ذكر إفساد العرب وعيثها في غير ما موضع وانما نبهنا الى هذا لانا نظن ان للادريسي تأثيراً على ابن خلدون في الرأي السيَّ الذي لهذا الأخير عن العرب في المقدمة .

وقال في وصف بحيرة بنزرت الغريبة ويشتمل على اسماء لانواع من الاسماك «ومدينة بنزرت صغيرة عامرة باهلها وبها مرافق واسواق قائمة بذاتها وبالجهة الشرقية منها بحيرتها المعروفة والمنسوبة اليها وطولها ١٦ ميلا وعرضها ٨ أميال وفمها متصل بالبحر وكلما اخذت في البريّة اتسعت وكلما قربت من البحر ضاقت وانخرطت .

وهذه البحيرة من اعاجيب الدنيا . وذلك ان بها اثني عشر نوعا من السمك

يوجد منها في كل شهر نوع لايمتزج بغيره من اصناف السمك ، فاذا تم الشهر لم يوجد شيُّ من ذلك النوع في الشهر الآتي ثم يوجد في الشهر الآتي صنف من السمك آخر غير الصنف الاول لا يمتزج بغيره ، هكذا لكل شهر نوع من السمك لا يمتزج بسمك غيره الى كمال السنة ، هكذا في كل عام . وهذه الاثنا عشر نوعاً من الحوت التي ذكرناها هي البُوري والقاجُوج والمحل والطلنط والاشبلينيات والشلبة والقاروص والعاج والجوجة والكحلأ والطنفلو والقلا . ويتصل بهذه البحيرة من جهة الجنوب مع انحراف الى الغرب بحيرة ثانية تسمى تينجة وطولها ٤ أميال في عرض مثلها وبينهما فم تتصل منه مياه احداهما بالاخرى . وفي هاتين البحيرتين امر عجيب وذلك ان ماء بحـــيرة تينجة عذب وماء بحيرة بنزرت ملح وكـــل واحدة من هاتين البحيرتين تصب في اختها ستة اشهر ثم ينعكس جريهمـا فتمسك الجــارية عن الجري وتصب البحيرة الثانية الى هذه الاولى ستة اشهر اخرى ، فلا بحيرة تينجة يتملــــح ماؤها ولا يعذب ماء بحيرة بنزرت ، وهذا ايضـــا عجب من عجائب هذا الصقع»

وقال في مدينة الاشبونةوذكر قصة المغرّرين الذين خرجوا منها لمعرفة ماوراء بحر الظلمات «ولشبونة على نحر البحر الاعظم وعلى ضفة النهر من جنوبه قبالة مدينة لشبونة حصن المعدن وسمي بذلك لانه عند هيجان البحر يقذف هناك بالذهب والتبر فاذا كان زمن الشتاء قصد الى هذا الحصن اهل تلك البلاد فيخدمون المعدن الذي به الى انقضاء الشتاء وهو من عجائب الارض، وقد رأيناه عيانا . ومن مدينة لشبونة كان خروج المغررين في ركوب بحر الظلمات ليعرفوا ما فيه والى اين انتهاؤه كما تقدم ذكرهم . ولهم بمدينة لشبونة بموضع قرب الحمّة درب منسوب اليهم يعرف بدرب المغررين الى آخر الابد .

وذلك انهم اجتمعوا ثمانية رجال كلهم أبناء عم ، فأنشأوا مركبا حمالا وادخلوا فيه من الماء والزاد ما يكفيهم لأشهر ثم دخلوا البحر في اول طاروس(1) الربح الشرقية فجروا بها نحواً من احد عشر يوما فوصلوا الى بحر غليظ الموج كدر الروائح كثير التروش قليل الضوء فأيقنوا بالتلف فردوا قلاعهم في اليد الأخرى وجروا في البحر في ناحية الجنوب اثنى عشر يوما فخرجوا الى جزيرة الغنم ، وقيها من الغنم مالا ياخذه عد ولا تحصيل وهي سارحة لا راعي لها ولا ناظر اليها فقصدوا الجزيرة فنزلوا بها فوجدوا عينماء جارية وعليها شجرة تين بَرّي. فاخذوا من تلك الغنم فذبحوها فوجدوا لحومها مرة لا يقدر أحد على اكلها فأخذوا من جلودها وساروا مع الجنوب اثنى عشريوما الى ان لاحت لهم جزيرة فنظروا فيها الى عمارة وحرث فقصدوا اليها ليروا

<sup>1)</sup> جاء في كتاب العربية لجوهان فك ما يلي : « وتسمى الريح المساعدة في العراق : شرتسه وفي غسير هسا طاروس » وعلق دوزي على هذا المكان من النزهة بقوله : يعني بهذه الكلمة في أول هبوب هذه الريح كما يعلم ذلك بمقابلة ذلك بقوله بدأ جري الريح الغربية ، وكما فال في كلامه على آسيا الصغرى وبين انطانية والقسطنطينية ٨ أيام في البر على دواب البريد وفي البحر على الطاروس — على أن الكلمة يفهم مها هبوب الريح لصالح المسافر ، وهي على كل حال ليست بعربية ولا بربرية على ما ما يظهر اه . نقول انها في العامية المغربية اليوم كلمة ترد للذم فيقال مثلا : فلان كاب طاروس!

ما فيها فما كان غير بعيد حتى احيط بهم في زوارق هناك فأخذوا وحملوا في مركبهم الى مدينة على ضفة البحر فانزلوا بهـا في دار فرأوا رجالا شُقُراً زُعْراً شعور روسهم شعور سبطة وهم طوال القدود ولنسائهم جمال عجيب فاعتقلوا منها في بيت ثلاثة ايام ثم دخل عليهم في اليوم الرابع رجل يتكلم باللسان العربي فسألهم عن حالهم وفيما جاءوا واين بلدهم ، فاخبروه بكل خبرهم فوعدهم خيرا واعلمهم انه ترجمان الملك.

فلما كان في اليوم الثاني من ذلك اليوم احضروا بين يدي الملك فسألهم عما سألهم الترجمان عنه فاخبروه بما اخبروا به الترجمان بالامس من انهم اقتحموا البحر ليروا ما به من الاخبار والعجائب ويقفوا على نهايته فلما علم الملك بذلك ضحك وقال للترجمان: خبر القوم ان ابي امر قوماً من عبيده بركوب هذا البحر وانهم جروا في عرضه شهرا الى ان انقطع عنهم الضوء وانصرفوا من غير حاجة ولا فائدة تجدى .

ثم امر الملك الترجمان ان يعدهم خيرا وان يحسن ظنهم بالملك ففعل ، ثم صرفوا الى موضع حبسهم الى ان بدأ جري الريح الغربية فعمر بهم زورق وعصبت اعينهم وجري بهم في البحر برهة من الدهر قال القوم قدرنا انه جري بنا ثلاثة ايام بلياليها حتى جيّ بنا الى البر فأخرجنا وكتقنا الى خكنف وتركنا بالساحل الى ان تصاحى النهار وطلعت الشمس ونحن في ضنك وسوء حال من شدة الاكتاف حتى سمعنا ضوضاء واصوات اناس فصحنا باجمعنا فأقبل القوم الينا فوجدونا بتلك الحال السيئة فحلونا من وثائقنا وسألونا فأخبرناهم

بخبرنا وكانوا برابر فقال لنا احدهم اتعلمون كم بينكم وبين بلدكم فقلنا لا فقال ان بينكم وبين بلدكم مسيرة شهرين ، فقال زعيم القوم وأأسنى ! فسمي المكان الى اليوم «أسنى » وهو المرسى الذي في اقصى المغرب . وقد ذكرناه قبل هذا»

وهذه الحكاية مشهورة وكثيرا ماتورد في الاستدلال على محاولة العرب كشف امريكا قديما قبل كولمبوس ولكن سياقها هذا لا يخلو من مآخذ .

واخيرا اليك وصف الادريسي لقـُرطبة ومسجدها الحالد وليكن هو الحتام لهذه المنتخبات :

«ومدينة قرطبة قاعدة بلاد الاندلس وام مدنها ودار الخلافة الاسلامية ، وفضائل اهل قرطبة اكثر واشهر من ان تذكر ومناقبهم اظهر من ان تستر واليهم الانتهاء في السناء والبهاء بل هم اعلام البلاد واعيان العباد ، ذُكروا بصحة المذهب وطيب المكسب وحسن الزي في الملابس والمراكب وعلو الهمة في المجالسوالمراتب وجميل التخصص في المطاعم والمشارب مع جميل الخلائق وحميد الطرائق . ولم تخل قرطبة قط من اعلام العلماء وسادات الفضلاء وتجارها مياسير لهم اموال كثيرة واحوال واسعة ، ولهم مراكب سنية وهمم علية ، وهي في ذاتها مدن يتلو بعضها بعضا ، بين المدينة والمدينة سور حاجز وفي كل مدينة ما يكفيها من الاسواق والفنادق والحمامات وسائر الصناعات وفي طولها من غربيها الى شرقيها ثلاثة اميال وكذلك عرضها من باب القنطرة وفي طولها من غربيها الى شرقيها ثلاثة اميال وكذلك عرضها من باب القنطرة

الى باب اليهود بشمالها ميل واحد ، وهي في سفح جبل مطل عليها يسمى جبل العروس . ومدينتها الوسطى هي التي فيها باب القنطرة . وفيها المسجد الجامع الذي ليس بمساجد المسلمين مثله بينية ً وتنميقاً وطُولاً وعرضا .

وطول هذا الجامع مائة باع مُرسَلة وعرضه ثمانون باعا ونصفه مسقف ونصفه صحن للهواء. وعدد قسى مُسقّفة تسعة عشر قوساً وفيه من السواري اعني سواري مستمّفه بين اعمدته وسواري قبلته صغاراً وكباراً مع سواري القبة الكبرى وما فيها الف سارية وفيه مائة وثلاث عشرة ثُريّنا للوقيد، اكبرها واحدة منها تحمل الف مصباح، واقلها تحمل اثني عشر مصباحا.

وسقفه كله سمّوات خشب مسمّرة في جوائز سقفه وجميع خشب هذا المسجد الجامع من عيدان الصنوبر الطرطوشي ، ارتفاع حد الجائزة منه شبر وافر في غرض شبر الاثلاثة اصابع في طول كل جائزة منها ٣٧ شبراً وبين الجائزة والجائزة غلظ جائزة ، والسموات التي ذكرناها هي كلها مسطحة فيها ضروب الصنائع المنشأة من الضروب المسدسة والمورني وهي صنع الفص وصنع الدوائر والمداهن لايشبه بعضها بعضا بل كل سماء منها مكتف بما فيه من صنائع قد احكم ترتيبها وابدع تلوينها بانواع الحمرة الزنجفرية والبياض الاسفيذاجي والزرقة اللازوردية والزرقون الباروقي والحضرة الزنجارية والتكحيل النقسي تروق العيون وتستميل النفوس باتقان ترسيمها ومخلفات الوانها وتقسيمها .

وسعة كل بلاط منها اعنى من بلاطات مسقَّفه ٣٣ شبرا وبين العمود

والعمود 10 شبرا ولكل عمود منها رأس رخام ، وقاعدة رخام ، وقد على عقد بين العمود والعمود على الرأس قيسى غريبة فوقها قسى أخر على عمد من الحجر المنجور متقنة . وقد جصص الكل منها بالجص والجيار وركبت عليها نحور مستديرة ناتئة بينها ضروب صناعات الفص بالمغرة وتحت كل سماء منها إزار خشب فيه مكتوب آيات القرآن .

ولهذا المسجد الجامع قبلة يُعجز الواصفين وصفُها وفيها اتقان يبهر العقول تنميقُه وكل ذلك من الفسيفاء المذهب والملون مما بعث به صاحب القسطنطينية العظمى الى عبد الرحمن المعروف بالناصر لدين الله الاموي ، وعلى هذا الوجه اعني وجه المحراب سبع قسى قائمة على عمد وطول كل قوس منها اشف من قامة ، وكل هذه القسى مزججه صنعة القوط قد اعيت الروم والمسلمين بغريب اعمالها ودقيق تكوينها ووضعها . وعلى اعلا الكل كتابان مسجونان بين اعمالها ودقيق تكوينها ووضعها . وعلى اعلا الكل كتابان مسجونان بين القسيفساء المذهب في ارض الزجاج اللازوردي وكذلك تحت هذه القسى التي ذكرناها كتابان مثل الاولين مسجونان بالفسيفساء المذهب في ارض الاولين مسجونان بالفسيفساء المذهب في ارض اللازورد وعلى وجه المحراب انواع كثيرة من التزيين والنقش .

وفي عضادتي المحراب ٤ أعمدة ٢ اخضران و٢ زرْزُوريّان لاتُقوّم بمال وعلى رأس المحراب خصّة ُ رُخام قطعة واحدة مشبوكة محفورة منمقة بابدع التنميق من الذهب واللازورد وسائر الالوان وعلى وجه المحراب مما استدار به حظيرة خشب بها من انواع النقش كل غريبة .

ومع يمين المحراب المنبر الذي ليس بمعمور الارض مثله صنعة خشبه ابنوس وبَقْس وعود المجمر . ويحكى في كتب تواريخ بني امية انه صنع في نجارته ونقشه ٧ سنين وكان عدد صناعه ٦ رجال غير من يخدمهم تصرفاً، ولكل صانع منهم في اليوم نصف مثقال محمدي .

وعن شمال المحراب بيت فيه عود وطوشت ذهب وفضة وحسك ، وكلها لوقيد الشمع في كل ليلة ٢٧ من شهر رمضان ...

ومع ذلك ففي هذا المخزن مصحف يرفعه رجلان لثقله فيه ٤ اوراق من مصحف عثمان بن عفان ، وهو المصحف الذي خطه بيمينه (ض) وفيه نقط من دمه . وهذا المصحف يخرج في صبيحة كل يوم جمعة ويتولى اخراجه رجلان من قومة المسجد وامامهم رجل ثالث بشمعة وللمصحف غشاء بديع الصنعة منقوش باغرب ما يكون من النقش وادقه واعجبه . وله بموضع المصلى كرسي يوضع عليه ويتولى الامام قراءة نصف حزب منه ثم يرد الى موضعه .

وعن يمين المحراب والمنبر باب يفضى الى القصر بين حائطي الجامع في ساباط متصل ، وفي هذا الساباط ٨ ابواب منها ٤ تنغلق من جهة الحامع .

ولهذا الجامع ٢٠ بابآ مصفحة بصفائح النحاس وكواكب النحاس وفي كل

باب منها حلقتان في نهاية من الاتقان . وعلى وجه كل باب منها في الحائط ضروب من الفص المتخذ من الآجر الاحمر المحكوك ، انواع شتى واجناس مختلفة من الصناعات والتربيش وصدور البُزاة وفيما استدار بالجامع في اعلا لتمدد الضوء ودخوله الى المسقف مُتّكات رخام طول كل متكا منها قدر قامة في سعة ٤ أشبار في غلظ ٤ اصابع وكلها صنعة مسدسة ومثمنة مخرمة منفوذة لا يشبه بعضها بعضاً .

وللجامع من الجهة الشمالية الصومعة الغريبة الصنعة الجليلة الاعمال الراثقة الاشكال التي ارتفاعها في الهواء مائة ذراع بالذراع الرشاشي منها ٨٠ ذراعاً الى الموضع الذي يقف عليه المؤذن بقدميه ، ومن هناك الى اعلاها ٢٠ ذراعاً ويصعد الى اعلى هذه المنارة بدرجين احدهما من الجانب الغربي والثاني من الجانب الشرقي ، اذا افترق الصاعدان اسفل الصومعة لم يجتمعا الا اذا وصلا الاعلى منها . ووجه هذه الصومعة كله مبطن بالكدان اللكي منقوش من وجه الارض الى اعلى الصومعة ، صنعة مقسمة تحتوي على انواع من الصنع والتزويق والكتابة والملون ، وبالاوجه الاربعة الدائرة من الصومعة صفان من قسى دائرة على عمد الرخام الحسن والذي في الصومعة من العمد بين داخلها وخارجها ٣٠٠ عمود بين صغير وكبير .

وفي اعلى الصومعة بيت له ٤ ابواب مغلقة ، يبيت فيه كل ليلة مؤذنـــان ، وللصومعة ١٦ مؤذنان على توال ،

وفي اعلى الصومعة على القبة التي على البيت ٣ تفاحات ذهب واثنتان من فضة واوراق سوسنية تسع الكبيرة من هذه التفاحات ٦٠ رطلاً من الزيت .

ويخدم الجامع كله ٦٠ رجلاً وعليه قائم ينظر في امورهم .

وهذا الجامع متى سها امامه لا يسجد لسهوه قبل السلام بل يسجد بعـــد السلام<sup>(1)</sup> .

ومدينة قرطبة في حين تأليفنا لهذا الكتاب طحنتها رحى الفتنة وغير هــــا حلول المصائب والاحداث مع اتصال الشدائد على أهلها فلم يبق بها منهم الآن إلا الخلق اليسير ، ولا بلد اكبر اسماً منها في بلاد الاندلس .

ولقرطبة القنطرة التي علت القناطر فخراً في بنائها واتقانها ، وعدد قسيها الا قوساً بين القوس والقوس ٥٠ شبراً وسعة القوس مثل ذلك ٥٠ شبراً . وسعة ظهرها المعبور عليه ٣٠ شبراً . ولها ستائر من كل جهة تستر القامــة ، وارتفاع القنطرة من موضع المشي الى وجه الماء في ايام جفوف الماء وقلته ٣٠ ذراعاً واذا كان السيل بلغ الماء منها الى حلوقها .

<sup>1)</sup> يعني خلافاً لما ذهب اليه مالك من ان السجود للنقص يكون قبل السلام وللزيادة بعده . وهذا الذي كان عليه العمل في مسجد قرطبة هو مذهب ابي حنيفة القائل بأن سجود السهو كله بعد السلام ، وله أدلة قوية ، ونظن ان العمل لم يستمر في قرطبة على ذلك ، وإلا لذكره فقهاؤنا في المسائل التي خولف فيها مذهب مالك بالأندلس وهي ست ليس هذا منها .

وتحت القنطرة يعترض الوادي رصيف سد مصنوع من الاحجار القبطية والعمد الجاشية من الرخام وعلى هذا السد ثلاثة بيوت ارحاء في كل بيت منها ٤ مطاحن .

ومحاسن هذه المدينة وشماختها اكثر من ان بحاط بها .

ومن مدينة قرطبة الى مدينة الزهراء ٥ اميال وهي قائمة الذات بأسوارها ورسوم قصورها وفيها قوم سكان باهليهم وذراريهم وهم قليلون . وهي في ذاتها مدينة عظيمة مدرجة البنية ، مدينة فوق مدينة سطح الثلث الاعلى يوازي أعلى الثلث الاوسط وسطح الثلث الاوسط يوازي اعلى الثلث الاسفل ، وكل منها له سور . فكان الجزء الاعلى منها قصوراً يقصر الوصف عن صفاتها ، والجزء الاوسط بساتين وروضات والجزء الثالث فيه الديار والجامع وهي الآن خراب ، في حال ذهاب » .

ابزيطوط

#### الطبعة الثانية

### ۱۹۹۶ هـ ـ ۱۹۹۶ م AD 1994 - H 1414

#### دارالكتاب اللبناف

شیاچ مسه ۱م کوری د مشابیل فدق پریستول ۲۰ م ۱۰ م ۲۰۹۰ میرپ: ۲۰ م ۱۰ م برقسیدگ «دکسالسیان» ۲ ت ت ۲ ت ۲ ت ۲ تولید

TELEX : DKL 23715 LE FAX (9611) 351433 لينان - 4310 (1961) حقسوق الطبيع والنشير معفوظة فناشرين

#### :ارالكتابالصرى

TELEX No: 23081-23381-22181-21681 ATT: MR.HASSN EL-ZEIN

FAX: (202): 3924657



25

# ابزيطيط

مِتَارُ عَبُدُاللَّهَ كَنُّون

دارالكتاباللبنانه بيروت دارالكتابالهصرك القاهرة

## ابن بطوطة

اسمه ونسبه ـ مولده ـ نشأته العلمية وتربيته الخلقية ـ مكانته بين الرحالة ـ تقوم الرحلة ـ ابتداء رحلته الأولى إلى أقطار الشرق ـ رحلته الثانية إلى الاندلس ـ رحلته الثانية إلى السودان ـ عودته إلى المغرب واملاؤه رحلته ـ ولايته القضاء بالمغرب ـ وفاته ـ ضريحه بطنجة ـ كلام الناس فيه وتزكية ابن مرزوق له ـ دفاع ابن خلدون عنه ـ رد انتقاد آخر على الرحلة .

هو الرحالة العالمي الشهير ابو عبد الله محمد بن عبد الله بن محمد بن ابراهيم ابن عبد الرحمن بن يوسف الآواتي الطنجي المعروف بابن بَطُوطة ، بفتح وضم الطاء الاولى مع التخفيف ، وبعضهم يشددها والجاري على الألسنــة خلافــه .

ولَواتَهُ الَّتِي ينسب اليها هي بفتح اللام قبيلة مغربية منازلها الاصلية بِبَرَقة من ارض طرابلس ، وتوطن منها بجهات المغرب المختلفة أقوام نبغ منهم من ارض طرابلس ، وتوطن منها بجهات المغرب المختلفة أقوام نبغ منهم من ارض طرابلس ، وتوطن منها بجهات المغرب المختلفة أقوام نبغ منهم

بطنجة قبل المترجم اسرة بني سمّجُون الفقهاء الاعلام ، وبسبتة الفقيه المشاوّر ابو جعفر اللّـواتي المعروف بابن القابيسي شيخ القاضي عياض وغير هوالاء .

على ان اسرة ابن بطوطة نفسها كانت اسرة علمية ظهر فيها القضاة ومشائخ العلم على ما اخبر هو عنها في الرحلة لما خيره ملك الهند في وظائف الوزارة والكتابة والامارة والتدريس فقال : « اما الوزارة والكتابة فليست شغلي ، واما القضاء والمشيخة فشغلي وشغل آبا ئي ». وذكر في الرحلة ايضاً انه لما قدم الى رُنْدة في رحلته الى الاندلس كان القاضي بها هو ابن عمه الفقيه ابو القاسم محمد بن يحيى بن بطوطة . فهذا بيت ثان من لواتة نبغ بطنجة وان لم نحط بأفراده علماً ، لسكوت المورخين وكتاب التراجم عن ذكرهم . ولولا هذه الاشارة العابرة من رحالتنا الى ما كان لاهله من مجد علمي لما عرفنا عنه شيئاً من ذلك .

وكانت ولادة ابن بطوطة في مدينة طنجة يوم الاثنين 17 رجب عام 703 والدولة المرينية في عنفوان القوة ، والشعب المغربي في اوج تقدمه العلمي والادبي ، فمن الطبيعي ان ينشأ ابن بطوطة ؛ وهو سليل اسرة علمية عريقة ، على طلب العلم وينبت في حجر والديه نباتاً حسناً . والظاهر انه انما درس على مشائخ بلده ، اذ لا نعلم له رحلة في هذا الصدد قبل رحلته الكبرى .

أما طلبه العلم وتحصيله طرفاً منه فمما لا شك فيك . ويدلنا على ذلك انه في اثناء رحلته لم يكن يخالط الا اهل العلم ولا يجنح الا اليهم ، واذا لتى احداً

من كبار المشائخ ، ومشاهير العلماء حرص على الاخذ عنه والقراءة عليه ، وتَخيَره هذا لشيوخ الرواية هو وحده دليل على نزعة علمية اصيلة فيه .

ولا ننس انه لما كان بالبصرة وشهد صلاة الجمعة فيها بمسجد علي ، لاحظ ان الحطيب يلحن لحناً كثيراً جلياً على حد تعبيره ، فعجب من ذلك وذكره للقاضي فقال القاضي له : « ان هذا البلد لم يبق به من يعرف شيئاً من علم النحو » وهذا الامر حمله على ان يسجل هذه الملاحظة للاعتبار فيقول : « وهذه عبرة لمن تفكر فيها ، سبحانه مغير الاشياء ومقلب الامور! هذه البصرة التي الى اهلها انتهت رياسة النحو وفيها اصله وفرعه ومن اهلها امامه الذي لا ينكر سبقه ؛ لا يُقيم خطيبُها خطبة الجمعة على دووبة عليها! »

ثم لا ننس انه ولي منصب القضاء على المذهب المالكي في مدينة دهلى بالهند مدة تنيف على سبع سنين ثم بجزيرة ذيبة المهل ايضاً ما يقرب من سنة ونصف كما ولي قضاء الركب التونسي للحج فور انفصاله عن المغرب ، ومات وهو قاض ببعض جهات المغرب كما يأتينا عن ابن مرزوق . فهذان الامران، وهما ملاحظة اللحن على خطيب البصرة وولايته للقضاء في بلاد عديدة ، زمناً طويلا يرشيد انينا الى ما كان عليه من ثقافة لغوية وفقهية لا يستهان بها .

اضف الى انه كان ينظم شعراً وسطاً على عادة العلماء المتفننين ، وقـــد اعطانا نموذجاً منه في الرحلة ، وهو سبعة ابيات من قصيدة مدح بها ملك الهند ، فهذا ايضاً دليل على ثقافته الادبية .

ولم يشر في الرحلة على طولها الى انه تلتى شيئاً من الدراسات المماثلة لمسافة ولم يشر في الرحد من العلماء الذين لقيهم في البلاد المختلفة ، وانما ذكر سماعة لبعض كتب الحديث على بعض كبار العلماء واجازتهم له ، وأخذا والمعهد عن بعض مشائخ الصوفية على ما كان عليه الحال في الزمن الماضي ، وتلك طريقة العلماء الذين يحرصون على سعة الرواية وعلو السند ، فلا يقال انسه درس اثناء رحلته ، لان ذلك لا يُفهم منه بحال .

وعليه فهو قد درس ببلده طنجة ، وزاول دراسته في فجر حياته ، لانه لما شد الرحلة كان ابن اثنين وعشرين عاماً ، وفي الوقت نفسه كان قد انتهى من الدراسة ، وإذا دل هذا على شيء فعلى ان طنجة كانت غنية بعلمائها في ذلك الوقت ، وهم من الصنف الذي يستغنى به الطالب في دراسته الكاملة فلا يحتاج الى الهجرة في طلب العلم . والغريب انه لم يسم لنا احداً من شيوخه هؤلاء ولم يذكر شيئاً عن اوليته في الطلب ، وانما المرجح ان يكون من بين شيوخه بعض اقار به الذين قال عنهم ما قال .

هذا استنتاجنا بالنسبة الى تكوينه العلمي . واما بالنسبة الى تكوينه الحُلُقي فيظهر ان والديه اللذين لم يفتأ يحن اليهما اشد الحنين طوال رحلته ، قد ربياه تربية دينية متينة . فكان قوي العقيدة ، محافظاً على اداء الشعائر الدينية ، صبوراً ، صدوقاً ، واثقاً بالعناية الالهية ، لا سيما عند الشدائد . وذلك ما جعله يخاطر بالتوغل في اقاصي البلاد والرحلة الى اقطار العالم في زمن كانت

المواصلات فيه شاقة جداً ، والطرق غير مأمونة . واكثر الشعوب والامم على عداء متصل فيما بينها . ومن الدليل على شدة تدينه ان باعثه الاول على الرحلة كان هو ارادة الحج واداء هذه الفريضة التي لا تجب على الفور ، وهو لم يزل بعد في عنفوان الشباب وطراوة الاهاب ، أمامه متسع من الوقت للقيام بهذه العبادة لوكان كغيره من الشباب يريد ان يقضي لبانات النفس من اللهو والمتاع ثم يستأنف حياة الجد والتدين بعد ذلك ، ولكنه ، كان شاباً من طراز تخر يتمثل فيه قول الرسول (ص) في حديث السبعة الذين يظلهم الله بظل العرش : « وشاب نشأ في عبادة الله ! » .

وفي اثناء رحلته الطويلة كان لا يسمع برجل من الصالحين في بلد مسن البلدان ولو لم يكن على طريقه ، إلا "عرج عليه وزاره وتبرك به وطلب منه الدعاء له ولوالديه . وكذلك كان لا ينجح الا لأفاضل الناس ولا يصحب الا ذوي المروءات منهم . وشيء آخر وهو أنه منذ ابتداء رحلته ، جرى على الاستفادة من سماحة الشريعة الغراء فكان يتزوج في كل بلد يحل به وينوي الاقامة فيه ، وربما تزوج في الطريق ويصطحب معه زوجته ولا يفارقها هو حتى تكون هي الراغبة في الفراق ، يتحامى بذلك عن الوقوع في العنت وهتك حرمات اهل البلد الذي ينزله ، وكل ذلك مما يدل على قوة دينه ونقساء عرضه .

ومن اخلاقه الاصيلة انه كان سريع التأقيْلُم ان صح هذا التعبير ، ونعني به ائتكيف بطبيعة الاقليم الذي يستقر به والاندماج في أهله ومواطأتهم

ظهرانيهم وعاش معهم زماناً طويلاً ، ولعل لبلده طنجة التي هي طريق رئيسي بين الشرق والغرب وطبيعة اهلها المرحة المنشرحة دخلًا في ذلك . وهذا على ما نظن مما كان له اثر كبير في تغلغله في الاوساط الاجتماعية المختلفة للبلاد التي زارها ، اضف الى ذلك ما كان عليه من شدة الملاحظة وقوة الذاكرة فلاجرم ان تمتاز رحلته بكونها سجلاً مهماً للحياة الاجتماعية بل والسياسية والاقتصادية في اقطار لم نكن لنعرف عنها شيئاً في الوقت الذي زارها فيه لولا انطباعاته هذه التي سجلها بكل دقة وامانة .

والى هنا نكون قد الممنا بالعناصر الاولية التي كونت هذه الشخصية القوية، ولعل عنصراً آخر مادياً يكون ضروري الاضافة الى هذه العناصر المعنوية، وهو متانة بنينة الرجل وشيدة أسره، ولا نعدم في الرحلة ما يدلنا على ذلك من المشتاق والمتاعب بل والمعارك المسلحة التي اشترك فيها وواجهها بثبات وشجاعة. وبهذا تتم الصفات التي كان يتوفر عليها الرحالة الاسلامي الاكبر، والتي هي بتوفيق الله سبب نجاحه المنقطع النظير.

واذا قلنا الرحالة الاسلامي الاكبر فاننا نعني ما نقول ، لانه لم يقم من جابها ابن بطوطة في الشرق والغرب والشمال والجنوب ، ودوّن مشاهداته فيها ، وترك لنا مثل هذا الاثر الجغرافي الممتع الذي يقل له الكفاء ، على انه حتى بين الاوروبيين لم يقم رحالة يتفرّي فرّية قبل العصر الحديث . ولهذا نجد مثل سيتزن (Seenzen) الرحالة الألماني يقول :

«أي مسافر اوروبي في هذا العصر يمكنه الافتخار بانه خصص قدر الزمن الذي يبلغ نصف حياة الانسان في سبيل التفتيش عن مثل هذا العدد من البلدان السحيقة ودلك بشجاعة لا يزعزعها شيء وبتحمل المشقات العديدة ؟ بل اية امة اوروبية كان يمكنها لخمسة قرون خلت ايجاد مسافر يجوب المناطق الاجنبية بمثل هذا الاستقلال في الحكم ، وبمثل هذه المقدرة على المراقبة ، وبمثل هذه الدقة في كتابة الملحوظات ، الذي اتصف به هذا الشيخ المراكشي المشهور في المجلدين من كتابه ؟ ان معلوماته عن الكثير من المقاطعات الافريقية المجهولة وعن نهر النيجر وعن بلاد الزنج (زنجبار) الخ لا تقل فائدة عن معلومات لاون الافريقي . اما جغرافية بلاد العرب وبخارى وكابول وقندهار فانها تستفيد كثيراً من كتابه ، حتى اخباره عن الهند وسيلان وسومطرة والصين فانه من الواجب على انكليز الهند (۱) ان يقرأوها باهتمام خاص .

هذه الشهادة التي اوردها الاستاذ فواد افرام البستاني في روائعه ، وهي واحدة من عشرات نظيرتها للعلماء الغربيين ، تطلعنا على بالغ التقدير الذي يحظى به رحالتنا عند القوم ، والمقام السامي الذي يحلونه فيه بين رحاليهم العصريين ؛ ولئن كان الاستاذ المذكور ينبه على انه لا ينبغي ان نعد ابن بطوطة من جوابي الآفاق ودارسي المجاهل من علماء عصرنا ، فاننا نذكره بان جواباً دارساً من هؤلاء لا يستطيع ان يجوب ويدرس في آن واحد مثل

<sup>(</sup>١) يقول هذا لما كان للانكليز هند

هذه الرقعة الفسيحة من سطح الكرة الارضية التي جابتها ابن ُ بطوطة ودرسها دراسة ان لم تكن وافية من الناحية العلمية فانها لا تقصر عن اي وصف جغرافي صحيح الا في مواطن قليلة ، وقع له فيها غلط ، واي عالم لا يغلط .؟

على ان افاداته عن الاحوال الاجتماعية والسياسية والاقتصادية لكثير من البلاد التي زارها ، كانت وستبقى مصدراً هاماً للكاتبين في تاريخ هذه البلاد والباحثين عن قصة الحضارة في القرون الوسطى .

وقد ردد ذلك التنبيه ولكن بصفة اكثر تحاملاً على ابن بطوطة ، كل من الاستاذين احمد العوامري بك ومحمد احمد جاد المولي بك فيما كتباه من ترجمة للرحالة بمقدمة مُهلَدًّب رحلته ، وان كانت هذه الترجمة لا تخرج عن ان تكون نسخة مصغرة مما كتبه صاحب الرواثع .

وقد كتب صديقنا الاستاذ محمد عبد الله عنان بمقال له عن ادب الرواد المسلمين في مجلة « الرسالة » (١) كلمة فيها انصاف لرحالتنا ، ولذلك يروقنا ان نثبتها هنا .

قال حضرته : « على ان اعظم الرواد المسلمين على الاطلاق هو ابو عبدالله محمد بن عبد الله الطنجي الشهير بابن بطوطة ، ولم يكن ابن بطوطة رحالــة

١) عدد 56.

عظيماً فقط يجوب أنحاء العالم المعروف يومئذ ، بل كان مكتشفاً عظيماً يقصد الى مجاهل البر والبحر ، وكتابه «تحفة النظار في غرائب الامصار وعجائب الاسفار » وهو المعروف برحلة ابن بطوطة أجمل وانفس اثر عربي في هذا النوع من الادب .

وقد خرج ابن بطوطة من طنجة مسقط رأسه في سنة ٧٢٥ ه. (١٣٢٥ م.) يجوب اقطار العالم ، واخترق بلاد المغرب ومصر والشام وبلاد العرب وبلاد الروم وقُسطنطينة ، وفارس وخُراسان وتُركُستان والهند وسيلان والصين وجزائر الهند الشرقية ، واخترق في عوده قلب افريقية من السودان الى بلاد النيجر ، ووقف على كثير من مجاهل بعض الاقطار والامم التي لم تكن معروفة يومئذ تمام المعرفة ، ووصل الى اعالي نهر النيجر والى تـمبكتُو وسُكُوتو قبل ان يصل اليها الرواد الاوروبيون ويكتشفها الرحالة الانجليزي منجوبارك بعد ذلك بنحو ثلاثة قرون ، وسلخ في رحلاته نحو ربع قرن ، وترك لنا عن اسفاره واكتشافاته ومشاهداته ، ذلك الاثر الذي يعتبر بحق من ابدع آثار السياحة والاكتشاف » .

واذ قد عرفنا قيمة الرجل واهمية الرحلة التي قام بها ، فلنتأثر خطاه لمعرفة البلاد التي زارها والطرق التي سلكها ، من غير ان نقف معه في بلد او طريق، الا نادراً جداً حين نمر بخبر طريف او نُكتة حارة او وصف لشيء غريب (ابن بطوطة - م ٣)

يحسن الوقوف عنده .ولا نستوعب في ذلك ايضاً وانما نعطي امثلة قليلة منه لعلها تكون حافزاً لمطالعة اخبأر الرحلة كلها في كتاب تحفة النظار .

وقد رحل صاحبنا ثلاث رحَّلات ، اولاهن وهي اطولهن ، بدأها في يوم الخميس ٢ رجب ٧٢٥ وانتهى منها في يوم الجمعة اواخر شعبان عام ٧٥٠ ومعلوم ان قصده الاول كان هو الحج الى بيت الله الحرام وان خروجه كان من طنجة ، وانه كان له من العمر حين ابتداء الرحلة اثنان وعشرون عاماً ، وذلك في أيام السلطان ابني سعيد المَريني الاكبر . وقد مر في طريقه بتلمسان وسلطانُها يومثذ ابو تاشَفَين بن ابي حَمَّو ، ولم يمكث بها طويلا لانه رغب في صحبة رسولَيُّ ملك تونس الى بلاط تلمسان ، وهما القاضي أبو عبد الله النفزاوي والشيخ ابو عبد الله الزبيدي ، وكانا قد انفصلا عنها يوم وصوله اليها فلحق بهما ، وتوفي القاضي في الطريق فتأخر هذا الوفد لاجل دفـــن الميت . وارتحل صاحبنا مع رفقة من التجار ، ومات احدهم ايضاً وترك مالا فسطا عليه عامل بجاية قال : « وهذا اول ما شاهدته من ظلم عمال الموحدين» يعني الحفصيين اصحاب تونس . ثم مرض صاحبنا بالحمتى ولكنه تحامل على نفسه ، وكان قد لقى ثانياً الشيخ ابا عبد الله الزبيدي فساعده كثيراً ، وبعد لأي وصل الى تونس . قال « فبترّز اهلُها للقاء الشيخ ابي عبد الله الزبيدي ولقاء ابيي الطيب بن القاضي ابي عبد الله النفزاوي (المتوفي) فاقبل بعضهم على بعض بالسلام والسؤال ، ولم يسلم على احد لعدم معرفتي بهم فوجــــدت

من ذلك في النفس ما لم املك معه سوابق العبرة واشتد بكائي ، فشعر بحالي بعض ُ الحجاج فأقبل علي بالسلام والايناس وما زال يونسي بحديثه حتى دخلت المدينة » .

وهذا الضعف الذي بدا من صاحبنا في هذا الموقف هو مما يُستغرّب مسن رجل سيجوب فيما بعد اكثر المعمور ، وينقطع عن موطنه واهله خمساً وعشرين سنة ، الا انه كان الاول والآخر فلم نعد نراه شاكياً ولا باكياً ، وقد برهن بما بدا منه بعد ذلك في غير موقف من التجلد وعدم المبالاة بالأخطار مهما عظمت ، أنه انما انفجر عند ابواب تونس لوداع المغرب ، وان ذلك الضعف لم يكن له خلعاً اصيلاً كما حاول ان يُلصقه به كل من كتب عنه من الكتاب المحدثين .

وعلى كل حال فقد دخل تونس ونزل بمدرسة الكُتْبِيتِين منها ، وكان سلطانها يومئذ هو ابو يحيى بن ابي زكرياء الحفصي ، ومن اعلامها حينئذ ابن الغمّار وابن عبد الرفيع وابن قداح الهواري قال « ومن عوائده انه يستند كل جمعة بعد صلاتها الى بعض اساطين الجامع الاعظم المعروف بجامع الزيتونة ويستفتيه الناس في المسائل فاذا افتى في اربعين مسألة انصرف » وقد حضر صلاة عيد الفطر بها ورأى بروز السلطان الى الصلاة ثم خرج في ركب الحاج التونسي الى الحجاز وكان اكثره من المصامدة قال : « فقدموني قاضياً

بينهم » وولايته هذه للقضاء في فور انفصاله عن المغرب مما يدل على انه كان يتوفر على موُهلات علمية كافية .

وخرج الركب من تونس في او اخر ذي القعدة سالكاً طريق الساحل فوصل الى طرابلس في ١٣ من ذي الحجة وتزوج صاحبنا ببنت لاحد التونسيين ، ثم انفصل عن الركب الذي أقام بطرابلس خوفاً من البرد والمطر وغادرها هو أواخر محرم ٧٢٦ في جماعة من المصامدة وتقدم عليهم ، وفي اثناءالطريق وقع بينه وبين صهره التونسي مشاجرة ادت الى فراق بنته ، ثم تزوج بنتا لبعض طلبة فاس ، واولم وليمة حبس لها الركب الذي تلاحق بهم بعد ما كان قد تخلف في طرابلس .

وفي اول جمادي الاولى وصل الركب الى مدينة الاسكندرية ، ويخصها الرحالة بوقفة طويلة وصف فيها عجائبها وذكر بعض علمائها ، منهم قاضيها عماد الدين الكندي « أمام من ائمة علم اللسان ، وكان يعتم بعمامة خرقت المعتاد للعمائم ، لم ار في مشارق الارض ومغاربها عمامة اعظم منها ، رأيته يوماً قاعداً في صدر محراب وقد كادت عمامته ان تملأ المحراب » .

وذكر انه وجد في الاسكندرية ملك تونس المخلوع أبا يحيى زكرياء ابن احمد بن ابي حفص المعروف باللحياني ومعه اولاده وحاجبه ووزيره .

وتجول في الاقاليم المصرية قصداً لزيارة بعض الصالحين ، وفي احدىالقرى

جرى بينه وبين ناظر القرية حديث عن مبلغ جباية بلده طنجة فاخبره انها اثنا عشر الف دينار ذهب فعجب الناظر وقال له : « رأيت هذه القرية ؟ فان متجباها اثنان وسبعون الف دينار ذهبا » قال : « وانما عظمت متجابي ديار مصر لان جميع املاكها لبيت المال . » وفي مدينة أبيار حضر عند قاضيها يوم الرّكبة وهو يوم ارتقاب هلال شهر رمضان ، وفي مدينة دمياط شاهد عجباً وهو انه « اذا دخلها احد لم يكن له سبيل الى الخروج منها الا بطابع الوالي ، فمن كان من الناس معتبراً طبع له في قطعة كاغد يستظهر به لحراس بابها ، وغيرهم يطبع على ذراعه فيستظهر به » وهذا الاجراء الذي كان يوحي به — ولا شك — موقع المدينة الحربي يشبه ما نسميه اليوم بالجواز ، ولم يقل صاحبنا ما كان حظه بالنسبة الى هذا الإجراء ؟ هل الطبع في الكاغداً ولم يقل صاحبنا ما كان حظه بالنسبة الى هذا الإجراء ؟ هل الطبع في الكاغداً وعلى ذراعه فكان من اصحاب الاذرع الممدودة للكشف عنها عند الخروج؟

وركب الرحالة النيل من مدينة سمنود مُصعِداً الى مصر « ما بين مدائن وقرى منتظمة متصل بعضها ببعض » قال « ولا يفتقر راكب النيل الى استصحاب الزاد ، لانه مهما اراد النزول بالشاطيء نزل للوضوء والصلاة وشراء الزاد وغير ذلك ، والاسواق متصلة من مدينة الاسكندرية الى مصر، ومن مصر الى مدينة أسوان من الصعيد » ووصل الى مصر فبهرته بعظمتها ووصف مشاهدها ومعالمها وذكر اشياء من اخبار امرائها واخلاق اهلها ، وكان سلطانها يومثذ محمد الناصر بن قلا وون ، وقد اثنى عليه وحمد سيرته،

واعجب بالزاوية التي عمرها خارج القاهرة ، لكنه استطرد ففضل عليهما الزاوية التي انشأها السلطان ابو عنان بخارج فاس الجديد . ثم ذكر قضاة مصر فقال ان اعلاهم منزلة واكبرهم قدراً هو القاضي الشافعي ، وكان اذ ذاك هو العالم بدر الدين بن جماعة الشهير . وذكر العلماء ايضاً فكان مــن بينهم النحوي الاندلسي المعروف ابو حيان ، وسافر من مصر متوجهاً الى الحجاز بطريق الصعيد ، وفي قُوص عاصمة هذا الاقليم، رأى العالم فتح الدين ابن دَقيق العيد ، وكان هو الخطيب بها ، فأثنى عليه بالفصاحة والبلاغة والسبق في هذا المضمار وقال « لم ار من يماثله الا خطيب المسجد الحرام بهاء الدين الطبري وخطيب مدينة خُوارزم حُسام الدين الشاطبي » واذا كان خطباء العالم الاسلامي في ذاك العصر ثلاثة ، فلا عجب ان نرى ما عليه الخطباء اليوم من العجز المخجل . و واصل صاحبنا سفره في صعيد مصر الى مدينة أَدْ فُو ثُم ركب النيل الى مدينة العطواني ، ومنها امتطى ظهر الجمال ودخل الصحراء مع جماعة من الاعراب الى مدينة عيَّذاب فوصلها بعد خمسة عشر يوماً . قال واهلُها البجاة وهم سود الالوان؛ وأميرهم يعرف بالحدُّرَبي وكان تحت السيطرة الاسمية للناصر بن قلاوون . ولقي صاحبنا فيها مشائخ منهم الشيخ المسن محمد المراكشي « زعم انه ابن المرتضي ملك مراكش (يعني الموحدي ) وان سنه خمس وتسعون سنة » .

ولم يأت لصاحبنا ان يبحر من عيثذاب ، الى جُدَّة كما كان يومل لانه

وجد صاحبها في حالة حرب مع الناصر ، وقد خرق المراكب وتعطلت طريق البحر ، فرجع عوْدَه على بدُّئه مع قافلة الاعراب وقطع الصحراء ثانية الى الصعيد ثم الى قُوص ، وانحدر منها في النيل الى مصر ، وكان اوان مده ، فوصلها بعد مسيرة ثمان ، ولم يلبث فيها الا ليلة واحدة وقصد الشام فاخترق شمال مصر كما اخترق جنوبها وذلك في منتصف شعبان ٧٢٦ وفي مركز على الحدود يسمى قطياً وجد صاحبنا ديواناً للتفتيش اهم من الذي حكى عنـــه بدمياط ، يوجد به العمال والكتاب والشهود ، فتفتش فيه امتعة التجار وببحث عما لديهم اعظم البحث ، وتؤخذ منهم الاعشار ، ولا يجاوزه احد الى الشام الا ببراءة من مصر ولا الى مصر الا ببراءة من الشام ، احتياطاً على اموال الناس وتوقيًّا من الجواسيس العراقيين ، وذلك يدل على ان العلاقات السياسية بين ملوك مصر والمغول الحاكمين بالعراق لم تكن على ما يرام . ويقول الرحالة ان الطريق الفاصل بين البلادين كان في ضمان العرب قد و كلوا بحفظه ، فاذا كان الليل مسحوا على الرمل حتى لا يبني به اثر ، ثم يأتي الامير في الصباح فينظر الى الرمل فان وجد به اثراً طالب العرب باحضار مُؤثَّره ، فيذهبون في طلبه فلا يفوتهم فيأتون به الامير فيعاقبه بما شاء . وهكذا كانت سياسة الملوك والرؤساء ، وما زالت ، عاملاً مؤثراً في فرقة العرب والمسلمين وتفكيك وحدثهم . ويُعنى الاميرُ صاحبنا ومن معه من الرسوم الواجبة والاجراءات اللازمة ، حينما يتحقق انه مغربى ، لان المغاربة لا يتعرض لهم في هذا المركز ، ويوجد عند الامير موظف مغربي يسمى عبد الجليل هو

الذي يقوم بمهمة التحقق من مغربية المسافرين . وبذلك لا يختلف هذا المركز عن أي مركز تفتيشي على الحدود بين بلادين مختلفين في هذا العصر حتى في تنصيب الخبراء في الاشخاص !...

ويصل صاحبنا الى غَزّة من بلاد الشام وينتقل منها الى الخليل ثم الى القدس فيزور كل ما يمر به من المعاهد والمشاهد ، ويصف المسجد الاقصى ، وقبة الصخرة ، ويذكر اسماء مشائح القدس وقد اخذ عن بعضهم العهد ثم يغادرها منتقلا بين عدة مدن الى ان يصل الى صُور قال « وهي خراب وبخارجها قرية معمورة واكثر اهلها أرقاض ، ولقد نزلت بها مرة على بعض المياه أريد الوضوء ، فأتى بعض اهل تلك القرية ليتوضأ ، فبدأ بغسل رجليه ثم غسل وجهه ولم يتمضمض ولا استنشق ثم مسح رأسه ، فاخذت عليه في فعله ، فقال لي ان البناء يكون ابتداؤه من الاساس » ويواصل السير الى ان يصل فقال لي ان البناء يكون ابتداؤه من الاساس » ويواصل السير الى ان يصل بيروت ويقصد منها لزيارة قبر ابي يعقوب يوسف الذي يزعمون انه من ملوك المغرب قال « رهو بموضع يعرف بكرك نوح من بقاع العزيز ، وعليه زاوية يُطعم بها الوارد والصادر » ثم يذكر حكايته في الفرار من الملك وما نسجه العوام حول ذلك من عناكب الحيال . والمعروف ان ابا يوسف يعقوب المنصور الموحدي هو الذي راجت حوله هذه الاسطورة (۱) ، وابن بطوطة المنصور الموحدي هو الذي راجت حوله هذه الاسطورة (۱) ، وابن بطوطة

<sup>1)</sup> انظر الاستقصا ج ص ل ١٨٤ .

يجعله ابا يعقوب يوسف فلعله اخطأ في اسمه ان لم يكن ذلك من تصحيف النساخ .

ويمضى صاحبنا في طريقه الى طرابلس فيصفها ويذكر من وجد بها من العلماء ومنهم شمس الدين بن النقيب . وما يزال ينتقل من بلدة الى اخرى حتى يصل مدينة حلب فينوه بها كثيراً ، ويغلط في تسمية نهرها بالعاصي ظناً منه انه النهر الذي يمر بحماة ، واسمه الصحيح القُوِّيْق ، على أنه يشرح لنا سبب تسمية النهر بالعاصى شرحاً طريفاً فيقول : « قيل انه سمى بذلك لانه يخيل لناظره ان جریانه من اسفل الی علو » ولا ینسی ان یذکر من وجد بها من العلماء ومنهم ابن الزَّمْلكاني ، ويمر بعد ذلك بانطاكية ثم بحصون الاسماعيلية « ويقال لهم الفيد اوية ولا يدخل عليهم احد من غيرهم ، وهم سهام الملك الناصر ، بهم يصيب من بعد عنه من اعدائه بالعراق وغيرها » النح كلامه عنهم ثم يمر بمنازل النصيرية ، الطائفة المعروفة ، فيتحدث عنهم وعن هـوّسـهم وبجبل لبنان فيصفه بخصب التربة وجمال الطبيعة وبانه لايخلو من المنقطعين الى الله تعالى ، ومن لبنان يصل الى بَعْلَمَبَكُّ فيذكر من خيراتها ومصنوعاتها الشيء الكثير ومن ذلك صحاف الحشب وملاعقه التي لا نظير لها في البلاد ، يصنعون منها دسُوتاً بجعل بعضها في جوف بعض فيكون الدست بحتوي على عشر صحاف او ملاعق واحدة منها اصغر من الاخرى الى النهاية ويصنعون لها غشاء من جلد تمسك به .

وفي ٩ رمضان ٧٢٦ وصل صاحبنا الى دمشق ، وكان عظيم الاشتياق اليها . فنزل منها بمدرسة المالكية التي تعرف بالشرابشية . ووصفها فقال « ودمشق هي التي تفضُل جميع بلاد الدنيا حسناً وتتقدمها جمالا وكل وصف وان طال فهو قاصر عن محاسنها » .

ويجول فيها جولته فيتحدث عن الجامع الاموي باسهاب وعن غيره من المعاهد والمدارس والمزارات وعن الاوقاف الحيرية التي اوقفها اهل دمشق على السابلة والمحتاجين وتجهيز البنات الفقيرات الى ازواجهن واعانة العاجزين عن الحج وفكاك الاسرى واصلاح الطرق . ويذكر ان لطرق دمشق رصيفين في جنبيها يمر عليهما المترجلون ويمر الركبان في وسطها ويحكي هذه الحكاية الطريفة مما يتعلق بالاوقاف الحيرية قال : « مررت يوماً ببعض ازقة دمشق فرأيت مملوكاً صغيراً قد سقطت من يده صفحة من الفخار الصيني وهم يسمونها الصحن فتكسرت واجتمع عليه الناس فقال له بعضهم اجمع شقفتها واحملها معك لصاحب اوقاف الاواني فتجتمعها وذهب الرجل معه اليه فاراه واحملها معك لصاحب اوقاف الاواني فتجتمعها وذهب الرجل معه اليه فاراه المعلم لا بد له ان يضربه على كسر الصحن او ينهره ، وهو ايضاً ينكسر قلبه ويتغير لاجل ذلك ، فكان هذا الوقف جبراً للقلوب ، جزى الله ينكسر قلبه ويتغير لاجل ذلك ، فكان هذا الوقف جبراً للقلوب ، جزى الله غير من تسامت همته في الحير الى مثل هذا ».

وبالجملة فهو ينوه كثيراً بأخلاق اهل دمشق وبحسن معاملتهم للغريب

وكرم ضيافتهم ، ومن كلامه يعلم ان دمشق في ذلك العصر كانت لا تزال عظيمة العمران برغم ما مر عليها من احداث وان المجتمع الاسلامي بها كان ارقى ما يكون . ثم يذكر من لقي بها من العلماء وهم جماعة كثيرة ومنهم ابن الشّحْنة سمع عليه البخاري في اربعة عشر مجلساً بقراءة البَرْزالي واجازه اجازة عامة كما اجازه غيره من اعلامها . ولم يأخذ عن ابن تيّمية وان قال انه رآه (۱) .

وفي مستهل شوال السنة خرج من دمشق مع الركب الحجازي قاصداً معان ومنها دخل الصحراء «التي يقال ان داخلها مفقود وخارجها مولود» على حد تعبيره ، فوصل المدينة المشرفة على صاحبها افضل الصلاة والسلام ، وبعد قيامه بزيارة الروضة الشريفة وشفاء غليله من تلك المعاهد المنيفة توجه الى مكة المكرمة على الطريق المعتاد فأدى الفريضة على اتم وجه الى مكة كما كان يؤمل وطاف بجميع المشاعر وزار كل المشاهد ووصف البيت الحرام والحياة في مكة واثنى على أخلاق اهلها احسن الثناء .

وفي 20 من ذي الحجة خرج من مكة صحبه الركب العراقي ، وكان ركبا حافلا يحتوي على جمع من العراقيين والخراسانيين والفارسيين والاعاجم «لا يحصى عددهم ، تموج بهم الارض موجا ، ويسيرون سير السحاب المتراكم

<sup>1)</sup> في رؤيته له نظر ، لأن ابن تيمية عند وصول ابن بطوطة إلى دمشق كان رهن الاعتقال .

فمن خرج لحاجة ولم تكن له علامة يستدل بها على موضعه ضل عنه لكثرة الناس » اما تجهيز هذا الركب بالمواد والمؤون والادوية والاشربة ووسائل الراحة فحدَّثْ عنه ولا حرج ، وكان اميره يدعى البَّهْلوان وهو من اهل الموصل ، وجميع مايتوفر عليه هذا الركب من الاستعداد الكامل هو من حسنات ملك العراق ابي سعيد . وقد قرّب امير الركب صاحبتنا واكرمه ويعجبك حديث الرحالة عن الطريق بين الحجاز والعراق عَبُرَ نجد وخاصة عن مصانع الماء في الصحراء القاحلة وسير الركب ليلا ، وقد أوقـدت المشاعل أمام القطار والمحارات فترى الارض تتلألاً نورا والليل قد عاد نهارا ، وبالجملة فان ركب الحج العراقي فيما يحدث صاحبنا لا يضاهيه ركب ، وهو يتأخر بمكة عن الركبين الشامي والمصري اربعة أيام تفتح له فيها الكعبة الشريفة فيدخلها هو ومن ينضوي تحت لوائه ويكثر أفراده من الصدقة والعطاءات لاهل مكة حتى انهم «ربما وجدوا انسانا نائما فجعلوا في فيه الذهب والفضة الى ان يفيق » وتؤثر نفقاتهم السخية على سعر الذهب بمكة فيرخص سَـَوْمُهُ وذكر الرحالة انه لما عاد الى مكة في سنة 728 بصحبة هذا الركب وقع التنويه باسم ملك العراق ابي سعيد على المنبر في الحرم وما ذلك الا لان اللَّهي تفتح اللُّها كما يقولون .

ويترك صاحبنا الركب العراقي في النجف ، بعدما يزور مشاهد آل البيت فيقصد البصرة عن طريق واسط ، ويصف المدينة العربية الشهيرة ويقُصُ حكاية خطيبها اللحانة التي تقدمت ثم يجوب شط العرب ويخترق بلاد فارس

وفي عبَدان يلتقي باحد العُبَّاد فيدعو له بقوله «بلَّغَكُ الله مرادَكُ في الدنيا والآخرة» ويُعقّب هو بهذه العبارة «فقد بلغت بحمد الله مرادي في الدنيا ، وهوالسياحة في الارض ، وبلغت من ذلك مالم يبلغه غيري فيما اعلم ، وبقيت الاخرى والرجاء قوي في رحمة الله وتجاوزه وبلوغ المراد من دخول الجنة» وهنا فقط اعرب عن ان مراده كان هو السياحة في الارض ، ولم يكن قبل يذكر الا الحج . كما انه ذكر هنا عادته في سفره ، وهي انه لا يعود منطريق سلكها ما امكنه ذلك ، وانه كان يريد زيارة بغداد ولكن بعض اهل البصرة اشار عليه بالسفر صَوْبَ بلاد العجم فعمل باشارته لما كانت موافقة لعادته وزار في هذه البلاد مدينة تُسْتر واقام في ضيافة شيخها صدر الدين من ذرية سهل ابن عبد الله التَّسْتري الشهير 61 يوما قال « فلم ار اعجب من ترتيبه ولا ارغد من طعامه ... وهذا الشيخ من احسن الناسس صورة واقومهم سيرة ، وهو يعظ الناس بعد صلاة الجمعة بالمسجد الجامع ، ولما شاهدت مجالسه في الوعظ صغيُر لدىّ كل واعظ رأيته قبله بالحجاز والشام ومصر ولم الق فيمن لقيتهم مثله»

وزار ايضاً مدينة اصفهان ووصف من ترف اهلها ما يقضى منه العجب ، واخذ العهد عن بعض شيوخها وذلك في 24 جمادي الآخرة 727 ثم زار شيراز واثنى عليها كثيرا وجعلها نظيرة دمشق في كثير من الاوصاف ، وذكر من غريب امورها ان النساء يجتمعن بها لسماع الوعظ كل يوم اثنين وخميس

وجمعة في المسجد الاعظم وربما اجتمع منهن الالف والالفان بأيديهن المراوح يروحن بها على انفسهن من شدة الحرقال « ولم ار اجتماع النساء في مثل عددهن في بلدة من البلاد ، ولاحظ شدة تعظيم الاعاجم للعلم والعلماء حتى ان سلاطينهم ربما سموا ابناء هم باسماء مشيخة العلم ، كسلطان شيراز ابي اسحق بن محمد شاه الذي سماه ابوه باسم الشيخ ابي اسحق الكازروني قال «والفقيه ببلاد الاعاجم كلها انما يخاطب بمولانا » وممن لقي بشيراز الشيخ عدد الدين اسماعيل بن محمد بن خداد اذ سمع عليه مسند الامام الشافعي ومشارق الانوار للصاغاني ، ومن المشاهد التي زارها هناك قبر الشاعر سمع يكلمه بالعربي» .

ثم دخل البرية بعد ذلك قاصدا الكوفة ومنها الى بغداد دار السلام وحضرة الاسلام كما قال ، وكان يوجد بها في رجب السنة حين سمع مُسنَد الدارمي على الشيخ سراج الدين القرَّويني ولم يطل الكلام عليها ؛ لانها كانت في إدبار من امرها ، لكنه تبسط في الكلام على ملكها ابي سعيد بنهاد ور وموكبه العظيم ، وكان قد سافر بمعيته اياماً ، ثم زار تبريز فأعجب بسوقها الجامعة وخاصة سوق الجوهريين حيث حار بصره مما رأى من انواع الجواهر ، وهي بأيدي مماليك حيسان الصور عليهم الثياب الفاخرة ، واوساطهم مشدودة بمناديل الجوير وهم بين ايدي التجار يعرضون الجوهر على نساء الاتراك ،

وهن يشترينه كثيرا ويتنافسن فيه قال : فرأيت من ذلك كله فتنة يُتعوّذ بالله منها» .

وكان ملك العراق ابو سعيد عرف انه يريد الحج الى بيت الله الحرام ، فأمر له بالزاد والركوب في السبيل مع المحمل الا انه رأى الموسم لايزال بعيدا ، فسافر الى الموصل وديار بكر ثم عاد فلحق بركب العراق وكان اميره هو سابق الذكر فاظهر من الاعتناء بصاحبنا مالا مزيد عليه .. ووصل مكة وحج ثانية عام 727 ولما كانقد اختار المنجاورة بالحرم الشريف ، فقد حج ثالثة في العام الموالي ، وحضر في هذه الحجة أناس من بلده طنجة ومن قصر المجاز ومن القصر الكبير ، جلهم من الفقهاء فتعرف منهم اخبار المغرب ، ثم انه اقام مجاورا بمكة ايضاً الى سنة 727 وحج للمرة الرابعة ، وفي السنة التي بعدها وقعت فتنة بمكة فخرج منها الى جدة وركب البحر لاول مرة الى اليمن عبر سواكن ، فطاف بأرجاء القطر العربي العربي ، ولم ينس ان يسجل عبر سواكن ، فطاف بأرجاء القطر العربي العربي ، ولم ينس ان يسجل وسواهم من قبائل المغرب اصلهم من حمير »

وابحر من عدن الى مدينة زَيْلُكَع بالصّومال ولاحظ عليها شدة القذارة بحيث الله لم يستطع المبيت بها ، ففضل النوم بالمركب مع اضطراب البحر ثم توجه الى مَقَدْ شَو عاصمة تلك البلاد ولتى سلطانها وهو يلقب بالشيخ ، ومن غريب ماذكر من احوالها انه عند ما تصدح الموسيقى الرسمية لا يتحرك

احد ولا يتزحرح من مقامه ، ومن كان ماشيا وقف ، كما يجري الان تماما في بعض البلاد ذات الحكم العسكري ، وعاد الى اليمن عبر ظفار ثم عرج على هرُّمنُز وسيراف والبَحرين ووصف معاض اللؤلو فيما بين تلك البلاد ورجع ادراجه فعبر الى القطيف مجتازا باليمامة قصد مكة ، فحج للمرة الخامسة وذلك سنة 727 وذكر ان الملك الناصر ابن قلاوون حج في تلك السنة ولكنه لم يتصل به على مايظهر كما لم يتصل به في مصر .

وهنا يكون ابن بطوطة قد قضى في الرحلة سبع سنين ونصفا ، وحج خمس مرات ، وطاف العالم العربي كله وجانبا مهما من العالم الاسلامي ، ومع ذلك فأن القسم الاكبر من رحلته كان لايزال امامه . ولنتأثره مسرعين فقد اتي جدة واراد ان يبحر الى اليمن قصد الهيند ، ولكنه لم يجد مركبا ولا رفيقا ، فعاد الى مصر بطريق الصعيد ثم الى الشام عن طريق بلبيس وركب البحر الى العلايا بجنوبي آسيا الصغرى قال : «وهي اول بلاد الروم» فجاس خلالها وتحدث عن أمراثها ، وكان الاتراك حينذاك لم يستتموا وحدتهم بعد ، فحديثه عنهم في هذه الفترة من تاريخهم السياسي له اهمية كبيرة ، ومما يلفت النظر في حديثه عن هذه البلاد مُنظمات الفيتيان المسماة بالأخية وتغلب عليها الصبغة الدينية والخلكية ، فتنتظم فيها جماعات من الشباب وتغلب عليها الصبغة الدينية ويتخذون مقرالهم يجتمعون فيه كل ليلة وياكلون ينتسبون الى مهنة معينة ويتخذون مقرالهم يجتمعون فيه كل ليلة وياكلون

ويشربون ويغنون ويرقصون مع المحافظة على الشعائر الاسلامية والاعتناء باكرام الضيف وتسلية الغريب واعانته على قضاء مآربه ولهم في هذه الطريقة التي يسمونها الفتوة سند يتصل بالامام علي كرم الله وجهه وشعارهم فيها لبس السراويل كما تلبس الصوفية الحرقة ولعلهم انما اتخذوا السراويل شعارا لما يهدفون اليه من التزام الصيانة والعفاف .

وانتقل صاحبنا الى شبه جزيرة القريم من ثغر صنوب بشمالي آسيا الصغرى ثم الى آزاق فبلاد البلغار ؛ التي وصلها في رمضان قال «فلما صلينا المغرب افطرنا واذن بالعشاء في اثناء افطارنا فصليناها وصلينا التراويح والشفع والوتر وطلع الفجر اثر ذلك ، وكذلك يقصر النهار بها في فصله » وفي هذه البلاد الفسيحة ركب العربات لاول مرة واكل لحم الخيل وذاق البُوزة وهي نوع من النبيذ ، وبما ان اهل البلاد أحناف فانهم لم يكونوا يتحرجون من شربها . ولاحظ كثرة الخيل بها وانخفاض ثمنها بحيث يكون اصدارها الى الهند تجارة رابحة جدا . واتصل بالسلطان محمد ازبك خان في بلاطه المنتقل وهو «مدينة عظيمة تسير باهلها فيها المساجد والاسواق » وقد حظى عند هذا السلطان حتى ارسله بمعية احدى زوجاته الاربع الى القسطنطينية ، وكانت تقصد زيارة أبيها ملك الروم ، فاتيحت له فرصة زيارة العاصمة البيزنطية الشهيرة ولم تكن فتحت بعد .

وعاد الى مدينة السّرا عاصمة السلطان اوزبك ثم اخترق طريق خوارزم فبخارى وسمرقند وترْميذ فخراسان فافغانستان الى الهند ، ويطول بنا الامر لو وقفنا معه في اي بلد من هذه البلاد وتتبعنا ملاحظاته الدقيقة واحاديثه الطّليّة عن البلاد واهلها .

وقد وصل الى الهند في محرم 734 وفي الحين أخبر به ملك الهند محمد شاه بن تَعْلُقُ ، اذ كان ذلك هو النظام المتبع في هذه البلاد ، لا يجاوز احد حدودها حتى يرفع به الى الملك ، فصدر الامر باكرامه والاعتناء به ثم اتصل به بعد ذلك في 4 شوال السنة وحظى عنده وخيره في مناصب الدولة على ماسبقت الاشارة اليه فاختار القضاء لانه منصب آبائه . وفعلا ولي القضاء المالكي بعاصمة الهند دهلي الى سنة 742 اي ماينيف على سبعة اعوام وبذلك امكنه ان يذكر من احوال هذا الملك وبلاطه وحاشيته الشيُّ الكثير وخاصة عن كرمة وأعْطيتُه الْحيالية التي لا يفوت صاحبنا ان يُصرّفها بالعُمُلْة المغربية ليدل على اهميتها ، وكذلك ذكر فتكاتبه التي تُغطّي على إحسانه مما لايمكن تلخيصه الا اذا جاوزنا الحد الذي نلتزمه في هذه التراجم . والحقيقة ان كتابته عن الهند وعن أمرائها وعن احوالها الاجتماعية ، وهي تكاد تستبد بالجزء الثاني من الرحلة ، هي من خير ما كتب ابن بطوطة تعريفًا بالبلاد التي زارهًا وستبقى مرجعاً هاماً للمؤرخين والباحثين في شؤون الهند وحضارة اهلها تحت الحكم الاسلامي .

وفي جمادي الآخرة من عام 742 ترك الهند على رأس سفارة عظيمة الى الصين وبرغم الاستعدادات الفائقة ، فان هذه السفارة قد تَعوقت عن الوصول الى غايتها وطوّحت الاقدار بصاحبنا الى جزائر ذيبة المهل بالمحيط الهندي حيث اقام عاما ونصفا وولى القضاء من طرف سلطانتها خديجة بنت جلال الدين وهو يحكي غرائب عن حياة اهل هذه الجزائر لانه بحكم اقامته هذه المدة بين اظهرهم وتوليه السلطة في بلادهم تعرف على كثير من احوالهم .

ثم غادر هذه الجزائر متوجها الى الصين عن طريق سيلان فبننالة فالملايكو فسُوم َ طرة فالزّيتون التي هي ميناء صينية على المحيط الهادي تعرف الآن بيسيوان تشرُو وتوغل صاحبنا في داخل البلاد التي تقع على مقربة من ساحل المحيط الاعظم حتى وصل خان بالق التي هي بكين عاصمة الصين اليوم ، ومع انه لم يجب الصين كما جاب الهند فانه لم يمُخلُ رحلته من اخبار مهمة عن هذه البلاد ولا سيما احوال المسلمين بها ، وتحدث عن براعة الصينيين في فن التصوير وصناعة الفخار ، وعن تعاملهم بأوراق النقد وادخارهم الذهب والفضة بشكل سبائك كما يعمل مصرف أي دولة في هذا العصر . واستتميع الى حديثه عنهم في التصوير ومن عجيب ما شاهدت لهم من ذلك اني ما دخلت قط مدينة من مدنهم ثم عدت اليها الا ورأيت صورتي وصور اصحابي منقوشة في الحيطان والكواغد موضوعة في الاسواق » الخ وما ندري هل اصطحب معه صورة منها ام لا ؟

اما حديثه عن امن الطرق والتحفظ على اموال الناس وسهولة المواصلات وتنظيم الملاحة التجارية فشي لايقل عما لدى ارقى الدول العصرية اليوم ، وفي الشرق على العموم كانت الطرق حسما يروي صاحبنا مامونة ومقسمة الى الى مراحل يجد فيها المسافر كل ما يحتاج اليه وبعضها كما في بلاد المليبار ، كان مكتنفاً من الجانبين في اكثره بدكاكين التجار وبعضها كالطريق بين ده لي ومدينة ظهار كانت عليها النتصب فيها عدد الاميال التي قطعها المسافر والني بقيت له ، فالأمر كما يقال لا جديد تحت الشمس .

ومن الصين ينكفي صاحبنا راجعا عن طريق سنومطرة فالهند فاليمن فبلاد العجم فالعراق فالشام فمصر الى ان يصل مكة في 22 شعبان 749 فيقيم بها الى موسم الحج ويحج للمرة السادسة ثم يسافر الى المدينة المنورة ومنها الى القدس ثم الى مصر وينثني عائدا الى المغرب بعد ان غاب عنه 25 سنة فيدخل فاسا في اواخر شعبان عام 750 ه ويتمثئل بين يدي السلطان ابي عينان المريني فيغمره باحسانه كما قال ويثني عليه احسن الثناء بل يعمل مقارنة بينه وبين من شاهدهم من ملوك الدنيا فيفضله عليهم .

. . .

لم تستقر النوى بصاحبنا بعد رحلته الاولى هذه ، حتى عاد فبدأ رحلته الثانية في مملكة غرناطة بالاندلس وذلك لئلا يفوته هذا القسم من العالم الاسلامي

مع انه بروية منه ومسمع ، فقد اصبح الآن حريصاً على استيعاب البلاد الاسلامية بالزيارة ليتأتى له ان يقول مفتخرا على السائح المصري الذي لقيه عدينة برُّصى (وهو من الصالحين جال الارض الاانه لم يدخل الصين ولا جزيرة سيرتنديب ولا المغرب ولا الاندلس ولا بلاد السودان وقد زدت عليه بدخول هذه الاقاليم) وليصبح بعد ذلك (مسافر العرب والعجم) كما قال له الشيخ جلال الدين التبريزي في بنغالة .

وقد خرج صاحبنا في هذه الرحلة من بلدة طنجة فمر بسبتة وجبل طارق وكان خاضعا للمغرب ثم مر برنده فمالقة فغرناطة وكان ملكها حينئذ ابو الحجاج يوسف بن اسماعيل بن نصر ولقى بها من الاعلام ، ابا القاسم الشريف وابا سعيد بن لب وابا البركات ابن الحاج وابا القاسم بن عاصم ، وقد ذكره ابن الخطيب في الاحاطة ولم يزد على تسميته شيئا غير مانقله من خط شيخه ابي البركات تبيينا لحاله ونصه : (هذا رجل لديه مشاركة يسيرة في الطلب رحل من بلاده الى بلاد الشرق يوم الخميس الثاني من رجب عام خمسة وعشرين وسبعمائة ، فدخل بلاد مصر والشام وعراق العجم وبلاد الهند والسند والصين وصين الصين وبلاد اليمن وحج عام ستة وعشرين وسبعمائة ، ولتى من الملوك والمشائخ عالما وجاور بمكة واستقرعند ملك الهند فحظى لديه وولاه القضاء ، وافاد مالا جسيما ، وكانت رحلته على رسم الصوفية زيا وسجية ثم قفل الى بلاد المغرب ودخل جزيرة الاندلس فحكى بها احوال المشرق وما استفاد من اهله فكذب) .

وقال «لقيته بغرناطة وبتنا معه ببستان ابي القاسم بن عاصم بقرية نبلة ، وحدثنا في تلك الليلة وفي اليوم قبلها عن البلاد المشرقية وغيرها فاخبر انه دخل الكنيسة العظمى بالقسطنطينية العظمى ، وهي على قدر مدينة مسقفة كلها ، وفيها اثنا عشر الف أسقف (۱)».

وقد عقب ابن الخطيب على هذه الفذلكة بقوله : «قلت واحاديثه في الغرابة ابعد ُ غَوْراً من هذا . وانتقل الى العدوة فدخل بلاد السودان ثم ان ملك المغرب استدعاه فلحق به وامره بتدوين رحلته»

وهذا الاجتماع الذي كان في بستان ابن عاصم اشار له صاحبنا في الرحلة وحكى انهم اقاموا فيه يومين وليلة ، وزاد كاتب الرحلة ابو عبد الله بن جزّي فقال «كنت معهم في ذلك البستان ومتّعنا الشيخ ابو عبد الله (يعنى ابن بطوطة) باخبار رحلته وقيدت عنه اسماء الاعلام الذين لقيهم واستفدنا منه الفوائد العجيبة».

وعاد صاحبنا الى فاس ، فلم ينشب ان شرع في رحلته الثالثة الى بلاد السودان . وفي سجلماسة اخذ أهبته لهذه الرحلة والتحق برفقة يرأسها احد رجال مسَوْفَة ، وذلك في غرة محرم فاتح 25 ، فبعد 753 يوما وصل الى

١) هذا محالف لما في الرحلة فانظرها .

تغازي ، وهي قرية الملح بناوها من احجار الملح المسقفة بجلود الجمال ، وتجارتها في الملح مع السوادين تجارة عظيمة . وبعد استراحة عشرة ايام ، استأنف الرحلة عبر الصحراء وكانت رحلة شاقة ومحفوفة بالمخاطر ، واخيرا وصل الى مدينة ايوالاتن اول عمائة السودان وهي مدينة اكثر سكانها من مسوفة ، وهم مع محافظتهم على الصلاة وقراءة القرآن وطلب العلم ، لاغيرة لهم على ازواجهم ، وللنساء هنالك حياة اجتماعية متحررة من كل القيود .

وخرج صاحبنا من ايوالاتن متوجهاً صوب مالي عاصمة البلاد فلقي سلطانها منسي سليمان ، ولم ينل منه خيرا ، غير انه وصفه بالعدل والاستقامة واتى بوصف معجب لبلاطه ولخروجه الى صلاة العيد ، ثم توجه الى تمبكتو ومنها الى تكدا ، ووصل في تنقلاته بين هذه المدن الى نهر النيجر ، فظنه النيل ، ورأى التمساح في بعض ضفافه «كأنه قارب صغير »كما رأى فرس البحر في بعض خلاجانه ، ومن المحقق انه جاب في هذه الرحلة اماكن لم يصل اليها سائح من قبله ، ووصفها وصفا معجبا . فلهذا القسم من رحلته اهميته التي لاتقل عن اقسامها الاخرى .

وبينما هو في تكدا وافاه امر السلطان ابني عنان بالرجوع الى المغرب ، فكر راجعا الى سجلماسة عن طريق تُوات . وفي نهاية عام 754 وصل الى فاس بعد ان قضى في هذه الرحلة عامين كاملين ، وباضافتهما مع الزمن الذي قضاه في رحلة الاندلس يكون قد صرف زهاء ثمانية وعشرين عاما في التنقل والترحال ، فما اعظمها من همة ! وهكذا تكون الرجال ! .

وامره السلطان باملاء رحلته على الكاتب ابي عبد الله بن جُزي ، وهو احد اولاد العالم ابي القاسم بن جزي ، فقام هذا بما كلف به من ضم اطراف الرحلة وترتيبها ، وتصنيفها وتهذيبها وسماها تحفة النظار في غرائب الامصار وعجائب الاسفار ، وافتهى من ذلك في 3 ذي الحجة عام 756 ... وكأن السلطان ابا عنان لما وفد عليه ابن بطوطة اولا في عام خمسين غفل عن امره بتدوين رحلته ، والعذر له ، فقد كان مشتغلا بتثبيت دعائم ملكه ، ومصارعة اعدائه . ثم تنبه للامر بعد ذلك فنفذه كما رأيت ، باستدعاء ابن بطوطة من اقصى بلاد السودان ، على انه قد قيل انه كان موفدا من قبله الى تلك الديار في مهمة ، ولا يظهر ذلك من سياق الحبر في الرحلة .

وبعد انتهاء الرحلة ينسدل حجاب كثيف على حياة ابن بطوطة التي وان طالت بعد ذلك اكثر من عَقْد ين من السنين فاننا لم نعد نعرف عنها شيئا بعد ان لابسناها وصاحبناها في افراحها واتراحها مدة ثمان وعشرين سنة ، غير ان ابن حجر في «الدرر الكامنة» نقل من خط ابن مرزوق : «انه بقي الى سنة سبع وسبعين ومات وهو متولي القضاء ببعض البلاد » فيرشد هذا الكلام الى انه حظى عند بني مرين وولوه منصب القضاء الذي قال عنه «انه شغله وشغل أبائه»

ويزيد ابن مرزوق فيقول ، فيما قرأه ابن حجر بخطة : «ولا علما احدا جال في البلاد كرحلته ، وكان مع ذلك جوادا محسنا» وهي شهادة لرحالتنا من العلامة ابن مرزوق تعضُدها قراءة ُ الرحلة . على ان ابن حجر اشاد

ايضا الى دفاع ابن مرزوق عن الرحالة فيما كان من اتهام ابي البركات بن الحاج له فقال : «وكان البِللّفيقي رماه بالكذب فبرأه ابن مرزوق عن والبلفيقي هو ابو البركات بن الحاج . وقد سبق نقل كلامه عن الاحاطة .

ولم يبين ابن مرزوق الجهة التي كان ابن بطوطة يتولى بها القضاء ، ولكن ابن الخطيب في «نفاضة الجراب» اثبت نص كتاب وجهه الى صاحبنا بصفته قاضي تامسنا ، يرجو منه المساعدة على شراء قطعة ارض بجواره ، يعدها للفلاحة عند الحاجة ، وذلك لما قرر الاستقرار بالمغرب ، فمن هذا نعرف مكان ولايته للقضاء الذي كان هو محل وفاته .

وعلى ظاهر كلام ابن مرزوق ، فان ابن بطوطة توفي سنة 777 وفي دائرة المعارف الاسلامية انه توفي سنة 779 وعليه كثير من الكتاب المحدثين .

ومن هنا يُعلَم انه لم يتوف بطنجة ، وان كان يوجد بها ضريح ينسب اليه ، ويَفَيدُ الرحالةُ من كل جنس اذا قدموا طنجة عليه . لكنا نستريب في ان يكون ذلك هو مرقد الرحالة الحقيقي .

اولاً ـ لان وفاته لم تكن بطنجة .

ثانيا ـ لان اسم صاحب الضريح في ألسنة الناسس احمد بن علال وليس هو اسم بطوطة . ثالثا ـ لان طنجة خضعت للاحتلال الاجنبي ؛ البرتغالي ثم الانجليزي ما ينيف على قرنين من الزمن بعد موت ابن بطوطة ، فيبعد ان يبقى قبره محفوظاً ومعروفا بعد هذه المدة الطويلة التي تغيرت فيها معالم المدينة من جميع الوجوه وعلى كل حال فهو ، وان يكن ذا صفة ، مزية ، ضريح متواضع جدا لا يتناسب وعظمة الرجل الذي طبقت سمعته الافاق .

وقبل ان نختم هذه الترجمة لا بد ان ننقل ما كتبه ابن خلدون في مقدمته عن رحلة صاحبنا ، لان فيه رداً على ماسبق عن ابن الحطيب من الاسترابة باخبار الرحالة الصدوق ، قال ابن خلدون .

«ورد على المغرب لعهد السلطان ابي عنان من ملوك بني مرين ، رجل من مَشْيَخة طنجة يعرف بابن بَطُوطة ، وكان قد رحل منذ عشرين سنة قبلها الى المشرق وتقلب في بلاد العراق واليمن والهند ودخل مدينة دهلي حاضرة ملك الهند ، واتصل بملكها لذلك العهد ، وهو السلطان محمد شاه ، وكان له منه مكان واستعمله في خطة القضاء بمذهب المالكية في عمله ، ثم انقلب الى المغرب واتصل بالسلطان ابي عنان ، وكان يحدث عن شأن رحلته ، وما رأى من العجائب بممالك الارض ، واكثر ما كان يحدث عن دولة صاحب الهند ويأتي من أحواله بما يستغربه السامعون ، مثل ان ملك الهند اذا زجع خرج للسفر احضر أهل مدينته من الرجال والنساء والولدان وفرض لهم رزق ستة أشهر يدفع لهم من عطائه ، وانه عند رجوعه من سفره يدخل في يوم مشهود يبرز فيه الناس كافة الى صحراء البلد ويطوفون به وينصب امامه في ذلسك

المحفل منجنيقات على الظهر يرمي بها شكائر الدراهم والدنانير على الناس الى ان يدخل ديوانه ، وامثال هذه الحكايات ، فتناجى الناس في الدولة بتكذيبه، ولقيت انا يومئذ في بعض الايام وزير السلطان فارسَ بن وَدْرار البعيد الصيت، ففاوضته في هذا الشأن وأريتُه انكار اخبار ذلك الرجل ، لما استفاض فيالناس من تكذيبه فقال الوزير فارس : اياك ان تستنكر مثل هذا من احوال الدول بما انك لم تره فتكون كابن الوزير الناشيء في السجن ، وذلك ان وزيراً اعتقله سلطانه فمكث في السجن سنين رباً فيها ابنه ُ في ذلك المحبس ، فلما ادرك وعقل سأل عن اللَّحْمان الَّتي كان يتغذى بها ، فاذا قال له ابوه هذا لحم الغنم يقول وما الغنم ؟ فيصفها له أبوه بشياتيها ونعُونها ، فيقول يا أبتٍ : تراها مثل الفأر ؟ فينكر عليه ويقول اين الغنم من الفأر ، وكذا في لحم البقرُّ والابل، اذ لم يعاين في محبسه الا الفأر ، فيحسبُها كلها ابناء جنس للفأر ، وهذا كثيراً ما يعتري الناس في الأخبار ، كما يعتريهم الوسواس في الزيادة عند قصد الاغراب ، كما قدمناه اول الكتاب . فليرجع الانسان الى اصوله ، وليكــن مهيمناً على نفسه ، ومميزاً بين طبيعة الممكن والممتنع بصريح عقله ، ومستقيم فطرته ، فما دخل في نطاق الامكان قبله ، وما خرج عنه رفضه ، وليس مرادنا الامكان العقلي المطلق فان نطاقه اوسع شيء ، فلا يفرض حداً بين الواقعات ، وانما مرادنا الامكان بحسب المآدة التي للشيء ، فاذا نظرنا اصل الشيء وجنسه وفصله ومقدار عظمه وقوته اجرينا الحكم في نسبة ذلك على احواله وحكمنا بالامتناع على ما خرج عن نطاقه، (وقل رب زدني علما) ».

وهناك ايضاً انتقاد آخر على الرحلة وجهه بعض كتاب الشرق وهو ان اسلوبها الانشائي لا يخلو من ضعف سواء من حيث استعمال بعض الألفاظ

العامية او اللحن ؛ ومن ثم يتلخصون الى التشكيك في ثقافة الرجل اللغويسة ، فالدكتور محمد مصطفى زيادة في محاضرته عنه يقول حين تعرض لملاحظت اللحن على خطيب البصرة : «غير ان هذه الملاحظة تدعو الى الالتفات ، فكتاب رحلة ابن بطوطة كما كتبه ابن جزي لم يخل من اخطاء نحوية ، فضلاً عن احتوائه على تعبيرات غريبة ، وأساليب قد تخالف ما نعهده للفصحاء ، فهل يكون معنى هذا ان ابن بطوطة لم يقرأ نص رحلته بعد اتمامها ، ليصلحها ويضبطها ضبطاً صحيحاً ؟ » وكاتباً مهذب الرحلة كثيراً ما يعلقان على ألفاظ للمولف بما يدل على انهما لم يفهما المراد منها .

والجواب عن هذا الانتقاد ان المؤلف حقيقة استعمل بعض الالفاظ الجارية على ألسنة الناس في المغرب ، للتوضيح والبيان وليست كلها عامية بل ان منها ما هو فصيح صحيح ، وانما لم يجر على ألسنة الناس في المشرق ، وهذا الصنيع قد ارتكبه كثير من الكتاب قديماً وحديثاً فلا حرج على المؤلف فيه ، وكنا نود لو اتسع لنا المجال ، فتتبعنا تلك الالفاظ كلها بالشرح والبيان . واما اللحن فلا يصح مطلقاً نسبته الى انشاء الرحلة ، كيف والمشرف على تحبيرها هو الكاتب ابو عبد الله بن جزي ، وهو من كبار أدباء المغرب والاندلس في وقت ؟ وهي فعلا ، مع تشويهها بالطبع الرخيص لا يوجد فيها لحن مطلقاً . وعلى كل فالدكتور زيادة الذي يقع في كلامه مثل هذه العبارة « واضحى سلاطين فالدكتور زيادة الذي يقع في كلامه مثل هذه العبارة « واضحى سلاطين المماليك يفرضون لانفسهم مكاناً سامياً على ملوك العالم الاسلامي ، باعتبارهم حماة (بضمة على التاء) الحلافة (والمتمتعون) ببيعتها » ويقول «غيران هذا الحديث (المبروك) .. » ويقول : « ممتاز كتب الرحلات ، (من) دون الكتب التي (نتشوف) منها احوال القرون الحالية » لا يحق له ان يتحدث عن اللحن ومخالفة اساليب الفصحاء في كلام غيره . والكمال لله .

### الطبعة الثانية

### ۱۹۹۶ هـ ـ ۱۹۹۶ م AD 1994 - H 1414

### دارالكتاب اللبناك

شایع مسدام کوری دمقابل فکد ق بریستول ت : ۱۱ / ۸۳۲۰ میرب : ۱۱ / ۸۳۲۰ برقسیاً «دکسالسیان» TELEX: OKL 23715 LE

بروت . لبنان 351433 (19611) FAX

جمسيع حقسون الطبيع والنشسر محفوظة

#### دارالكتابالصرى

TELEX No: 23081-23381-22181-21881 ATT: MR.HASSN EL-ZEIN

FAX: (202): 3924657



26

## عَبْدالْهُيمْنِ الْجَصْرَمِي

بِمَتِلِمُ عَدِيرُ اللهِ كَانُّونَ عَجَدُاللَّهُ كَنُّونَ

دارالكتاباللبنانك

دارالكتابالهصر*ك* القاهـــرة

## ﴿ تَمَّم صَيْعِكُ ﴾

في عام ١٣٦٩ ه اعترى كاتب هذه السلسلة مرض منعه من مواصلة العمل ، فأوقفها بعد أن أصدر منها بضع حلقات . ولما 'شفي خاطبه صديقه الوزير الأديب الأستاذ محمد بن موسى بهدف القصيدة المصاء يمنئه ويستحث على استئناف عمله الأدبي . وقد والى إصدارها بعد ذلك إلى الحلقة الخامسة والعشرين :

لمَّا تَزلُ في رَعِيلٍ من عِنــابته

مُستحمِدٍ ومن التوفيق في كَنَف

تحنُو عليك يد من فيض أنعُمه

أُنِّي اتْجَهِتَ فلا تَحْزَن ولا تخف

واسْلَم بِأَنْعَمِ بَالٍ تَستطيبُ بـــه

بَرْدَ الرضى ومِزاجِ غيرِ مُنحرف

\* \* \*

لم يسمح البُراة مختالاً مشاعِرَه

إلا لِمَا شام من فضل ومن شرف

\* \* \*

یا مَن إذا صاحَ داعیه به سفَرتْ

غُرُّ المناقب بعد الياء والألف

فـــا يُحاوِلُ إنصاحا بِرَانعـــةِ

إلا تحـــيّر بَيْن البِكْر والنَّصَف

يِّهُ عَنُّ ذَا تَكَ مَكُرُوهُ ۚ تَنُوءُ به لم يَعْرُ ذَا تَكَ مَكُرُوهُ ۚ تَنُوءُ به

كُلَّا وَلَا مُلَّا يروع القلبَ بالأسف

، در ود م

لكينَّ دهرَك لاهِ في سفاسفه

عَمَّا تُعَبِّرُ من وَشي ومن طُرَف

ومن عقود يلوحُ التَّبْرُ من سقَطِ

في جنبها وشُذُورُ الدُّرِّ من خَزَف نَصُنْتَ كِما يرى مَن كان ذا بصر

ي يا السَّمْر والحَشَف بين السَّمْر والحَشَف

حتى إذا لْخُتَ لَاحَ الفضلُ مُلْتَحِفاً

رُوحَ النُّهي في رُواءٍ غيرٍ مُلْتَحِف

وليس يلحَقُ نورَ البدر من وَهَنٍ

وإن سرَى البدرُ وهنأ سيرَ مُنْكَسيف

فانهَضْ وَشِيكاً وقَاك اللهُ من وصَب

تعفُو بـــه خَرزَاتُ الدر في الصَّدف

وصِلْ بِرَاحِكُ أَقلاماً مَتَى نَهَلَتْ

لم يصحُ من سُكْرِه من جَال في الصُّحف

يهفُو إلى الرَّقْص إِن غَنَّتْ فإِنْ نَسَقَتْ

دُرَّ الثغور صبَا شوقاً إِلَى الرَّشَف

مِن صَادع ِ جَنَبَاتِ الشُّك من فَلَق

وَقِـــادِحٍ لَمَحَاتِ البرق في السُّدَف

كَأَنَّهَا القُصْبُ في يُمنَى أبي حسَنٍ

والسَّمْهَرِيَّةُ فَي صَحَفَّيْ أَبِي دُلَف

نافِحْ بِها عن بلادِ طالمــا سقطت

أخلائها يعوادي اكجهل واكجنف

ننحَّرتْ لِأُوالِيهَا فَدَيْدَنُهَا

وقد رَأَيتَ ؛ عُقُوقُ الْخُلْفِ للسَّلَف

يهِـم وتَنَـاسَوْهُم ولم يزِنُوا

ُحقًّا لهم فعَذيرَ القوم من خَلَف

فَغِرْتَ غيرةً نَدْب عن محاسِنِهم

مِنْ أَن تَشُوهَ بِعَزْمِ الناقِد الحصيف

نَشَرْتَ منهم لَفيفاً ضاع نَشْرُهم

كُو لَمْ تُذِعْهُ فَمَا اسْتَعْدَى على التَّلَف

وَ فِي الكواكِب من أعلامهم هدفُ وشَأْنُ قَارَةَ (1) وَشْعُ النَّصل في الهدف صَنِيعَكُ وَابْحَثْ في مَعَادنهم بَحْثَ النِّطاسِيِّ في الآثَار بدائعَ ما شَدُّوا وما عَقَدُوا من الطُّرَائِف والأُعلاق وضَعْ بِلَبِّنِّةِ تُطْرِ زِنْتَ سُمْعَتَهُ أطواق 'منْتَصِف تُدْني المَلاَحَةُ مِنهَــا سَمْعَ مُغْتَرم وَيَفْتَحُ الْحَسْنِ فيهــــ أَعَاذَ فَضْلَك ، عبدَ الله ، مَانِحُه مِن لِمَّةِ الضُّعْف والأسواءِ والدَّنف

 <sup>(1)</sup> قارة: قوم من المرب مشهورون بجودة الرسمي ويقال في المثل: أنصف القارة من راماها.

### ودُمْتَ تَسْقِي يَراعاً كُلَّما هَتَفَتْ وَرْقَاوُهُ كَشَفَت عَن رَوْضَةٍ أُنف

• • •

والآن ، وقد اضطلعت « دار الكتأب البناني » بإتمام نشر السلسلة وإعادة طبع ما نشر منها ، بعد توقف دام خس سنوات ، نقدم بين يدي الحلقة السادسة والعشرين ، قصيدة الأديب ابن موسى ؛ ونجعلها فياتحة الطبعة الجديدة لهذه السلسلة . فإن " بينها وبين أدب هؤلاء المشاهير وانتاجهم الرفيع ، تقار با وتشا بها ؟ مع ما فيها من تقدير هذا العمل والحض على إنجازه .

عبدالله كنوله

المخرب: ابريل ١٩٦٠

## عَبْدالْهُ يَمْنِ ٱلْجُصْرَمِي

[ ييته ، مولده ، نشأته ، طلبه العلم ، ومشيخته ، الآخذون عنه ، نحلبة ابن خلاون والمقري وابن الحطيب له ، دخوله الأندلس و كتابته عن ملكها ، رجوعه للمغرب و كتابته لولي العهد ، تنازع الأمراء فيه ، بلوغه الفاية من المجد والشرف ، ذهبابه الى افريقية صحبة السلطان ، حلوله بتونس محل الكرامة ثم وفائه بها ، همته وحسن بديهته ، تضلمه من العربية ، مدح أبي حيان له ، فوائده ، أدبه وشعره ، ولده الأنجاب .]

الأستاذ الرئيس صاحب القلم الأعلى أبو محمد عبد المهيمن بن محمد بن عبد المهيمن بن محمد بن عبد المهيمن بن محمد بن عبد الله بن محمد الحضرمي السبق ورضي يرتفع نسبه إلى العكاء بن الحضرمي صاحب رسول الله على ورضي عن صاحبه . وأصل سلفه من اليمن قدموا إلى الأندلس وكان لهم بها شأن. قال ابن الأحر : « ولجده الأمير كُر يب بالأندلس ثورة » وكان أحد جدوده المسمى عبدون لتحقه الضيم ببلده فارتحل إلى المغرب فنزل سبتة . وبيتهم بها شهير يُعرفون ببني عبد المهيمن . وكان والد المترجم قاضيها أيام بني العَز ين و و لا هو سنة 676 فنشأ في صوت وعفاف وطلب العلم على جلة شيوخها وغيرهم كأبي اسحاق الغافقي وابن ر شيد وابن الغماز وأبي جعفر وابن الغماز وأبي جعفر وابن ر شيد وابن الشاط وابن أبي الربيع وابن الغماز وأبي جعفر

ابن الزبير وأبي بكر بن عُبَيْدة وابن صالح الكناني وخلف القتبوري وخَلْق ، وأجاز له مالك بن المُرَحَّل وأبو الفتح بن سَيَّد الناس وولده أبو عمر ، والابرقوهي ، من المشرق ، وابن عبد الهادي وخليل المراغي وأبو حيان والدمياطي ، وست الفقهاء بنت الواسطي وكثير غيره ، وقد بلغت مَشْيَخَتُهُ الألْف .

ونَجُب وفَهُم وتصدر للإفسادة على حداثة سنّه فبدّ الأقران ولحيق بالشيوخ الكبار وكان له القيد م المعكلي في عسلم العربية والمشاركة الحسنة في الأصلين والإمامة في الحديث والتبريز في الأدب والتاريخ واللغسات والعروض . وأخذ عنه الجم الففير من ايمة العلم والأدب يكفي أن نذكر من بينهم المقري الجد وابن مرزوق الكبير وابن الخطيب وابن خلدون . وحلاه فهذا الأخير بإمام المحدثين وقال فيه «كانت بضاعته في الحديث و أفرة ، ونحلته في التقييد والحفظ كاملة وكانت به خزانة من الكتب تزيد على ثلاثة آلاف سفر ، في الحديث والفقه والعربية والأدب والمعقول وسائر الفنون مضبوطة كليها مقابكة . ولا يخلو ديوان منها عن ضبط بخط بعض شيوخه المعروفين في سند والى مؤلف حتى الفقه والعربية الغريبة الإسناد الى مؤلفها في هذه العصور » وقال فيه المقري الكبير : «جمع الإسناد الى مؤلفها في هذه المصور » وقال فيه المقري الكبير : «جمع الضارب القاطن » وهو يشير بذلك إلى سمة روايته وكثرة من أخذ الضارب القاطن » وهو يشير بذلك إلى سمة روايته وكثرة من أخذ

عنهم عن أيمة المشرق والمغرب سماعاً أو إجازة مع أنه ليس له رِحْلة .

وهذه تتحلية أبن الخطيب له في الإكليل: « تاج ُ المَفْرِق ، وفخر ُ المنفرِق ، وفخر ُ المنفرِ ق ، أطلع منه نوراً أضاءت له الآفاق ، وأتى منه بذخيرة حمَلَت أحاديثها الرقاق ، ما شئنت من مجد سامي المَصاعِد والمَراقِب ، عزيز عن لتحاق ِ النجم الشاقب ، وسلف زينت سماؤه بنُجوم المناقب ،

ثم قال في ذكر نشأته وتبريزه: « نشأ بسبتة بلكده بين علم يُفيدُه ، وفخر يَشيده ، وطهارة بِلْتَحِف مُطار فيها ، ورياسة يتفيئاً وار فيها ، وأبوه رحمه الله تعالى 'قطب مدارها ، ومقام حجبها واعتارها ، فسلك الوُعُور من المعارف والسهول ، وبذ على حداثة سنه الكهول ، فلما تحلى من الفوائد العلمية بما تحلى ، واشتهر اشتهار الصباح إذا تجلى ، تنافست فيه همم الملوك الأخاير ، واستا ثرت به الدول على عادتها في الاستثثار بالذ خاير ، فاستقلت بالرياسة ذرا عه ، وأخدم الذوابل والسيوف يراعه ، وكان عين الملك التي بها يبصر ، ولسانه الذي به يسهب أو يختصر ، وقد تقدمت له إلى هذه البلاد (يعني غرناطة ) الو فادة ، وجكت به عليها الإفادة ، وكتب عن (يعني غرناطة ) الو فادة ، وجكت به عليها الرفيعة وسلكوكها ، وله في الأدب الراية الخافقة ، والعقود المُتناسقة ، ومَشيَخته حافية " تزيد به الراية الخافقة ، والعقود المُتناسقة ، ومَشيَخته حافية " تزيد

عن الإحصاء ، وشعر ُه مُنْحَطُّ عن محله من العلم والشهرة ، وإن كان داخلًا تحت طور الإجادة » .

نعم ، و و الثالث من ما و الله الله الما الله الله وهو الثالث من ما وك بني الاحر على سبتة سنة 705 و نقل رؤساء ها بني العر في العر في العر مع مع أجملة أعيانها الى حضرته وكان بنو عبد المهيمن ، كا علمت ، من عيون أعيانها فضلا عن صهرهم مع العر في في في في المكها المذكور منتص واستكمل المترجم قراءة العلم هناك وكتب لملكها المذكور منتص بالوزير ابن الحكيم منتظماً في طبقة الفضلاء الذين كانوا بمجلسه مثل ابن سيد الفهري وابي العباس العرفي وابن تخيس التهاساني .

ثم لما 'نكب ابن الحكيم رجع الى سبتة وكتب عن قائدها يحيى ابن مَسْلَمة مُمدَّة فلما استخلص بَنُو مَرِين سبتة سنة 709 واستولى السلطان ابو سعيد على المغرب واستقل بالأمر ولي عهده ابنه ابو على وكان عجباً للعلم من سبتة فقلده عبد المهيمن من سبتة فقلده كتابته وعلامته سنة 712 ، وهذه العلامة هي بمثابة الطنغراء كتابته وعلامته سنة 712 ، وهذه العلامة هي بمثابة الطنغراء توضع اسفل مكتوبات السلطان ، وانما يتولاها رئيس الكُنتاب وربما وضعها السلطان بيده . فلما خرج الأمير أبو على على ابيه تحيّز عبد المهيمن إلى أخيه الامير أبي الحسن . فلما صولح أبو على على البنول عن العاصمة والخروج الى سِجلها سة وكتب شروطه على السلطان ، كان العاصمة والخروج الى سِجلها سة وكتب شروطه على السلطان ، كان من 'جملتها كو'ن عبد المهيمن معة ، وأمضى السلطان فلك . فأيف

أبو الحسن منها وأقسم ليقتلُننه إن فعل . فرفع عبد المهيمن أمرَه إلى السلطان فأمرَه باعتزالها معا والرجوع إلى خدمته . وفي ذلك ما يؤذِن برفعة قدره وعلو شأنه حيث تنافس فيه الأمراء الثلاثة وهو مصداق قول ابن الخطيب فيا مضى «تنافست فيه همم الملوك الأخاير»

واستمر في خدمة السلطان أبي سعيد وَعَظم أمرُه واختصَّه منْديلُ ۗ الكِنَاني كبيرُ الدولة وزعيمُ الخاصة وأنكحه ابنته، ولما 'نكِبَ مَنديل استفنى عنه السلطان مدة مم أعاده الى حاله من الكتابة والعَلامة . ولما تُوفي أبو سعيد وتولى ابنُه ابو الحسن زاد في تقريبه وكان 'مجيلُه كثيراً وسار معه في حركته الى افريقية سنة 748 ولكنه لم يحضر واقعة َ القبروان لما كان به من عـَّلة النَّـقْـر س ، فلما وصل خبر ُ الهزيمة وكانت الهَيْعَة بتونس تحيّز أولياء السلطان مع حر مه الى القَصَبَة وانتبذ عبد المهمن عنهم إلى المدينة مُتوارياً في بيت صديقه والدِ ابنِ خلدون ، والمؤرخُ العظيمُ يومنْذِ غلامٌ ابنُ 16 سنة . فلما ا مُجَلَّت تلك الغَيابَة ورجع السلطان اعرض عن عبد المهيمن لِما كان من انخذاله عن أهله ، وجعل العلاَمة لا بن أبي مَد ين وكانت من قبل مقصورة على هذا البيت ، وأقام عبد المهمن 'عطالًا من العَمل شهراً . ثم افتقد السلطان مكانه وردّه إلى ما كان عليه. ذكر القاضي أبو الحسن النُّباهي في كتاب اكر تبة العلْميا أنه سمع ينشد بتونس أيام إعراض السلطان عنه ، وقد مر" به قوم ٌ من أعيان جند فاس :

يأيها النـــاس سيروا إِنَّ قَصْرَكُمُ

أن تُصبِحُوا ذاتَ يوم لا تَسيِرُونا حُثُوا المَطِيَّ وأَرْخوا من أَزَمَّتها

قبلَ المهات وقَضُّوا ما تُقَضُّونا كَنتُم فغيَّرنَا كَنتُم فغيَّرنَا

دهرٌ ، فأنتُم كما كنا تكُونُونا

قال: « وهذه الأبيات أو "ل شعر قيل في العرب على ما نقله ابن اسحاق » وانشاد المترجم لها في ذلك الظرف الخاص دليل على شدة تأثره من تغير السلطان عليه وتأخيره عن منصبه ، فيا عجباً لهذه الولاية ، كيف تتكم في ذكوي الأقدار ، وكستكزل أعظاء الأخطار ، وصدى رسول الله على النهاطمة !..

وحل عبد المهيمن بتونس كغيره من أعلام المغرب الذين صحبوا السلطان تحل إ جلال وإعظام كايدل قول أبي القاسم الر حوي شاعرها فيهم من قصيدة:

همُ القومُ كُلُّ القوم أَمَّا حُلُومُهم فَأَرسَخُ مِن طَوْدَيْ ثَبِيرٍ وتَهْلان فلا طيش يعلُوهم وأمَّا علُومهم فأعلامُها تَهْديك من غير نيران

ومنها في ذكر عبد المهيمن :

وهامَت على عبد المهيمن تُونُسُ وقد ظفِرَت منه بوصلٍ وتُورْبان وما عَلِقَت مني الضائرُ غيرَه وإنْ هَويت كلاً بِحُبِّ ابن رضوان

ويعني بابن رضوان أبا القاسم عبدالله بن يوسف بن رضوان المالـقى الكاتب الرئيس لانه رفع إليه هذه القصيدة يرجو منـــه أن يذكره لشيخه عبد المهيمن في ايصال مدحه للسلطان. ومن مدح الرَّحورِيّ لعبد المهيمن ايضاً مِن قصيدة طويلة:

لَمِيَ النفسُ باكتساب وسعي وهُوَ العُمْرُ في انتهاب وفي وأرى الناسَ بين ساع لرشد يتوتَّحى الهدى وساع لِغَيِّ وأرى العِلمَ للبرية زَيْناً فتزَيَّنْ مـنه بأحسن زِيِّ وأرى الفضلَ قد تجمع كُلاّ في ابن عبد المهيمن (1) الحضرمِيِّ وأرى الفضلَ قد تجمع كُلاّ في ابن عبد المهيمن (1) الحضرمِيِّ

<sup>(1)</sup> سبق ان قومه كانوا يعرفون في سبتة ببني عبد الميمن.

ثم لم يلبث عبد المهيمن أن توفي بتونس في ذلك الطاعون اكجار ِف ثاني عشر شوال عام 749 وكانت جنازتـُه حافلة " رحمه الله .

ومما يتصل بأمر ولايته ويدل على علو همته أن السلطان أبا الحسن المريني سبّه بمجلس كنتّابه ذات يوم فأخذ عبد المهيمن القلم وكسره وقال « هذا هو الجامع بيني وبينك » ثم إن السلطان ندم وأفضل عليه وخجل مما صدر منه.

و ُحكي ان القاضي المليلي وعبد المهيمن حضرا بجلس السلطان مرة فجرى ذكر الفقيه ابن عبد الرزاق فقال المليلي جمع من الفنون كذا ، حتى وضع يده على عبد المهيمن وقال نخاطباً للسلطان : ويكتنب لك احسن من ذا . فوضع عبد المهيمن يد معلى المليلي وقال : نعم يا مولاي و يقضي لك أحسن من ذا ! وفيه من سرعة الجواب و ُحسن البديهة ما لا يخفى . ونظير ما محكي من انه ذكر يوما بني العزفي فأثنى عليهم فقال له أحد المحسينييين منكتا وكان بينهم شيء فأثنى عليهم كانوا نجيبون أهل البيت فكيف محبلك انت لهم ؟ » فقال د أحبتهم حب التشيع » ويظهر انه كان في خليف حداة ، ويشير ابن الخطيب إلى شيء من ذلك حين يقول : « يغلب عليه ضجر " يكاد نجيل به ! »

وكان ينطق بالكلام 'معرر با ما يدل على تضلُّعِه من العربية حتى قال فيه أبو حمان:

# ليس في الغَرْب عالِمُ مِثْلُ عبد المهيمنِ غُنُ في العلم إسوةُ أنا مِنْه وهُو مِنِي (١)

وناهيك بها من أبي حيان عدلى علو مقامه في اللغة والنحو. و تشكُّكُ المقري في النفح في نسبة البيتين لأبي حيان لأن مرور و بالمفرب كان قبل ظهور عبد المهيمن لا يَصِح ، فليس بلازم ان يكون لقيية ليمند حمه بل يجوز ان يكون بلغه خبر و وعلو كعبه في العلوم وخصوصا العربية التي هي بضاعة أبي حيان ، فاذا اضفت إلى ذلك أن عبد المهيمن رعبًا كان استجازه فأجازه كا سبق القول ، الم يبعد كون أبي حيان مدحة بالبيتين السابقين من باب التنزل والاعتراف بالفضل لأهله . لا سيا وراويها ثقة ، وهو العلامة ابن غازى ، ذكر مها في حاشيته على الالفية .

ومن فوائده اللغوية أنه كان 'ينكير' إضافة َ الحوال الى الله عز وجل فلا 'يجيز' ان يقال بجول الله و 'قو"ته ، قال : لأنه لم ير د الطلاقــُه. والمعنى

<sup>(</sup>١) مو يقم الحاء واسكان الواو لنة قال عبيد:

وركضك لولا هو لقيت الذي لقوا

ومني بتخليف النون على حد قول الشاعر :

ايها السائسل عنهم وعني لست من قيس ولا قيس مني ولا غرو ان يرتكب ابو حيان غريب اللغة فان الرجل نحوي افن عمره في دراسة هذه الشواهد.

يقتضي امتناعه لان الحوال كالحيلة أو قريب منها . وراد بورود في السُنَة فلا مَنْع . ومنها أنه اسئل عن قوله تعالى « وهو الذي خلق الليل والنهار والشمس والقمر ، كال في فلك يسببحون » لم عاد ضمير من يعقل الى ما لا يعقل ? فأجاب بأن الشيء المعطلم عند العرب اتعامله معاملة العاقل وان لم يكن عاقلا لعظمه عنده . وكان جواب غيره انه قال : لما اشترك مع من يعقل في السباحة وهي العوم عومل لذلك معاملته . وبحث فيه المقري الجد بان السباحة لما لا يعقل كالحوت والما كان يعقل العوم لا السباحة . وايضا فإلحاقه بما هو غير الإم له . وايضا فإلحاقه بما هو غير الإم له . وايضا فإلحاقه بما هو غير الإم له . هو المعقل في نحو ملت في غير هذا الموضع معاملة من يعقل في نحو قوله ( والشمس والقمر رأيتهم لي ساجدين ) لصدور أفعال العقلاء عنها أجري عليها هنا ذلك الحكم للأنس به في موضعه . ولا يخفى أن جواب عبد المهيمن هو الطبيعي والمعقول .

وقد رأيت أن غالب ما يُوصَف به الرجل هو الحديث والعربية فأما الحديث فيكفي ان مَشْيَخَتَه كانت تحتوي على ألف شيخ ولكنها ضاعت وضاع بها علم كثير – كا يقول ابن القاضي – ومن هذا الباب اعني اهتامه بالرواية ولقاء المشائخ ، أنه كان السبب الحامل للامام ابن ر شيد على جم رحلته الشهيرة العامرة بالفوائد الحديثية والأسانيد. وقد نو م ابن ر شيد نفسه بذلك وذكر مقابلته لها

معه ، واعتناء م باكتتابها لنفسه واكتسابها ، وتحمله لها عنه ومعرفته لفضلها حتى قال : «لولا عز مه علي في تخليصها ما خلصتها ، ولا عز مه علي في تخليصها ما خلصتها ، ولا أخرجتها ولا أظهرتها ، لعدم الراغب ، وقلة الطالب » ومما جاء في ختامها بخط المترجم في مخطوطة الاسكوريال : «بلغت قراءة "بجميعها على المصنف أبقى الله حياته ونقلا ومعارضة "معه بأصله هذا في يوم الاربعاء منتصف جمادى الأخرى عام عشرين وسبعائة . وكتب عبد المهمن بن محمد بن عبد المهمن بن محمد الحضرمي السبتي بمدينة فاس حرسها الله تعالى حامداً الله ومصلياً على نبيه محمد المصطفى ومسلماً تسليماً كثيراً وخطه مغربي جميل جداً كما و صفوه .

وأما العربية فاطبق مترجمُوه على طول باعه فيها وإليك عبارة لابن الاحمر في تنير الجمان بشأن معرفته لكتاب سيبويه: «واما كتاب سيبويه فكان بمسائله عارفا وعلى إقرائه بطول عمره مداوما وعاكفا للم يكن له في المعرفة به قرين ولقد تصدر لاقرائه وهو ابن عشر سنين ». ومما يتعلق بهذا الموضوع ما ذكره نفع الطيب في ترجمة جدة الامام المقري ، من فوائده ونصه: «وتوفي الشيخ ابن مالك سنة اثنتين وسبعين وسمائة ، وفيها و لد شيخنا عبد المهيمن الحضرمي

<sup>(1)</sup> ذكر ابن القاضي في الجذوة ان سكنى المترجم بفاس كانت بزقاق حجامة وزاد انها دار ابن ماواس في زمنه .

فقيل مات فيها إمام نحو و و لد فيها إمام نحو ، وهذه الفائدة ان صحت من حيث د لالتها على ان المترجم إمام نحو ، ما في ذلك شك ، فانها غير صحيحة من ناحية التاريخ ، لأن عبد المهيمن ولد كا سبق القول عام 676 لا عام 672 وصاحب النفح نفسه ذكر ذلك في ترجمته . وقد اشتبه الأمر في هذه القضية على المقتري الجد ، لأن الذي قيلت فيه تلك الكلمة هو ابن آجروم النحوي المشهور لا عبد المهيمن ، وهو الذي ولد في سنة 72 التي توفي فيها ابن مالك فقيل مات نحوي وولد نحوي .

ويقول ان الاحمر بعد العبارة السابقة عنه: « وقد دو "ن الكثير من العلوم وصنف ، وقر ط مسامع الفهوم و شنف ونحن لم نقف على أنه كتب شيئا غير مشيخته الحافلة التي ضاعت في أيام حياته ، وإن 'عرف بأنه كان متصل الاجتهاد والتقييد ، لا يفتر له قسلم إلى أن مضى لسبيله كا جاء في الاحاطة . وعلى كل حال فباعتبار انه كتب للرئيس أبي طالب العز في بسبتة ، ولبعض ملوك بني الاحمر بغرناطة ، ثم لأبي سعيد اكمريني ولولد ، أبي الحسن ، لا بد ان يكون له نتساج ادبي ضخم وخصوصا في النثر ، ومع ذلك فليس بيدنا شيء كثير من آثاره الادبية وانما هي بعض 'نتف وقصائد لا تكفي في الحكم على انتاجه الأدبي ومعرفة مقامه بين الادباء وان شو قت "في الحكم على انتاجه الأدبي ومعرفة مقامه بين الادباء وان شو قت "

الى البحث عما ضاع منها وَشَفَّت عَبَّا وراءَهـا من نَفْس حسَّاسَةٍ وقريحةٍ صَنَاع ، فمن ذلك قولُه في السَّرَاوَة والتَّاتِي :

أَبتُ هِمَّتي أَن يراني امرُوُّ على الدهر يوماً له ذا خُضُوع وما ذَاكَ إِلَّا لِأَنِّي اتَّقَيْتُ بعِزِّ القناعة ذُلَّ الْخَشُوع

ومن قوله في غريب التشبيه :

لقد راقني مَرْأَى سِجِلْمَاسَةَ الذي يُقِرُّ له في حسنه كُلُّ مُنْصِفِ

فُواتِحُ سُورَاتٍ بآخِر مُصحَف

قال في نفح الطيب : « وهذا من التشبيه العقيم الذي لم 'يسبق' إليه فيا أظن . وكان سبب قوله ذلك ان السلطان امير المسلمين أبا الحسن المريني لما تحر"ك لقتال اخيه السلطان أبي علي بسجاماسة و طفر به استمطر أنواء افكار الكئتاب وغيرهم في تشبيه النخل فقال عبد المهيمن ما مر" فلم يترك مقالاً لقائل » ومن قوله في رقة النسيب ، والتشوق إلى الحبيب :

نفسى الفِداء لعهد كنت آلفُهُ وطِيبِ عَيْشِ تَقَضَّى ، كُله كَرَمُ وجيرة كان لي أُنسُ بوصلِهمُ والأُنْسُ أَفْضَلُ مَا فِي الوصل يُغْتَنَمُ كانوا نَعِيمَ فؤادي والحيَاةَ له فالآنَ كُنُّ وُنُجودِ بعدهم عدَمُ بانُوا فعادَ نهاري كلُّه ظُلَماً وكان أَثَرْ بُهُمُ تُمْحَى به الظُّلَمُ والعينُ مِنِّيَ لَا تَرْقَا مدامِعُها كَأَنَّهَا شُخُبٌ تَهْمَى وتنسَجِمُ تبكي عُهودَ وصال منهمُ سلَفتُ كأُمَّا هِيَ فِي إِنسانِهَا تُحلُّمُ كئن ضحكت سروراً بالوصال لقد

بَكَيْتُ حزناً عليهم والدموعُ دَمُ

هم عَلَمُونِي البكا ماكنتُ أَعرِفُه ياكَيْتَهُمْ عَلَمُونِي كيف أَبتَسِمُ واسترْضعُونِي لِبَانَ الوصل فيصِغَرِي

حتى اذا عَلِقَتْ روحي بِهِمْ فَطِمُوا

ومن قوله يمدح الوزير الشهير أبا عبد الله بن الحكيم الرُّنـْدي :

تراءی سُحَیْراً والنسیمُ علیل وللنجم طَرف بالصباح کلیل .

وللفجر نهر خاصه الليل فاعتلَت شورى أَدْهَمِ الظلماءِ منه حُجُول شَورَى أَدْهَمِ الظلماءِ منه حُجُول

بُرَيْقُ بِاعلى الرَّقَتَيْنِ كَأَنه طلائعُ شُهْبِ في السماء تجول طلائعُ شُهْبِ في السماء تجول

فزَّق ساجي الليل منه شَرارَةٌ

وخرَّقَ سِنْرَ الغيم منـــه نُصول

تبسَّم ثَغُرُ الروض عند ابتسامه

وفاضت عيونٌ للغـــمام هُمُول

ومالت غصونُ الْبَانِ نشوَى كَأْنَهَا

يُدارُ عليها من صَباه شَمُول

وغنَّت على تلـك الغصون حمـائمُ

لْهَنَّ حفيفُ دونها وهَـديــل

إذا سجعَت في لحنها ثم قَرْقَرت

يطيح خفيف دونها وثقيل

سقَى اللهُ رُبعاً لا يزال يَشُوقني

إليه رسومٌ دُونَهُ وطُلول

وجادَ رُباه كلما ذَرَّ شارقُ

مـن الوَدْق هَتَّانْ أَجَشْ هَطول

وما لِيَ أُستسقي الغمام ومَـدمعي

سَفوح عـلى تلك العِرَاصِ هَمُول

وعـاذِلَةِ باتَتْ تـلوم عـلى الشرى وتُكْثِرُ من تَعْذَالِهَا وتُطهل تَقُولُ إِلَى كُمْ ذَا ؟ فِرَاقٌ وُغُوْ بَهُ وَنَأْيُ عَلَى مَا خَيَّلَتْ وَرَحِيلُ ذَرِينيَ أَسعَى للتي تُكْسِبُ العُلا سَناءَ وتُبقِى الذكر وهو جميل فَإِمَّا تَرَاثِني من مُمَارِسة الهوى نَحِيلًا فَحَدُّ الْمُشْرَفيِّ وَ فَوْقَ أَنَا بِيبِ اليِّرَاعَةِ صُفْرة تَزينُ وفي قَدُّ القناة ذُبول ولولا الشُّرى لم يُخِتَلَ البدرُ كامِلاً ولا بَاتَ منه للشُّعُود نزيل

ولولا اغترابُ المرء في طلب العلا

َلَمَا كان نحوَ المجد منه وُصول

ولولا نوالُ ابنِ الحكيم مُحمدٍ لأصبح رَّبْعُ المجد وهو تحِيل وزيرٌ سما فوق السِّماك جلالةً ـ وليس له إلا النَّجومَ قَبيل مِن القوم أمَّا في النَّدِيِّ فإنَّهُم هِضَابٌ وأمَّا في النَّدَى فَسُيُول حَوَوْا شَرَفَ العلماءِ إِرْثُاً وَمَكْسَباً وطابت نُروع منهمُ وأصول وما جَوْنَةٌ هطَّالَةٌ ذَاتُ هَيْدَب مَرَثْهَا شَمَالُ مُرْجِفٌ وَقَبُول لها زَجَلٌ من رَعْدها ولوامع من البرق عنها للعيون كُلُول كما هَدَرَتْ وَسُطَ القِلاصِ وأُرسلت شَقَاشِقَها عند الهياج فُحُول

بأُجورَدَ من كفِّ الوزير محمد إِذَا مَا تُوالَت للسِّنين نُحُول ولا روضةٌ بالحسن طيُّبةُ الشَّذا يَنِيٌ عليها إِذْخِرٌ وقد أَذْكِيتْ للزَّهر فيها مَجَامِرْ تَعَطَّر منها للنسيم ذُيول وفى مُقَل النُّوارِ للطَّلِّ عَبْرَة تُرددها اجفانُهَا بأطيبَ من أخلاقه الغُرِّ كاما تفاقَم خطبٌ للزمان حويتَ أبا عبد الإله مَناقِباً تَفُوت يدأ مَن رامها وَتَطول فغَرناطةٌ مصرٌ وأنتَ خَصِيبُها ونائِلُ ئيناك الكريمة نِيل

فِدَاكُ رِجَالٌ حَاوِلُوا دَرَكُ العُلا ببُخل وهل نَالَ العَلاءَ بخيل تَخَيَّرَكَ المولى وَزيراً وناصحا فكان له يمًّا أراد مُحسول والقَى مقَاديرَ الأُمورِ مُفَوِّضاً إليك فلم يَعدَم بمينَك سُول وقام بحفظ الملك منك مُوَّيَّدُ نَهُوضٌ بما أُعيى سواك كَفِيل وَسَاسَ الرعايا منك أَشْوَسُ بَاسِلْ مُبيدُ العِدا ؛ المُعتَفِين مُنيل وأبلخ وتَّادُ الجبين ڪأئَّما على وَجْنَتَنْهِ للنَّضارِ تَسِيل تَهيمُ به العَلْيَاءُ حتى كأنها بُثَيْنَتُهُ في الحب وهو جَمِيل

له عَزَمَاتُ لو أُعِيرَ مَضَاءَهَا ُحسَّامٌ لما نَالت ظُباه فُلُول سَرَى ذَكْرُهُ فِي الْخَافِقَيْنِ فَأُصبحت إليه قَلُوبُ العاَليين تَميل وأُعدَى قَريضي جودُهُ وتَنَاوُهُ فأصبَح في أقصى البلاد يَجُول اليكَ أَيا فَخْر الوزارة أَرَقَلَتْ برَ على هَوْ جَاءَ النَّجاء ذُلُول فَلَيْتُ إِلَى القياك ناصية الفلا بأيدي ركاب سيرُهنَّ ذَمِيل تُسَدِّدُني سهماً لكل ثَنيَّةٍ ضَوَامِرُ أَشْبَاهُ القِسِيِّ نُخُول وقد لفظتني الارضُ حتى رمت الى ذَرَاك بِرَحلي هو َجلُ وَهَجُول

فَقَيَّدَتُ أَفْراسِي بـــه وركائبي وُحُلُول وُحُلُول

وقد كنتُ ذا نفسٍ عَزُوفٍ وهمَّةً

عليها لأحداث الزمان ذُحول

وتَهْوَى العُلا حظي وتُغْرِي بضده

لذاك اعترته رِقَّةٌ ونُحُول

وتَأْبَى لِيَ الأَيامُ إِلَّا إِدالَةً

فَصَوْ نَكَ لِي إِنَّ الزمان مُديل

فكلُّ خضوع في جنابك عِزَّةٌ

وكل اعتزازٍ قد عَداك خُمُول

وله يَحِن ُ إِلَى بلده سبتة قبل التخلص لمدح ابن الحكيم :

سَقَى ثَرى سبتةً بين البلاد وعَهْدَهَا المَحمودَ ، صَوْبُ العِهاد

وجاد مُنْهَلُ الحيا رَبْعَهَا بوَ بُلِهِ تِلك الرُّبَى والوَهَاد فكم كنا في طُورٍ سِينَايِّهَا مِنْ رَائحِ للأنسِ في إثرِ غَاد وعَيْنُهَا البيضاء كم ليلةٍ بيضاء فيها قد خلَتْ لَوْ تُعاد وباَ لمنــــارَةِ التي نُورُهَا لكل من ضَلَّ دليلٌ وهَاد نَرُوحُ منهـا مِثامًا نغتدي للأنس، والأفراحُ ذاتُ ازدياد في يَثْيَةٍ مِثلِ نُجُومِ الدُّجي

ما مِنْهُمْ إلا كريمٌ جَوَاد

إِرْ تَشَفُوا كُأْسَ الصَّفَا بينهم

وارتضَعُوا أُخلَافَ تَحْضِ الوداد

وَيَا لِأَيَّام بِيَنْيَلُوشٍ (1)

لقد عدّت عنها صُرُوف العَواد

أُدركتُ من لُبْنَى بهـا كلَّما

ُلباَنَةِ ، وساعَدَ ْنِني سُعَاد

ونلتُ من لذَّاتِ دَهْرِي الذي

قد شِئْتُهُ ، وللأَماني انْقِيَاد

منازلٌ ما إن على مُبْدِلٍ

هاء ، مكانَ اللَّام فيها انتِقَاد

سَلَوْ تُهَا مَدْ خَمَّنِي بعدَها

نادِي الوزير ابنِ الحكيم الجواد

<sup>(1)</sup> بينيلوش ضاحية بسبتة بديعة الحسن.

وله في مدح صديقه والدابن خلدون وكان اقام عنده بتونس مُختفياً نحواً من ثلاثة اشهر :

جزى الله ابنَ خلدون حياةً وُخُلداً في الجِنان (1) فَمَنَعَّمَةً وُخُلداً في الجِنان (1) فكم وَالَى وأوْلَى من جميل وَبِرِّ بالفِعَالِ وباللسان وراعى (الخُضْرَمِيَّةَ) في الذي قد جنى من وُدِّه وَرُدْ الجِنان (١) أبا بكر ثناءك طُولَ دهري أردد باللسان وبالجنان وبالجنان

وعَنْ عَلَياكَ ما امتدَّت حياتي أكافح باللسان وبالسِّنان

<sup>(1)</sup> كلتاهما جمع جنة ولكنه اراد بالأولى دار الحله وبالثانية الرياض.

فينك أفدتُ خِلاً لستُ دهري أرى عن حُبِّه أثني عِناني

وله في التورية باسماء الكتب وهو من اكثر ما رأيت في معناه انسجاماً:

مَن اغتدى (مُوطِّئاً) أكنافَه صحَّ له (التمهيدُ) في أحواله وقابَلَ (استِذْكارَه) (بالمُنتقَى) مِنْ رَأْبه (المختار) من أعماله وَأَضْحَتِ (المَسَالِكُ الْحُسْنَى) له تُدْنِي (تَقَصِّياً) خُطَى إقباله وسار من (مشارِق الأنوار) في أدنى (المَدَارِك) إلى آماله وله في المُشط والنَّشَفة (1) من آلات الحَّام:

إِني حسدتُ الْمُشْطَ والنَّشَفَ اللَّذا فَرْب دُونِي مُخْلَصَةُ

فَأَنَامِلٌ مِنْ ذَا تُبَاشِرُ صُدْعَهِ

ومَرَاشِفٌ مِن ذَا تُقَبِّلُ أَحْمَصَه

والى هنا نكون قد اكمنا ببعض أدبه المنظوم ، وأما المنثور ، وهو الذي كان غالب بضاعته بحكم توليه لكتابة الإنشاء حقيبة طويلة من عمره ، فانا لم نذكر منه شيئاً . وذلك لأنا لم نظفر منه بقليل ولا كثير . وابن الخطيب في مخطوطة الإحاطة التي وقفنا عليها ترجم لنثره وترك محل الترجمة بياضاً فارغا .

وقد أوقفنا صديقنا الاستاذ البحاثة السيد محمد المنوني على شِبْه مقامة للمترجم في نحو عشر صفحات ، أنشأها على لسان عشر جوار، بيضاء وسمراء ، وطويلة وقصيرة ، وسمينة ونحيفة ، وحضرية بدوية ، وشابة وعجوز ، تفاخر كل واحدة منهن تنظيرتها بأن الحسن هـو

<sup>(1)</sup> النشفة والجمع نشف: حجر ذو تخاريب ينقى به الوسخ في الحمام .

وصفها والجمال هو حليتنها ؟ في نشر مسجوع مفتتتح بالحد والصلاة ونخلل بقطع شمرية تناسب المقام . وهي مقامة أدبية طريفة إلا أن تحريف النستاخ شوء جماكها ، فضلا عن أنها كا جاء في صدرها مختصر المقامة ، وليست المقامة ذاتها ، فلا شك أن الذي اختصرها هله ل تسخها ولم نجم حبكما .

وفكرة المفاخرة من هذا النوع بين الجواري ، موجودة " في قصة من قصص الف ليلة وليلة معروفة ، الا أنها انما تقع بين ست جوار فقط ، بيضاء وسمراء ، وسمينة وهزيلة ، وصفراء وسوداء . وليس هناك تماثل في العرض ولا في التصميم بين مقامة صاحبنا وقصة الف ليلة وليلة . مما يدل على أنه ليس هناك استيحاء مطلقاً من احسد الجانبين ، ولعلها فكرة شعبية كانت شائعة " في القصص العامي فاستوحى منها كاتبنا و قاص الف ليلة وليلة .

وعلى كل حال فقد اختلف العَمَلان الأدَبيَّان في الكمِّ والكَيْف وان التَّحدا في الفِحدرة ، فعَددُ الجواري في المقامة عشر وفي القصة ست ، ومع ذلك فها لا يتققان بالكيف إلا في أربع من الجواري ، ثم لا يتلاقيان بعد لا في تقديم ولا في توصيف، باستثناء تعقيب مفاخرة كل جارية بقيطنعة من الشعر الذي يُناسب تفاخرها . وتنتهي قصة البَصري

صاحب الجواري الست ببيعه لجواريه الخليفة المأمون ، ثم مَنه عليه بردهن اليه في الآخر. أما مقامة عبد المهمن فتنتهي بحكم العجوز بين بقية الجواري ، بما يُرضي عُرور كل واحدة منهن ، ما عدا القصيرة التي أوصتها بالتأدب مع مُناظرتها الطويلة ، وما عداها هي التي أنصفت واعترفت الشائبة بفضلها عليها و محبيها القائمة أمام دعواها الباطلة . وبذلك انسحبت من صف الجواري وإن جمعها معهن هذا الاسم أولاً على سبيل التغليب .

وفي المقامة حركات تمثيلية تنبيء عن دوق فني لدى الكاتب ، فمثلا عند تقديم الجارية البيضاء يقول: « واذا بجارية يغلب ضياء وجهها ضياء الشمس ، فوقفت بين الصفوف وسلمت ببنانها الخنس ، يغني انها أشارت للسلام بيدها فقط ، بينا هو يقول في تقديم السّمراء ؛ وثم حطت اللثام عن وجه يُشهّي الإلتيثام ، وابلغت في السلام ، وأقبلت تواضعاً على رُؤوس الأقدام « فوصف تسليمها بما يناسب شعور ها بالفضاضة . وفي تقديم الجارية الطويلة يقول : « واذا بجارية تتخطئ الرقاب ، بعد أن حطت النيقاب » فجعلها تتخطى الرقاب لقامتها الفارعة ، على حين أنه لما قدم القصيرة قال : « واذا بالقصيرة قد اقبلت تجر اذياكها ... فولولت وصاحت ... ثم قعدت على مكان ، وتكلمت بأفصح لسان » فجعكها تجر اذياكها بما يناسب حالة قصرها ، ورود أو له الها ، شأن في قصار القامة في ويول وي تصيح لتثير الانتباه البها ، شأن في قصار القامة في

اصطناع الاسباب التي تلفيت اليهم الانظار ، فهـذا يضع طربوشا طُويِلًا على رأسه ، وهذه تلبَسُ حــــذاءً بكعب رفيع الخ. ثم ختم بهذه الحركة البارعة وهي 'جلوسها على أعلى مكان لأجل أن يراها الحاضرون ولا تنغَمِرَ بِقِصَرِهِ اللهِ الجالسين من ذوي القُدُودِ الْكَامِلَةِ . وَفِي تَقْدَيمِ الْعَجُوزِ يَقُولُ : ﴿ فَلَمَا آتَتُ الْحَضَرَّيَّةُ هَذَّه الابيات، وقد أفصحت في البلاغة والغايات، اذا بهَزَّةٍ عظيمةٍ في الخفل ، كاد يَرْجِعُ أعلاه منها أُسفَل ، فأتت عجوز قد اشتبكت مع صَبِيَّة ، وبينها 'معاطاة' و'مجادَلة قوية ، والصبية' تنادي وتقول : كَـُـنُـرُ الحمق وقلـَّت العُقول ، يا قومُ اعدِّلوا بيني وبين هذه العجوز ، وكُنُفِّي النَّقارِ ، فأنا أفصحُ منك وأعظم ، وأسبَقُ وأقدم « فأتى بمنظر صاخب ، ككُ حركة واستنكار بالنسبة للنظَّارة وللشاَّبة والعجوز التي تطامنت في الأخير لتستأنف تظا ُهرَها فيا بعد ُ بكلام يدُور كلُّه على ما لها من الدَّهاء والحِيلة في تأليف الرجال وتسْخيرهم! ولو كان هذا العَرْضُ على مَسْرح حديث لما زاد حَيَوَيَّة ونشاطاً على ما قدَّمه به اُلمترَجم.

ونأَسَفُ لأن صِيقَ الجال يمنعُنا من ايرادها هنا بجُمُلتَها، لو كانت صحيحة ، فكيف مع تحريفها الفظيع الذي اشرنا إليه. ولكينتا 'نورد منها بعض العبارات السّالة من التحريف أو القابلة للتصحيح وهي وحدها تدل على ما لكاتبها اللّرَجم من روح فكاهية خفيفة . فن ذلك تحميد على لسان البيضاء : « الحمد لله الذي جعل البياض طراز كل جمال ، وشرّف أهله بالحياء والكال ، وأعطاهم عزة لا تبيد وصير السّمر لهم عبيد » .

وهذه الأبيات على لسان السمراء:

الحد لله ليس التّبرُ كالوَرِقِ قد أُحسنَ اللهُ في خَلْقِي وفي خُلُقي فالجُسْمُ مني نُضَارُ صِيغَ مَنْظَرُه فالجُسْمُ مني نُضَارُ صِيغَ مَنْظَرُه عِينَكَة فَعَدَا طِيباً يُلْنَتَشِق يا من يُعَيِّرُنَا باللّوْن إنَّ لكم جهلاً يقودُ الى الطغيان والحمق جملاً يقودُ الى الطغيان والحمق كم أسمرٍ قَلْبُه كافورَةٌ وله من السّعادة نجمٌ لاح في الأَفق

ومنه قول ُ القصيرة للطويلة : ﴿ يَا شَقِيقَةَ الزَّرَافَة ﴾ الى كم 'تطبيلين هذه ا ُ لخرافة ﴾ خن اهـــل المعاني الرّقاق ﴾ و فتننَة ُ العُشّاق ﴾ وعلى منظر نا طلاو َ ، ورو ُ نق و حلاو َ ، وقول ُ السمينة في النحيفة : ﴿ أَينَ هذه المسْفُولَة ُ الصّو ت الواقِفَة ُ بين مَيْدَانِ الحياة وميدان المو ت ، المقبوضة ُ اللّحم ، التي مُحرّم عليها - كما مُحرّم على بني اسرائيل - الشّحم ،

وقول النحيفة في السمينة: ﴿ أَسَمِعْتُهُ مَقَالَةُ هَذَهُ الْعَاهَة ﴾ ومسا ظهر منها من قِلله النَّزَاهَة ﴾ هذه التي تفتّح فمَها مثل التمساح ﴾ وتبلّك القراع و تعدر بها صحاح ، ومن الشعر على لسان الحضرية:

ألا إنما الخسنُ لحسنُ الحصَر علينا وفينا ومنا ظهر علينا وفينا ومنا ظهر فات كنت يا هذه تَجْمة بأعلى الساء فإنّي قر بيخر الجفُون وتُغنج العُيون بيخر الجفُون وتُغنج العُيون أَسُلُ القلوب كَسَلِّ الشّعَر

# ومِنْ ليل شَغرِي ظَلَامُ المَسا ومِن وَجْنَقَ الصَّباحُ الأَّغَرِّ الصَّباحُ الأَّغَرِّ

ومن وصفه للعجوز: « وكانت العجوز بخضُوبَة البَنان ، مُسو كة الفم وليس لها أسنان ، مَصْبوغة الحاجب والسَّالِف ، تندرُب على ما فاتها في الزَّمن السَّالِف ، ومِن تحميد على لسان الشابة: « الحد لله الذي عَرس رَ يُحانة السّباب ، في قلوب ذوي الالباب ، ومن شعر على لسانها ايضاً:

روضُ الشباب تبدَّتُ فيه أربعةُ

وَرْدُ ، وَزَهْرُ ، وَيِنْسُرِينُ وَرَيْحَانُ

مَنْ قَالَ إِنَّ زَمَانَ الشَّيْبِ يُشْبِهُ

عهدُ الشباب فذاك القولُ بُهْتَانُ

هذا ما استطعنا تقديمه من آثار هذه الشخصية الفذة ، وهي آثار تتضاءل أمام معارفه الواسعة ، التي قضت عليها خدمة الدولة فلم يفضل له من الوقت ما 'يلنتَمَس' فيه ما لديه ، كما عَبَّر ابن' الخطيب ، وهذا في حياته ، فكيف وقد طوكتُهُ اكنتُون وَعَدَتُ السنون على ما أَسْارَهُ مَنَ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ مَا أَسْارَهُ مَنَ اللهُ ال

وأنجب عبد المهيمن ابن أبا سعيد ، كان عالى الهمة كآبائه : فلما بويع السلطان ابوعنان طلب منه ان يكون مُر تسيماً في جُمَّاة كتابه ، فامتنع وقال : لا أكون تحت حكم غيري ، يعني بذلك أن اباه كان رئيس الكتاب فلا يكون هو مرؤوساً لغيره .

وأنجب أبو سعيد هذا ابنه عبد المهيمن وكان صاحب القلم الأعلى كجده رحمة الله عليهم جميعاً.

## ذكريات مشاهير رجال المغرب في العلم والأدب والسياسة سلسلة متلاحقة ظهر منها

#### الحلقة الاولى وتحتوي على :

٧ ) ابو القاسم الزياني	١) عبد العزيز الفشتالي
<ul><li>٤) محمد اكنسوس</li></ul>	۳) محمد این ادریس
٦ ) ابو العباس الجراوي	ه) ابو جعفر بن عطية
<ul> <li>٨ ) مالك بن المرحل</li> </ul>	٧) ميمون الخطابي
١٠) الأمير سليمان الموحد	٩) عبد العزيز الملزوزي

#### والحلقة الثانية وتحتوي على :

۱۲) ابن غازي	١١) عثمان السلالجي
١٤) ابن الطيب العلمي	۱۳) ابن زاکور

تأبع الحلقة الثانية:

١٥) ابن الونان ١٦) ابن عبدون المكناسي

۱۷) ابو بکر بن شبرین ۱۸) ابن رشید

۱۹) ابو موسی الجزولي ۲۰) ابن آجروم

وظهر من الحلقة الثالثة الاجزاء التالية:

٢١) ابو القاسم الشريف ٢٢) ابن الحاج الفاسي

٣٣) احمد زروق ٢٤) الشريف الادريسي

۲۵) ابن بطوطة

#### الطبعة الثانية

#### ۱۹۹۶ هـ ـ ۱۹۹۶ م AD 1994 - H 1414

#### دارالكتاب اللبناذ

شناع سدام کوری دمتابل فدق برستول ت: ۱۱/۸۳۲۰ مرب : ۱۱/۸۳۲۰ برقسیت «دکسالسبان» TELEX: OKL 23715'LE

بيروت . لبنان 351433 (1961) FAX

#### دارالكتابالصرى

۲۶ شبارج قصمسر المنسيل رالقناصرة ريخ. م.ع ت : ۱۹۲۱۲۹۲۰۰۹-مدرب ودرنزلبریه ۱۸۹۲ برخیا: کتامصسر . فاکسمهای ۲۹۲۱۲۹ ( ۲۰۲۶ )

TELEX No: 23081-23381-22181-21881 ATT: MR.HASSN EL-ZEIN

FAX : (202) : 3924657



27

## ابوالعباس العِزفي

بِعَتَ اللهِ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهِ كَاللهِ عَمَادُ اللهِ كَاللهِ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهُ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللّهُ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهُ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ اللهُ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ عَمَادُ عَمَادُ عَمَادُ عَمَادُ اللهِ عَمَادُ عَمَادُوعُ عَمَادُ عَمَادُ عَمَادُ عَمَادُوعُ عَمَادُ عَمَادُ عَمَادُ عَم

دارالكتاباللبنانى بىروت

دارالكتابالهصرك القاهرة



### ابوالعباش العَرَفي

[ العزفيون ونسبهم ، مكانفهم الاجتاعية ، ولايتهم بسبتة ، مـــــنزلة المترجم فيهم ، نشأته ، كفاياته ، دخوله غرناطة مشر"باً مع قومه ، وفاته وتحقيق فيهــــا ، حيثيتة الادبية ، نظرة في شعره ، صور من شعره ]

بيت العزّفي كان من أبيوتات سبتة النبيلة ، وهم ينتسبُون الى كخيْم من العرب اليهانية ، وقد ترأسوا بسبتة ، وتداولوا الحكم فيها بالاستقلال والتبّع ، منذ استبد بها زعيمهم الفقيه أبو القاسم جد المترجم في مدة عمر المرتضى ، الملك الذي قبل الآخر من ملوك الموحدين وبالضبط في سنة ١٤٧٠ ومن حسن حظ سبتة ولاية بني العزفي عليها في هذه الفترة التي كان المغرب فيها يَمُوج ويعج بالأهوال والأوجال، من جراء انتقال المكث من الموحدين الى المرينيين فيقيت بمنجى من الفتنة وما يصحبها من اضطراب الأحوال أذ قام رؤساؤها الجدد بضبطها وتحصينها حتى انتظم أمرها واشتهر ذكرها . وكانت لهم أجفان مجرية لا تزال جائلة في اليم " تحمي شواطيء البلاد من هجمات العدو ، وهم مع ذلك عاملون على تنشيط الحركة البلاد من هجمات العدو ، وهم مع ذلك عاملون على تنشيط الحركة

العلمية والأدبية والأخذ بضبُعِما ، بما كان لهم من ميل صادق الى المعرفة ومشاركة طيّبة في فنونها .

ثم كان أن دخلوا في طاعة بني مرين ، لما استد في طم ملك المغرب في أيام السلطان يعقوب المنصور المريني . ولما انتقض ابن الأحمر على السلطان يوسف بن يعقوب وغدر بأهل سبتة ، نقل بني العز في إلى حضرته غر ناطة . فبقل المها الى ان استرد السلطان ابو الربيع سليان سبته ، واستقام ما بينه وبين ابن الأحمر فاستأذنوه في الرجوع الى المغرب فأذن لهم ، واستقر وا بفاس . ثم ردهم السلطان ابو سعيد عثان الى سبتة وعقد لأبي زكرياء يحيى بن أبي طالب منهم عليها ، وتوفي أبو زكرياء ، فقام بالأمر بعده ابنه محمد ، ولم يستقم عليها ، وتوفي أبو زكرياء ، فقام بالأمر بعده ابنه محمد ، ولم يستقم العرك في بسبتة .

أمنًا مُعْرَجَمُنَا فهو الشاعر البليغ ، أبو العباس احمد بن الرئيس أبي طالب عبد الله بن الرئيس أبي القاسم محمد بن أبي العباس أحمد ابن محمد بن أحمد بن محمد بن محمد بن محمد بن محمد بن محمد بن أبي عزَفة (1) ، اللَّخْمِي السَّبْتِي ، وإلى كُنْنية مدا المشهر الأخير يرجع نسبهم الذي به يُعرَفون وهو العزفي .

<sup>(1) –</sup> تصحف في جزء الاحاطة المطبوع أولاً وثانياً الى عرفه بالراء، فقوي الداعى الى التنبيه على صوابه.

وقد رأيت آن والده وجده كانا رئيسين على سبتة ، وكذلك أخوه أبو زكرياء ، اما هو فلا نعلم انه تبوأ مقعد الرياسة بالرغم من وصف ابن الخطيب وغيره له بالرئيس، فلعله وصف تشريف فقط . وكان جده الأعلى أبو العباس من رجالات سبتة علما ودينا وتقوى، وله الإمامة في الحديث ، وهو مُؤلئف كتاب والدر المنتظم في مولد النبي المُعَظم ، الذي أكمله ولده الرئيس ابو القاسم .. ومعلوم ما كان للرؤساء العزفيين بسبتة من الاعتناء بمولد الرسول عيلي ، وفي مقدمة الكتاب المذكور ، يُشِيرُ أبو العباس إلى سبب إحداثهم وأهمال المسلمين لمولد نبيهم عيلي المسيحيين بميلاد عيسى عليه السلام ، وأهمال المسلمين لمولد نبيهم عيلي .. وكان والد أبي العباس هذا ، الذي هو الجد الثالث المترجم ، قاضيا فقيها متحدثا أيضا ، فرياستهم الرحية بسبتة كانت و طيدة قبل رياستهم الزمنية .

وللمُترَجم فضلاً عن أخيه الرئيس أبي ذكرياء ، أخ آخر عالم نبيه ، هو ابو القاسم عبد الرحمن صاحب كتاب «الاشادة بذكر المُشتَهرين من المتأخرين بالإجادة ، وهو كتاب ألنه للوزير ا بن الحكيم الذي كان شديد الرعاية لهم أيام تغربهم بغرناطة ، وقد نقل منه المقري في «أزهار الرياض ، ما يدل على انه كتاب مَشْحُون الفوائد وكذلك

ابن القساضى في « الجذوة » ولا شك أنه 'يكوّن' حَلْقَة عَظيمة ۗ الأهمية بالنسبة الى التاريخ الأدبي في المغرب.

وبما 'ذكر نعلم ان متر جمنا نشأ في بيت الحسب والرياسة ، واسترضع أفاويق النبل والكياسة ، فكان كا قال فيه ابن الخطيب: (فندا في الأدب ، طر فسا في الادراك ، نهذا بالشمائل ، ذكيق اللسان ، نمنيع المجالسة والمحاضرة ، 'حلو الفئكاهة ، ير مي في كل غرض بسهم . ) وليس هذا بكثير على رَجل درج من مهد الأدب ، وربي في حجره ، خصوصا في ذلك العهد حيث كان الأدب من أهم أدوات الرياسة ، وأعظم شروط الولاية ، وخصوصا من خصوص في سبتة الفيداء التي كانت حينذاك مثابة الكثير من أهم العلم والفضل على اختلاف طبقاتهم ، وتبائين مناحيهم .

وقال فيه أخوه أبو القاسم في كتابه «الاشادة»: «هو أخي الذي بإخائه أز همَى وأنتَخِي ، وكبيري المعتمَد بإجلالي وتوقيري ، ولولا خوفي من أن يلزمني ما لزم مادح نفسه ؛ الأطنبت في وصف ما له من المحاسن التي فاق بها أبناء جنسه ، مع أنها لم تزل على منصّة البيان عجلموة ، وبالسينة الإبداع مَت لموقة » وهذه التّحلية على تواضعها كافية في الدّلالة على رفيع قدره وعظم خطره . كا انها تدل على إفادة أبي القاسم في إشادته وأن كتابة تحفة فنية بالغة القيمة .

وقال ابن الخطيب عنه أيضاً: «حدثني الشيخ أبو زكرياء بن الهذيل . قال : حضرت بجلس ذي الوزارتين أبي عبدالله بن الحكيم وأبو العباس بدر كالته ، و قطب جلالته ، فلم المحكية بشيء الا رحكن فيه ، و تكلم بل و قطب جلالته ، فلم المحتن بي يصلحون شجرة عنب ، فقال لعريفهم : حق هذا أن يقصر و يطال هذا ، و يعمل كذا ، فقال الوزير : يا ابا العباس ، ما تركت لهؤلاء أيضا حظا من صناعتهم يستحقون به الأجرة » . وفي هذه الحكاية شاهد آخر على عظم خبرة الرجل و سعة اطلاعه .

ويظهر انه كان كبير بني أبيه ، والمقدام عليهم في الكفايات، فها أنت ترى مجلسه و ُقر به من ذي الوزارتين ابن الحكيم ، وزير محمد الثالث من ملوك بني الأحمر الذي غدر بهم ، واغتصب بلادهم وقد كان هو الذي تولى مخاطبة ابن الأحمر عن قومه لما قدموا عليه في حاضرة ملكه غرناطة . قال في «اللمحة البدرية»:

دوفي شوال من عام خمسة وسبعائة ، قرَع الاسماع النبأ الغريب من تملكه - يعني محمد الثالث للدينة سبتة وحُصولها في قبضة ملكه ، وانتزاعها من يد رئيسها أبي طالب عبد الله بن الرئيس أبي القاسم بن أبي العباس العزفي، فاستولى عليها واستأصل ما كان لرؤسائها

<sup>(1)</sup> أي مشذبين ، فان الرّبر في الحان المفارية بمنى تشذيب الأشجار .

من الخزائن والذخائر ، ونقلهم ، وهم عداة الى حضرته ، فكان ذلك غُرَّة المحرم من العام بعده (1) ودخلوا عليه ، وقد احتفل الملك ، واستركب في الأبهة الجنند ، فلتشمئوا أطرافه ، واستعطفته شعراؤهم بالمنظوم من القول، وخطباؤهم بالمنثور، فأنشد يومئذ الرئيس أبو العباس أخوهم :

لَكُم حِمَّ فِي فُؤادِي غيرُ مَقْرُوب

فضَائِع في هــواكم كل أَ تَأْنيب

إِنْ كَانَ مَا سَاءَ نِي مِمَّا يَشُرُ كُمُ

قصيدة شهيرة ، فطسَمْأَنَ رَوْعهُم وسكَّن جَأْسُهُم ، وأَسكنهم في جِوَّاره، واجرى عليهم الأرزاق الطلالية (2) وتفقد ُهمْ في الفُسُول الى أن كان من أمرهم ما هو معلوم .»

 <sup>(1) -</sup> كان الفدر بالعزفيين في شوال ٥٠٥ على يد أمير مالقة فوج بن اسميل
 ابن الأحمر ولد عم ملك غرناطة، وقد وقع نقلهم أولاً الى مالقة، ثم منها الى الحفرة
 حيث وصلوا اليها في عمرم ٢٠٧٠ .

<sup>(2) –</sup> يعني المرتبات الشهربة ,

فانظر الى ان الخطيب كيف لم 'يشر' إلا الى ما أنشده أبو العبّاس ولم 'يسَمِ غيرَه، إذ كان الفردَ الكاملَ منهم والفذَّ النابغ فيهم، ولا 'يعترَضُ على ذلك بتقديم أخيه أبي زكرياء يحيى للولاية دُو ّنه ، فان ذلك إنما كان بعد وفاة أبي العباس، فانه 'تُورُفْتَيَ بِغَرْنا طَهَ عَبِل رجوعهم إلى المغرب، وبعد حلولهم بها بعامَيْن . قال في الإحاطة : «قال في عائد الصلة: ولما كان من تقلُّب الحـال وإدالة الدولة ، وَخَلَمُ الْأُمِيرِ – يعني مجمــداً الثالث – وَ قَتْلُ وزيره – يعني ان الحكيم ـ يوم عيد الفطر من عام سبع وسبعائة؛ وانْتُهُوبَتُ دارُ الوزير، ونالت الأيدي يومئذ مَن أشملَه دَهْلُـيزُ بابِـه من أعيان الطبقات وأولى الخيطك والرئتب ، ومنهم أبو العباس هذا رحمه الله فأفلكت تحت سِلاح مشهور ، ومَيْر مَرْقنُوب ، وثنَوْب مسلوب ، فأصابته سبب ذلك علية أياما إلى أن أو دكت به فقضت عليه في غرناطة في الثَّامن والعشرين لذي الحجة من سنة سبع وسبعائة . ودُ فَنَ بَقَبَرَةَ الغُرْبَاءَ مَنَ الرُّ بَضَ عَنْدَ الوادي 'تجِــاهَ نَجُنْد (1) رحمة ' الله عليه . »

<sup>(1) –</sup> كذا في الاحاطة ، طبعة مطبعة الموسوعات ، وفي طبعة دار المارف : تجاه قصور نجد .

فهو لم يدخلُ فاساً ، ولم يبق الى الوقت الذي ردَّ فيه السلطانُ أبو سعيد المريني قومَه الى مَقرَرُ رياستهم سبتَة ، ولو بَقِي لما 'قدمُ عليه أحد منهم .

ثم ان ما ذكره ابن الخطيب من تاريخ وفاته مخالف لما عند المقدّري في «أزهار الرياض» وابن القاضي في «الجَذُوة» من أنهًا كانت في ذي الحجة من عام ٧٠٨ لاعام ٨٠٧ وان اتفق ابن القاضي مع ابن الخطيب في اليوم الذي وقعت فيه الوفاة، وعينته الأول فقال انه يوم الأحد . ويُؤيّد ما للمقري وابن القاضي أن أبن الخطيب نفسة ذكر في «اللمحة البدرية» كانته خديم عمد الثالث وأرَّخها بيوم عيد الفطر من عام ٧٠٨ وذكر أيضاً في «الإحاطة» نفسها قتل الوزير ابن الحكيم يوم خلع مليكه فأرَّخه بصيحة عيد الفطر من عام ٧٠٨ . فاذا كان متر َجمُنا أصب في ذلك اليوم ومات لأيام منه فلا تعدو وفاته ذا الحجة متم عام ٧٠٨ . وعليه فقد و هم ابن الخطيب فيا ذكره من ذلك التاريخ في كتابه «عائد الصلة» ، ونقله في «الإحاطة» . والكمال ش .

على أن ابن القاضي إنما ذكره استطراداً في ترجمة أخيه أبي القاسم لأنه ليس على شرطه من حيث كونه لم يدخل فاسا ، بخلاف أخيه المذكور الذي استوطنها ومات فيها .. ومع ذلك فانه لم ينسبها معاً

بنسبة عَشيرتها العَزَ فِيَّة المشهورة ، بل اقتصر على نسبتها إلى كخشم وهي غير' كافية في التعريف . ولذلك انبهم الأمر على صاحب تاريخ الشعر والشعراء بفاس، فذكر أبا القاسم ناسبًا له الى اللَّخْمِيَّة فقط. هذه حمثيَّة ُ الرجل الاجتماعية .. وأما حيثيَّته الأدبية فقد جاء في تحلية ابن الخطيب له قوله : « الفقيه الرئيس المتفنيّن ، حامل راية ِ مذهب الشعراء في وقته ، المشار البه بالبّنان في ذلك » وهي عبارة 'توهمُ أن هنــاك مذهباً للشعراء ٬ وطريقة ً خاصة ً في زمن الشاعر ٬ أُوقَلُ مدرسة شعريّة كان هو رائدُها وزعيمُها ، لاسما وقد تُـبتت ُ هـــذه العبارة' في نسخة أخرى من «الاحاطة» بلفظ (حامل راية مذهب الشُّعر في وقته ) ولسنا نعلم للشعراء في وقت المترجم مذهباً خالفوا به المعهودَ لديهم في الشُّكُـُلُ أو المَضْمُونَ ، لا في المغرب ولا في المشرق ، والا " فما بال ُ صاحبنا ان الخطيب لم 'يبيِّن ۚ لنا هذا المذهب الذي كان الشاعر يحمل رايته في وقته ? وما له حين عرض لوصف شعره قال: ﴿ وَشَعْرُهُ نَمُنَطُ مُ عَالَ ﴾ وتحل للبراعة حَالَ ﴾ لطنف الهيُوب غزير المَائِيَّة ، أنيق الديباجة ، جَمُّ المحاسن » مما لا إشعار له بمذهب معيَّن ، ولا طريقة 'تبَيَّن ، وان أشعر بتفوُّق الشاعر وتمكُّنِه من وَرُض الشعر الجيل . لذلك ترى أن لفظة مَدْهب زائدة في هذه العبارة إن لم تكن من 'مبالغات ابن الخطيب . على أن اللفظة جاءت في نسخة ثالثة من « الاحاطة » بصورة 'مهذَّب الشعر ، وهي كذلك مقبولة معقولة ، ومنسجمة مع وصفه لشمره المنقول آنفاً .

ولا نقول هذا تنقيصاً من قدر المترجَم ، وإنها دُفعاً لذلك الإيهام ، وفي الحقيقة ان الرجل من خواصِّ أدباء المغرب ومن شعرائه الموهوبين، ولقد امتاز بصفات نادرة ترتفع به الى طبقة العِلية من أهل التفنفن والابداع فشعره رّيَّانُ من الفصاحة السَعْربيَّة ، حسَنُ السبك ، دقيقُ ُ التعبير عن اعمق العواطف القلبية ، جميل التصوير للخو البج النفسية ، يُكثير ُ فيه من استعمال البديع ووجوه التحسين اللفظي ، ولكن من غبر أن يجعله غاية و'يضحَّى لأجله بالمعنى المراد ، فهو 'يُور دُه في تناسق متناسب مع أغراضه ومعانمه ، كتنائسب خطوط اللوحة الفنيَّة من ريثَة الرَّسام العظيم ، وهو عــــلى إتقان فنه وإجادة 'صنَّعه ، عامر' الأبهات بالمعاني والأخملة والتَّولمدات المستحسَّنة ، فالمقطوعة او القصيدة من شمره كالشجرة الطيبة: منظر وتخبّر "، وعسبرة " لمن اعتبر . ومن اعجب شيء في شعره هذا الاتزان ُ الرائق في اكثر أنواع الشمر اضطراباً وهو شعر الوجدان ، بما يدل على قوة العارضة وحضور المككة . ولعل ذلك أثر من آثار التربية الأرستقراطية التي تلقيّاها الشاعر في بنت الحسب والرياسة.

وهاك تغَرَّلَ تلك القصيدة التي أشار لها في اللمحة البدريّة وقال إنها قصدة شهرة:

لَكُم حمىً في فؤادي غَيرُ مقْروب

فضَــائعٌ في هواكم كلُّ تــأنيب

إن كان ما سَاءني مما يسرُّكم

فعذبوا فقـــــد استعذبت تعذيبي

عُودُوا إِلَى الوصل أَو عُودُوا عَلَيْلَكُم

وبادِرُوا فرِضَاكم طِبُّ مطبُوب

كم أرسلتُ أدمعي تَثْرَى بصِدْقِيَ في

دَعْوى هواكم، فقابلتُم بتكذيب

ولات بالصبر قلبي حين غالبنى

شوقي ڪم لان غالِبٌ بمغلوب

لولا الحبيب الذي ينأى بنَأْيِكم

ما كان تُتربكم عندي بمحبوب

ولا تشكُّت جيَادِي ما أضرَّ بها

من طُول رَكْض وإِسْآد وتَأْويب

بي منكم رشَأُ لولا لواحظُــــه

ما كان قلبِيَ عن صدري بمسلوب

إذا بدا خرَّت الألحاظ ساجدةً

لنُور وجْهِ بتاج اُلحَسْن مَعْصوب تَخَـــالُ حَبَّةَ قَلْبِي خَالَه أَبِداً

يُصلَى بَجَمْرٍ على خدَّيْهِ مشبوب

شاكت عقارب صُدَّعَيْه وَحَفَّ بها

حيَّاتُ وَحْفِ مع الأَّذْيال مَسْخُوب

تجنِي القلوب ، فتجني وَرْدَ وَ جُنَتِه

فتَنثَنِي بِسِين مَلْسُوع ومَلْسُوب

رِياضُ نُحسْنٍ رَمَاحُ الهُدْبِ مُشْرَعَةٌ

لِلذَّب عنهـــــا بطَعْنٍ غير تَدْبِيب

يها مَصَارِعُ لِلغُشَّاقِ دامِيَّةُ

وكُلُّهم بين مطعون ومضروب

فهل لاحظت مدا الانسجام بين اللفظ والمعنى برَغم المحسنات البديمية والزَخارف الكلامية ? وهل لاحظت هذا الجمال الشائع في كل

بيت من أبيات القصيدة وخاصة " في البيتين التاسع والعاشر ، وعلى الاخص هذا الوصف الرائع للخال :

تخال حبَّة قلبي خاله أبداً يُصلى بجِمرٍ على خدَّيه مشبوب

ولم ينقل لنا الرواة هذه القصيدة كاملة ، فنستطيع أن نتتبعها الى النهاية مع قول ابن الخطيب فيها إنها قصيدة شهيرة ، ولكنتا تروي هنا قصيدة في معارضتها قالها الملك عبد الله بن الملك حسين، وقد اطلع عليها في ترجمة الشاعر التي كنا نشرناها بمجلة السيلام لاخينا العالمة السيد محد داود ، وهو الذي مكتنا منها . قال الملك عبد الله :

كم بالحِمَى من نزيـــل عزَّ مطلَّبُه

وكم به من أنيس غــــير ِ تَحْروب.

أَيْنِ الحبيبُ تَضُنُّ البِــومِ مَنزِلِه

أَبِالسَّرَاة تَراه أَمْ بِمَلْحُـــوب.

أَنَّى لصبري على بعدي ونأيِّكم

وفي ابتعادكمُ هجري وتعذيبي

لا أبعدَ اللهُ قوماً كنتُ آلفُهُم

ففي اجتماعي بهم قصدي ومرغوبي

إِن عدُّتُمُ تَجِــدونِي وَ فَقَ عهدِكُم أو جثتُكم ساعيًا في زيِّ مجلوب

يا آلَ سَلْمَى لَقِدْماً فـازَ سهمُكم بَن يُوالي وَلاءَ غيرَ مكذوب

ڪم همت' أمشي ولا أدري أني قمرٍ مَسْرَايَ أَم في نهــــار ِ كان تَسْرِيبي

وشاكِرَاتُ جيــــادي سَعْيُها خبَبُ وراضِيَاتُ رڪابي مَسُ ُ عُرقُوب

إن كان ذلك 'يدني من رحابكم أو كان في سعيهـــا مِيعَـــادُ تقريبي كلُّ البـــلاد يَبَابُ بعدكم أبداً وكلُّ أرض سواكم أرضُ مجدوب

دار ُ النــــــي إلى نفسي مُعبَّبَةُ وفي اتصــــالي بها قصدي ومطلوبي

هو الرسول الذي لولاه مـا ذُكِرَتُ لِلْعُــرب مـــأَثْرَةٌ في يوم تضريب

هي البلاد التي أُسُّ الأَساس ِبهــا أصلُ الشريعة، أصلُ المجد والطيب

واللهِ، لا أبتغي أرضاً بهـا بــدَلاً لَوْ رَامَ آخرُ إغـــرائي وترغيـــي

قل للأديب الذي قد جاء 'يتحفنا بفائق من تَحِيَّــــــاتٍ وَتَحْبِيب

واْقرِ السَّلام لِلَـن بالغَرْبِ يقطُنُهُ وَأَصُّكِ ٱلْوُدَّ مشفَوعــاً بترحيب

والخطاب في الأبيات الأخيرة للاستاذ داود الذي زار الاردن وقابل الملك عبد الله . ونحن نروي هذه القصيدة على ما فيها من المسامحة ايذاناً بما يجلبه نشر أدب المغرب لأهله من سمعة حسنة وأحدوثة طيبة ، ونرى أن اعجاب الملك الهاشمي بقصيدة العزفي ناشىء عن تمثله للحالة التي قيلت فيها، فانها شديدة الشبه بحالته ، اذكل منها تشرد عن مَوْطنيه وضيعً مملك آبائه .

وللمترَجم فيا يناسب بيت ( ثالث عقــــارب صدغيه ) من وصف الشَّعَر عِذَاراً وَغَيرَه ، كُلُّ معنى طريف ؟ فمِن ذلك قو له :

وَمُعَــذَّرِ فِي حُسْنِهِ قد قــامَ عُذْرُ الْمُبتَلَى لَمُ اللَّهِ أَنْ يَعْدِلا لَمُ اللَّهُ أَنْ يَعْدِلا

# لَمْ يَرْضَ رَدّاً لِلْجَوَا بِ فَخَطَّ فِي خَدَّيْهِ: لَا !

وقوله ٠

أَبْدَى عِذَارُكُ عُذْرِي فِي الغَرام به

وزادَني شغَفًا فيه إلى شغفي

وقو'له :

دَبَّ نَمْلُ العِـــذَارِ فِي وَجْنَتَيْهُ

وكذا النملُ كلَّمَا حــلَّ شيئاً مَنعَ النفسَ أن تَميِل إليْــه

كنتُ قبل العذار أعذَرُ فيه ثمَّ من بَعْدِهِ أَلَامُ عليْهِ

إِنَّمُا دبُّ نحو شَهْدٍ بفِيـــهِ

فل\_\_\_\_ ذاك انتهى الى شَفَتَيْــه

وقال في مثل الجِناس الواقع في بيت (عودوا الى الوصل أو عودوا عليلكم ):

هَجْرُكُمْ مَالِي عليه تَجلَدُ فَأَعِيدُوا لِي الرِّضَى أَوْ فَعِدُوا مِن مَالِي الرِّضَى أَوْ فَعِدُوا مِن مَا قَسَا قَلْبَيَ مِن هَجركم ولقد طال عليه الأَمَدِدُ

ومعنى البيت الثاني 'مقتَبَس' من الآية : ﴿ أَفْطَالُ عَلَيْهُمُ الْأُمَدُ ' فَقَسَتُ قَلْوَبُهُم ﴾ . قلوبهم ﴾ والحديث ﴿ أَلَا لَا يَطُو َلنَ عَلَيْكُمُ الْأُمَدُ فَتَقَسُو قَلُو بُكُم ﴾ .

وله ، يمدح الوزير ابن الحكيم ، وصد رها بهذا الغزل البديع الذي تفنتن فيه ما شاء ، ثم تخكتُص منه الى شكوى الحال ، ومنها الى مدح المذكور :

مَلَكْت (١) رُقِي بالجمال فأجمل وَأُصِبْتَ مِن قَلِي بِجَوْرِكَ فَأَعْدِل

أَنْتَ الأَميرُ على المِلْلَحِ ومَن يَجُوْ في خُكْمِيهِ، إلَّا جِفُونَــك يُعزَل

إن قيل انت البدر فالفضل الذي لــك بالكمال ونَقْصه لم يُجْهَــل

لولا الحظوظ لكنت انت مكانه

ولكان دُو َنك في الحضيض الأسفل

عينــاك نازَلت القلوبَ فكلُّها

إِمَّا جَرِيحٌ أَو مُصَــــابُ المَقْتَلِ

<sup>(1)</sup> دخله زحاف الونس وهو حذف ثاني الجزء المتحرك ، وهو فيه صالم ، فاذن لا حاجة لتشديد اللام من ملكت مع بنائه للمجهول لمخالفته لاصبت في اول العجز .

َهَزَّتُ نُطباها بعد كَسْر نُجفُونهـــا فأُصِيبَ قلبي في الرَّعيل الاوّل

أصبحت في شغل بحبك شاغل العلم العُذَّل عن أن أصبخ إلى كلام العُذَّل

جَمعَ الصحيحين الوَفَاء مع الهوَى قلي السمع كشفَ المشكل قلي على المسكل

ما في الدَّبور ولا ٱلْجَنُوبِ جوابُ ما أُهدِي إليك مع الصَّبا والشَّأَلِ

حَمَّلُهُما من طِيب عَرْفِكَ نَفْحَـةً

تحيي ذَمَــاء عليلك الْمَتَعَلَّل

ان كنتَ بعدي 'حلتَ عما لم أُحل

أو حالت ِ الأحوال فاستَبْدلتَ بي

فأنا بحُبِّي فيـــك لم استَبْدل

لاقيت ُ بعدك ما لو َ أَنَّ أَقَلَّــــه

كَاقَى الثَّرَى لأَذَابِ صُمَّ الجَندِل

وَحَمَلتُ فِي نُحبِّيكُ مَا لُو نُحِّلْتُ

شُمُّ الجبال أخفَّه، لم تَحمِل

من حَيْف دَهْرٍ بالحوادث مُقْدِم

حتى على خِيسِ الهِــزَبْرِ الْمُشْبِــل

قد كنتُ منـه قبل كَرِّ صُروفه فوق السَّنام فصرت تحت الكَلْكل

و نُصُــــولِ شَيْبٍ قد أَلَمَّ بلِمَّتي و نُضُوبِ غَضٌ شبيبةٍ لم تَنصُــل

ينوي الاقـــامةَ ما بقيتُ وأقسَمتُ

لا تنزِلُ اللذَّاتُ ما لم يَرْحَــل

وَ مُسِرِ ۚ اللَّهِ عَنْ وَدَّا أَنَّ حَمِيمَــــه وَ مُسِرِ ۚ اللَّهِ عَنْ وَدَّا أَنَّ حَمِيمَـــه

لاَقَى الحِمَــام وأنه لم يَقْفُل (٢)

يطوي على حسدي (٣) الضلوع فقلبُه بأواره يَغْدِل كَغَلْبِي المِرْجَدِل ب

<sup>(1)</sup> ثبت في طبقي الاحاطة : ومسير ظفن ، ولا شك ان كسوة السين في الاصل المطبوع عليه حولت الى تقطتين ، ومن ثم صحفت ضفن بظمن .

<sup>(2)</sup> ثبت لم يغمل ونظن ان يقفل السبُّ بالمنى وبمال الشاعر المنرَّب.

<sup>(3)</sup> في الطبعتين : جمدي .

في صَدُرِه ما كَيْس في صَدْري له مِن مِثْلِه مِثقـــالُ حَبِّة خـــردل

أُعرضتُ عنه ولو أُسفَّ <sup>(۱)</sup> لِذَمِّــه شِعْرِي لَجرَّعــــــه نقِيعَ الحَنْظل

جلَّيْتُ في حلَبَات سَبْقٍ لم يكن فيهـا بِمُوْتَاحٍ ولا بِمُوَّمَّـل

ما ضرَّه سَبْقيه في زمن قضى (٢) أن الْمَجَلِّي فيه دُونَ الفِسْكَلِ

ساءَ ثمه ممه عَجْرَ فِيَّةُ قُلَّبِ بَاقِ عَلَى مَرِّ الحوادث حُوَّل

(1) وفيها: اشف.

<sup>(1)</sup> وطيها ، است .

<sup>(2)</sup> نظن أن قضى هنا أنسب من مضى التي ثبتت في الاحاطة .

مُتخرِّقِ في البَذْل مُدَّةَ يُسْرِهِ <sup>(۱)</sup> مُتَجَلِّدٍ في عُسْرِهِ مَتَجَلِّدٍ

حتَّى يَثُوبَ له الغِنَى من ماجِدٍ بقضاء حاجات الكرام مُوكَّل

مِثْلِ الوزير ابن الحكيم ومَا لَه مِثْلُ يقُوم مَقَـــامَه لِمُمَثِّلُ<sup>(٢)</sup>

سادَ الورَى بحديثه وقديمه في الحالِ والماضي وفي الْمُشْتَقبل

من بَيْتِ تَجُدِ قد سَمَت بِقِبَابِهِ أَقيَـالِهُ لَخْمِ في الزَّمَانِ الأُوَّل

<sup>(1)</sup> في الطبعتين : سيره .

<sup>(2)</sup> وفيهها : متمثل وهو غير مناسب معنى واعرابا .

سامِي الدَّعائِم طَالَ بَيْتَ زُرَارة ومُجَاشِع وَأَبِي الفَوارس نَهْسَـل

عجِلٍ على من يَسْتَحِقُّ مَشُو بَـــةً فَعُو بَةً لم يَعْجَــــل فاذا استحقً عَقُو بَةً لم يَعْجَــــل

والقصيدة أطول من هذا .. ولكن فيا أوردناه منها استيفاء للاغراض التي ضمنها اياها الشاعر . والقارىء يرى أنه يقدر ما رق قسم الغزل منها وراق ودل على مقدر و قائقه في المزاوجة بين جمال المعاني وجمال الالفاظ .. بقدر ما جاد قسم الشكوى ، وانسجم مع حسال المترجم ، فصور لنا النكبة التي حاقت به وبقومه تصويراً له في النفس أشجى و قع وأعظم تأثير . ولا يغفل القسارىء عن النعلي مجسن البيت الثاني والبيت الخامس والبيت السادس من

ويبلغ الشاعر ذروة الاحسان في التعبير عن حــاله بهذا البيت من قسم الشكوى :

قد كنت منه قبل كرِّ صُرُوفه فوق السُّنَام فصرت تحت الكلكل

ويا لله من وصفه لهذا الشيّب الطاّلع بِلمَّتِه ، مُؤذِناً بنُضُوبِ مساء شبيبته ، الذي لا تنزل اللذات ما لم يرحل ، مُقسِمة على ذلك ، لانه حلية الوقار ، ولا يطيب مع الوقار متاع ، كا قال شاعرنا نفسه في قطعة جميلة من نظمه :

ويوم كساه الدَّجنُ رُكْنَ ثِيَابِه

وهبٌّ نسيمُ الروض وهو عليل

ولاَحت بافلاك ِ الرياض كواكب ْ

لها بالبُدورِ الطَّالعات أُفُــــول

# وجالت جيادُ الراح ِبالرَّاح حَوْلةً في الرَّاح فَل إلَّا والوَقــــارُ قَتِيل

وكلامه في وصف غريمه الذي يظهر انه كان احد قرابته ، وكان مع الدهر عوناً عليه ، هو ايضاً مما يدل على رسوخ قدمه في البلاغة ، وتمكنه من التعبير عما بد خيلة نفسه اشد التمكن ، وقد مزج فيه بين الفخر والازراء على هذا الفريم بما لا كفاء له في الحسن .

اما مدحه لابن الحكيم فهو من تقارض الاكفاء وشكر الكرام لليد التي قتد اليهم بالمؤاساة حين يتعثر بهم الدهر، ويقلب ُ لهم ظهر المِجَنَّ.. وهو حيث الاسلوب قوي متين وذو معان سامية كما يُركى فيما رويناه منه .

وبالجلة فان هذه القصيدة من غرر شعر المترجم ، وقد أشار ابن الخطيب الى ذلك ، وانه انما اجتلبها كلها لكون صاحبها يمدح أديباً ناقداً ، وبليغاً بصيراً بالكلام ، فبطبيعة الحال لا بد أن يأخذ نفسه بالاجادة ، ولا يسعه عذر في ذلك . والامر كما قال ، الا أننا نرى الاجادة طبعاً لصاحبنا لا تتخلف عنه في حال من الاحوال . وابن الحكيم على فضله وعلمه وأدبه ، كان مزجى البضاعة في الشعر على ما عند ابن الخطيب نفسه في ترجمته بالاحاطة ، وان كان أعلم الناس به ، وأشد م تيقظاً لموافقة الحسن وضده .

وله من قصيدة أخرى يمدح بها الوزير المذكور :

لا تَكتَرِثُ لِخُطوب دهرك واسقِني كَاسَّنُ منه كلَّ قبيح

واشرَحْ سَوامَ اللفظ بين حدَائِق مـــا سَائِمٌ في مثلهــــا بِمُرِيح

فُتِنَت بزهرة زهرها فتمايلت تختـــال في الحِبَرات بعد مُسُوح

شقَّت شقائقُها 'جيوبَ ڪانم أَسَفاً على زِقٍّ يَخِـــرُّ جَرِيح وُعيونُ نرجسها تَــلُوح شَواخِصاً لِوَمِيض بَرْقٍ في الكُوْوس مُلِيـــح

والوردُ تُخْجِلُه أنامـــــلُ سَوْسن تُومي إليــــه بالسَّلام وتُورِحي

وأتى الربيع ُ رُبُوعـــها بسواجِع ِ عَجْم ِ تَشُقُ فؤادَ كل فصيح

سَجَعَت تُبَشِّرُها بِعَوْدِ شبابهـــا فأصِخ إلى شِقِّ بهـــا وسَطِيح

وأُصُونُ سَمْعي عن مَقَالَةِ عـاذل

لِتذُّلُلي والِحٰبُّ غَــــــــيْرُ 'مشيح

كم عرَّضوا لي بالمــــلَام وصرَّحوا

فعَصيتُ في التَّعْرِيض والتَّصْريـــح

في 'حبِّ من يَلْقَوْن بالتَّسْبِيح

إِن صوَّحَ الروضُ النَّضِيرُ فخَــدُّهُ

في ثِقْل أَرْدَافٍ وخِفَّـــة رُوح

# قَلْي بَعَذْ لِهِم يَزِيدُ تَوَتَّقُدُ

# لا غَرْوَ في نَارِ تُشَبُّ بِرِيـــــح

وإحسانه في هذه القصيدة كالتي قبلها كثير .. وهو في قوله : (ما لي وللاطلال) الابيات الثلاثة، يذهب مذهب أبي نواس في الازراء بطريقة القدماء وما كان سنة عندهم من الوقوف على الاطلال وسؤالها والبكاء عندها، ويعوض ذلك بوصف الرياض، ومحاسن الطبيعة، وسجع الطير بما يمثل بيئة الشاعر وجمال البقعة التي يعيش فيها . واما قوله (عجباً لهم يلقونني بملامهم) البيت فهو من فرائد معانيه وخرائد لآليه، وكذلك قوله (قلبي بعدهم) البيت هو من لطيف التنظير وجميل التصوير .

ويشير الشريف السبق في شرح مقصورة حازم إلى براعة الشاعر في توليد المعاني و عَوصه عليها في هذا المشال الذي يقول فيه و وقد ولله الرئيس أبو العباس بن أبي طالب العزفي من تشبيه البروق بالسلاسل توليداً ما أظنه 'سبق إلى مثله ، فقال يخاطب الوزير أبا عبدالله بن الحكم ، واصفاً له بسرعة البديهة إذا كتب :

له قَلمُ 'يجارِي لو البُرُوق كِلْت السلاسلَ فيها قُيُودا

وهذه النهاية في الإحسان » ويقول في مثال آخر : و وقد قال الفقيه الرئيس أبو العباس بن أبي طالب العزفي رحمه الله في قصيدة هي من قلائده :

لم تُشتَعِلْ نار المشيب بمفرقي حتى أراقَ الدهر ماء شبابي

وانما أهتدي اليه أبر العباس من الآية ، يعني قوله تعالى « واشتعل الرأس شيباً » ومن قول الشاعر :

هريق شبابي واستشَنَّ أديمي ...»

وهذه القصيدة التي منها هذا البيت قد روى لنا ابن الخطيب منها أربعة أبيات أخرى من مطلعها وهي :

أُمَّـــا الرُّسوم فلم تَرِقَّ لِلَّا بي

واستعجمت عن أن تَرُدُّ جــوابي

واستبدلت بِوُرُخوشِهـــا من أُنَّسٍ

بِيضِ الوُّجــوه كواعِبِ أَثْرَاب

ولقد وقفتُ بهــــا أرقرقُ عبرةً

حتَّى اشتكى طولَ الوُّقوف صِحابي

# يبكي لِطُول بُكَاي في عَرَصاتها

## صَحْبِي ورجعت ِ الحَنِينَ رِڪابي

وله في المقطوعات الغرامية :

با أَلمنى وباتَ لِيَ الحبُّ فيها نَجِيا رُجنْحِها هدَت وجنتاه الصراط السويا صُبْحها فيُرْجِع لِي بُجنْحُها: نَمْ هَنِيا رُحانُها يُحاوِلُ لِلْجَدْي فيها رُقِيا لَةَ بِتُها أَنادِمُ بَدْرَ دُجاها البَهِيَّا لَهُ عِشْنَها فَأَصْبَحَتُ أَحِكِي الشَّرِيف الرَضِيا

وكم ليلة نلت نيها المنى إذا صلَّ لحظي في بُجنْحِها أراع فأسأل عن صبحها إلى أن بدا لي سَرْحانها فيا لكِ من لَيْلَة بِتُها حكت ليلة السَّفْح في حُسْنها

يُشيرُ الى قصيدة الشريف الرضي التي أولها:

يا ليلةَ السَّفْح هلا تُحدتِ ثانيةً سقَى زَمَا نَكِ هَطَّالٌ من الدَّتِم وهذه القصيدة شهيرة ؟ وكان لها صدّى بعيد عند أدباء المغرب.

وله أيضًا :

وعدتني أن تزُورَ يا أملِي حتى إذا الشمسالغروب دَ نَتْ

أُنِسْتُ بالبَدْر منك حين بدًا

وصُيِّرَتْ مِن لَجَيْنِهَا ذَهِبَ اللَّهِ لَوَ خَلَمَوْتَ لاَحْتَجَبِا

فلم أَزَلُ للطُّريقِ مُرتَقِبًا

وله:

كأنما الخال مصباح بو جنّيه

هبَّتْ عواصِفُ أَنفاسي بِــه فطُفِي

أُو نُقطةٌ قطَرَتُ في الحَدِّ إِذ رَسَمت

خطُّ الجمـــال بخط اللاَّم والأَلف

وقال متشوّقاً إلى بلكه سَبْتَة ، وما له بها من 'حب" و سَكَن رهي قطعة من أخف شعره روحاً وأعذبه لفظاً :

لِيَ فِي سَبَتَةِ سَكَنَ 'حَبُّه فِي الْحَشَّا سَكَنَ فَهُو يَزِدَادُ جِــَدَّةً مَعَ إِبْـــَلَايُهِ الزَّمَن

و بغَرْ نَاطَة البَـدَن أصبَحَ اقلبُ عندة سخر ألحاظه افتتن إنَّ هَــارُوتَ لو رَأَى بَيْنِ عَيْنَيْهِ قَد كَمَن رَشَأُ سحرُ بَابِـــل غابَ واللَّيلُ حين جَنَّ زَارَ فِي وَالرَّقِيبُ قَدُ عَ على الشَّجْوِ وَالشَّجَن بَعْدَ بُعْدٍ حنَى الصُّلو ح ابن مُزن بينت دَن فَشَهْدُ نَا عَلَى نِكَا ح كَرُو حَيْن في بَدَن وَنَعِمْنَا الى الصبا براً بنَا واثرُكُ الظَّنَن وسكيرْنَا فظُنَّ خَدْ

وشعره أكثر من هذا ولكنه لم يصلنا منه إلا هذا النزر اليسير مع كثرة التبديل والتحريف والسقوط في أبياته، وقد اخترانا منه أنسب الروايات بظاهر الممنى، وصححنا الأخطاء العربية والعروضية حسنب الامكان.

المنكذ العربيت التيوويي وزارة المعتارف المكتبات المذرسنية

# المرازين المرازين مشاهنررب اللغرب

نبت مِ عُبُ اِللّه کُنّون

دارالکتاباللبنانی \_ دارالکتابالهصرک

### صواب بعض الأخطاء

#### الواردة في الجزئين (26) و (27)

اقرأ في ص 34 ج 26 : بليونش بدل ينيلوش .

وفي ص 12 ج 27 : 707 بدل 807

وفي ص 15 منه : عليلككم بدل عليالكمم

وفيها أيضًا : ولاذ بالصبر بدل ولان بالصبر . .

كالاذ بدل كالان .

وفي ص 20 منه : شالت بدل ثالث

وَفِي صَ 29 منه : يُستحق مَثْنُوبة بدلَ مَشْنُوبة ... بقدر مــا رق

بدل يقدر .

وفي ص 30 منه : د كن ثيابه بدل ر كن .

وفي ص 31 منه : وهو من حيث الاسلوب وهو حيث الأسلوب

وفي ص 35 منه : له قلم لو يجاري البروق بدل يجاري لو البروق .

وفي ص 39 منه : الظُّنَّن بدل الظُّنَّن .

وبقيت أخطاء أخرى طفيفة لا تخفى على القارىء الأديب .

#### هذه السلسلة

لم 'تكتب تراجم' هذه السلسلة لتنشر منفردة هكذا كل ترجمة في حلقة مستقلة ، وانما كتبت لتكون ضمن مؤلف واحد ذي ثلاثة أجزاء حسب طبقة أصحابها من أدباء وعلماء وساسة ، مرتبة في كل جزء على حسب الحُروف وحسب القد مية الزمنية في كل حرف ، كا أشير الى ذلك في مقدمة الحلقة الاولى ، وعليه فمن يقرنها الى سلسلة أخرى انما يظلمها وينظر اليها نظرة تقليدية لم نقصد البها البتة .

وأول الفوارق بينها وبين غيرها من السلسلات المعروفة ان تلك السلسلات تتناول تراجم رجال مدررُوسين كتبت عنهم عشرات الأبحاث بمختلف اللغات في العالم العربي وغيره، ولهم أثار منشورة متداولة بخلاف هذه السلسلة فان غالب رجالها من المجهولين أو المنسيّين على أقل تقدير، وبمّن ضاعت آثارهم فسلا نقف على القليل منها إلا بعد الجهد الجهيد من البحث والتنقيب.

وهذا لا يُنافي وصفنا لهم بالمشاهير فانا كما في المقدمة المذكورة قد اعتبرنا تشهرتهم في عصرهم وان كانوا عندنا ليسوا كذلك.

على أن تسمية هذه التراجم فركريات هي مِمَّا يُحدِّد تخطتها ويرسم طريقتها، فالرجاء الاتحمل على غير هذا المحمِل تذرّعاً للتحامل عليها، ومَيْدانُ التجربة فسيح أمام ذوي الاقتراحات والأفكار، وكل يعمل على شاكِلتِه والله من وراء القصد.

### 



# عَبِّلْ لِوَاحِيْلِلْ أَكِيْنِيْ

اسمه ونسبه ، نشأته العلمية ، رحلته الى الأندلس ، نبوغه المبكر ، تركه للأخذ عن الامثال وتعلمه بمشيخة الروابة العالمية ، ظهور شخصيته ، اتصاله بالرؤساء والأمراء ، توطد مكانته الاجتاعية ، مداخلته لرجال الدولة تغيده اطلاعاً واسماً على اسرار السياسة واخبار القصر ، لقاؤه للخليفة ، رحلته الى المشرق ، اقامته بممر ، حجه ، دخوله بغداد وتأليفه لكتابه المسجب ، وصف الكتاب ، أهميته الإخبارية والأدبية ، بعض اغلاطه التاريخية ، أدب المراكثي ، نموذج من انشائه البلي عم ضطراب في تاريخ وفائه .

هذا رجل من رجالات المغرب ، كان له شأن وبال مدة حياته ، ثم طواه الاهمال والنسيان حتى بُعِث في عالم الاستشراق حديثًا ، فإذا هو أكثر أهمية بالنسبة الى تأريخنا السياسي والأدبي مِمًّا كان عليه عَيْدَ الحياة .

لم يؤرخ له احد في مغرب ولا مشرق ، وان كان هو قد كتب تاريخ المغرب للمشرق . وكأنه كان يعرف ما سيؤول اليه أمر من محود و نكران، فكتب هذه السطور القليلة التي يتحدث فيها عن نفسه في تاريخه (المعجب » ، ولولاها لما علمننا من حاله شيئاً .

وان الصُّدَف العجيبة التي رَمَت بهذه النسخة الفريدة من كتابه القيَّم الى مكتبة ليدن فجعلته يقع في يه المستشرق الهولاندي (رينهارت دوزي) الذي عني بنشره ، ونوه بقيمته التاريخية لهي التي ندين لها بجميل الاحتفاظ بذكره وأثره. وكم الصُّدَف على الباحثين من يد تثبت أن الأمر ليس كله تدبيراً وترتيباً.

اسمه الكامل كما بالسّماع الموجود في أول مخطوطة كيّد ن من كتابه المعجب ، عبد الواحد بن علي التميمي المراكشي يُلقّب بحي الدين ويكنى أبا محد ، أما اللقب فلا شك أنه أطلِق عليه في المشرق اثناء اقامته هناك ، إذ ليس من شأن المغاربه اتخاذ هذه الألقاب المضافة الى الدّين بل ولا غيرها الا النادر جداً . وأما الكنية فلا ندري هل كان لها مدلول واقعي بمنى أنه كان له ولد كني به أم أنها مجرد تشريف ، اذ كان يجوز في مُعرفهم تكنية من يُولد له . ولكن الأمر المؤكد هو أنه لم يُشر قط في كتابه الى زَوْج ولا الى أولاد ، ولم يُبد حنينا الى بيت ولا الى أسرة ، إلا شكوى مُهمة من هوم الحياة وغومها التي لا يخلو منها انسان .

وكانت ولادته على ما نصه هو في تاريخه بمراكش لسبع خلون من ربيع الآخر سنة 581 في أوائل أيام يعقوب المنصور الموحدي أي عند ما كانت الدولة الموحدية في تُعنفُوانها والمغربُ الكبير في أزهى

عصوره علماً وتقدماً وحضارة . ثم فصلَ عنها وهو ابنُ سبعة أعوام الى مدينة فاس ، وهي يومئذ حاضرة' المغرب وَمُوضِعُ العِلْم منه ، اجتمع فيها علمُ القيرَوان وعلمُ قرطبة ، بذكر صاحبنا نفسه ، فلم يَزِلُ بِهَا الى أَن قرأ القرآن وجوَّده ورواه عن جماعة كانوا هنـاك ُمبر"زين في علم القرآن والنحو ٬ ثم عاد الى مراكش فلم يزل متردداً بينها وبين فاس للدراسة في هذه ولا شك، وصلة رَحمِه في تلك، وان لم 'يشر هو الى هذا المعنى الذي يؤخذ من كلامــه عن فاس . على أنه وهـــو التلميذ المجتهد لم يكن 'يخلي وجوده في مراكش من الدراسة والتحصيل والاستفادة من اعلام الرجال الوافدين عليها لغرض من الاغراض ، اذ كانت عاصمة الدولة تَهـوي اليها أفئدة الناس من كل طبقة ومن كل صوب ، وها نحن نلتقي به فيها خلال سنة 595 وهو ابن اربعة عشر عاماً أي في سن التفتح الذهني ولا سيما للنبغاء امثاله، وقد زار مراكش الوزير ابو بكر بن ز"هر لتجديد بيعة محمد الناصر بن يعقوب المنصور ، و'شهرة الوزير المذكور في العلم والادب تغنى عن التعريف به ، فما يكون من صاحبنا إلا أن يسعى إلى لقائه زهر حينتذ في الثانين من عمره في السنة التي توفي فيها ، فلو لم ينتهز المراكشي هذه الفرصة لفاته لقاؤه الى الأبد، ولما حصل له شرف الأخذ عن هذا العكم الشهير . وقد كان من جملة ما سمعه منه خبر زيارة ـ الأديب الشاعِر عبد المجيد بن عَبْدُون لوالده الوزير أبي مروان في

زيّ اهل البادية بحيث تجهّمَتُه عَيْن ابي بكر واستهان به لِغرارة الصّباحق رأى من ادبه وإجلال والده له ما عرّفه بحاله. وهو خبر طريف يطلعننا من صفات ابن عبدون وأخلاقه على ما لا تطالعننا به التراجم والكتب.

ولم يَفْتر مترَجمُنا عن الطلب وينته من التحصيل حتى اشبَع نهمتَه وشفَى غليله ، فلما رحل الى الأندلس وهو ابن ُ اثنتين وعشرين سنة لم يجد عند فضلائها الذين أدركهم ما يأخذه عنهم ، ولم 'يفيد' من لقائهم إلا معرفتهم اسماً وعيناً وتاريخ ميلادٍ ووفاة . وهذا مما يدل على نبوغه المبكر وتناهمه في هذه السن الى درجة الاستماب لِضُروب المعارف، وخاصة الأدبية التي هي بضاعته، بحيث لم يَجِيهُ فضلا يطلبه عند مؤلاء الفضلاء من بقية الأندلسيين الذين رحل اليهم. وهو ايضًا مِمَّا يدلُّ على نهضة العلوم والآداب بالمغرب في ذلك العهد نهضة لم تبقى الأندلس تعكد معها شيئًا. وقسد تقدمت الاشارة الى قول المراكشي في فاس إنها ورثت علم القيروان وعلم قرطبة. ولكن هذا الكلام ليس على إطلاقه ، فانه إن صح في اشبيلية التي يظهر أن صاحبَنا قصدها أولاً لأنها كانت عاصة الأندلس على عهد الموحدين ومقر السلطة المركزية فلن يصح في قرطبة ، وقد طالما امتازت على سائر مدن الاندلس الكبرى بمكانتها العلمية التي لا تزاحم ، وحسبُك بمناظرة ابن ر''شد وابن ز''هر في التفضيل بين المدينتين بمجلس يعقوب المنصور، وقول ابن رشد لمناظره يكفي من فضل قرطبة أنه اذا مات فيها 'مطُّرب' بيعَت' آلاتُهُ باشبيلية ، واذا مات بهذه عــــالم بيعَت كُتُبُه بقرطبة . . والمراكشي الذي لم يكن هوأه مع آلات الطرب والمطربين بل مع الكتب واصحاب الكتب ، لم يهدأ له بال" حتى كان في قرطبة حيث وجد ضالتَه المنشودة في الشيخ أبي جعفر الحِميري . . آخر ما انتهى اليه علمُ الآداب بالاندلس على حد تعبيره وذلك سنة .606 فلزَّمه نحواً من سنتين يَغترفُ من معــارفه الجَّة ويتضلُّع بمــا لم يكن عند غيره من مختلف الفنون . . وفي الوقت نفسه يجلس للطلبة يقرأون عليه اذ كان كما عامت تامَّ التحصيل لم يلتى َ في الأندلس من ينفرد دونه بفضيلة قبل الشيخ المذكور، ومن جملة ما قرىء عليه في هذه الفترة ديوان المتنبي في نسخة صحيحة كتبِبَت من املاء أبي جعفر الحِمْيَري هذا . ويظهر من أحـــوال المراكشي التي ذكرناها أنَّ الرجل كان ذا مِمَّة عالية في طلب العلم وأنه كان مَعْنياً بلقاء الشبوخ ذوى الرواية الوَّاسعة والسُّنبَد العالى ، ففي مراكش ما سمِـع بوجود الوزير أبي بكر بن زهر حتى اقتحَم مجلسه وهو ابنُ اربعة عشر عاماً 'ينصِت' الى حديثة وَيَرْوي من شعره ، وفي قرطبة لما ظفِر بالشيخ أبي جعفر لزمه وعكف على الأخذ عنه مدة تقرُب من السنتين لِما رآه من سعة علمه وعلو روايته ، فإنه قال في وصفه ﴿ مَا رَأَيْتُ ۗ أَرُوى لَشْعَرُ قَدْيَمُ وَلَا حَدَيْثُ وَلَا أَذَكُرُ لَحَكَايَةٌ تَتَعَلَقُ بَأُدْب أو مَثل سائر أو بيت نادر أو سجعة مُستَحْسَنة مِنْه رضي الله عنه وجازاه عنا خيراً. وأدرك بجلة من مشائخ الأندلس فأخذ عنهم علم الحديث والقرآن والآداب، وأعانه على ذلك طول محره وصدق محبته وافراط شغفيه بالعلم الى ان يقول: « توفي في شهر صفر من سنة 610، وقد كملت له ست وتسعون سنة ، لم يبق في الاندلس أعلى رواية منه في كل ما يروى ولم أر قبله ولا بعده مسع اتساع علمه وشدة تمييزه وحسن اختياره ومعرفته بعلل هذه الصناعة اكثر إنصافاً منه ولا أسرع رجوعاً الى الحق . . »

فانظر كيف يُسجِّلُ وفاة شيخه عن سن عالية ، كما سجّلَ ذلك في كلامه على ابن زهر ، وانظر كيف ينص على انه لم يكن في الاندلس اعلى رواية منه ، فهذا الهيام الشديد عنده بلقاء الشيوخ والرواية العالية منذ ابتداء طلبه هو بما يشف عما له من نفس تواقة الى الكمال لا تصل الى درجة من العلم الا تطلعت يلا فوقها ، وهو الذي سيَحمِله فيا بعد الى مغادرة المغرب والرحلة الى المشرق كما فعل من قبله كثير من أهل هذا الشان مغاربة واندلسين .

والى هنا لم نذكر من نشاط صاحبنا الا ما يتعلق بطلبه للعلم وجده في تحصيله وهو قد كان له منذ فتاء سنة نشاط اجتماعي لا يقيل عن نشاطه العلمي عجل بظهور شخصيته، ومهد له السبيل الى ربط علاقات كثيرة مع شخصيات كبيرة، والوصول الى مقامات

علما تنقطع أطهاع أمثاله من الادباء الناشئين دونهـــا ، وقد اعانه على ذلك ما بدا من نجابته المبكرة ، وما فطر عليه من شجـــاعة أدبية تتمثل في إقدامه عـــلي نقد الاشخاص والاعمال، وإبداء رأيه فما يعرض له من امور سياسية وغيرها بكامل الصراحة مسم اهتامه بما جركات الامور وعدم عزوب الشاذة والفاذة من حركات رجال الدولة عنه. وهذه الصفات مـا اجتمعت لأحد الا كان صَدْرَ الجالس ومطمح الانظار ، ومن ثم كانت رغبة من اتصل بهم من الكبراء والامراء فيه شديدة ، حتى ان الامير أبا اسحق بن يعقوب المنصور وزير اخيه الناصر ، ووالي اشبيلية بعد ذلك كان يقول له : ﴿ وَاللَّهُ اني لأشتاقك اذا غِبْتَ عني اشد" الشوق واصدقه . ، وكان تعرفه الى هذا الامير في اشبيلية سنة 605 أي في رحلته الاولى الى الاندلس وهو ابن ُ اثنين وعشرين سنة بواسطة احد اصدقائه من الكتاب اسمه محمد ابن الفضل، هو الذي اوصله اليه، فأنشده المراكشي حين لقيه قصيدة من نظمه يمدحه بها ، قال فاستحسنها رحمه الله وبالغ في الثناء عليها تفضلًا منه وسؤدداً . ويظهر أنه التحق بخدمته من يومئذ لانه داخله اشد المداخلة ، ونشأت بينها علاقة متينة مِما جعل الامير يقول فيه كلمته السابقة.

وصاحبنا المراكشي يقول عن الامير: « كان لي رحمه الله محباً وبي حفياً ، وصلت الي منه اموال وخلع جمّة غير مرّة » بل انه ليعلن

عن رأي سياسي خطير له في هذا الامير فيقول انه خير ولد يعقوب المنصور واجدرهم بالامر، لو كانت الامور جارية على إيثار الحق واطراح الهوى . . هذا مع ان الناصر كان ولي العهد بويع له في حياة ابيه ، وظهر منه عند ولايته من الحزم والشجاعة وحسن التدبير ما هو معلوم ، وإنما خانه الحظ في وقعة العقاب فانكسرت نفسه للهزية الساحقة ، ويشير المراكشي الى خلتين كانتا فيه وهما لشغ لسانسه والبحل ، فلعله وهو الاديب الذي صناعته الفصاحة وعيشه عمّا يتفضل عليه به اهل الكرم والجود من امراء وغيرهم انما فضل محدومه الامير ابا اسحق على اخيه الخليفة الناصر لاتصافه بنقيض الخليتين المذكورتين في الفصاحة والكرم .

وكانت المراكشي علاقة مود أيضاً بالامير يحيى بن يوسف بن عبد المؤمن اخ الخليفة يعقوب المنصور ، فانه لما ذكره في جملة اولاد يوسف قال : « كان يحيى هذا رحمه الله لي صديقاً ، ومن جهته تلقيت اكثر اخبارهم ، لم ار في الملوك ولا في السوقة مثله رحمة الله عليه ، وما استجزت لفظة الصداقة مع ان الواجب لفظ الخدمة إلا للساكان رحمه الله يكتب إلي " : « الحي وصديقي في بعض الاوقات ووليتي في بعضها اجتمعت عندي بخطه رقاع كثيرة خلع علي فيها فضله ، وحلاني بما لم أكن استحقه » وفائدة هذا الخبر مهمة حداً لأنها من حجمة تؤكد ما قلناه من انه كان ذا شخصية محببة مرغوب فيها بمن

عرفه من ذوي الحيثيات ، ومن جهة اخرى تدلنا على مصدر المعلومات الدقيقة التي يعطيها عن بني عبد المؤمن من ملوك وأمراء وأميرات وأصهارهم وكل من له صلة رحم بهم، حتى ليظن أنــه يمت. اليهم بقرابة وما هو الاحب الاطلاع الذي 'جبل عليه ، وإفضاء هـــذا الامير اليه بتلك الانباء المضبوطة عن افراد أسرتهم ، ومــا لكل واحد منهم من فضائل ونزوات ، على انه لم يكن يستخبر من هذا الامير وحده ، فان اخوته محمداً واسحق فضلًا عن ابراهيم مخدومه وصديقه كلهم كانوا مصادر خبر له ، تمده بالتفاصيل الكافية عن كل ما يهمُّه من هذا الشأن فقد قال في اثناء الحديث عن يوسف بن عبد المؤمن : ( أخبرني من لقمتُه من ولده كأبي زكرياء وابي عبد الله وأبي ابراهيم اسحق وغيرهم نمن لقيتُه وشافهتُه منهم انه كان أحسنَ الناس ألفاظاً بالقرآن الخ) فهو كما رأيت يستقي من كل مورد. وغريزة حب الاطــــلاع التي كان مفطوراً عليها تجعله يتساءل عن كل شيء ويستنبىء من كل احد . ولقد نشبت بسوس ثورة على الناصر سنة 597 قام بها رجل من جزوله ، فكان صاحبنا يتطلع الى اخبارها حتى وقع قممُها . وجاءه كتاب بذلك من صديق له من ابناء العمال لم يكن بلغ الحلم بعد، وهو نفسة في تلك الاثناء جاوز السابعة عشرة من عمره على ما 'عليم' من سنة ولادته ، وكان توصله بذلك الكتاب قبل ان يصل خبر الفتح من طرف الجهات الرسمية المتولية لذلك، وهو

بق صحفي يسجله المراكشي بغاية الاهتمام اظهاراً لِما كان له من علاقات متعددة ومن تتبع للحوادث السياسية في تلك السن المبكرة.

والخلاصة ان الرجل كان ذا مكانة اجتاعية مرموقة شق طريقها بنفسه ، وبما له من مواهب فكرية وخلقية نادرة ، فلم يزل يتوقل في مراقي المجد منذ نعومة اظفاره يصحب كبار العلماء ، ويخالط الكتاب الجلة ورجال الدولة ، حتى اصبح جليس الامراء ، وبمن يحضر في بيعة الخليفة ويقابله مقابلة خاصة ، وقد عبر هو عن تطور حاله على هذا النحو بعبارات واضحة كقوله في الحديث عن علاقته بالامير ابي اسحق : ثم علت حالي عنده بعد ذلك نشر الله وجهه الى ان كان يقول لي في اكثر الاوقات : والله اني لاشتاقك اذا غبت عني أشد الشوق الخ.

ولما ذكر بيعة الخليفة يوسف الثاني وكانت يوم الخيس 11 شعبان سنة 610 قال: ( وبويع البيعة الخاصة يوم الجنيس ويوم الجمعة بايعه الشياخ الموحدين والقرابة ، وفي يوم السبت أذن للناس عامة ، شهدت ذلك اليوم ) وهو يعني بالبيعة الخاصة تقديمه للخلافة من طرف بعض اعمامه وبعض زعماء الموحدين عند الفراغ من دفن ابيه يوم الخيس، ويوم الجمعة بايعه بقية القرابة واشياخ الموحدين ثم كانت البيعة العامة التي حضرها المراكشي يوم السبت مع طبقة الناس التي يحددها لهم مركزه الاجتاعي . ويقول في مقابلته لهذا الخليفة : ( لقيته وجلست مركزه الاجتاعي . ويقول في مقابلته لهذا الخليفة : ( لقيته وجلست أ

بين يديه خالياً به وذلك في غرة سنة 611 فرايت من حدة نفسه وتيقظ قلبه وسؤاله عن جزئيات لا يعرفها اكثر السوق فكيف الملوك ما قضيت منه العجب) وهي مقابلة نظن ان بعض اصدقائه من الامراء وربا كان محدومه أبا اسحق هو الذي سعى له فيها وعرف الخليفة بما له من المزايا ، ولعلنا لا نبالغ اذا قلنا انه حدثه عما له من الآراء السياسية والافكار الاصلاحية ، فلذلك رأينا الخليفة يخلو به ويسأله عن جزئيات قل من يعرفها ، ولكن هذه المقابلة لم تكن لها نتيجة ايجابية بالنسبة الى صاحبنا ولا بالنسبة الى سياسة الدولة ، وقد كان الناس ينتظرون تغييراً في السياسة العامة تلافياً لتلك الانتكاسة التي منيت بها الدولة على إثر هزية العقاب فلم يقع شيء من ذلك ، قال المراكشي عقب خبر المقابلة الذي رويناه عنه آنفاً ( والى وقتنا هذا لم يظهر منه شيء مما يتوقع ) .

ولما شعر صاحبنا انه قد بلغ الفاية من الحظوة والتقريب لدى رجال الدولة وان الحياة بالنسبة اليه قد صارت رتيبة لا جديد فيها تاقت نفسه الى الرحلة والى لقاء المشائخ والتكثر من الرواية كاكان يفعل نظراؤه من ذوي الطموح والنتهم العلمي . . وحقاً انهالتضحية كبيرة أن يزهد في كل ماله من رفعة قدر وعزة شأن ، ويفارق الأهل والأوطان ، مغترباً في سبيل العلم والتوسع في الرواية الذي لا يحصل الا بالتوسع في الرحلة ، ولكن من خطب العلياء لم

يُغْلِه المهْر . وهكذا نراه يُودع صديقه ومخدومه الامبر أبا اسحق في آخر يوم من ذي الحجة متم عام 613 وهو اول وال على اشبيلية ولايته الثانية فيا يقول المراكشي ؛ فيفيدنا أنه كان عزلَ عنها فيما بين سنة 605 وهذه السنة ، ولعله لما كان في قرطبة ملازماً حلقة شبخه المراكشي بعد مفادرته اشبيلية الى مَرْ سية ، ولعله منها أمجر الى مدينة تونس ، حيث أقام مدة ريثًا تأتى له الإبحار الى مصر. نقول هذا لأنه يذكر وصوله الى تونس عن طريق البحر ، ولا يذكر مـن أن ركبه ويذكر دخوله اليها سنة 614 فيؤرخه بالسنة لا بالشهر ، وذلك ما نفيد يقاءه فيها يعض تلك السنة أو كلها ، وأما ذهايه إلى مصر بحراً فلانه يذكر أنــه لم يدخل من بلدان افريقية غير تونس ، ولو كان سافر الى مصر براً لمرّ في طريقه اليها بمدن كثبرة ، ولعله لم يجد في تونس ما يرغبه في زيارة بقية المدن الافريقية ، أو لعل الطريق البرِّي لم يكن مأموناً وقتئذ لِما ُعلِمَ من عَيْثِ الْأعراب واضطراب الأمن في افريقية بسبب الثورات المتوالمة آنذاك، وعلى كل حال فانه توجه الى مصر بعد سنة على أكثر تقدير من حاوله بتونس ، وأقام بها بضع سنوات ، ففي سنة 617 يخبرنا أنه كان بالصعيد المصري ، حيث اتصلت به وفاة الامير أبي اسحق. ويتحدّث عن بعض الثوار بالمغرب فيقول أن خبر الظفر به بلغه وهو بالديار المصرية سنة 618 ، وفي سنه 619 وكان لا يزال بمصر حيث علم بوفاة بعض الكتاب. ولا شك أنه كان خلال هذه السنين يتتصل برجال العلم والادب وأهل الرواية والحديث؛ يأخذ ويعطي ويستفيد ويفيد وإنما لم يحدثنا عن نشاطه في مصر وفي بلاد المشرق عامة لأن كتابه موضوع لأخبار المغرب فلا مجال للحديث عن غير ذلك؛ وقد كان وهو في المغرب يتشوق الى اخبار المشرق ورجاله الأعلام وخاصة منهم أهل الادب؛ فإنه لما ترجم للكاتب محمد بن عبد ربه قال: (وله رحمه الله رحلة الى مصر لقي فيها ابن سناء الملكك، وأخذ عنه من شعره، وهو أول من سمعت يذكره عندنا ويروي شعره.) فها هوذا في مصر، موطن ابن سناء الملك، فليكلق أعلامها وادباءها وليرو مدا شاء من اخبارهم وأشعارهم فهو لذلك ارتحل، ومن أجله اغترب.

وتنتهي اقامته في مصر فنلتقي به في الحجاز سنة 620 يؤدي فريضة الحج ويأخذ الحديث عن أئمته الاعسلام، ففي الفصل الذي ذكر فيه فضل المغرب من كتابه المعجب نجده يروي حديث « لا يزال أهل المغرب ظاهرين على الحق » من طريق محمد بن أبي الفضل الشيئباني سماعا عليه بمكة في رمضان من هذه السنة، وذلك بمسا يؤكد لنا أن رحلته كانت لهسندا الغرض النبيل وهو لقاء الشيوخ والتوسع في الرواية، ونلاحظ أنه هنا لما كان البساط ملائمًا لسياق بعض مروياته عن مشائخه الذين اخذ عنهم في المشرق لم يتردد في إيراد ذلك على الستن المعروف والاصطلاح المعهود، فهو إذن ما أغفل

ذكر نشاطه الذي من هذا القبيل في المشرق ، إلا لعدم المناسبة، وفي كتابه كله لم يذكر شيئًا إلا بمناسبته .

وتحلُّ سنة 621 فاذا بصاحبنا في بغداد في خدمة أحد وزراء الخليفة العباسي الناصر لدين الله. ويسأله هذا الوزير أن يؤلف له كتاباً في أخبار المغرب وتقويمه وسير ملوكه وخصوصاً بني عبد المؤمن من لدُن ابتداء دولتهم الى هدذه السنة ، فيجيب السؤال ويؤلف كتابه المعجب. وهذه قصة تكررَّرت مراراً ، ما سافر أحد رجال الفكر من المغرب إلى المشرق وتحديث بأخبار بلاده وما لاهلها من تفوق في العلوم والآداب إلا و طلب منه أن يقيم الحجة على ذلك بتأليف كتاب في الموضوع .

هكذا كتب أبو عبد الله الحُمَيْدي في بغداد نفسها كتابه (جذوة المقتبس في اخبار و'لاة الأندلس) وكتب أبو الخطاب ابن درحية في مصر وفي نفس هذا العصر كتابه (المطرب من اشعار أهل المغرب) وكتب ابو العباس المقري في دمشق موسوعته الأندلسية الضخمة (كتاب نفع الطيب من غصن الاندلس الرَّطيب وذكر وزيرها لسان الدين بن الخطيب) فالمراكشي الذي كان احد هؤلاء الرسل الغيارى على سمعة بلادهم ، لم يتردد وقد طلب منه كتابة تاريخ المغرب على سبيل التعريف به في ان يقدم وثيقة لا تاريخا فحسب تشهد بعظمة

المغرب في المبدان السياسي والحربي والاقتصادي والثقافي مع الإلمام بوصف طبيعة البلاد وموقعها الفريد، وجمالها الفتان، وإنا لمدينون لهذا الوزير الاديب باصطناع صاحبنا وحمايته وحمله على تأليف هذا الكتاب الذي كان في زمن وضعه هدية المفرب الى المشرق ، فأصبح في زمننا هذا هدية المشرق الى المغرب ، لانه عرَّفنا من تاريخنا ومن دقائق اخبار ملوكنا ، ومن حضارتنا وتقدمنا العلمي والادبي مــا لولاه لكنا نجهله تماماً ، وحسبك منه هذه الصفحات البيض في حياة يوسف بن عبد المؤمن ، ومـا بذل من سعي محمود في سبيل تقدّم المباحث العلمية والفلسفية على الخصوص، وما كان من اخذه بضبع الفيلسوف ابن رشد، وندبه الى شرح فلسفة أرسطو، تلك الشروح التي كانت اساس النهضة العلمة بأوروبا في عهد الانبعاث ، فان هذه المعلومات القيِّمة كلما بما انفرد به تاريخ المراكشي ولولاه لبقيت في حكم المجهول . . على أن تاريخ الموحدين عنده وهو القسم الثاني من الكتاب كله من هذا القبيل ندرة وطرافة ، وخاصة الناحية الفكرية مما لا نجده عند غيره من المؤرخين لهذا العصر الا قليلا جداً. والسبب في ذلك أنه كان بكتب عن مشاهدة حسنة ، ومعرفة يقىنية بما كان له من صلة متينة مع رجال الدولة وامراء البيت المــالك فضلًا عن روحه الادبية وحساسيته الفنية التي تجعله يلاحظ مــا لا يلاحظه غيره ، ويهتم بالاشياء الدقيقة التي يكون لها ميزان ثقيل في تقدير الاشخاص والاعمال وهي لا تثبر انتماه الرجل العادي من الناس وكذلك القسم الأول من المعجب ونريد به ما كتبه عن تاريخ الاندلس على عهد الخلافة الاموية ، وملوك الطوائف ، ثم على عهد المرابطين ، مما كان اعتاده فيه على محفوظه أو على بعض المصادر القليلة كجذوة الحميدي ويتيمة الثعالبي هو بما لا يقلُّ أهميّة عن تاريخه للموحدين لانه لم يثبت فيه الا العيون من الانباء والآداب، والفصول التي كتبها عن حياة المعتمد ابن عبّاد وأدبه ونكبته في هذا القسم هي مما لا كفاء له في الحسن. ومن ثم كانت فائدة الكتاب الخبرية والادبية لا تقدر بقيمة ، ولقد اعتمد عليه المستشرقون وخاصة دُوزي اعتماداً كاملًا في كتابته تاريخ الحياة الفكرية بالأندلس ، و ُحقَّ لهم ذلك ، فهو من المصادر ذات الاهمية الكبرى في هذا الباب ومـا اشبهه بكتاب الفخري في الآداب السلطانية والدول الاسلامية لابن طباطبا من حيث التركيز وجمعه بين المادتين الخبرية والادبية ، فكلاهما من هذه الحيثية ذو اهمية كبرى ، هذا بالنسبة الى المغرب وذلك بالنسبة الى المشرق. هذا وتنويهنا بقيمة الكتاب الخبرية والادبية لا يمنعنـــا من القول انه يجب التثبت من صحة بعض تواريخه ، لانـــه وقعت لمؤلفه اغلاط في تاريخ بعض الحوادث المهمة بسبب اعتاده على الذاكرة وعدم رجوعه الى مصدر مختص إلا كتاب جذوة المقتبس للحُمَيْدي كما قلنا ، وهو كذلك بما كتبه صاحبه بالاستناد الى حفظه ، فلم يُخلُ ا من اغلاط من هذا القبيل. ومن اغلاطه في وفيات الاشخاص ما ذكره في وفاة صاعد الاديب البغدادي الشهير، والمنصور بن إبي عامر

ويوسف بن تاشفين وحفيده تاشفين بن على ، ومن اغلاطه في تاريخ الحوادث ما ذكره في تاريخ وقعة الزلاقة وتسمي يوسف واصحبابه بالمرابطين ومبدإ اختلال أحوال المرابطين ، ودخــول الموحدين الي مراكش، ومن اغلاطه في الاسماء قوله في ولادة بنت المستكفي انها بنت المهدي ، وخلطه في قضية عزل الكاتب محمد بن ابي الخصال ومن تولى ملك الموحدين من ولد يوسف الثساني بعد وفـــاته ، إلى هفوات اخرى تصحح من كتب التاريخ المضبوطة ، وهي بكل وجه لا تقدح في اهمية الكتاب الكبرى التي ذكرناها. لكن المؤسف هو ان النسعة الوحيدة التي توجد من المعجب والتي عليها جرى طبعه اول مرة في أوروبا وتتابع بعد ذلك في مصر والمغرب يقع بهسا خصاص بقدار كراس كان يشتمل على بقية تاريخ الحكم بن هشام ومن بعده من ولاة بني أمية الى تاريخ الحكم المستنصر ، فصـــار الكتاب بسبب ذلك غير كامل ، ولئن كان ما فاتنا منه بسبب هذا البتر من اخبار بني أمية قد نجده في غيره من التواريخ ، فان ما يكون للمؤلف فيه من تعليق او انتاج او خبر شخصي ذكره عرضاً كا هي عادته هو مما لا يعوض. ومع هذا كله فان الكتاب يبقى حجة بيد المراكثي على انه مؤرخ عبقري يعنى باللباب دون القشور ، وبالمهات دون التافه من الامور ، ويعطينا في الوقت نفسه مادة ادبية غزيرة من انتاج صاحبنا تدل على رسوخ قدمه في الكتابة وتمكنه من ناصية الانشاء بطريقة الترسيل البليغ من جراء تقلبه على ما نظن في خطة الكتابة عـن الولاة والامراء الموحدين منذ نشأته ولذلك فهو في نظرنا من حيث الكفاءة الادبية كاتب بارع ، ولئن كان يتعاطى الشعر مع الكتابة ، فهو فيه ليس بذلك ، وعلى الاقل فان درجته فيه دون درجته في الكتابة ، وقصيدته التي مدح بها الامير أبا إسحق وهو في عنفوان شبابه وقال انه اثنى عليها كثيراً هي مما ينبىء بضعف ملكته الشعرية . وهذا أولها :

لَكُمُ على هذَا الوَرَى التَّقديمُ وعَليهمُ التفويضُ والتَّسليمُ اللهُ على هذَا الوَرَى التَّقديمُ وعليهمُ وأنفُ الحاسدينَ رغيمُ أعلاكُم وأعلى أمره يبكُمُ وأنفُ الحاسدينَ رغيمُ أحيَيْتُمُ المنصور فهو كأنَّهُ لَمْ تَفْتقِدُه مَعالِمٌ وعسلومُ ومَعالِمٌ ومحسلوبُ وحَليمُ وعالِمٌ وأَرْمَلُ ويَتِيمُ وعالِمٌ وأَرْمَلُ ويَتِيمُ

وقد اعترف هو نفسه في تواضعه المعهود بعدم رضاه عنها ، وله فيمن اسمه فتح وجنـُسه .

> يا مَن لَهُ عَن كِنَاسٍ مِنَ الْمَتَّمَ قَلْبُهِ مَا أَنتَ كَاشِيكَ فَتْحُ وَإِنَّمَا أَنتَ قَلْبُهِ

اما نثره فقد تقدُّمت منه نماذج عديدة ، واليك منه هذا الفصل في وصف مدينة فاس: « ومدينة فاس هذه هي حاضرة المغرب في وقتنا هذا ؛ وموضع العلم منه ؛ اجتمع فيها علمُ القيروان وعلم قرطبة اذ كانت قرطبة حاضرة الاندلس كما كانت القبرُ وَ ان حاضرة المغرب، فلما اصَّطرب أمر القيروان كما ذكرنا بعَسَتْ العرب فيها واضطرب أمر قرطبة باختلاف بني امنة بعد موت ان أبي عامر وابنه رحل من هذه وهذه من كان فمهما من العلماء والفضلاء من كل طبقة فراراً من الفتنة فنزل اكثرهم مدينة فاس فهي اليوم على غاية الحضارة ، واهلها في غاية الكيْس ونهاية الظرف ، ولفتهم افصح اللفات في ذلك الاقليم وما زلتُ أسمع المشائخ يدعونها بغداد المغرب . وبحق ِّ ما قالوا ذلك ؛ فإنه ليس بالمغرب شيء من انواع الظرف واللباقة في كل معنى إلا وهو احد من اهل المغرب. ولم يتشخذ لمثنونة والمصامدة مدينة مراكش وطناً ولا جعلوها دار مملكة لانها خير من مدينة فاس في شيء من الاشياء ، ولكن لقرب مراكش من جبال المصامدة وصحراء لمتونة ، فلهذا السبب كانت مراكش كرسي المملكة ، والا فمدينة فاس احق بذلك منها، وما اظن في الدنيا مدينة كمدينة فــاس اكثر مرافق وأوسع معايش واخصب جهات، وذلك انها مدينة يحفها الماء والشجر من جميع جهاتها ويتخلل الانهار اكثر دورها زائداً على نحو من اربعين عناً ينغلق علمها ابوابها ، ويحبط بها سورها ، وفي داخلهـــا

وتحت سورها نحو من ثلاثمائة طاحونة تطحن بالماء ، ولا أعلم بالمغرب مدينة لا تحتاج الى شيء يجلب اليها من غيرها إلا ما كان من العطر الهندي سوى مدينة فاس هذه فانها لا تحتاج الى مدينة في شيء بما تدعو اليه الضرورة ، بل هي توسع البلاد مرافق وتملؤها خيراً ».

ويقول في وصف القيروان: « وكانت القيروان في قديم الزمان منذ الفتح الى ان خرّبتها الأعراب دار العلم بالمغرب اليها ينسب اكابر علمائه ، واليها كانت رحلة اهله في طلب العلم ، وقد ألف الناس في اخبار القيروان ومناقبه وذكر علمائه ومن كان به من الزهاد والصالحين والفضلاء المتبتلين كتبا مشهورة ، ككتاب ابي محمد بن عفيف وكتاب ابن زيادة الله الطنبني وغيرها من الكتب ، فلما استولى عليها الخراب كا ذكرنا تفرق اهلها في كل وجه فمنهم من قصد بلاد مصر ، ومنهم من قصد بلاد مصر ، ومنهم من قصد صقلية والاندلس ، وقصدت منهم طائفة عظيمة الفرب فنزلوا مدينة فاس ، فعقبهم بها الى اليوم » .

اما قرطبة فيصفها قائلا: « وقد تقدم ذكر قرطبة وانها كانت دار ملك المسلمين ومقر تدبيرهم الى ان نشأت الفتنة واختل امر بني أمية بالاندلس، وبلغت قرطبة هـنه من القوة وكثرة العارة وازدحام الناس مبلغاً لم تبلغه بلدة، حكى ابن فياض في تاريخه في اخبار قرطبة قال: «كان بالربض الشرقى من قرطبة مائة وسبعون

امرأة كلهن يكتبن المصاحف بالخط الكوفي هذا ما في ناحية من نواحيها فكيف بجميع جهاتها ، وقيل انه كان فيها ثلاثة آلاف مقلس وكان لا يتقلس (1) عندهم في ذلك الزمن الا من صلح للفتيا ، وسمعت ببلاد الاندلس من غير واحد من مشائخها ان الماشي كان يستضيء بسرج قرطبة ثلاثة فراسخ ، لا ينقطع عنه الضوء ، وبها الجامع الاعظم الذي بناه ابو المطرق عبد الرحمن بن محمد المتلقب بالناصر لدين الله ، وزاد فيه بعده ابنه الحكم المستنصر بالله . فزيادة الحكم معروفة الى اليوم » .

فهذه أوصافه للعواصم المغربية الثلاث تعطيناً صورة واضحة من نثره المرسل البليغ الذي لا يتكلف فيه ولا يتخلف، وقد اخترنا ان يكون المثال الذي نعطيه منه منوعاً وان كان في موضوع واحد لتتبين منه مقدرته وحسن تصرفه في التعبير عـن مقاصده باسلوب سهل جميل، ولتتبين أيضاً مكانة فاس وما بلغته في هذا العصر من الحضارة والعمران فضلاً عن جمالها الطبيعي وموقعها البديع.

وبعد فقد كانت سنة 621 أخصب السنين في حياة صاحبنا المراكشي بسبب إنتاجه فيها لكتابه المعجب، وهذا على ما نعرف عنه لحد الآن، وقد يكون له انتاج آخر في غيرها من السنين، وإنما

<sup>(1)</sup> اي يلبس القلنسوة.

نحن لم نقف عليه كما أننا لم نقف له على خبر بمدها الى ان دخل في ذمة التاريخ وتغمده الله برحمته .

هذا وأرَّخ الاستاذ خير الدين الزركلي في كتابه الأعلام ، الطبعة الاولى ، وفاة المراكشي بسنة 625 ثم في الطبعة الثانية جعلها سنة 647 اعتماداً على كتاب هدية العارفين لاسمعيل باشا البغدادي ولم يذكر هذا الاخير مستنده في ذلك .

#### كتب للمؤلف

### خاصة بتاريخ المفرب وأدبياته

1) النبوغ المغربي في الادب العربي.

وهو تسجيل للمساهمة القيمة التي قام بها المغرب في بناء صرح الحضارة الاسلامية والحياة الفكرية العربية (يعاد طبعهالآن في ثلاثة اجزاء) 2) مدخل الى تاريخ المغرب.

بالخرائط والصور وهو يتضمن عرضاً شيقاً لتاريخ المغرب منذ عصور الجاهلية الى الآن . ( الطبعة الثالثة ).

3) امراؤنا الشعراء.

مجموعة من الشعر الجيد الذي قساله ملوك المغرب وأمراؤه من لدن الفتح العربي الى الآن.

4) المنتخب من شعر ابن زاكور.

وهو مجموعة من شعر هذا الشاعر المغربي الرقيق مشكولة ومشروحة ومصدرة بترجمة له واسعة . ( نفد )

5) شرح الشمقمقية لابن الونان . (طبعة ثانية )

6) شرح مقصورة المكودي.

وهما قصيدتان عامرتان من المطولات مشروحتان بقلم المؤلسف ومصدرتان بترجمة ناظميهما .

7) رسائل سعدية .

وهي مجموعة من الرسائل والظهائر السلطانية التي صدرت عن ملوك الدولة السعدية بأقلام أشهر كتابها . محققة مشكولة في مجلد .

مطابع دار الكتاب اللبناني

بيروت - ص. ب: ٣١٧٦

المكذال المريمة المنهووين وذارة المستارف المكتبات المدرسة

# المرازين المرازين مَشِاهِ مِرْجِ الله فِيرِبُ ىقىنىم غەرلىتەكىتون مكت بترالمدرست ودارالكناب للبنايي للطبت عة والنشف د

جميع الحقوق محفوظة

## تصحيح أغلاط مطبعية وقعت في الحلقة الثامنة والعشرين

	•	
ت	غ	U
البليغ	البلع	9
الاضطراب	ضطراب	9
من لم يولد له	من يولد له	10
الخلتين المذكورتين من	الخليتين المذكورتين في	10
في تلك الأثناء لم يكن جاوز	في تلك الأثناء جاوز	17
وهو وال	وهو أول وال	20
أمر سية	كرسية	20
ماح 619 کان ا	م في سنة 610 م كان	20

## 29



ويليه

بحث في أن ابن أبي زرع هو مؤلف الذخيرة السنية

## اناليازك

مؤرخ ليس له تاريخ ، الخلاف في اسمه وفي كتابه القرطاس ، منشأ الخلاف ، هل هما قرطاسان ? القرطاس الذي بأيدينا هو لابن ابي زرع ، و هم من دائرة المعارف في جعلها صالح بن عبد الحليم هو ابن ابي زرع ، من صالح بن عبد الحليم ؟ التحقيق في اسم المترجم واسم ابيه وكنيته ، ابو العباس ابن ابي زرع من قرابته ، اسرته ومكانتها الاجتاعية ، حاله ، كتابه ازهار البستان . مؤلف الذخيرة السنية ، حصيلته الثقافية ، صفاته واخلاقه ، تحريه وتجرده ، التحقيق في وفاته ، قيمة القرطاس العلمية ، غوذج من إنشائه .

هذا الرجل على 'شهرته الواسعة ، واقتران اسمه بتأليف أهم كتاب تاريخي للمغرب منذ استقلاله عن الحيلافة العباسية إلى قيسام الدولة المرينية ، لا نعرف عن تاريخه شيئا ولا عن حياته ولا حتى عن أسريته ، الا القليل الذي لا 'يغني من معرفة ، بل اننا كنصطكم أبالجهل حتى لا سميه والحلاف فيه خلافاً ما نظن أنه وقع في اسم شخص أسدى الى بلاده يدا 'كبرى وعارفة عظمى مثلها فعل ابن أبي

زرع ، وإنه مع ذلك لمَن المَنْسِيِّين ومِمَّن لم مُعِظَو ا بدراسة ولو خاطفة تكشف عن جانب من شخصيته المتمثلة في كتابه الفريد

لذلك فنحن سنُحاولُ أن نُجَلَبي بعض الغموض الذي يُساورُ هذه الشخصية بالنظر فيا انتهى الينا من أقوال عن « السجلً المدني » لصاحبها وحياتِه وتاريخِه ومقارنة تلك الأقوال بعضها ببعض ، والحكم بما صح لدينا منها والاشارة إلى ما في كتابه من معان وأفكار تميط اللثنام بعض الشيء عن ملامح وجهه الذي بقي متحجباً مدى أجيال . ولكن هذا لا يعني أننا سنصنت ترجمة لابن أبي زرع من لا شيء فما ادعينا أننا وفيننا حق الترجمة لأحد من تتوافر عناصر ترجمتهم فأحرى لمن كان مثل صاحبنا يكاد لا يمون اسمه على وجه التحقيق . وإنما هي ذكرى من هذه الذ كريات التي تخييها لأعلام المغرب بما لدينا من إمكانيات محدودة ، ومعلومات ضيقة وإن كانت لحد الآن هي أوسع ما كتيب عن كثير منهم .

ولعل أول مُشكِل يُواجِهنا من المشاكل المتعلقة بترجمتيه وهو أحرى بتقديم النظر فيه على غيره ، سو الخلاف الواقع في كوينه هو مؤلف كتاب القير طاس المعروف او غيره ، إذ بجكله يمكننا أن

نبُت في غيره من المشاكل ، كاسميه ونسبَبِه ، و ُنقِيم بعض معالم شخصيته التي لا 'نلـُفيـيها إلا في ذلك الكتاب .

ومنشأ هذا الخلاف هو ما ورد في كتاب السلوة العلامة محمد بن المحمد الكتاني حين تعرض لذكر القرطاس في كبّت أسماء المصادر التي استقى منها كتابه المذكور ونصه : « الأنيس المطرب وروض القرطاس في أخبار ملوك المغرب وتاريخ مدينة فاس لصالح ابن عبد الحليم ، ومنهم من ينسبه للشيخ الامام الواعظ الخطيب المفق الولي الصالح الورع الزاهد أبي الحسن أو أبي عبدالله أو أبي العباس أحمد بن أبي زرع . والصواب أنها اثنان الأنيس الصغير وهو للأول وكان فراغه من تأليفه عند وفاته في سنة ستة وعشرين وسبعائد وألف كتابا آخر سماه زهر البستان في أخبار الزمان أكبر من الأنيس . والانيس الكبير وهو للثاني ، وكانت وفاته في بضعة عشر وسبعائة وكثيراً ما يتفقان فيها في الاخبار بالمسائل . »

وهذا الكلام أصله لصاحب كتاب مشاهير أعيان فاس في القديم وهو مؤلتف عبول ذكره عرضاً أثناء حديثه عن بيت بني أبي مدين . ويحسن أن نورده في هنا بلفظه ، ثم نعقب عليه ببيان ما فيه . وهذا هو بتامه : « وقد ذكر ذلك صالح بن عبد الحليم في الأنيس المطرب وروض القرطاس في أخبار ملوك المغرب وتاريخ مدينة فاس ، وكان انتهاؤه من تأليفه هذا عند وفاته في سنة ست وعشرين وسبعمائة . .

وقد ألثف صالح بن عبد الحليم كتاباً آخر سماه زهر البستان في أخبار الزمان أكبر من الأنيس . والأنيس اثنان: الصغير وهو تأليف صالح بن عبد الحليم المذكور ، والكبير وهو تأليف الشيخ الكبير الامام الخطيب البليغ الواعظ الزاهد الوكي الصالح العلامة المدرس المنفتي أبي العباس أحمد بن أبي زرع ، تولئى الامامة والخطبة والحنفي المستسقاء فصلى لهم بخارج باب الفتوح وقد مبين بدينه آل النبي صلى الله عليه وسلم يستسفي بهم كا فعل عمر بن الخطاب بالعباس رضي الله عليه وسلم يستسفي الناس وحيدوا الله على اجابة دعامم . وكانت وفاة أبن أبي زرع في بضعة عشر وسبعائة ، وكثيراً ما يتفقان فيها في الإخبار بالمسائل . انتهى كلامه بحذف ما لا علاقة له بالموضوع وبتصحيح بعض العبارات اذ كان يغلب عليه التحريف وهم الدلالات الآتية :

 أن هناك قِرْطاسَيْن اثنين صغيراً وكبيراً ، وهما لِمؤلّفَيْن غتلّفِين ، فالصغير لصالح بن عبد الحليم والكبير لابن أبي زرع .

2) أن هذا القررطاس الذي بيدنا هو الصغير ، ومؤلف هو صالح ابن عبد الحليم ، بدليل أنه يذكر له من تأليفه كتاب زهر البستان في أخبار الزمان ، وهذا الكتاب ذكره مؤلف القرطاس الذي بيدنا

مراراً على أنه من تأليفه وأحال عليه في استيفاء بعض الأخبار التي اختصرها في القرطاس.

3) أن اسم صاحب القرطاس الكبير هو أبو العباس أحمد بن أبي زرع وكان إماماً وخطيباً بجامع القروبين فضلاً عن وصفه بالشيخ الكبير والعلامة المدرس المفق .

4) أن وفاة صالح بن الحليم كانت سنة 726 حين انتهائه من تأليف كتاب القر طاس الصغير على حين أن وفاة ابن أبي زرع قــد سبقت ذلك فكانت في بضعة عشر وسبعائة .

والأمر الأول غريب جداً فإننا لم تر من ذكر أن هناك قرطاسين أو أنيسين اثنين أي كتابين في تاريخ المفرب ، مما ثلبين في المبتدأ والمنتهى ، ويتشفيقان مما في الإخبار بالمسائل ، وهما مع ذلك يحملان اسما واحداً . إلا هذا المؤلف المجهول ، وحتى لو ذكرهما أحدث غير و لكان ذلك من الغرابة بمكان ، فكيف وقد انفرد هو بهذا الخبر مع جهل شخصه ودلالة اسلوبه على عاميت ، لا جرم أن تحف الشبهة وقوله هذا ويكون الباحث المتثبت في حل من الأخذ به ، لأنه من الجائز أن يكون اختلاف نسخ القرطاس هو الذي لبس عليه فظن الكتاب الواحد كتابين .. وقد اختلفت هذه النسخ بالفعل اختلافا كثيراً كا يُشير لذلك كل الناشرين لكتاب القرطاس، بالفعل اختلافا كثيراً كا يُشير لذلك كل الناشرين لكتاب القرطاس، بالفعل اختلافا كثيراً كا يُشير لذلك كل الناشرين لكتاب القرطاس، بالفعل اختلافا كثيراً كا يُشير لذلك كل الناشرين لكتاب القرطاس، بالفعل اختلافا كثيراً كا يُشير لذلك كل الناشرين لكتاب القرطاس، بالفعل اختلافا كثيراً كا يُشير لذلك كل الناشرين لكتاب القرطاس، بالفعل اختلافا كثيراً كا يُشير لذلك كل الناشرين لكتاب القرطاس، القرطاس، القرطاس المتلافا كثيراً كا يُشير الذلك كل الناشرين لكتاب القرطاس، القرطاس القرطاس، المتلافا كثيراً كا يُشير الذلك كل الناشرين لكتاب القرطاس، المقراء المناس المتلافا كثيراً كا يُشير المناس المتلافا كثيراً كا يُشير الذلك كل الناشرين لكتاب القرطاس المتلافا كال الناشرين لكتاب القرطاس المتلافا كشور المهار المتلافا كال المناس المتلافا كالها المتلافا كالها المتلافا كالشور المتلافا كالها المتلافا كالها المتلافا كالها المتلافا كالها المتلافا كون المتلافا كالها المتلافا ك

و ُنقِلت عنه بعض العبارات بلفظ لا يوجد في النسخة التي بأيدينا وإن كان معناها موجوداً فيها(1) .. وذلك حتماً بما يوقع قارئه في الوَهم وخاصة إن لم يكن من أهل العلم كؤلف كتاب مشاهير أعيان فاس .

وبخصوص الأمر الثاني نلاحظ أننا لا نجد بين أيدينا إلا قر طاساً أو قُلُ أنيساً واحداً ، فاذا كانا اثنين مفروغاً منها موجودين زمَن هذا المؤلف ، وهذا هو الصغير ، فأين ذهب الكبير ? نعم إن عدم الوجدان لا يدل على عدم الوجود ، ولكن أين النقل عنه وهو مما تتوا فر الدواعي اليه لا سيا في المسائل التي يكون أشبع الكلام فيها أكثر من صنو و الصغير ? إن هذا المؤلف كان يعيش في أواخر القرن التاسع لأنه من تلامذة أبي عبد الله القوري المتوفى سنة 872 والشيخ عبد العزيز الورياغلي المتوفى سنة (881 ) وإذن فان الأنيس أو القرطاس الكبير كان لا يزال موجوداً إلى هذا الحين ، ولكن احداً القرطاس الكبير كان لا يزال موجوداً إلى هذا الحين ، ولكن احداً

<sup>(1)</sup> مثال ذلك ان ابا بكر السيوطي ، وهو مؤلف مغربي مجهول ، في كتاب الانساب له نقل عن القرطاس ان الامام ادريس الثاني كان يدرس اثني عشر علماً وهو ابن اثنتي عشرة سنة .. واذا قرأنا يدرس بالتخفيف كان معناها يقرأ ويتعلم وهذا موجود في القرطاس الذي بأيدينا . اما اذا قرئت بالتضعيف من التدريس فذلك ما لا يوجد فيه ، وهو خطأ حمل بعضهم على نسبة ذلك للقرطاس الكبير .

من المؤلفين في التاريخ أو غيره لم 'يعر"ج على ذكره ' لا قبل' ولا بعد' ' ولم ينقلُ عنه شيئاً لا نجيد'ه في هذا الصغير ' بما 'يشبيت' أن الكتاب واحد وان من حسيبة اثنين انما اختلط عليه الآمر بسبب تعدد النسخ واختلافها.

ثم ان كل من ذكر القرطاس أو الأنيس فانه ينسبه لابن أبي زرع ، ولم نر من نسبه لصالح بن عبد الحلم غير المؤلف المذكور . . فهذا ابن خلدون في العبر ، وابن الخطيب في الإحاطة ، والجزنائي في زهرة الآس وابن القاضي في الجَذُوة والمقري في النفح والحلبي في الدر النفيس وحاجي خليفة في كشف الظنون وعبد السلام القادري في الدر السني والزياني في الحادي المطرب والناصري في الاستقصا وابن جعفر الكتاني في الأزهار العاطرة الانفاس وغيرهم من المؤرخين الأثبات والنسابين الحُفاظ الذين لم نستحضرهم الآن كلهم ينسبونه لابن أبي زرع وينقلون عنه نقولاً تتشفى والنسخة الموجودة منه التي يقول صاحبها انه هو مؤلف الكتاب الثاني المسمى بزهر البستان في أخبار الزمان ، فكيف ندع أقوال هؤلاء الأعلام جميماً لقول في علمه وتحقيقه ?

أضف إلى هذا اجماع أهل العلم من المُعاصِرين شر قبيتن ومُسْتَشْر قِين وعمُوم الثقفين ، على هـذه النسبة فما يذكر أحد منهم كتابَ القرطاس إلا مقررُوناً باسم أبن أبي زرع ، ولا يذكرُ هذا الاسمَ الا ويشير إلى انه مؤلّف كتاب القرطاس .. بل العَجيب في الأمر أن صاحب الساوة الذي كان اول من أشار إلى كلام ذلك المـولف المجهول هو نفسه بعــ اعتاده لذلك الكلام يعود فيذكر القرطاس منسوباً لابن أبي زرع في بعض المواضع من السّلوة ، أما في كتابه الأزهار العاطرة الأنفاس ، لَمّا كان لم يقف بعد على كتاب مشاهير أعيان فاس فانه لا ينسبه الا لابن ابي زرع .. ومثل هذا وقع لبعض من قفاه من المؤلفين المعاصرين في اعتاد ذلك القول الذي بيناً ضعفه ، فانه لم يفتأ أن ذكر القرطاس ونسبه الى ابن أبي زرع بعد التأكيد على صحة القول المشار اليه في تأليفه . . وهذا إن دل على شيء فهو عدم الاطمئنان الى ذلك القول ، وأن العقل الباطن يبقى محتفظاً على نصبة القرطاس لابن أبي زرع فلا يكبّث أن يعيد الأمر إلى نصابه ، بتأكيد تلك النسبة ولو عن غير و عي .

وأغرب كاتب ترجمة ابن أبي زرع في دائرة المعارف الاسلامية وهو الاستاذ ربني باسي فجعل الرجلين شخصاً واحداً، وقال إن أبا الحسن (أو أبا محمد) علي بن أبي زرع الفاسي مؤلف القرطاس وزَهر البستان يُسمس أيضاً أبا محمد صالح بن عبد الحليم الغرناطي . وغالب الظن أنه صدر في هذه الترجمة الفارغة عما كتيب بأول ورقمة من طبعة فاس الحجربة للقرطاس – وكم له من مثلها – وهي أقوال مختلفة نقلكها مصحة هذه الطبعة من هنا وهناك من

غيرأن يجنرِمَ بشيء فآلت عند كاتبِ المادَّة في دائرة المعارف إلى هذا التحقيق الغريب ...

وإذا كان الأمر كما ذكرنا فهن يكون صالح بن عبد الحليم هذا وما الذي أقحم به في هذا الخلاف ? جاء في كتاب مفاخر البربر المجهول المؤلف ما يلي : « ومنهم الشيخ الفقيه الصالح العالم التاريخي أبو علي صالح بن الشيخ الصالح الولي الزاهد الورع أبي صالح عبد الحليم ، نزيل نفيس ، وهو يعيش إلى وقتنا هذا وهو سنة 712 ، وقد جمّع الله له بين العلم والعبادة ، وخصته بالفضل والديانية ، اشتهر بالعفاف ، واقتصر من الدنيا على الكفاف مع الانقباض عن أهل الدنيا ، والحلول من الورع في الدرجة العليا ، إلى ما يتميّز به من الكرم والسيّخا ، والطهارة والتشفى . وتلك أوصاف السلف الصالح رضي الله عنهم .

ولوْلَا أَنْ يُظَنَّ بِنَا خُلُوٍّ لَزِدْنَا فِي المقال من استَزَادا

وقد سألتُه عن قبيلته فذكر لي أنه إيلانِيُّ النَّسب ، وإيلان اسم رجل وهو إيلان بن مصمود أبو إيلانة بن مازيغ بن تميلا بن كنعان.

إن هذه على كل حال ترجمة لصالح بن عبد الحليم لسَيْتَنا نظفَرُ بمِثلها لابن أبي زَرْع . وقد أفادتنا زيادة على صلاحه وصلاح أبو تِه أنــه

كان عالماً تاريخياً فتلا قت ضمناً مع ما أفاده عنه صاحب كان عالم مشاهير أعيان فاس الذي نسب اليه تأليفين مهمين في التاريخ يعرفها القارى، ولكن وصفه بالتاريخي لا يكفي لنسبة ذينك التأليفين له ، بل اننا نرى أنها لو كانا له لما سكت مؤلف مفاخر البربر عنها أو عن أحدهما و لنو بندلك أعظم تنويه ، وحيث لم ير في لها ذكر في كلامه وهو معاصر بل مداخل لصاحبينا ابن عبد الحليم ، مُطلِع على أحواله ، عار ف بحسب ونسبه فإن هذه النسبة تبقى في أقل تقدير على ما كانت عليه من عدم الثبوت . وهذا لا يمنع أن يكون تقدير على ما كانت عليه من عدم الثبوت . وهذا لا يمنع أن يكون لصالح كتاب أو أكثر في التاريخ ألثقه فيا بعد هذا الوقت الذي تحدث فيه عنه صاحب مفاخر البربر - كا يُحكِن أن يقال - إنما الذي تجيب أن لا يُنسى هو أن هذا الكتاب لا بد أن يكون غير القرطاس حق ولو كان اسمه الأنيس وإلا وقعنا في المحظور السابق ، وهو نبذ كلام الأيمة الموثوق بهم واعاماد خبسر لا يعون قائيله .

وإذ قد ثبَت الآن أن القرطاس واحد ، وأن مؤلفه هو ابن أبي زَرَع فمن هو إذن هذا المؤلف المعروف بهذه الكنية ؟ . .

لقد تمنيّينا آنِفا أن لو ظفر نا بترجمة لابن أبي زَرْع مثل الترجمة التي ذكرناها لصالح بن عبد الحليم عن كتاب مفاخر البربر ، فهي على ضالتها 'تعطينا معلومات مضبوطة" عن اسمه واسم أبيه وحاله ومحل

اقامته ، وهذا قد رسم يه النا أن نعرفه عن مترجمنا على وجه الصحة فلا نجيد ، لأنه قد اختلف في اسمه واسم أبيه اختلاف كبير ، وكذلك وقع الاشتباه في حاله فين واصف له بالعلم والصلاح والفقه والإفتاء وما إلى ذلك ، ومن مقتصر لا يزيد على وصف بالثقة والعدالة شيئا ، ولذلك فنحن إزاء هذا الاختلاف وهذا الاشتباه لا نملك إلا أن انقارن بين الأقوال وانرج بعضها على بعض فناخذ بما تأكد لدينا وندع غيره حتى تأتينا الأيام ببينة تقوم المجتنب على ما ينبغي الأخذ به .

فأمًّا اسمُه فقد رأينا النص السابق عن كتاب مشاهير أعيان فاس يَجعَلُه أَحْمَدَ ومن ثَمَّ فهو يُكتيه بأيي العباس ، وكناه الجزنائي في زهرة الآس بأيي الحسن ، وسمّّاه علي بن عبد الله ، وكذلك الحلبي المقاضي في لقط الفرائد بأبي عبد الله ولم يُسمّه ، وكذلك الحلبي في الدر النفيس ، وقال هكذا وجدتُه ويقال أبو الحسن . على أن ابن القاضي في الجذوة عاد فكنناه بأبي الحسن وسماه علياً . وعلى تكنيته بأبي الحسن وتسميته بعلي اقتصر في كشف الظنون وزاد فقال ابن محمد بن أحمد بن مُحمر بن أبي رَرْع .. وجمع في الساوة هدف الأقوال كلتها فقال أبو الحسن أو أبو عبد الله أو أبو العباس أحمد ، وبقتضاه على تكنيته بأبي عبد الله يكون اسمه محمداً وقد سمّاه بذلك وبقتضاه على تكنيته بأبي عبد الله يكون اسمه محمداً وقد سمّاه بذلك مصحح الطبعة الحجرية الفاسية .

هذا ما وقع من الخلاف في اسمه ، وهو كا كرى مُتشعب به جداً يحار المرء فيا يأخذ منه وما يذر غير أننا بعد إمعان النظر في ذلك اعتمدنا أن اسمه علي وكنيته أبو الحسن وباقي عمود نسب هو كا عند صاحب كشف الظنون .. أما أولاً فلكثرة من كناه بأبي الحسن وسماه بعلي بمن ذكرناهم فضلا عن أغفلناهم من المعاصرين ، وأمسا نانيا فلأن ما في كشف الظنون يدلُ على مزيد علم بأحوال المترجم وتما هو مقرر أن زيادة الثقة مقبولة فكيف مع الضبط وعدم التردد والرجل كان واسع الاطلاع فلعله وقف على نسخ عديدة وصحيحة من القرطاس فيها تسمية المؤلف على النحو الذي ذكره .. على انه لا أحد غيره ممن ذكرناهم سمتى والده بله جده باستثناء الجزئائي الذي جعل اسم والده عبدالله وهو يجتمل أن يكون ابن أبي عبدالله فلا ندع قول حاجى خليفة له .

بقي القول في أبي المباس أحمد بن أبي زرع الإمام والخطيب بالقروبين الذي نسب اليه صاحب مشاهير أعيان فاس كتاب القرطاس أو الأنيس الكبير على حد تعبيره . ونحن نرى أن هذا غلط نشأ من اعتقاد أن القرطاس الموجود هو الصغير وهو تأليف صالح بن عبد الحليم ، وبما أنه ذكر أبا العباس أحمد بن أبي زرع في جملة مخطباء القروبين وأثنها ، وقد علم أن الأنيس الكبير أو القرطاس الشاني هو من تأليف ابن أبي زرع ، فان الذين لم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر فوا شيئا عن ابن أبي زرع ، وان الذين الم يعر أبي الم يعر الم يعر أبي الم يعر أ

هذا جعلوه هو أبا العباس المذكور . وأقول الذين وأعسني الذي ، وذلك لأن أول من نسبه اليه وآخر منفرداً بذلك هو صاحب مشاهير أعيان فاس فيا أعلم ، والحجة لا تقوم به وحده يلا عليمت من أنه شخص مجهول وأنه من الناحية العلمية ليس لذلك .

وليس هذا فقط فان ما و ُصف به أبو العباس بن أبي زرع في سواء لدي هذا المؤلف او لدى قريب أبي الحسن بن أبي زرع في القرطاس من الحلى العلمية الضخمة لا 'يجامع' ما ثبت لدينا عن الثقات في شأن صاحبنا أبي الحسن من أنه لم يكن 'مشاراً اليه بالملم وإنما كان من العدول الذين لم يبلغوا مقام الفتوى والتدريس.

زد على ذلك ما قررناه سابقاً من إطنباق المؤرخين والمؤلفيين عوماً من نسبة القرطاس الموجود بأيدينا إلى ابن أبي زرع وهو قد ذكر الامام الخطيب أبا العباس بن أبي زرع وحلاه بماحلاه به من الأوصاف المحمودة فكيف يعقل أن يكون هو صاحب الكتاب ويتحدث عن نفسه بهذه الطريقة ? . .

والدليل الأقوى من هذا كله هو أن الجزئائي في زهرة الآس ذكرهما معا فسمتى المؤرخ صاحب القرطاس بأبي الحسن علي بن عبد الله بن أبي زرع كا ألمعنا إلى ذلك قبل وسمتى الإمام الخطيب أبا العباس بن أبي زرع وحلاه بالشيخ الفقيه القارىء . فلم يبتى شك في أنه غيره وأنه أحد قرابته فقط.

والعجّبُ من العلامة القادري حيث ذكر ُمما معاً في الدر السني باسم ابن أبي زرع فحسبُ ولم يفرق بينها مع أنه على ما ُيذكرُ في ترجمته السّف في التعريف بصاحبنا المؤرخ رسالة صغيرة لم نعثر عليها ولا و جدانا عند من عشر عليها علماً زائداً بحال المترجم .

ولعلنا بعدما طر قناه من هذه الأبجاث نستطيع أن نقول مطمئناين إلى نتيجتها أن الاسم الكامل لمؤلف القرطاس هو أبو الحسن علي بن عمد بن عمر بن أبي زرع الفساسي وابن أبي زرع هو النسب الذي عرفت به اسرت بدليل انه نقسه هو نسب قريبه الخطيب والإمام بجامع القرويين أبي العباس ويظهر أن هذه الأسرة كانت من أهل العلم والفضل وإن لم يبلغنا عنها خبر غير ما تذكر وكفى بوجود هذين الشخصيتين منها في زمن واحد دليلا على ذلك .

ولا يطمع قار ونا في أن نذكر له تاريخ ولادة المترجم ولا شيئاً عن نشأته ، وقد رأى أننا لم نصل إلى معرفة اسمه إلا بعد عرق القير بة . نعم انشير إلى بعض أحواله التي اتفهم من كلام الشيخ أحمد زروق جاء ذكر و فيه عرضا ، وهو قوله أول شرحه لنظم المباحث الأصلية : و مؤلف هذه الأرجوزة هو الشيخ الفقيه الصالح الناصح أبو العباس ابن البناء السر قسطي ، لم يكن مشهوراً بالعلم مع ما له فيه من القدم الراسخ الذي دل عليه كلامه ، فعد من عجائب مدينة فاس إذ كان من عامتيها ، وألتف كان أبي زرع

صاحب التاريخ وغيره ، كذا ذكر لي بعض عدول بلسدينا عن صاحب له عدل ، وأنه (١) ألتف في التاريخ وذكره بما تقلناه . ولم نقيف على تاريخ وفاته ولا زمانه ، غير أن الظن الغالب بأنسه قريب العهد رحمة الله عليه ، .

هذا كلام زروق في ابن البناء السرقسطي ، ويهمنا منه تلك اللمحة التي وردت أثناء عن ابن أبي زرع صاحب التاريخ وهي أنه أيضاً كان غير مشهور بالعلم مع أنه ذو مكانة فيه ، و عد من عجائب فاس إذ كان من عاميها وأليف الكنيب .. وهذا كلام كثيراً ما كان يتردد على الألسنة فيتقال أن بعض عامة أهل فاس ربا كان أعلم من فقهاء غيرها من البلدان .. ولم يَزِد وروق على أن أثبت هذه الحقيقة وأعطى الدليل المادي عليها من شخصيتين كل واحدة منها ذات قمعة علمة لا تتنكير .

إنما الذي ينبغي أن يُعرف ، هو أن المراد بالعامية هنا هو عدم الشهرة بالعلم والتصدر في مناصبه المعهودة كالتدريس والفتوى والقضاء أو على الأقل عدم المشاركة في فنونه الختلفة ولا سيا علوم الآلة التي لا يتيم علم العالم إلا بها وبتحقيقها . هذا هو معنى العاميسة إذا أطليق عند العلماء ، ومنه يؤخذ انهم يَعننُون بالعوام في هذا الصدد

<sup>(</sup>١) الضمير لابن البناء كيا لا يخفى .

الذين لم 'يحصالوا القواعد' ولم 'يت قنهُوا الأصول وإن كانوا على جانب من العلم لا 'يستهان به لا الجهال' والأغمار كا لا يخفى .

ومِن 'هنا نعلمَ سِر" عدم ذكر هؤلاء في كتُب التراجم والطبقات لأن أُصحابها لا يعترفون بمالمية أمثالهم ، و'هم حدين لا تكون لهم 'شهرة بالعلم في زمنهم لا يجرأون على إظهار آثارهم فتضيع أخبارهم ، وربما ضاعت آثار مم أيضاً كما وقع لصاحبينا ابن أبي زرع

وعلى كل حال فقد أفدنا من كلام زروق أن ابن أبي زرع هو صاحب التاريخ ، وناهيك بها . وأنه وإن كان من أهل العلم ، إلا أنه كان مغموراً ليست له شهرة بذلك ، وهذا في نظرنا هو السبب في ضياع ترجمته . 'مُمّ إنه كان من 'عدول فاس على ما يؤخذ من كلام آخر للحكبي في الدر النّفيس ونصه :

و ومنهم الماهر فو السر" الباهر عمدة أهل المغرب في التاريخ الشهير بكتاب الأنيس والقر طاس وهو أبو عبد الله بن أبي زرع عمكذا وجدت . ويقال أبو الحسن ، ذكره الإمام الولي الصالح العارف بالله تعالى سيدي أحمد زروق ، وتعجب من صنيمه ، في شرحه أرجوزة أبي العباس ابن البناء وأثنى عليها . وحسبة الإمام ابن خدون فيمن حسبة من الذين يعتمد عليهم في الأخبار في كتابه في أول المقدمة منه ، وذكره ابن الخطيب السلماني في أول كتاب

الإحاطة مع من ذكر ُهم ايضاً . وكان فيا أُخبِر ْتُ ثقة عد لا في سِماط العُدول من فاس عند الجامع القروي . وهو ذو علم وبراعة ولفظه يدل على ذلك وصنيعه في كتابه ، .

هذا هو قول الحلبي فيه ، وقد ذكره أثناء تعريضه لمصادر كتابه الدر النفيس ، ونلاحظ تحليت له بقوله : « الماهر ذو السر الباهر عدة أهل المغرب في التاريخ ، فانها تحلية دالة على ما سبتى من عدم شهرته بعلم إلا بكتابه التاريخي . ثم نشير إلى أن قسوله : في شرحه ارجوزة أبي العباس بن البناه ، يتملق بقوله قبل ذلك : « ذكره الإمام ، النح لا بقوله : « وتعجب من صنيعه » ليسللا يفهم منه ان للمترجم شرحاً على ارجوزة ابن البناء المسماة بالمباحث الأصلية في التصوف ، فإن العش ليس بعشه .

وعلى هذا فليس للمترجم إلا كتاب القرطاس المعروف ، واسمه الكامل د الأنيس المطرب بروض القرطاس في أخبار ملوك المغرب وتاريخ مدينة فاس ، وكتاب زهر ويقال أزهار البستان في أخبار الزمان ، وهو المسمى ايضاً « ذكر الموجود من أخبار الوجدود ، وكثيراً ما يجيل عليه في القرطاس ويقول فيه « كتابنا الكبير ، بما يدل على أنه تاريخ عام وأوسم من القرطاس ، إلا أنه يُعتب في يحكم المفقود من قديم ، فكما انه لا وجود له اليوم كذلك لم تر من

نقل عنه شيئًا او ذكره من قبل إلا صاحب مشاهير اعيان فاس، وهو قد ذكره منسوبًا إلى صالح بن عبد الحلم كا علمت .

ثم اننا يمكن ان نعد في مؤلفات صاحب الترجة كتاب الذخيرة السنية في تاريخ الدولة المرينية الجهول المؤلف بحسب ما استنتجناه من البحث الذي كتبناه في هذا الصدد ونشرناه بمجلة تطوان العدد الثاني الصادر في سنة 1957) والذي 'نذريل' به هذه الترجة ، فإذا صح ذلك فإن كتب ابن أبي زرع حينئذ تكون ثلاثة ، الموجود منها اثنان .

وعلى كل حال فإن الحسيلة الثقافية التي المترجم هي التاريخ والتاريخ المغربي بالخصوص ، يضاف إلى ذلك قدر صالح من علم الفقه وصناعة التوثيق والحساب بما يقتضيه انتصاب له لوظيف العدالة أي الشهادة .. وقد عهيدنا في العدول ولا سيا المبرزين منهم الاعتناء بفن الإنشاء وتحسين الخط ومن ثم فانهم يتو فرون على مادة أدبية و لفوية لا بأس بها . وإلى هذا نعز و ما نجده عند صاحبنا من عبارات منتقاة و جمل بليفة وحسبك منه هذه الخطبة البارعة التي جملها لكتابه القرطاس .

فنتَحنُ لا نذهب مذهب الذين وصَغُوا أُسلوبَه بالهَـكـُهـُـة وأَلفاظه بعدم الفصاحة ، وإذا وقع شيء من ذلك في كتابه فإنــه يرجع إلى

اختلاف النصوص وتباً أين مراتِب الذين نقل عنهم من المؤرخسين في صياغة الكلام .

ومما يدل على سلامة ذوقه الأدبي هذه الأسماء التي يتخبر ها لكشبه فيوازن بين سجعاتها ويتنخبل فيها تخيلا شعريا جيلا كامم الأنيس المطرب بروض القرطاس في أخبار ملوك المغرب وتاريخ مدينة فاس ، وكاسم أزهار البستان في أخبار الزمان . . ومن اللطيف أن نشير هنا إلى ما زعمه الأديب أكنسوس في كتابه الجيش العرمرم من أن لفظ القرطاس كان لقباً لابن أبي زرع لا اسما لكتابه أي مختصر اسمه ، على أنه إن صح هذا الأمر فإن ذلك الإمم يصير أكثر بلاغة إذ يكون قد ارتكب فيه البديم المسمى بالتورية . وتتعز وهذه الناحية الثقافية في المترجم بالميول الأخلاقية وطيدة معالم شخصيته واضحة جلية كأن بيننا وبينها صلة وطيدة وعيداً قدعا .

ومن أبرز صفاتِه الإيمانُ العميق ومحبّةُ أهل البيت وتعظيم العلماء ومشائخ الدّين ، وتجد شواهد ذلك مثبوتة في مواضع كثيرة من كتابه كهذه الصنفحات الخالدة التي كتبها في تاريخ بناء القرويسين والزيادات التي زيدت فيها على مر القرون والإصلاحات التي أدخلت عليها ولائحة أسماء الآثمة والخطباء الذين تعاقبُوا على بحرابها ومنبرها منذ تأسيسها وما يُسبِغُ عليهم من تقدير وإعجاب لما اتسمفوا به

من الديانة المتينة والورع والزهد والإخلاص بما لا نجيد عند غيره إلا عند ناقل عنه لا يعدو ما عند ، ودكالة هذا على إبمان العميق بما لا يخفى ، وكذلك حديثه عن بجيء الإمام إدريس بن عبد الله إلى المغرب وقيام وولة الأدارسة وبناء الإمام إدريس الثاني لمدينة فاس وما وضع الله في هذه المدينة من بَركة آل البيت ثم ما آل اليه أمرهم بعد ثورة موسى بن أبي العافية عليهم والعطف الذي تجيطهم به في تنكبتهم هذه ، كل ذلك بما يعضد ما قلناه في هذا الصدد ، ولا نغفل عما تضمنه كتابه من تتبع أخبار العلماء والصالحين وذكر وفياتهم وفصائلهم ومناقبهم فإنه أيضا من هذا الواد .

ومن صفاته الاعتدال وعدم التطرف فهو قد تكلم أصلا ، وعرضاً على زُهاء عشر دول ومع ذلك لم ينكل من واحدة منهن منالاً ولم يُظنهر تحيير السافر لواحدة منهن إلا ما كان من عطفيه على الأدارسة كا قلنا وعيب على موسى بن أبي العافيدة تنكيك بالأشراف ، وقد كان في هذه الدول السنية والشيعية والعربية والبربرية وغير ذلك ، وهو ينقسل من كتب مختلفة المشارب والمذاهب ، ولكنه بقي محافظاً على خطته ولم ينقسل إلا ما يُوافِق مَنْزَعه . وهو في النقول عجيب لأنه يختار ها أحسن اختيار ويُهز لها في محلها أحسن تنزيل ، ولقد أفادنا كثيراً بنقوله اختيار ويُهز لها في محلها أحسن تنزيل ، ولقد أفادنا كثيراً بنقوله

هذه التي لم نكنُن لِنظفَر بها لولا تضمينُه لها في كتابه ، لأن الكتب التي 'نقِلت' منها 'تعتبر الآن في طي" العدم .

وبعد استيفاء الكلام على النقطة الثانية بما تضمُّنه نصُّ كتاب مشاهير أعيان فاس المتعلق بصاحبنا نختيم القول بالنظر في النقطة الرابعة وهي المتعلقة بو كاته . فقد أشار ذلك النص إلى وفاة صالح بن عبد الحليم وتجعلها سنة 726 عند انتهائه من تأليف الأنيس الصّغير أي القرطاس الذي بيدنا ، وقد علمت أن هذا لبس من تأليف ابن عبد الحليم بل هو من تأليف صاحبنا ، كما أشأر إلى وفاة أبي العباس أحمد ابن أبي زرع سنة بضع عشرة وسبعائة ، وهو أيضاً على ما علمت عير صاحبنا لأن هذا اسمه أبو الحسن علي ابن أبي زرع .. وقد كان من السهل أن يُعتبر تاريخ وفاة ابن عبد الحليم هو تاريخ وفاة أبي الحسن بن أبي زرع لا سيا والأنيس الصغير أو القرطاس الذي حققنا أنه له قد تم علا في ذلك التاريخ .. ولكن المؤرخ الحافظ أحمد بن القاضي قد أثبت كنا تاريخ وفاة صاحبينا في كتابه الصغير َلقُط الفَرائد من حِقَاق الفوائد أي وفياتِه التي ذيّلَ بهما وفيات ابن الخطيب القُسَـنُـطـِيني المعروف بابن 'قنْفُذ فقال في سنة 741 يعد أن ذكر عدداً من المُتَو فن بها:

« والكاتب المؤرخ أبو عبد الله بن أبي زرع صاحب تاريخ فاس » فإذا إن حياة صاحبنا قد امتدت إلى ما بعد التماريخ الذي انتهى

فيه تأليفُه خسّ.عشرَة سنة ". وهذا هو تفسير ما يُقال من أن بعض نسخ القرطاس تمتد فيها الحوادث إلى سنة 732 كا في دليـــل مؤرخ المفرب .

أما أنه كذاه بأبي عبد الله فقد تقدمت الإشارة لذلك وعو لا يضر مع التنصيص على أنه ابن أبي زرع صاحب التاريخ .. ومن الحتمل أن تكون هذه كنية ثانية له لا سيا وهو لم 'يغفيل كنيته المشهورة آعني أبا الحسن فإن بها ذكر وفي الجنورة .

هذا ما تهيأ لنا كتابتُه من ترجمة ابن أبي زرع ، أو من تخطئطنا على الأصح ، راجين أن نكون أصبنا فيه كبد الحقيقة ، وان يكون أنقطة البَدْء في كتابة ترجمة مستوفاة له على قدر عملِه العظيم في خدمة تاريخ المغرب ، وذلك عندما يقع الاهتداء إلى مصادر جديدة تلقى ضوءاً كاشفا على حياة هذا الجندي الجمهول .

بقي أن نقول كلمة " في كتابه القرطاس وقيمتيه التاريخية وإن كان ذلك من الخبر بمعلوم عند المشتغلين بهذا الفن ، إلا أنه ليس كل الناس من المشتغلين بالتاريخ حتى يُقد رُوه حق قدره ، ونحن نكتب هذه التراجم لِعموم المثقفين فكم منهم لم يُتَح له الاطلاع على هذا الكتاب القيام ولا أن يتخيذ عنه نظرة ولو سطحية .

ان مصادر التاريخ المغربي قليلة مجداً وهي على قِلسَّتهما نادرة أ

الوجود بل أكثرُها يُعدُ في حكم المفقود . هذا حكم لا ينازعُ فيه أحد من الباحثين المُعْتَنبِين بهذه الناحية من المباحث العلمية ، وكُلُمَّا أُوَ عَلَ الباحثُ في عصور الثاريخ البعيدة منًّا 'كلُّما ازدادَ يقيناً بهذه الحقيقة ، وصار يخبيط في مجاهل تلك العصور على غير 'هدى" وَنَحْصُرُ الكلام في التاريخ الإسلامي للمغرب تحريراً للمُناط فنجد أن زُهاءً أربعةً قرون منذَّ أشرقت شمسُ الإسلام علي هذه الربوع لا تاريخ لها بيديًا نرجع اليه ونعتمده في معرفة حوادث الأجسال المتماقبة في تلك المدة الطويلة والدول التي حكمت المغرب أثناءهــا . وليس معنى ذلك أنه لم يُكشَّب لهذه الحِقْبَة البعيدة المدَّى تاريخ مطلقاً ، بل الواقع أن هناك تواريخ عديدة وضعها أصحابها في ذلك الوقت أو ما يُقارِبُه ، ولكنها 'فقيدت ودخلت في خبر كان ومن 'جملتها تاريخ الوراق ، وتاريخ البُر نسي ، وتاريخ ابن جناون وغيرُم ، فإذا قلنا أن ابن أبي زرع قد اطلب على هذه التواريخ ونقَل زُبُدَتِها علِمْنا حينتْذ القيمة العظيمة التي لتاريخــــه والفراغ الكبير الذي سدَّه كتابُه القرطاس .. وقد ظلَّ فعلاً إلى يومنا هذا هو التاريخ الوحيد لدولة الأدارسة وبني أبي العافية ومَغْراوَة وبني يَغْرَن والْمُرابِطين والموحَّدين وأوائل المرينيين إلى أيام أبي سَعِيدبن يعقُوبَ المنصور منهم ، أي من قيام الدولة الأدريسية سنة 172 إلى سنة 726 وهي مدة تنبيف على خمسة قرون ونصف قرن ؛ تدخلُل فيها الحيقبة التي ليس لها بأيدينا تاريخ خاص وما بعدها من تاريخ

الموحدين الذي عندنا مما أوضع فيه كتاب المعجب للمراكشي ، ثم ما بعد ذلك من تاريخ المرينيين إلى زمن المؤلف ، وذلك باستثناء التواريخ العامة كتاريخ ابن عذارى وما ألنف بعده كتاريخ ابن خلدون وهي مع ذلك لا تستوعب استيمابه في كثير من المسائل .

ومن الجَدير بالتنبيه عليه أنه قصر تاريخه على المفرب الأقنصى يحدود المعروفة ، ولم يفعل ما فعل غيره ، كصاحب المعجيب وابن عذارى وإن كنا مغر بيتين من التعرض لدول افريقية والأندلس إلا ما دعت الضرورة اليه حين كانت هذه الدول تتدخل في شؤون المغرب أو تتصدى لحربه .

وأعجب من هذا أنه افتتتح تاريخ بالكلام عن الدولة الادريسية مباشرة من غير تميد ولا مقدمة في ذكر فتتح المفرب وعهد الولاة فهل يعني هذا أن فكرة الوطنية المفربية والاستقلال عن دولة الخلافة كانت من المبادى المسكمة لديه ? . .

و ُننهِي هذا الوصف لكتاب القرطاس باعطاء 'نموذَج منه يطلِمُنا على أُساوبه الإنشائِي وطريقة تناوله للموضوع ، وليكن هـــــذا النموذج هو وصفه لمدينة فاس . قال :

و لم تزل مدينة فاس من حين أسست دار فقسه وعلم

و صلاح ِ وِدِين ، وهي قاعِدَةُ بلاد المغرب و ُقطُّر ُها و مَرْكَز ُها و'قطْبُها ، وهي كانت دارَ مُلكَةِ الأدارسة الحسنييِّ بن الذين اختطُّوها ، ودار ُ مملكة زِناتَة من بني يَفْرَن وَمَغْراوة وغيرهم من ملوك المغرب في الإسلام ، ونزَلُها لمُشُونَة في أول ظهورهم على المغرب ثم بَنَوا مدينة مراكش فانتقلُوا اليها لقرُ بها من بلادهم بلاد القبلة فأتنى الموحدون بعدهم فنز ُلوا مر اكش واتخذوها دار ملكهم لِقُرْبها من بلادهم ، وكوَّنها مبنية " في جوارهم وبين قبائلهم ومدينة فاس لم تزَل أمَّ بلاد المغرب في القديم والجديد ، وهي الآن قاعـدة' ماوك بني مَرين أطال الله أيامهم ، وأعلى أمرَهم ، وخلت ملطانهم ، فهي منهم في المحل الرفيع ، والشكل البديم ، وقد جمت مدينة فاس بين 'عذ'وبة الماء ، واعتدال الهواء ، وطبيب التشر'بة وحسن الثمرة وَسَعَةَ الْحُرَثُ وعظم بَرَكْتِه ، وقَيْرُب الحَطَّب وكــــثرة عدَّده وشجَره ، وبها منازل 'مؤنِقة ، وبساتِين 'مشرقة ورياض 'مورقة وأسواق مر"تبة 'منسَّقة ، و'عيُّون" منهمرة ، وأنهار" متدفقة منحدرة وأشجار مُملتفيَّة وجنات دائرة بها مُحْتَفَة ، وقال الحكمـــاء أحسنُ مواضع المدن أن تجمع خمسة َ أشباء وهي النهر الجــــاري والمحرَّثُ ُ الطيب والمخطّب القريب والسور الحصين والسلطان ، إذ به صلاح حالها وأُمْنُ سُبُلها وكفُّ جبابرتها ؟ وقد جمَّت مدينة ُ فاس هذه الخصالَ التي هي كال المُدن وشرَ ُ فها ، وزادت عليها بمحاسن كثيرة نذكُرها بعد أن شاء الله تعالى . فلها من المحرَّث المظيم سَقَابًا وبعلًا

على كل جهة منها ما ليس هو على مدينة من مدائن المغرب ، وعليها المخطب في جبل بني بهاول الذي في قبلاتها يُصبح كل يوم على أبوابها من أحمال حطب البلوط والفحم ما لا يوصف كثرة ، وبهرها يشقها نصفين ، وبتشعب في داخلها أنهارا وجداول وخلجانا ، فتتخلل الأنهار ديارها وبساتينها وجنايها وشوارعها وأسواقها وحماماتها ، وتطحن به أرجاؤها ، ويخرج منها وقد حمل أشقالها وأفذارها ورماداتها وقد أنشد الفقيه الصالح الزاهد أبو الفضل ابن النسوي في مدحها ووصفها :

يا فاسُ منك مِيعُ الحُسْن مُسْتَرَقُ

والسَّاكِنُوكَ لِيَهْنُوا بِالَّذِي رُزِتُوا

هـذا نُسيمُكِ أَمْ رَوْح لِرَاحَتِنا

ومَاوُكِ السَّلْسَلُ الصَّافي أَمِ ٱلْوَرِقُ

أرْضُ تَخَلُّلُها الأنهارُ داخِلَها

حتى المجالِسُ والأُسْوَاقُ والطُّرُقُ

وكان الفقيه أبو الفضل ابنُ النبَّحوي من أهل العلم والدَّين والورع والفضل ، ذكره صاحب كتاب التَشوُّف .

## ي يخث

## بقلم المؤلف في أن : مؤلف الدخيرة السنية هو مؤلف القرطاس

الذخيرة السنية في تاريخ الدولة المرينية كتاب مفيد جداً في تاريخ هذه الدولة وملوكها الأولين ، عبد الحق وأبنائه الأربعة ابي سعيد وأبي مُعرّف وأبي يحيى وأبي يوسف ، والأحداث الهامة التي جرت في أيامهم سواء بالمغرب أو الأنداس أر المشرق ، ومنها وفيات بعض الأعيان من علماء وغيرهم . ولذلك أصبح هذا الكتاب مرجعاً معتمداً لدى الباحثين في هذه الشؤون منذ قام بنشره الاستاذ المرحوم محد بن أبي شنب في سنة 1920 بالجزائر .

ولم يقدم له الناشر المذكور بمقدمة يمرف فيها بالكتاب ، وأين وجده ، وصفة المخطوطة التي نَشَرَهُ عنها ، وتاريخها ، وما إلى ذلك بما يمين على معرفة مُعوية مؤلفه الذي لم يُذ كر اسمه كذلك في هذه النشرة . ومن ثم فقد بقي هذا الكتاب المفيد مجهول المؤلف وكلما أشير اليه في مناسبة من المناسبات ، وهي كثيرة ، قيل أنه لمؤلف مجهول .

ولقد كنت منذ تملكت هذا الكتاب وقرأته ، وذلك لعدة سنين خلت ، اعتقدت أنه أخو القرطاس وشقيقه ، وأن مؤلفها واحد ، وظللت كلما مررت بذكره ورأيت نسبته لمؤلف بجهول تعجبت من ذلك واستغربت عدم الاهتداء لمعرفة مؤلفه ، مع أن جميع صفحاته تكاد تعلن بالحقيقة وتقول : انني من إنتاج صاحب القرطاس ، وهذا هو الذي جعلني الآن أستعرض محتويات هذا الكتاب وأسلوبه ، وبعض العبارات الخاصة التي تعين شخصية مؤلفه ، مما يعتبر دليلا قاطعاً على أنه هو مؤلف كتاب القرطاس نفسه .

(فأولاً) إن صاحب القرطاس الذي جعل كتابه تاريخاً لملوك المغرب ولمدينة فاس ، كان معاصراً لدولة بني مرين يعيش في كنفيها ويحيى تحت ظلها ، وكذلك صاحب الذخيرة السنية . وقد انتهى بتاريخها في كتابه الجامع الذي هو القرطاس إلى مدة السلطان أبي سعيد بن أبي يوسف ، وكذلك فعل في تصميم كتابه الخاص ، الذي هو الذخيرة السنية ، فانتهى به إلى مدة أبي سعيد هذا .. وإنحا قلت في تصميم كتابه ، لأنه قسم الذخيرة إلى عشرة أبواب ، الباب العاشر منها هو الخاص بأبي سعيد ولكن ماطبع منها يقف عند الباب السادس الخصص السلطان أبي يوسف . ولذلك جاءت هذه العبارة في آخر طبعة الذخيرة : « هذا ما وجد من هذا الكتاب ، العبارة في تصميمه كان ينوي أن ينتهي به كا انتهى في القرطاس عند فهو في تصميمه كان ينوي أن ينتهي به كا انتهى في القرطاس عند

دولة أبي سعيد ولكن الأقدار لم تساعده .. مذا إذا لم تكن الخطوطة التي نشر عنها الكتاب مبتورة فتكون هي الناقصة لا الكتاب . وإلى أن توجد نسخة أخرى منه لا نستطيع أن نجزم بشيء في هذا الصدد . على أن مؤلفنا الذي أنهى كتابه القرطاس بالكلام على دولة أبي سعيد ووصفه بما يصف به المؤرخون المعاصرون ملوك زمانهم من تلك الأوصاف الضخمة ، ودعا له كا يفعلون ، بأحر الادعية ، قد افتتح كتابه الذخيرة بذكر دولة أبي سعيد ، ووصفه بنفس الاوصاف ودعا له تلك الادعية ، فهو إن لم ينته اليه في آخر الكتاب ، لم يغفل أن يفعل ذكره اولاً . وبذلك تطابق الكتابان في نهاية تاريخها لدولة بني مرين .

(ثانياً) ان ما يذكره الكتابان معاً في اصل بني مرين ونشأة دولتهم متشابه جداً، لا في الرواية فحسب ، التي من شأنها أن تتشابه في مثل هذه الحال بل في المصدر والنسق والعبارة . فها معاً يبدآن بذكر مفاخر بني مرين ومآثرهم على الإجال ، وتأتي أثناء ذلك هذه العبارات التي يقول فيها المؤلف باللفظ الواحد : « أما بنو مرين فهم أعلى قبائل ز ناتة حسباً ، وأشرفها نسباً ، وأغزرها كرماً ، وأحسنها شيماً ، وأرعاها زماماً ، وأرجعها أحلاماً ، وأشدها في الحروب بأساً وإقداما ، وأقواها ديناً ، وأصحها يقيناً ، واوثقها عقداً ، واوفاها عهداً ،

وإذا كان المؤلف في الذخيرة يتوسع في هذه الحِلَى أكستر من القرطاس ويطرزها ببعض الأبيات الشعرية المناسبة لأمقام بما قيل فيهم من بعض شعرائهم ، فإن بما لا ينبغي ان يغيب عن الذهن أن الذخيرة كتاب خاص بملكة بني مرين ، وهو لذلك اوسع دائرة في اخبارهم وحوادث ايامهم ، بل وتواريخ غيرهم من المالك الإسلامية المعاصرة فلا عجب إذا رأيناه يفيض حتى في مدحهم اكثر بما فعل في القرطاس على انه من الناحية الخبرية الصرف لا يخل في القرطاس بشيء بمسايتملق بدولتهم وادن آثر الإيجاز ، فالقرطاس لا يقل فائدة عن الذخيرة مطلقاً

وبعد الانتهاء من تعداد هذه المناقب المجملة يتمرض الكتابان معاً كذلك لذكر « نسبهم الصريح وحسبهم العالي الصحيح » ويعتمدان في ذلك على النقل عن الفقيه ابي علي الملياني فيرفعان نسب مرين في عداد قبائل زَناتة الكثيرة إلى قيّس عينلان. وتتوسع الذخيرة فتذكر اسماء هذه القبائل وابياتا من الشعر تشهد بصحة هذا النسب ثم يتطرقان كلاهما لسبب تعجّم السنتهم ورحلتهم عن بلاد العرب في قصة ميثكُوجية طريفة تخللت بالاشعار على العادة مع إفاضة من الذخيرة وانفراد ببعض الفوائد كذكر اصل المرينيين الأشراف وبني وطاس الذين يظن انهم من بني مرين ، وهم لمتونيون صنهاجيون وكنيون لا قيدسيون ، وإنما انضموا إلى زناتة بعد ذهاب دولتهم

وقيام الموحدين عليهم . وبعد هذا يذكران ايضا وكيفية دخولهم المغرب وظهور ملكهم السني المعجب ، فيسوقان الخبر سياقا واحداً لا يختلف إلا في بعض الزيادات التي تأتي بها الذخيرة بما يقتضيه مقام الإطناب والتوسع ، ويستشهدان معاً في تاريخ دخول بني مرين المغرب ببيتين من الشعر من مجر الكامل سجل قائلها ذلك التاريخ نظماً ، وكذلك بأبيات من أرجوزة المكثر وزي الشهيرة في التاريخ ولا يلبثان حتى يختا هذا الفصل بعبارة واحدة هي هذه : « فضعف ملكهم (يعني الموحدين ) بذلك و صوي ، وظهر أمر بني مرين واعتز و قوي » .

(ثالثاً) يساير القرطاس الذخيرة وتسايره في كل ما يؤرخان به المعلوك الخسة الأولين من بني مرين ، فالتواريخ باليوم والشهر والعام هي هي فيها ، والأوصاف الخلقية والخلقية لهؤلاء الملوك متحدة تماماً والحوادث لا تختلف في قليل ولا كثير ، إلا ما سبق ان اشرنا اليه من زيادة البيان والتوسع في عرض بعض الأخبار التي عند الذخيرة. وكل ذلك بعبارة تكاد تكون واحدة ، بل إن ما ينقص منها في احدهما تجده تاماً في الآخر ، بحيث يكن أن يُوصي بتصحيح أحد الكتابين على الآخر إذا أعيد طبعها .. ولا شك أن مؤلفاً مهما بلغت جرأته في السطو على آثار الآخرين ، لا بستسيغ أن ينقل كلام بلغت جرأته في السطو على آثار الآخرين ، لا بستسيغ أن ينقل كلام نفيره بنصه وفصه بل قبل أن ينسخه من غير تبديل ولا تغيير وينسبه لنفسه . فلم يبتى إلا أن الكتابين معا هما لمؤلف واحد ، يذكر في

القرطاس ما يناسب وضعه ومنهاجه ، من كونه تاريخًا لملوك المغرب من بني مرين وغيرهم فيقتصر على المهم من الأخبار وما يخص موضوع التأليف . ويذكر في كتاب الذخيرة ما يناسب فكرته وتصميمه من كونه تأليفًا خاصًا بمملكة بني مرين فيستوعب ما ذكره في القرطاس ويزيد على ذلك ما يقتضيه المقام من شروح وإبضاحات .

ويلفت نظرك في هذا الباب بعض الأخبار الخاصة والجزئيات التي هذا الكتاب عن ذلك ، وبها تتفاضل الكتب فيا بينها ، فانها واحدة في كل من القرطاس والذخيرة لا ينفرد واحد منها عن الآخر بشي، منها . وذلك فيا يتعلق بملوك بني مرين طبعاً . . فمشلا والد الامير عبد الحق كان بمن شهد عزوة الارك مع المنصور الموحدي متطوعاً فعقد له على جميع من كان في العسكر من زناتة وأبلى البلاء الحسن وتوفي متأثراً بجراحاته في تلك الغزوة وعبد الحق كان وقليل الولد فريداً في العدد ، فرأى رؤيا فسرت له بأنه يلد أولاداً يملك المغرب منهم أربعة ؛ وانه لما قتل في حربه مع عرب رياح اقسمت بنو مرين « الا يدفن حتى تأخذ ثأره ، وتحمي ذماره ، فحملوا على رياح حملة الاسد على الثمالب ، وانقضوا في جيوشهم انقضاض البئزاة وايدل على أن شخصية مؤلفها واحدة .

وفي ترجمة الامير أبي يعقوب يذكر الكتابان معاً من أوصافه ولا

سيا شجاعته ما يقرب بعضه من بعض ، ثم يعبران بهذه العبارة قائلين « فهو كا وصفه صاحب الارجوزة » يقصدان شاعر دولتهم عبد العزيز المازوزي وارجوزته التاريخية التي سبقت الإشارة اليها . ويأتيان بعد ذلك بخسة أبيات من هذه الارجوزة في وصفه .

وفي ترجمة الامير ابي يحيى يتفق الكتابان على انه لما قصد اليه السعيد الموحدي ؟ وهو بمكناس ، خرج ليلا وحده فطاف بعسكر السعيد ، فلما راى ما هاله تخلى عن مكناس وباييع للسعيد ، وانسه لما طلب من هذا الاخير ان يمده بالعسدد والعدة ويرسله لحرب يغمراسن ، شاور السعيد وزراءه فقالوا له « لا تفعل ، فإن الزّناتي اخو الزناتي لا يخذله ولا يُسلّمه فنخاف ان يصطلحا عليك ويجتمعا على حربك ، وان اهل قاس بعثوا إلى الامير ابي يحيى فبايعوه بالرابطة التي بخارج باب الشريعة ، واخرجوا والي الموحدين عنهم فأمنه ابو يحيى وارسله في خفارة خمسين فارسا إلى وادي ام الربيع ... كا انهم لما انتقضوا على واليه فقتلوه واراد الانتقام منهم قام اليسه شيخ من بينهم يعرف بابن الخبا فدله على من تولى ذلك الفعل ، وهم شيخ من بينهم يعرف بابن الخبا فدله على من تولى ذلك الفعل ، وهم ستة اشخاص من بينهم القاضي فقتلهم واخذ سائر اشباخهم بغرم المال ستة اشخاص من القصبة لما قتلوا الوالي و فذلوا ولم يبق فيهم من يرفع راساً بعدها إلى اليوم » بهذه المبارة تقريباً في الكتابين معاً .

وهكذا سجل الكتابان ايضاً اخص الانباء عن السلطان ابي

يوسف المنصور ... وابرز ما يلاحظه المطالع لهما ان المؤلف لما اتى بهذا العنوان المتشابه: ﴿ الخبر عن سِيَرِهُ الجميلة ومآثرهُ الجليلة ﴾ قال في القرطاس : « نذكرها مختصرة وجبزة ، ونقتصر منهـــا على ما ذكر صاحب الارجوزة » وفي الذخيرة ما نصه : « اذكرها مختصرة وجيزة ، من نظم صاحب الارجوزة » ثم اتى في الكتابين معاً بسبعة وعشرين بيتاً من الرَّجزية خصصها الملزوزي لذكر يعقوب المنصور وسيرته . وحين عرضا لتاريخ سير هـــذا السلطان الى مدينة مراكش وحصاره بها للمرتضى الموحدي ، استشهدا معاً بأربعة أبيات من رجزية الملزوزي . وفي جوازه الاول للاندلس وايقاعه بزعيم النصرانية ضُون نُونَة ذكر الكتابان معاً ان ان الشَّقَيْلُمُولَة كان من جملة من هنأه بهذا النصر المبين ، وضمن كتاب التهنئة قصيدة، عمنية من وزن الكامل. فاورداها معاً بنصها التام الا بيتين انخرما من نسخة القرطاس، وقد تكلمنا على هذه القصيدة ونسبتها في غير هذا المحل (١). ويطول بنا الكلام لو تتبعنا مثل هذه الجزئيات التي يتوافقان فيها بالنص والحرف من ترجمة المنصور، ونحن انما نريد ان نقول ان شخصة الكتاب، بمعنى خصائصه وممزاتــه ، من شخصـة المؤلف . ولو اختلف مؤلف الكتابين لما توافقا الى هذا الحد الذي ذكرناه .

(رابعاً) ترجم المؤلف في القرطاس لبعض الاعيان من العلماء

١) انظر الحلقة الماشرة من سلسلة ذكريات مشاهير رجال المغرب.

وغيرهم الذين توفوا اثناء هذه المدة ، التي نشأت فيها دولة بني مرين ، كالعلامة ابن تاخيست والامير ابني مالك بن يعقوب المنصور ، وسجل بعض الحوادث المهمة في الاجتاع والعمران التي حصلت في هذه الاثناء كوقوع الغلاء والقحط وبناء باب المحروق بفاس مع بيان سبب تسميتها بذلك وبناء سور مدينة بادس والمزامة ومَليلة . وكل هذه الامور مما اثبتته الذخيرة وبالعبارات نفسها التي وردت في القرطاس .

(خامساً) بالرغم من ان الاساوب الكتابي في المؤلفين معاً اساوب عربي فصيح، لا يعكر عليه في بعض الموضع الا التحريف الذي يرجع لعدم التصحيح وسقم النسخ الاصلية، فان المؤلف قد يستعمل بعض الكلمات العامية المغربية بما يجري على الالسنة كثيراً ويستعمل الموثقون، والمؤلف منهم فيا يقال، رغبة في الايضاح، ونجد هذا في الحتابين معاً.. وذلك كالقطائن بمعنى القيود والدخيل بمعنى الشفيع والحلة بمعنى الجيش. فها اذاً يستمدان من مصدر واحد.

(سادساً) وهو اقوى الادلة: ان المؤلف لمسا تعرض لاولية بني مرين قال في القرطاس: ونقلت من تقييد الفقيه أبي علي الملياني بخط يده ، وقال في الذخيرة: « ذكر الفقيه الكاتب البارع ابو علي الملياني رحمه الله في نسبهم ما نذكره ان شاء الله ، ونقلتُه من تقييد بخطه ، وعندما تكلم على دخول مرين للمغرب قال في القرطاس: «حدثني من اتتى به من اهل التاريخ انه لما دخلت مرين المغرب تفرقت قبائلها

في انحائه ...، وقال في الذخيرة : ﴿ اخْبِرْنِي مِن اثْنَى بِهِ مِن اهلِ العلمِ والمعرفة بالتاريخ وأيام الناس؛ وهو الشيخ الفقيه ابو العباس بن الجبر، وادركته وقد اخذت منه السن العالية : ان بني مرين ، انجدهم الله تمالى ، لما دخلوا المفرب تفرقت قبائلهم في جهاته وانحائه . . ، فزاد في الذخيرة تسمية الشخص الذي نقل عنه الحديث ومطط العبارة على عادته فيها وان كان المؤدى واحداً. وفي ترجمة الامير عبد الحق، وهو بصدد الكلام على اخلاقه وصفاته ، يقول في القرطاس: ﴿ اخبرني الفقيه القاضي ابو محمد عبد الله بن الوَدُّون واخوه الفقيه ابو الحجــاج يوسف، انها قدما على امير المسلمين ابي يوسف بن عبد الحق رحمه الله في وفد اهل مدينة فاس من الشرفاء والفقهاء والصلحاء بمدينة رباط الفتح، وذلك في شهر رمضان من سنة ثلاث وثمــانين وستائة للسلام عليه حين قدم من حضرة مراكش يريد الجـــواز الى الاندلس برسم الجهاد فجرى في مجلسه رحمه الله ذكر والده الامير ابي محمد عبد الحق فقال امير المسلمين : كان والله الامير عبد الحق صادق اللسان ... ، ويقول في الذخيرة : ﴿ اخْبُرْنِي ۚ الشَّيْخُ الْفَقْيَهِ القَّاضِي الْمُسَارِكُ ابْوِ مُحَمَّدُ عبد الله الودون انه قدم على امير المؤمنين ابي يوسف يعقوب بن عبد الحق المذكور في وفد اهل مدينة فاس ..، فهذهَ احاديث تلقاها المؤلف مباشرة من رواتها وذكرها بصنفة واحدة في الكتابين معاً ، بما يدل دلالة قاطعة على أنه المؤلف لها وإنها من انتاجه بغير شك ولا ريب.

هذا كله بالنسبة لمقـــابلة الكتابين ومحتوياتها المتعلقة بتاريخ بني مرين ، وثم ادلة الحرى منها :

(سابعًا) ان مؤلف الذخيرة فاسى ، كا يظهر لمن يتتبع كلاسه فيها من اعتنائه باخبار عاصمة العلم وذكره لرجالهـا وحركة العمران فيها واحوالها الاجتاعية . وغير ذلك مع اظهاره لمزيد العطف وعظم المن نحوها مما لا يصدر ألا ممن 'يكبن" لها وداً مكيناً وحباً راسخاً عملت على تكوينه وإنمائه النشأة وطول السنين ... وهكذا كان شأن صاحب القرطاس. ألم يجمل مؤلفه القيم يحتوي على موضوعين اثنين: تاريخ ماوك المغرب ومدينة فاس ? وهاك مثلًا مـا يقوله في الذخيرة بشأن بناء المدينة الجديدة (فالساس الجديدة ) عاصة بني مرن : و وكان تأسيسها في طالم سعيد ووقت 'يُمن وَبَرَكُسَة وَمَزِية ، دل على طول بقائها ، وكثرة عمارتها واتصال خيراتها ، وما يجيء اليها من الأموال . فكانت والحمد لله مدينة مباركة . فاتخذهـــا ( يعقوب المنصور ) دار ملكه وملك بنيه و عقبه من بعده ، يجيء اليها جميع خراج المفرب . ومن بركاتها وسعادتها و'يُمن طالعها أنها لا يموت فسها خليفة ، وأنها لم يخرج منها قط جيش إلا ظفِر ولم 'يعقد بها قطالواء إلا نشير ، ومصداق ذلك أن أمير السلمين أبا يوسف الذي اختطها وبناها وشدها وبني أسوارها وجامعها وأسواقها واتخذها دار ملكه وقرار سلطانه توفي رحمه الله غائباً عنها في المدينة التي بناهــــا أمام

الجزيرة الخضراء من بلاد الأندلس. ثم ولده الخليفة بعده أمير المسلمين أبا يعقوب توفي بقصره في بلدته الجديدة التي بناها بتلسان وهو عاصر لها فاستوطنها ومدّنها واتخذها حضرته إلى أن توفي بها على ما يأتي بيانه . وكذلك حفيده الخليفة بعده وهو الأمير أبو عبد الله ابن أبي يعقوب المذكور توفي بقصره بقصبة طنجة . وكذلك أخوه الوالي بعده أبو الربيع سليان فانه توفي أيضاً بقصبة رباط تارة » .

وقد ذكر في القرطاس هذه المزية أيضاً ، ولكنه لم يستمرض أماكن وفيات هؤلاء الملوك . ونحن آثرنا ذكر نص الذخيرة بكامه لتأكيد ما قدمناه من أن تصميمها كان يشمل بقية ملوك بني مرين إلى أبي سعيد الذي انتهى اليه القرطاس ، فإما انه لم يَتِم وضعاً وإما أن النسخة المطبوع عليها كانت مبتورة ... وعلى كل حال فإن الكتابين هما من نَبْعَة واحدة بهذا وذاك .

(ثامناً) تمتاز الذخيرة عن القرطاس كما قلنا بالتوسع في حكاية بعض الأنباء المتعلقة ببني مرين ، وذلك بما يقتضيه كونها كتاباً خاصاً بدولتهم ، كما تمتاز بالتعرض لبعض أخبار المالك الإسلامية في المسرق وترجمة بعض العلماء المشارقة بمناسبة ذكر وفياتهم ، فما نجده فيها من ذلك اخبار عن مملكة بني أيوب والحروب الصليبية ، وهجمات التتار على مجرًات ثند ثم بغداد وقتل الخليفة المعتصم العباسي وانقراض على مجرًات الرازي وابن الخلافة العباسية مع ذكر مدة بقائها ، وتراجم للفخر الرازي وابن

الصلاح وابن الحاجب وأمثالهم بما ينبىء عن ثقافة تاريخية واسعة تُعِيدُ صاحبها لأن يكون مؤرخاً عمومياً ومن أصحاب الموسوعات التاريخية الكبيرة ... وهو ما يشير اليه ويتحدث به صاحب القرطاس حينا يُحِيد أنا في بعض المواضع من كتابه المذكور على مؤلسفه الكبير الذي سماه ( زهر البستان في أخبار الزمان ) فما في الذخيرة من ذلك إنما هو أثارة من علم هذا المؤرخ الضليع الواسع الاطلاع .

ويظهر أن تأليفه للذخيرة متأخر عن كتابيه المذكورين ، فانه في القرطاس 'يحيل على زهر البستان ولا يذكر الذخيرة ، وبطبيعة الحال إن الذخيرة أوفر مادة من القرطاس في موضوعها فلا محل للاحالة فيها عليه . وأما عدم الإحالة على زهر البستان في الذخيرة فلأن ما يذكره من الأخبار العارضة الخارجة عن موضوع الكتاب إنما هو تبرع منه فما قل منه يكون كافياً في توسيع دائرة معلومات قارئه ، وإذا لم يكن مقصوداً بالذات فلا موجب للاحالة على البستان ولا على غيره فما لم يقم فعه الاستماب .

وبعد فإن بالمكتبة الوطنية بمدريد أوراقاً عدتها 15 صفحة من الحجم الكبير يوجد في أولها هذا العنوان : « ذكر الياقوتة الجلية ، في الذرية السعيدية المرينية المباركة العبد الحقية (كذا) أطالها (كذا) الله تعالى وخلدها ، وأعلى كلمتها وأيدها ، وهي تشتمل على أولية بني مرين وأخبار الملوك الأولين منهم المترجمين في الذخيرة بمثل نسقيها وبالعبارات نفسها الواردة فيها ، ولكن على سبيل الإختصار مع

تحريف بعض الأسماء والخطأ الشنيع في بعض العبارات ، وهلهاة الأسلوب واضطراب حبل الارتباط بين الجل .. وفي نظرنا أن هذه العبارات المتشابهة إن لم تكن نقلا عن تاريخ سابق أو تقييد رسمي العبارات المتشابهة إن لم تكن نقلا عن تاريخ سابق أو تقييد رسمي فانه لا معدى عن أن تكون هذه الأوراق شبه اختصار للذخيرة من أحد المتطفلين على التأليف ... وعلى كل حال فلا علاقة بينها وبين مؤلفنا صاحب الذوق الفني الجيل وخاصة في تسمية كتبه . فأين يقع هذا الإسم المهلهل من اسم الذخيرة السنية في تاريخ الدولة المرينية ، وانظر إلى التزام النون في السجعتين الذي تم به تناسقها . ومن اسم الأنيس المطرب بروض القرطاس ، في تاريخ ملوك المغرب وبناء مدينة فاس ، فإنه أيضاً اسم منسق تنسيقاً بديماً ، وصاحب لا يقول الياقوتة الجلية في الذرية السعيدية المرينية الخ ...

وإنما قلنا ان هذه الأوراق ربما كانت اختصاراً للذخيرة لمسايرتها لها في الأخبار التي تنضمنها عن بني مرين مقتصرة على المادة التاريخية الخاصة بهم لا تتجاوز إلى غيرها ، ولاسمها هذا الذي يفيد انها تقف عند أبي سعيد أيضاً وإن كان الموجود منها يقف عند أبي يوسف ، فكادت أن تكون مسخا من الذخيرة ، وربما رجح وقوفها عند أبي يوسف كون الذخيرة لم تكل وضعاً وان المطبوع منها هو ما كتبه صاحبها الذي وضح أنه هو صاحب القرطاس رحمه الله .

مطابع دار الكتاب البناني بيروت ــ ص. ب. : ٣١٧٦

## الطبعة الثانية

## ١٤١٤ هـ - ١٩٩٤ م AD 1994 - H 1414

ساً «وكسائبان» TELEX : OKL 23715 LE

FAX (9611) 351433 بيروت . لېنان

TELEX No: 23081-23381-22181-21881

ATT: MR.HASSN EL-ZEIN

FAX: (202): 3924657

# مِوْرُونَ مُرْسِيْكِ لِيُلْخِطُ الْكُونِ الْمُؤْلِقِيلِ الْلِيقِي الْمُؤْلِقِيلِ الْمُؤْلِيلِ الْمُؤْلِقِيلِ الْمُؤْلِقِيلِي الْمُؤْلِقِيلِي الْمُؤْلِقِيلِ الْمُؤْلِقِيلِ الْمُؤْلِقِيلِي الْمُؤْلِقِيلِي الْمُؤْلِقِيلِ الْمُؤْلِقِيلِي الْمُؤْلِقِيلِي الْمُؤْلِقِيلِي الْمُؤْلِقِيلِ الْمُؤْلِقِيلِي الْمُؤْلِقِيلِي الْمُؤْلِقِيلِ الْمُؤْلِقِيلِي الْمُؤْلِقِل

30



بِقَتُ لَمْ عِجَبُ ذَاللَّهَ كَنُّون

دارالكتاباللبنانهم بيروت دارالكتابالهصرك القاهرة

### تصويب

وقع في الحلقة 29 بعض الخطأ المطبعي نرجو تصويبه كا يلي: ص 19 ليس بذاك . ص 20 كلام الشيخ . ص 26 وفضائلهم . ص 35 خططنا . ص 35 يجعل . ص 35 ذماما . ص 44 تازة .

# الوكجفض نعترع

اسمه ونسبه، بيته، مولده ونشأته ، شيوخه، نبوغه في صباه، تقلبه في المناصب ، صفاته واحواله، شعره العاطفي وما كان له من اثر في تألب الحساد عليه، ترتيب ولاياته للقضاء، ثناء الناس عليه وتنزيهه عما رمي به، وفاته، اثاره الادبية، الشاعر الانيق، غاذج من شعره، نثره

هو القاضي الأديب الشهير أبو حفص عمر بن عبدالله بن محمد بن عبدالله بن عمر السئلمى الأغنهاتي ، بها ولد وسكن مدينة فاس ، ولذلك يُنسب اليها أحيانا ، ويُعرف بابن عمر نسبة الى جده الأعلى . وكان بيته بيت علم وحسب ، أما والده عبدالله فكان فقيها حافظاً جليل القدر سري الهمة عاقداً للشروط بصيراً بها ، كتب عن صهره أبي عمد بن على اللتخمي أيام استقضائه بأغنهات وساكنه فيها مدة طويلة ، واستنقضي بفاس فعرف بالعدل في أحكامه والنزاهة في فضائه . وأما جده لأمه فهو أبو محمد المذكور ، وكان سبط الحافظ ابى عمر بن عبد البر ، فناهم عها جزالة وأصالة .

وقد و الد مترجمنا في حدود سنة ثلاثين وخسائة ، ونشأ في حجر والده و كنف جد الله و كنف جد الله و كنف جد الله و كنف الحازة محده له ، وقد و في جد الله وهو صبي صغير ، وكانت أغمات من مراكز العلم والرواية في ذلك العهد ، فلا بدع أن ينشط الناشئة الطلب في وسط علمي خصوصاً اذا كانوا من بيت عريق . ولما تولى والده الى الماصة العلمية وهناك أتم تحصيله ، وأخذ عن كبار علما مها والده الى الماصة العلمية وهناك أتم تحصيله ، وأخذ عن كبار علما مها كاخذ عن غيرهم من علماء المغرب والأندلس. و ممن اسمي من مشامخة أبومروان ابن مسر " و أبو عبدالله بن الرمامة وأبو بكر بن طاهر المروف بالخيد ب (۱۱) والتفني ، وغلب عليه الأدب فشهر به مع جودة الخط وبراعة الأدوات. ومما ظهر من نجابت وهو بعد في صباه أنه خرج مع أبي ذر ومما ظهر من نجابت وهو بعد في صباه أنه خرج مع أبي ذر الخشنى النحوي وشيخها معا أبي بكر بن طاهر الخيد ب الى ظاهر المدينة واله ذر :

وَسَمَتْكَ ٱلشمسُ يا عُمَرُ سِمــةً بالْحُسن تُعتبَر فقال أبو حفص :

عِلِمَتْ قدر ألذي صنعت فانثنت صفراء تعتذر

<sup>(1)</sup> الطويل.

و تروى هذه الحكاية من سياق آخر على أنها وقعت مع القاضي أبي يوسف حجّاج بن يوسف الهَوَّاري وكان خرج الى أغمات من مراكش وبصحبته أبو حفص في حال شبابه ووسامته ، فاستقبلتهم الشمس آخر النهار بلفّحها المؤثر في الوجوه فقال له أبو يوسف أجز :

وسمثك ألشمسُ يا عمرُ فقال هو: سمةً يَبْقَى لهـا أَثَرُ

عرفت قدر ألذي صنعت فانتَنَت صفراء تعتذر

واكتمات رجولة أبي حفص وبرزت شخصيت في المجتمع بحيث جلّ بين قومه بمدينة فاس مقداره ، وقضيت بها في الجاه والمال أوطاره ، الى أن كان هنالك من أهل الفُتنيا ، ثم صار من جلساء أصحاب الأمر وأرباب المُليا ، ثم ترقتى الى الخطابة والقضاء ، وصار ذا ابرام وامضاء كما قال عنه ابن سعيد المغربي في الغصون اليانمة .

واذا علمنا أن ذلك كان في صدر عصر الموحدين في أيام عبد المومن ويوسف ابنه ويعقوب المنصور ، والدولة في منتهى القوة والعظمة ، والمغرب في أوج الرقي والحضارة ، زادت قيمة الرجل في نظرنا وعرفنا انه كان على جانب عظيم من العلم والفضل ، فان العصر كان عصر

نضج ونبوغ مليًا بالمبقريات وأهل الكفايات ، فبطبيعة الحال لا يجلي فيه الا من تحلى بأوصاف الكمال وكان راسخًا في فنون المعارف.

ويقول ان سمند أيضاً متحدثاً عن بعض الصفيات والأحوال الشخصة لصاحبنا ما نصه : « وكان على غاية من الظرف ، اذا أقبل 'شمَّت رائحة الطيب منه على بعد ، واذا نخسِلَت ثيابــه لا يكاد يفارقها ، كان منزله كأنه الجنَّة ، حتى وجد قيه أعداؤه مطمنا ورفعوا للمنصور أنه غير حافظ للناموس الشرعي بكثرة تغزله واشتهار مقطَّعاته وانهاكه في العشق ، والنَّني يؤخذ من هــــذا الوصف في دلالته الأولى هو أن الرجل كان واسع النعمة ، عظيم الرفاهية ، مهذ"ب الذوق متأنقًا في لباسه ومسكنه ، ميالًا الى الأدب مؤثراً له على سائر العلوم حتى الشرعية التي كانت هي المؤهِّل لولايته القضاء. ولرقة عاطفته فانه كان مكثراً من قول الشعر الغزلي ومجوِّداً فِيهِ حتى اشتهرت مقطعاته في ذلك وسارت كلُّ مسار . واذا كانت كل نعمة عليها حسود فان صاحبنا لم يعدم من معاصريه ومنافسيه من يناصبه العداء ويشى له الضَّرَاء حسداً وبغيا من عنـــد أنفسهم . وهذا ما يستفاد ثانياً من كلام ان سعيد المار" ذكره ؛ على ا أننا لا نغفل عن طابع العصر وحالة المجتمع اذ ذاك من غلبة التصوُّن على أهل العلم والدين وتقيُّدهم بقيود الشرع في السلوك ، والأخلاق ، فلم يكن من المستجاز لمن يشغل منصب القاضي وهو نائب اممام المسلمين مع القيام بوظيفة الخطابة الجمعية وهي وظيفة دينية مدارُها على الوعظ والارشاد، أن يتظاهر بالمظاهر المتُخلِّة بهذا الناموس فيتدلَّه في العشق، والعشق المادي السافر، ويعبَّر عن تدليَّهم بأشعار صريحة في تصوير مشاعره، وهي مع ذلك بديعة الصنع بحيث تصبح على كل لسان، وينتفنني بها في مجالس اللهو والطرب، حتى اذا قيل لمن هذا الشعر? قيل انه لفضيلة القاضي وخطيب الجمعة، ناهيك اذا كان ذلك في مدينة محافظة مثل مدينة فاس التي فيها جرت الحكاية على صاحبنا، فالأمر اذا قد يكون متعلقاً بتجاوز الرجل لحدود مكانته الاجتاعية أكثر مما يتعلق بمؤامرة أعداء وعريضة حساد.

ويضيف ابن سعيد عاملا آخر الى عامل مجاهرة المترجم بهدواه ، كان بمثابة القطرة التي يفيض بها الكأس وهو أن ابن أخ له رمتى يده في امرأة وغصبها على الدخول لمنزله ، وشهد بذلك عند أبي موسى ابن رمانة حافظ فاس جماعة ، فأمر باحضار المذكور بعد صلاة الصبح وضرب عنقه ، وطلع القاضي ليتكم فيه وقد بلغه انه ممشقش (۱) فقيل له في الطريق انه قد فات الأمر فرجع ، وكتب فيه الحافظ واعلم أن فقهاء فاس أجمعوا على تأخيره عن الأمانة والخطابة ، وولوا غيره حتى يصل الاذن العالي اما باستقرار النائب أو بتعويضه ،

\*

<sup>(1)</sup> اي محبوس.

فوصل الأمر بوصول أبي جعفر الى الحضرة فما جُهُرِلَ مكانهُ ولا صغر شأنه ، وولاه المنصور قضاء اشبيلية ، فشكرت فيهما سيرته. وحمدت سريرته.

ويظهر أن الأمر أثار فتنة بلغت بالعامة الى حد الثورة ، فانا اذا فسرنا حكم الحافظ أبي موسى على ابن أخ المترجم بالقتل ، لكونه اعتبر تعرضه للمرأة واغتصابها من الحير ابنة فكيف ساغ له تنفيد الحكم واقامة الحد الذي لا يقوم به الا الامام أو نائبه ؟ لا شك أن اضطراب حالة العامة هو الذي دفع بكبير فقهاء فاس الى تنفيذ الحكم في الجاني وعزل القاضي عن وظائفه وتولية غيره انقاذاً للموقف ، اذ كان الأمر قد آل الى شبه ثورة . ولهذا غض المنصور الطرف عن فعل أهل فاس لأنه كان في سبيل المصلحة ، وعامل أبا حفص بما تقتضيه السياسة من البر والاكرام لأنه قاضية على كل حال ، لم يعز له هو ، وانحا من البر والاكرام لأنه قاضية على كل حال ، لم يعز له هو ، وانحا عز ل من طرف خصوم ربما كان فيهم متسخط ون الدولة نفسها .

ويفهم من ابن سعيد أن المنصور ولا واثر ذلك قضاء اشبيلية ونشير الى أن ولايته لقضاء اشبيلية سبقتها ولايته لقضاء أغمات على ما يأتي قريباً ويذكر ابن الزبير في حلته ولايات المترجم ويرتبها من البداية فيقول: «ولي قضاء مدينة فاس بعد أبيه ، ثم ولي قضاء تلسان ثم أعيد لقضاء فاس ثم ولي قضاء اشبيلية ثم اخر وبقي بها ثم اعد واستمر الى أن مات » ولكنه أغفل قضاء اغمات وهو ثابت كا سنرى

ذلك . وفي كل من هذه الولايات كان محمود السيرة حسن الذكر باتفاق كل مترجم له . قال ابن سعيد « ومن المشهور عنه في قضائه المعدل في الأحكام وقبائة النيز ق عند اختلاف الخصام » وقال أبو القاسم العزفي في كتابه الاشادة : « هو من مفاخر المغرب ، لم يذكره أحد من لكفية وتعير فلذكره الا اطنب في الثناء عليه ووصفه بالعلم والفضل والعدل في القضاء ، مع براعة النظم والنثر » اللهم إلا ما وقع له في فاس وقد على أنه على انه في فاس نفسها لم يستطع خصومه أن يثبتوا عليه شيئًا فيه مس بطهارته وخليقه فأحرى بنزاهته في الحنكم وإلا لما توانوا عن البطش به ومد اليد فيه كا فعلوا بابن أخيه .

ومن ثناء المحدث أبي عبدالله محمد بن عبد الرحمن التنجيبي عليه في قضائه بتلمسان كا في أزهار الرياض . قال : « لقيتُ بتلمسان حرسها الله ، قَدَرِمَها علينا قاضياً فشمل أهل البلد كلهم أجمين بفضله وأدبه وعدله واجلاله واكباره وحسن خلقه لا سيا مع طائفة الطلب ، وأهل الادب والحسب ، فجزاه الله عن نفسه وعنهم أحسن الجزاء فلا يعرف الفضل الا فاضل ، ولا يكرم الناس الا كريم » ثم يقول بعد ذلك بما يفيد أنه بعد انفصاله عن فاس ولي قضاء أنمات فضلا مما فيه من الافادة عن حسن خلقه وكرمه : «ثم قدر الله تعالى بوصولي بعد انفصاله عن مدينة فاس وتوليته لقضاء أغمات ، الى

حضرة مراكش، حرسها الله تعالى، وكان بالحضرة المذكورة فسمع بذلك، وكنت نزلت بفندق من فنادقها يقال له فندق الشيكر، فوصل اليه واجتمع بي فدعوت له وشكرت، ثم أو لاني من بيرة وتأنيسه ما عهدت قبل منه وزاد عليه، ورغب في الوصول اليه الى أغمات، فوصلت اليه بعد ذلك، فرحب وسهل وأنزل وأثنى علي عند الأصحاب والاخوان خيراً، وقال ما يصدر عن مثله، فالعنصر الطيب لا يخرج منه الاطيب، وكنت معه في داره في خصب وسعة وطلاقة وجه، وحسن خلت وطيب حديث، وكريم مشاهدة وثمناشدة لنفسه ولغيره،

ويمن اكثر الثناء عليه ومدحه نظا ونثرا الفقيه الأديب أبو العباس أحد بن مُسكنيل الصدّ في الشّريشي ، وكان قد صحبه زمانا وولاه قضاء بعض الكُور كا عند ابن الابار ، ومجدثنا عنه أنه ورد عليه وهو غلام لم يكتمل بعد فأدناه منه ونوء به بما أطلق لسانه مجمده وشكره ، ونظن أنه اشتغل معه مدة كاتبا أو شاهدا حتى ولاه القضاء على بعض ايالته ، إلا أن البلدة التي استعمل فيها كانت خشنة المسارك ، على حد تعبيره هو في الفذ لكة التي قدم بها القصيدة النالية وهي بما ثبت في أزهار الرياض ، قال و فكنت أتقلب فيها على جمر الفضا وأخاطبه بما لو ألقي على الحجر لانفجر ، وكانت الأناة غالبة على طباعه ، وخائلة على نظره وسماعه ، وكان مع ذلك

مكدوداً بالشفاعات ، و'مضيَّقاً عليه في الجهاد والطاعات ، فخلمت عن عاتقى نِجَادَ تلك الخطة ، ودار فلك أمرى على غير تلك النقطة ، وهو – عفا الله عنه – يقابل تعوُّقي بالا نبساط ، وفترتى بتجــــديد الانشاط ، . . . فقطع عليه غرضه تأخّر ، عن الخطة ، فما قطعت عنه امتداحاً ولا نسيت أيامه حنيناً وارتياحاً ، ثم أعيد الى الولاية فعدت اليه ، وقد أتى الهرم والسقم عليه ، فعاقت منيته عن بلوغ الآمال ، الجل من كلام ابن 'شكيئل في علاقته بصاحبنا لما تضمنته من بيان لأحواله في ولايته كتعلق الناس به في قضاء مآربهم ، وغلبة الأناة عليه ـ في تصرُّفاته ، وقدامه على ساق في الوظائف الدينسة التي كانت مَنْوطَـةً به الى جانب القضاء وهو ما يشير اليه بأنه كان مُضَيِّقًا عليه في الجهاد والطاعات ، ولا شك أن ابن شكيل انما وفد عليه في الأندلس؛ لأنه من مواليد سنة 578 ه وهو لا يفيد عليه قبل سنة 593 أي قبل استكماله الخامسة عشرة من العمر ، حين كان صاحبنا يلي قضاء اشبيلية للمرة الاولى من قبل المنصور ، فقر بب واستعمله على بعض الكُنُورَارِ حيث نَبا به الحَالِ، ثم وفد علسه في ولايته الثانية لها فلم ينتفع به لما ذكره. ومن المُهيم أن نعرف أن تأخير صاحبنا لم يستمر اكثر من عام كما 'تفييد'ه عبارة" لابن فرفقه عند المقري في أزهار الرياض يقول فيها : ﴿ وَتُوفِي بِاشْبِيلِيةً .. وَهُو يتولى قضاءها بعد صرف محمدبن حوط الله ، وكان أبو حفَّص قد ُصر فَ َ

بأبي محمد ، بعد ذلك بمام أو أزيد ، على شرط أن 'تصوَّب هــــذه العبارة فيقال : قبل ذلك بعام أو أزيد كا يقتضيه السيَّيَاق .

وقد قلنا ان الجُمل السابقة مقتبسة من فذلكة قدام بها ابن مُ المحكيل لقصيدة في مدح المترجم ، وها نحن نورد أبياتا من هدده القصيدة الطويلة ، تؤكد ما سبق من ثناء الناس عليه والتنويه عكارم أخلاقه:

تُعزَى لحاتمها فقلت وما عسى؟ مِن هذه وعلَيَّ ألا أنفسا حفْص فهل تجدون عنه مُعَرَّساً لِيَردَّكُمُ عنه يَامُلُمُ (٢) قد رسا في الفضل ما بين الذوَّا بَة والنَّسا(٣) ماكلُّ بيت بالشَّام لَمُ لَمُشِيساً قالت بنو ثُعَل<sup>(۱)</sup> نفِسْتَ مكارماً جيئُوا بواحدة لحاتم طيِّى، أو سائِلُوا مَن فِي ٱلأَنامِسوى أبي بل فاحلوا بعض الذي هوحامل الناسُ أشباهُ ولكن بينهم أحسيبتُم كلَّ أمرى، غَمْرَ الندى

<sup>(1)</sup> قال في الأساس: وان دعوت على ابناء رجل اسمه عمر او زفر فقل: أتيسح لكم يا بني فعل رام من بني ثعل. فهذا وجه ذكر الشاعر بني ثعل في مدح ابن عمر. (2) يلملم اسم جبل. (3) اي الرأس والذنب.

با خجلة القمر المنير وقد رآى عُمَراً بأنواع الجَلالة مُلْبَساً لو يستطيعُ لجاء مقتبِساً لها مِن أُنْقِه واذاً لصادف مَقْبِسا طيَّبْتُ أُفُواهَ الرُّواة بمدحه فكَأنَّ عطَّاراً يُضَمِّخُ مُعْرِسا وعلَوتُ قدر الناطقين بشكره وَلِئنْ تَمَادَى في نداه لأَخْرَسَا

وما دمنا في صدر الثناء عليه ووصفه بما ينفي عنه كل ربيسة سواء في سلوكه الشخصي أو عمله الحكومي ، فانا نروي هنا قصة تعرّض فيها ضميره لامتحان عسير ، لوكان ما أشيع عنه من انهماك في المشق حقا لما ثبت على تجربته لحظة واحدة ، ولكن بما أن الرجل انما كان 'يصور عاطفته و'يداري هواه في اشعاره السائرة ، فقد خرج منه عفيف النفس طاهر الذيل . والمك القصة كما رواها القاضي أبو القساسم الشريف في شرح مقصورة حازم قال : « وذكر الاستاذ الجليل أبو جعفر بن الزبير رحمه الله قال أنشدني أبو الخطاب بن خليل أبل جعفر بن الزبير رحمه الله قال أنشدني أبو الخطاب بن خليل أهد يت الية جاريه قوجدها ابنة 'سرية كان قد تستراها فردها وكتب ألى 'مهديها :

يا مُهدِيَ الرَّشَأُ ٱلذي الحائله تركت فوَّادي نُصْبَ تلك ٱلأَسهم

ريحانة كلُّ الْمنى في شُمّها لولا المهيمنُ واجتنابُ المَحْرَم ما عن قِلَى صُرِفَت اليك وانما صَيْدُ الغزالة لم يُبَحُ للمُحْرِم ان الغزالة قد علِمنا قبلَها سِرَّ المَهَاقِ وليتَنا لم نَعلم يا وَرْبِحَ عنتَرَة ٱلذي قد شقَّه ما شقَنى فشَدا ولم يتَكلَّم (يا شَاةَ ما قَنصِ لمن حلَّت له حرمت عليَّ وليتَهَا لم تحرمُم)

ثم قال الشريف و ضمّن بيت عنترة ، والعرب تطلق الشاة على البقرة الوحشية ، فكنى عنترة الشاة عن المرأة تشبيها لها بها . ويقال انها كانت زوجة لابيه فبذلك حرمت عليه » وهذه القصة على ما تفيده من عفة المترجم ومتانة دينه فان فيها أدبا غضا وفنا جميلا سنرى منهما لدى صاحبنا كنزاً ثميناً وذخيرة قسيمة فيا نعرض مسن انتاجه بعد .

وكانت وفاة أبي حفّص فيا حكي عن الحافظ الكلاعي أبي الربيع ابن سالم ، وهو بمن أخذ عنه ، باشبيلية فجأة في الخامس من ربيع الاول سنة ثلاث وستائة ، وهي كذلك عند أبن الابّار وابن سعيد ، وغلط ابن ُ فرقد فقال عام اثنين وستائة كا غلط في مولده فقال انه

كان في سنة خمس وثلاثين وخمسهائة ، نبّه على ذلك المقري رحمهم الله جميعاً . على أنه في صِلتَ ابن الزبير جعلها سنسة 604 وأخشى أن يكون ذلك تطبيعاً ، وقد اتفقوا انه توفي وهو يلي قضاء اشبيلية .

هذا ما علمناه من ترجمة أبي حفض وتقلنبات الايام بسه ، ولئن كان ذلك كله بما يتعلق بالجانب المادي من حياته فان الجانب الادبي منها هو الذي به ذكر وعليه قامت شهرته ، وقد اضمحل الجاه والمال وذهبت ولاية القضاء والمكانة الاجتاعية ، ولم يبق الا هسنده النتف الادبية القليلة من انتاجه وعمل قريحته ، فلننظر فيها بما تستحقه من عناية واحتفال للتعريف بأدب أبي حفص وتجليته على منصة التقدير .. وبذلك نكون قد وضعنا الخطوط الاولى لترجمته الكاملة التي ستبقى رهنا بذمة الزمن حتى بحشف لنا عن جملة صالحة من آثاره يصح معها الحكم ويتم بها القول في حياته المادية والادبية معاً .

وما لابي حفص من انتاج أدبي في علمنا ، ينقسم الى شعر ونثر ، وقد سبق وصف أبي القاسم العَزَفِي له بالبراعـة في النظم والنثر . وشعره على ما يؤخذ من كتاب الغصون اليانعـة لابن سعيد المغربي ينقسم الى مُوشَّح وقصيد فهو مـن أوائل الوشَّاحين المفاربة الذين نعرفهم ، وكان يجيد في التوشيح اجادته في القصيد ، ولذلك اشتهرت موشَّحاتُه وتلقفها الناس باستحسان ، وكان المغنثون يغنون بهـا في

الاقطار على قول ابن سعيد ، وهل تكون هذه الاقطار الا ما جال فيه ابن' سعيد من بلاد المشرق والمغرب ? خاصة " وأن التوشيح كان له في عصر صاحبنا صدى بعيد بين أدباء المشرق الذين تلقوه باعجاب كبير، ونبغ فيه منهم القاضي ابن سناء المُلَــُك ووقف علمه كلَّ مواهبه حتى ألف فيه كتابه المشهور دار الطراز، وعليه فان موشحات المترجم كان لها من السيرورة والانتشار ما جاوز حدود بلاد المغرب والاندلس إلى سائر أنحاء العالم العربي ، وما ذلك الا لبراعتها وجودتها وظهور فن شاعرنا الأنيتي فيها بمظهره الآخَّاذ ، ولكنها اليوم تعتبر في حكم الضائعة فأنا لم نظفر بشيء ولذلك لا نستطيع أن نقدم القارىء بقيت لنا منه صبابَة مفرَّقتَ في دواوين الادب ومنها استجلينا نفَسَه وعرفنا مذهَّبه فاذا هو كما قبل عنه من أهل التفنن والبراعة ، ومن الشعراء الذين يكاد شعرهم يكون مرآة حياتهم فانه يمثل ترك الحضارة وغضارة النعيم الذي كان قائله يمرح فيه ويتمتع بـ المتاع ً كلُّه ، وهو يعبُّر عن عاطفة غرامية مشبوبة وحب مادِّي عارم لاجَرَّم أن يثر حوله الشكوك، ويبث في شأنه الظنون، من غير أن يكون بدُّعا في طبقته من الشعراء المترفين فانه يحفيل بفنون البديم من الجِناس والطُّباق والتلميسع وغيرها أعظم الحَفْل ، ولكنه يتأنُّقُ في استمالها أعظم التأنق كذلك ، ما يجملنا نصفه بالشاعر الانبق ، ونحن نعني أناقة شعره لا أناقة شخصــه أو مظهره ، وان كان هو في

هذه أيضًا جد عريق. وهذا كلُّه انما نلمَسُه في مقطَّماته الغرامية التي وصلتنا ، وقد سبق قول ابن سعيد فيها إنها كانت من أسباب الطمن عليه والدفع فيه.

فلينظر القارى، الى هــذه القطعة وما فيها مـــن جمال المقــابلة وحسن التعليل:

هُ نظروا لواحظَها فهاموا وتشرَبُ عقلَ شاربها المدام يخاف الناس مقلتَها سواها أيذعَرُ قلبَ حاملِه الحُسام؟ سما طرفي اليها وهو بالتي وتحت الشمس ينسكِبُ الغَهام وأذكُر قدَّها فأنوحُ شوقاً على الأغصان تنتدب الخَهام وأعقب بينُها في الصدر غمّا اذا غرَبتُ ذُكاءُ أتى الظلام

وأظن أنها قصيدة طويلة اغا حفظ الرواة لنا منها هذا القدر ، فان العباسي في معاهد التنصيص أنشد بيتين من هذا الوزت وهذه القافية لا نرى أنهما الا من تلك القصيدة ، لا سيا وهو قد نسبهما لبعض شعراء المغرب ، وهما :

وعندي من لواحظها حديث يُخبِّر أن ريقَتها مُدام وفي أعطافها النَّشُوَى دليل وما ذُقنا ولا زَعَم الْهام

اشارة الى قول النابغة في المتجرّدة:

زَعَم الهمامُ بأن فاها بارد عذب مَقَبَّلُه شهيُّ المـــورد زعم الهمام ولم أَذُقه أَنَّه عذْبُ اذا ما ذُقتَه قلت ازدَد

وهذه قطعة من قصيدة أخرى يقول ابن سعيد في البيتين 2°3 منها أنهما مما اشتهر في الغرب والشرق:

مَشَتْ كَالغُصن يَثنِيهِ النسيم ويعدُوه النسيم فيستقيم لها رِذْفُ تعلق في لطيف وذاك الردفُ لي ولها ظُلُوم يعذبني اذا فكرتُ فيه ويُتعِبُهَا اذا رَاحَتْ تقوم وما حُبِّى لها الاعذاب عليه من نَضارتها نعيم

ومن هذه القصيدة:

أُعيذُكِ يَا سُلَيْمَى مِن سُلَيْمٍ قَتْلُتِ فَتَاهُم وَهُو الْكُريم

قرامِيها بعيدٌ مـــا يَرُوم اذا قتَل الغرامُ فلا غَرِيم

بلى أنتِ الغَزَالةُ في سَنَاها ومالَكِ طالبٌ بتِراتِ نفسي

ومنهـــا :

بها يَا رِيمُ حَبُّكُ مَا يَرِيمَ كَطَرْفِكُ صَحَّ ناظرُهُ السقيم وان أقبلت تبْيَضُ الهموم فؤادي سار نحوك عن ضلوع ودادُك صح في قلب سقيم اذا أعرضت تَسْودُ الأماني

وما أبدع هذا البيت الأخير الذي يصور اعراض الحبيبة باظلام الأماني ، وهي الأماني شأنها أن تُضفي على النفس بهجية وسرورا تضيىء منهما الحياة ويشرق الافق ، فاذا بها مع اعراض الحبيبة تصبح سُوداً تتقزز منها النفس وليس بعد الحبيبة من أمنية ، ولذلك فانها اذا أقبلت تنقلب الحال وتصير الهموم السود بيضاء جميلة في نظر الشاعر لانه ليس مع وصال الحبيبة هم مطلقاً .

ولا تقِلُ بقية أبيات القصيدة في جمال التعبير وحسن التنظير عن هذا البيت ، فان فن شاعرنا يتدفق كالماء الرقراق في كل مقطع من

مقاطعها ، وأعظم ما يتجلى فيه هو هذه المقابلة بين المعاني والالفاظ التي يشكل صوراً حيَّة وأخيلة جميلة لا تحس معها بادنى تنكلف مما يصحب ُ المقابلة غالباً ، لانه لا يتعَمَّدها ولا 'يغرب فيها فتأتي كأنها طبيعية لا استكراه فيها ولا تصنع.

وهذه قطعة أخرى من شعره :

هذا فو ادي أحصدته الأسهم من ذا يرى تلك الجفون و يَسْلَم يا نُحرَّةً حكم الجمال لها على شمس الضحى وأصاب فيا يحكم يحكي الجآذِر جيدُها ولجاظها هيهات دون العالم المتعلم وكان قامتها ونغمة لفظها غصن عليه بلبل يسترنم يضحي الخلي أذا رآها عاشقا والعشق توقِظُه اللّحاظ النّوم ومن شعره يصف جمال الاعرابات:

مَهَا القَفْر لا دُمْيَةُ المَرْمَر وفي العُرْب لا في بني الأَصفر بنفسي يَعافِيرُ تِلك الحِيام ومَسْرُحُها في النَّقَا الأَعفر ملاعِبُ يصبو البها الحليم ويُسلَب فيها فُوَّادُ الجري

وفيها الظّباء بناتُ الأسود غيارَى مستى بغَمَت تَزاَر فيها الظّباء بناتُ الأسود غيارَى مستى بغَمَت تَزاَر فخيسُ الِمُزَبْر كَناسُ مع الجُودُذَر تُخسالِسُها نظراً تحته غرامٌ بسه الحَيُّ لم يشعر وباللحظ يُقدَحُ زنْدُ الهوى فطَرْفٌ غَر وفوادٌ بَري

وقال في الحب وأحوال المحبين ، ولا 'ينَبِثُكُ مثل' خبير :

هو الحبُّ من يُطفِه أَلْهَبَه فَلِلَّه أُمرِيَ مـا أُعجَبه كذاك الهوىعند مَن جرَّبه وتلطُف شمَّالُ من هذَّبه ويطلب راحة من أتعبه دعـا بالنعيم يَلن عذَّبه

رً فانظر وعَيْنَيْك غَمَّضها تُبصِر

أغار على الصب من أنبَه نأى القلبُ عني وشوقي معي يحِنُ فؤادي الى قالي الله ترقُ شمائلُ مَن ذاقه يجُود يُلسُخِطه بالرضا يجُود يُلسُخِطه بالرضا إذا شف قلبي غرامُ الهوى وقال في عواقب النظرة:

بقلبك يا غــافِلاً فانظر

اذا أُرسِل الطَّرفُ هام الفؤاد وبعض المَرائي عَمَى البَصر وآفـــةُ قب الفتى عينُه فان تَرْعَ قلبك لا تنظُر

ولأبي حفص الى جانب شعره الغرامي أشعار في الوعظة والاعتبار وهي أيضاً بما يلئوح عليها طابعه الفني، ولعلها بما صدر عنه بعسد تقدمه في السن تكفيراً لفرامياته وغز ليّاته، كما قال المقري في هذه الابيات الاخيرة: إنه كفر بها قطعت في جمال الاعرابيات. ومن ذلك قوله:

أيها المغترُّ بالزمن في هواه خالِعَ الرَّسَن حبُّك الدنيا وزينتَها فتنةُ عمَّتُك بالفتن ظلْت والحالاتُ شاهدة عاكفا منها على وشَن فاهجرَ نَها إن زينتُها زينةُ شانتُ ولم تَزِن خدعتك إنها قَبُحَت باطناً في ظاهر حسَن ولمُتَوْن ولمُتَوْن ولمُتَوْن ولمُتَوْن ولمُتَوْن ولمُتَوْن وكأنْ دنياك لم تَكُن فكأنْ أُخرَاك ما برَحت وكأنْ دنياك لم تَكُن

### رمنه قوله:

أبوك التُرب يخفِضُك انتسابا على النفس الأعادي والصّحابا كفى بالمرء ُحوباً أن يُحَابَى ولا تنس الذنوب وكُن دُنابا تَمَنَّى أن تكون غداً تُرابا

ولا تُنسَبُ إلى كِبْر فهذا ولا تصحب أخا كِبْرِ وقدِّمْ ولا تُحْبِب مُحاباةً بمدح وحاذر أن تُرَى في القوم رأساً تُراباً كُنْ هنا فعساك أن لا ومنه قوله في مدح العلم:

والعلم يُحيي الأعظم الناخرة وَمِذْنَبِ أَبِحِـرُه زاخره أَنِ مَيْمِ الأَنفس الفاخره أَنِ مَيْمِ عنه نفسه داخره بل مَلِكاً فيها وفي الآخره بل مَلِكاً فيها وفي الآخره

العلم يكسو الخلل الفاخرة كم ذَنب أصبح رأسا به ما شرَف النسبة الا التقى من يطلب العزا بغير التقى أعرض عن الدنيا تكن سيدا

وله في المدح أيضاً قصائد مطولة يروي بعضها الرواة ، ويروون أبياتاً من بعضها الآخر ، ولا يخرج شعره في المدح عن نمط شعره في غيره ، بل هو طراز ه المنعلم ومذهب المنعكم الذي غلب عليه وعرف به . والى القارىء منه مطلع قصيدة أنشدها الخليفة يوسف بن عبد المومن الموحدي :

فهذا المطلع كا ترى كله مقارنات يستعملها الشاعر على طريقت في التمبير فيستخرج منها معاني أشباها في ألنفاظ أشباه تأنقا في التمبير وتفنتنا في التصوير ، ولعله انما ضمنه هذه المسبعات التي سلكها في نستق لمناسبة لم يذكر ها لنا رواة القصيدة ، وعلى كل حال فهو يقول بعد ذاك في مدح الخليفة جاريا على منواله في حسن التقسيم:

ووجهه بجال النور موسوم وظهرُها لعهود الله ملثوم طابت أروَمتُه والنفسُ والحِيم غِنى وعزُّ وإرشاد وتعليم تهمِي ففي بحرِها هُمْ شُرَّعُ هِيمُ في موضع الحق إقدام و تصميم في موضع الحق إقدام و تصميم وفي الثّقاف لذات الزَّيْغ تقويم بها الزّمان عَنِ الأَبرار عُذرُوم

فؤاده بضياء العلم منشرح وكنه بطنها بالخسير منهمر والعلم قيمته والحلم شيمته لطالبي العلم ما شاءوا بخِدْمته شخب العلوم عليهم من سماحته يُفضِي أناة وحِلما علما وله تشتد فيمن عصى أوخان وطأته الدهر في أنفه من حُحْميه بُرة ث

الى أن يقول :

عطفاً على ُحسن أمد احي واز عجزَتُ

إن ً الجمال على العِلَّات مَرْحوم

فلا ينسى حتى في هذا المقام الجمَّالَ وتعلُّقَ قلبه به . ثم يقول:

## يا سامِعين أماذيحَ الإِمـام ألَا

فاجنُوا على رُكب الإعظام أو قوموا

و يحكى أنه لما أنشد هذا البيت قام جميع من في المجلس وكان فيهم الشاعر أبو العباس الجراوي فاحتاج الى مشايعتهم لذلك ، وثقال عليه الضخامته فجعل وهو يحاول القيام يسبُ القاضي أبا حفص وكان الجراوي سليط اللسان. ومنه مطلع قصيدة اخرى وهو بارع:

يَزَعُ الإِلَهُ بسطوة السلطان مَن لم يَزَعُه واعظُ القرآن أَخُوان إِمَّا حَكَمَةُ أَو مُرهَفُ هَذِي يَانِيَّةٌ وذاك يَمان شُدُّوا البراعة بألحسام فانه بُرهانُ من يَعْمَى عن البُرهان

ومن بديع مديحها هذا البيت :

يهدي البريَّةَ مُمسِياً أو مُصبِحاً فكأنَّما في وجهِدِ القَمران

ومن قصيدة له يمدح بها يعقوب المنصور ويهنئه بانتصاره في موقعة الارك الشهيرة:

أطاعتك الذوابلُ والشّفارُ وكبّی أمرَك الفلَكُ الْمدَار بِبُشْرَی مثاما ابتهجت ریاضٌ وسعد مثاما وضح النهار وفتح مثاما انفتحت کِمَامُ وشُقّت عنصُدور مَها صِدار وآمـالِ كما مُدَّت بِحـار وأعالِ كما مُدَّت بِحـار وأعلام بنصرك خافقات لها في كل جو مُستطار ليهنيء أرضَ أندلس بدورُ من السَّرَّاء ليس لها سِرار ومنها في وصف جوع العدو:

وكم دائموا الفراد من الرزايا ولكن أين من أجل فراد تُـــدار عليهمُ مُمْرُ المنايا بكأس فيه عَقْرُ لا مُعقَار اذا ما الليثُ أصبح في تحَلِّ فــا لِطَرِيدة فيه قرار وهذه القصيدة هي من السهل الممتنع ونفسه فيها عالي جداً ، فان كانت رُقعتُها بما طُرح أمام المنصور بدون إنشاد (۱) فلا شك أنها 'بخيست" حقيها. ونحب أن ننبه القارىء الى ما في قوله و وشقت عن صدورها صدار ، من مزج المدح بالغزل 'نزوعاً من الشاعر الى طبيعته الهائمة بالجمال المتهالكة على تمليه ، فهمي تتخيله ، في كل شيء حتى في نتيجة الأعمال الحربيسة ، فاذا ذكرت الفتح وشبهته بتفتح الأكام عن الأزهار لا تلبث أن تذكر تفتح الازرار عن صدور الغواني وما تحوي من إغراء وفتون . ومن هذا القبيل ما تنم به المساجلة الشعرية التي جرت بينه وبين الشاعر الجراوي والقاضي أبي بكر بن ميمون ، وكان الثلاثة قدد اجتمعوا في مجلس أنس ، فقال الجراوي :

ما زِلتُ أضرب بالقنا المنآد حَلقَ الدروع وأنفسَ الحساد وقال ابن ميمون:

وحسبت أني لا أراع لحادث حتى 'بلِيتُ بسطوة الحساد

<sup>(1)</sup> يذكر المؤرخون ان المنصور لما رجع من غزوة الارك جلس للشعراء وكانوا من الكثرة بحيث جعل كل واحد انما يلقي من قصيدته مطلمها ويلقي برقعتها امام المنصور ، فما استنموا الإنشاد حتى حالت الرقعات بين المنصور وبين الناس.

فقال أبو حفص:

مَن لم يبت والبينُ يصدع قلبه لم يدر كيف تفتُّتُ الأَكباد فلم يخرج عن طبيعته ولم يجد مجالاً للقول إلا في الحب وذيوله.

وعلى ذكر ما وقع له مع الجراوي ، نقول ان هذا الشاعر الذي كان كثير الهجاء لا يسلم من لسانه أحد ، تناول صاحبنا في أبيات تمس كرامة ابنة له تسمى عشرة – على ما يفهم من هذه الأبيات – وكانت أديبة كأبيها تقول الشعر ، وهذا نص تلك الأبيات :

نبغت عَمْرَةُ بنتُ ابنِ عمر هذه فَلْتعجَبُوا إِحدى العِبَر قل لها عنِّي اذا ما جئتمًا قولةً تترك صدْعاً في الحجَر هَبُكِ كالحنساء في أشعارها أوكلَيْلَي هل تُجَارِينَ الذَّكَر؟ فغضب ابن عمر لشرف بيته وأجاب الشاعر بقوله:

نهاني حلمي فما أُظلِمُ وعزَّ مكاني فما أُظلَم ولا بد من حاسد قلبُه بنور مآثرنا مظلم قفَانَا (١) الحسودُ ولسناكما يقول ولكن كما يعلم

<sup>(1)</sup> قفاه : اتهمه بالفجور وقذفه .

فهذا ما ناسب سياقه من شعر المترجم الذي وقفنا عليه ، ونظن أن فيه بلاغًا لتعرُّف شاعريته ولو على سبيل الاجمال. وأمـــا نثره فبيدنا منه غوذجان لا غير ، أحدهما خطبة في ذم الفلسفة ومذهب أهلها ، ونظن أنه ألقاها في الفترة التي تنكر فيهـا المنصور للفلاسفة ونكب كبيرهم أبا الوليد بن رشد، والثاني رسيالة في ذم الدنيا والتحذير من الاغترار بها ختمها بشعر من نظمه في الموضوع. ومع أن المقري في أزهار الرياض تردد في نسبة هذه الرسالة له ، فاناً نجزم بذلك اعتماداً على الشريشي الذي أنشد القطعة الشعرية المختومة بها معزوةً إلى أبي حفص من غير تردد . وكلا النموذجين مــن النثر المسجوع المخلسُّل بعض الآيات القرءانية الكريمة في تنزيل أحسن من تنزيل الدرر في الحلى الذهبة الجملة مع تأنشق كبير في مناسبة الاسجاع ومطابقة الالفاظ للمعاني على مثال ذلك التأنق الذي رأيناه في شعره ان لم يكن أفضل، وذلك لمواتاة الامر في السعة أكثر مــن الضيق، وهكذا يكون نثره في أعلى 'مستوكيات النثر الفني وتَتَساوَقُ قدرتُه على الكتابة والخطابة مع قدرته على القريض قصيداً وتوشيحاً بدليل ما وصل الينا من انتاجه وبشهادة أهل المعرفة من معاصريه الذين يقدمونه الينا بصفته عاماً من أعلام الادب ورئيساً من رؤساء الصَّناعتين:

وهذه هي خطبته المشار اليها:

( إياكم والقدماء وما أحدثوا ، فانهم عن عقولهم حَدَّثُـوا ، أَتَوْ ا

من الافتراء بكل اعجوبة ، وقاوبُهم عن الاسرار محجوبة ، الانبياء و ُنورهم ، لا الاغبياء وغرورهم ، عنهم يُتَلَقَّى وبهم يُدرك السُّول وعالمُ الغيب فلا 'يظهر على غيبه أحداً إلا من ارتضى من رَسُول، الدِّينُ عند الله الاسلام ، والعلمُ كتاب الله وسنة محمد علمه السلام ، ما ضرٌّ من وقف عندهما ، ما جهل بعدهما ، خير ُ نبي في خير أمة ، ( ُنزكتيهم ويعلَّمُهم الكتابَ والحكمة ) دلتُّهم من قرب عليه ، واختصر لهم الطريق اليه ، فها ضر تلك النفوس الكريمة ، والقلوب السليمة ، والالباب العظيمة ، ما زُويَ عنها من العلوم القديمة ، نقًّاهُم من الاوضار والادناس ، وقال «كنتم خيرَ أمة اخر ِجَت للناس» كتابتهم أعظم كتاب أنزل ، ونبيهم أكرم نبي أرسيل ، السيد الامام لَبَيْنَة ' التَّام ، خير البرية على الاطلاق ، 'بعيث ليتمم مكارم الاخلاق انزل الكتاب الله و مصدِّقا لما بن بديه من الكتاب و مسمناً علمه » هُوَ الشَّفَاءُ وَالرَّحَةُ ، وَفَيْهُ العَلَمُ كُلَّهُ وَالْحَكَةُ ، مُعْجِزٌ ۖ فَي وَصَفَّـهُ ، عزيز في رَصْفه ، و لا ياتيه الباطل من بين يديه ولا من خَلْفه » الماتُّه باهرة قائمة ، ومعجزاته باقبة دائمة ، ماذا اقول ، وقد بهر العقول ، حَسْسِي حَسْمِيي وقل لوكان البحر' مداداً لكلمات ربي لنفد البحر قبل ان تنند كلمات ربي ، .

وهذا نص الرسالة :

﴿ هذه الدنيا - حفظك الله - كا قد علمته ، فأعرض بحِلمك

عن جهلها ؛ وارغبَب بنفسك عن أهليها ، واذكر قبائح أنبائها ، واصْرِ مْ وصْلُ ابنائها ، لا ترْتُع في روضهم ، ولا تكثرَع في حوضهم ، « قل اللهُ ثم ذَرُ هُم في خوضهم » واذا مررت باللَّاغين بذكر محاسنُها اللاهين بحسن ظاهرها عن 'قبِّح باطينها ' فالله' عن لهوهم ' و'مر كريماً بلغوهم مَرَّ المهتدي في سيره ﴿ أَعْرَضُ عَنْهُمْ حَتَّى يَخُوضُوا فِي حَدَيْثُ إِ غَمْره ﴾ فالسيادة والسعادة في نبذها ، لا في أخذها ، وفي تركها ، لا في دَرْكُها، واليك عن وصلها إليْك ، وعليك بهجرها عليْك، واتل ُ قوله تعالى ﴿ وَلا تَمَدُّن عَنْدُكُ ﴾ وقوله تعالى ﴿ وَلا تُعَدُّدُ عَنَاكَ عنهم » واحرس أن تكون منهم ، فزنخرف الدنيسا في نظر العين زَين ، وفي نظر العقل شَين ، فغميض عبنيك 'تبصر ، ولا تمُدَّهُمُمَا وأقصِر ، جعلنا الله بمن نظر بقلب، ، وابصر بلبُّــه ، فأولوا الالباب والفكر، المخصوصون بالذكر، والعلم ارفع المزايا، وأوسع العطايا، هو غاية المنال والمُدرَك، من ناله أي شيء فاته ومن فاته ايّ شيء أدركه ، ولا علمُ إلا علمُ الكتاب والسنة ، هما افضــل العطايا والمنَّة ، فمن علمَهُما ، ونظر فمهما وعمل يهما نال غاية َ السعادة ، وأدرك منتَّمي السيادة ، قال الله تعالى لنبيه الكريم ، ولقد أتيناك سَبْعاً من المثاني والقرءان العظيم » هذه المزايا العالية ، والعطايا الواسعة ' الباقية ، لاما نهت عنه الآية الثانية (١) جعلنا الله بمن أبصرَ رشدَه ، وذكر

<sup>(1)</sup> اي التي جاءت بعدها مباشرة وهي قوله نعالى ولا تمدن عينيك الخ.

مُرادَه ، وَوجَّه اليه قصده ، ورآى في أول أمره آخره ، وابتغى فيما أتاه اللهُ الدارَ الآخرة ، بمنه وفضله أمين .

ليس لمن تصرع انتِعاشُ يا راكضاً في طِلاب دُنيا تَنَحُ يا عُرضــةً لِرَام أسهُمُه بالردى تُراش لِمن له نحوهــا انْحِياش لم تخش ناراً هوی لظاها علمتَ ما يجهل الفَراش أُعذَرُ منك الفَراشُ حالا عنها ولا يستَقِرُ جاش تطلبها لا تنام عين ت يَشْتَدُّ من شُرْبه العُطاش<sup>(١)</sup> مَن لك بالرِّيِّ من شراب طاشت بأألبابهم فطَأشُوا دعها فطلابها رعاع مأتُوا بها عِقَّةً فعاشُوا واظمأ لِتَرْوَى وكن كقوم ووَاردُوهَا هُم العِطاش لم يَردُوهــا فهم رِوَالا

<sup>(1)</sup> العطاش بالضم ، يصيب الانسان فيشرب الماء ولا يروى .

كَأْنَ آمَالُنَا ظِبَالَا ونحن من حيرة خِرَاش (١) إن لآمالُنَا البساطا به لأَعْمَارِنَا الكِمَاشِ كَأَنَّ أَجَالُنَا صُقُور ونحن من تَحْتِمَا خَشَاشُ صَافَةً

(1) تلميح لقول الشاعر :تكاثرت الظباء عل خراش

فها يدري خراش ما يصيد

المجلد الأول	عبد العزيز الفشاياي أبو القاسم الزياني إكانا ويماس الديس أبو جعفر بن عطية مالك بن مرحال مبالك بن مرحال عبد العزيز الملزوزي
المجلد الثاني	عثمان السلاليجي البن غيساني ابو الطيب العسلمي ابن عبدون المكناسي ابن عبدون المكناسي ابن موسي الجازولي ابن أجسسوه
المجلد الثالث	أبو القساسم الشريف ابن العساج القماسي أحمسد ذروق ابس يطسوطسة ابس بطسوطسة عبد العهيمن العضرمي عبد الواحد المراكشي ابسو تبساس ذرع
المجلد الرابع	أبو القساسم الشريف إبسن البسساء العسددي   أسن العساج الفاسي إبن البسناء العسدي   أبو عمسران الفسي أبو عمسران الفسي   أبس بعض الإصساح وريسي الأصساح بن عبدالله   عبد المهيمن العضرمي الأصساف بن ياسمين   عبد الواحد المراكشي يوسسف بن تشفين   أبس جفص بن عمر ابن حبوس الفاسي   أسم حفص بن عمر ابن زنساع الطنجي
المجلد الغامس	احمد بن شعيب الجرنائي محمد بن المدني كنون محمد بن المدني كنون محمد بن المدني كنون محمد بن عبالكريم الخطابي النابغة البريسري آبية الحسن المسفر